

فلوعلان کل اخد لرباهس كل ائتين

ملاحق (كيت) 3 تارت کل آحد ıälöl كل اثنين

الإحد 11 تشرين الثاني (توقيير) ١٩٩٥ الموطق ٢٠ جمالي الأخرة ٢١٤٤١ هـ العيد ١٩٩٩

AL HAYAT SUNDAY 19, NOVEMBER, 1995 ISSUE NO 11959

الامارات وايران: بدء محادثات الدوحة وطهران متمسكة

🗖 أبو ظبي -من شفيق الإسدي:

■ عقدت في الدوحة مساء امس محانثات بين وفَّدين من دولة الإمارات وايران للاتفاق على جدول اعصال يتقل الوصول الى حل سلمي للذراع بين البلدين في شأن الجرر الأماراتية التسكات طنب الكبرى وطنب الصسفرى

ب «سوء التفاهم»

ورشح من المحايثات ان طهران تمسكة بموقفها القائل ان قضية الجرز مجرد اسوء تفاهم بين

ورأس وفد الامارات السفير خليفة لساهين المسري مسير ادارة شيؤون مجلس التعاون وتول الخليج في وزارة الخارجية ورأس الوفد الأيراني حسين صادقي المدير العام لادارة الخليج في وزارة الضارَّجية. وجرت عبدالرحمن العطية السفير في الديوان العام لوزارة خارجية دولة

ويأتي هذا الاجستساع بناء على وعسود من دولة قطر التي قسامت بوساطة بين ابو ظبي وطهران قادها وزير الخارجية القطري الشيخ حمد بِنَ جَاسم بِنَ جَبِرِ ال ثاني. وقد اجتمع وزير خارجية قطر في

النتعة في الصفحة (٦)

احتمال عودة سيفي الى رئاسة الحكومة

كالتفوز فيهران الاتحاج والخفف

رعيم «النهضة» لـ والبدناة به المعارضة

■ توقع الشيخ عبدالله جاب الله زعيم محركة النهضة الاسلامية، في الجزائر

وأحد أبرز فيادات مجموعة «العقد الوطني» مشاركة واسعة للأحزاب الموقعة على العوادر اتفاق روما في الانتخابات التشريفية التي يعتقد أن الرئيس المنتخب اليمين زروال سيدعو اليها السنة المقبلة، وأعلن في تصريح لـ «الحياة» استعداده للتعاون مع

رروال واذا غير سياسته وبحل في حوار حقيقي مع المعارضة من بون اقصاء اي

للأحزاب الجزائرية، فهذه الخريطة رسمتها الانتخابات التشريعية الملغاة (عام

١٩٩٢) والقول بأن الخريطة السباسية تغيرت وان احزاباً ضعفت شعبياً واخرى

قويت لا معنى له الآن والانتخابات التشريعية هي التي تحدد قوة الاحزاب وشعبيتها لا الانتخابات الرئاسية، وبالتالي فان لحزاب العقد الوطني لا تزال تمثل الغالبية حتى تجرى انتخابات تشريعية اخرىء.

وهل حملت الانتخابات الرئاسية مفاجأت؟ قال «النتائج لم تكن مفاجئة وكنت

وقال جاب الله دان الانتخابات الأخيرة لا تغيّر من واقع الخريطة السياسية

🖿 كشفت مصادر جزائرية رفيعة المستوى لـ ، الحياة ، ان مسؤولي لجان مساندة الرئيس اليمين زروال في حملته الانتخابية الأخيرة بفكرون حدياً في انشاء حرب يتبني طروحات رئيس الجسرائري ويدسوض الانتخابات النيابية والبلبية المقبلة على اسساس برنامج وطني واضع صوتوا لمصلحة زروال. ورأى هؤلاء ني رئيس الحكومة السيد مقداد بِفَي وَالشَّحْصِيةِ الأكثر امكانية لترؤس هذا الصربء مشيرين الى احتمال اعادة تكليفه رئاسة الحكومة الجسرائرية الصقبلة بعد اداء زروال اليمين القانونية.

لملايين الى الشوارع للمشاركة في لانتحابات اسقط جدار الضوف شبيرة الى «افشبال الجماهير مخططات تفجير إمنية في اكثر من مدينة وقرية خلال الانتخابات، وقد

النتمة في الصفحة (٦)

ان لبنان بلا المسيحيين هو ليس لبنان، واي فسريق يريد نفسسه على مساب لبنان هو ليس للبنان». وأكد ءاننا بصيد اعداد قانون للانتخابات

التتمة في الصفحة (٦)

النيابية يلائم الجميع ويمكن الجعيع

● اسرائيل تراجع ذاتها بعد اغتيال رابين/ مبخل لكامران قره داغي.

◄ كين سارو ويوا: اصل الاستبداد وفصله / افتتاحية لصالح بشير.

◄ اوفي بليمان ينسون: الأوفر حفا للناتو / بروفيل لاسماعيل زاير.

◄ مين وقرى / تاملات لمحمود

🍎 خـ لَاف كلينتون والمجلسين:

عن التلفيزيون والإعلان وتقيم

نهاية المدّ المصافظة / تقرير لحسن

التقنية / تحقيق مارك صليغ. ● كديف تتكيف ايران، همشسية

انتخاباتها، مع دبيعوقراطية، ما؟ / ملف

التوسع العراقي، ومثالية اواخر القرن / عروض وتعقيبات لجورج طرابيشي وراسم المنشوز وعمر شبانة وحبيب

🚊 معلوف.

🗆 بيروت - دالحياة:: 🗷 أعلن رئيس الجمهورية الياس الهسراوي آنه لن يقسبل بقسانون للأنتخابات ديغلب جماعة على جماعة او يراعي منطقة دون اخرى. وقال في كلمة القاها أمس في العشاء السنوي الذي يقيمه المجلس العام الماروني

الاصلاح يشكو من اتهامات مبطنة أطلقها الرئيس

عقد قمة بينهما ليس مستبعدا اتصال بين علي صالح وافورقي لاحتواء ازمة الجزر

🗆 صنعاء - من فيصل مكرم:

■ في تطور جديد للأزمة اليمنية - الاريترية حول الجزر الثلاث في البصر الأحمر، جرى امس اتصال هاتفي بين الرئيس اليمني على عبدالله صالح والرئيس الأحمر، جرى امس اتصال هاتفي بين الرئيس اليمني على عبدالله صالح والرئيس الاريتري اسباس أفورقي «كُرس للبحث في ادعاء السلطات الاريترية أن الجزر الثلاث تابعة لها وللتنسيق بين البلاين من اجل حفظ الأمن والاستقرار في منطقة البحر الأحمر».

المحمد صادق الحسيني. • نظريات التنمية، القوقان، افكار • نظريات التنمية، القوقان، افكار وأكدت مصادر يعنية مطلعة ان الرئيس علي صالح وأفورقي اتفقا على تطوير التتمة في الصفحة (٦) 🧍

قاله الرَّئيس على عبدالله صالح مساءً اول من أمس في عسن «بداية لأزمــة حفيفيه بين حربى الانتلاف، وهما الاصلاح والمؤتمر الشعبي

وكنان علي صنائح المتوجود في عدن منذ ١٤ تشرين الأول (اكتوبر) الماضي التقى مساء أول من أمس عددا من العلماء والشخصيات الاجتسماعية والاعيان والأنباء والمشقفين ومسمثلي الأحسزاب

النتمة في الصفحة (٦)

التثمة في الصفحة (٦)

وشدد تسابوس، الذي اكنذ نضاخ بلاده في اقامة علاقات صداقة مع جميع دول المنطقة، على الأسس التي يمكن أن تكفل توفير هذا المناخ بشكل جماعي مثل دعدم التدخل في الشؤون الداخليسة للدول والسبعي الى حل المنازعيات بالوسيائل السلميسة

والمعاهدات الدولية وقواعد القانون وَفِّي المجال الداخلي، كان التوجه السياسي العُماني اكثر وصُوحاً، أَدْ تحنث السلطان قابوس صراحة عن بدء مهلة جديدة مشحونة «بالتحديات الثقال تقوم على أساس الاستفادة من الضبرة التي تم اكتسابها ضلال

النتعة في الصفحة (٦)

اسرائيل لن يكون على خساب موقف عمان المؤيد لصيغة الأرض مقابل السلام ولضرورة اتضاد اسرائيل الأراضي العربية المحتلة وتحق المسارين السوري واللبناني.

وعلى المستوى الإقليمي لمنطقة الخليج شمدد السلطان قابوس الذي ئث في الثكري ال والعشرين لتولية الحكم في عُمان على الترام بلاده دعم مجلس التعاون الخليسجي ككيسان أقليسمي وعلى استمرارها في «التنفيد المُخْلص لالتزاماتها بالأتفاقات المبرسة بين دول المجلسُ، واعربَ قابوُس الذَّيِّ سيفتتح ويتراس القمة الخليجية السادسية عشرة في مسقط بعد اسبوعين تقريباً، عن أمله بان يحالف هذه القمة التوفيق في اعمالها وان من حسين عبدالغنى:

الكتا الشالطان فابوس بن سعيد مس أنْ تأسد بلاده التقليدي لعملية السبلام في الشرق الأوسط انما يقوم الأراضي العسربيسة بمسأ في ثلك تحساب الشيامل من الجسولان والجنوب اللبنانيء، وشسد قايوس 4 اول حكومــا خليجية تقيم علاقات تمثيل تجاري رسمی مع اسرائیل علی انه یؤکد هُذَا الموقف الثابت ويطالب بتنفيذ ما تم الاتفاق عليه بينّ الأطّراف المعنية تنفيداً كناملاً من بون لخسّلاق آية عراقيل.

وتعتبر هذه اقوى اشارة من العاهل العُماني - الذي استقبل العام المَــاضَي فِي مُــسـقَط رئيسٌ وزراءُ اسرائيل السّابق اسحق رابين – الى

واشنطن: لا يحق لبغداد التعليق على شؤون شمال العراق

□ لندن، واشتطن - والحياة ع

الخارجية الاميركية تيكولاس بيرتن نية الحكومة الاميركية «مواصلة العسمل بحسيسوية وبنآل الجشهسود لايبلوماسية من لجل تصفيو حسالصة بين الجمباعات الكرسة المختلفة في شيصال العراقء واضياف ن بغيداد وتخلت عن حيقها، في العراق مَنْدُ آذار (مارس) ١٩٩٦ ،عندما حاولت القضاء على الشعب الكرديء.

وكأنَّت بغداد نُننت بـ «تسلل» وفد ميركي الى شعال العراق للوعناطة بين الحربين الكربيين المقصارعين فَي الْمَنْطُقَّةُ وَاعْتَتْبُّرِتَ انْهُ لَا يُحَقَّ للولايات المتحدة أن تتنخل في شمال

التتمة في الصنفحة (٦)

الاسطورة المستمرة



____ والفشيل. داشم للرواد والكنشفير فالمسيد و





المركز الربيسي وجدة. حاتف ١٤٣٢٠٠ صب ١٠٨٢ جدة ١١٤١٣ الرئياض ، ١٠٠٤٢٩٤ ، الخبّر ، ٨٩٤٦٦٢٨ الفروع امكة المكومة والمدينة المنووة والدمام وينع وجرية وخميس مشيط والهنوف.

الوكيا العام في السلكة العيسية السعودية شركة الحصيب التجارية ALHUSSAINI TRADINGCO.

تقدم «طالبان» نحو كابول

وجاء الهجوم مباشرة بعدما اعلنت طالبان، رفضها لمبادرة السلام الجديدة التي تقدمت بها ألامم المتحدة. وكان مبعوثها الضَّاص السيد محمود المستيري اكد أن الرئيس رباني أبدى استعداده للتخلي عن السلطة لمصطحة مجلس يضم ٢٨ عضوا أعتبرت طالبان، معظمهم موالين للحكومة. الى ذلك اعترض على المبادرة «صَجِلْس التنسيق» المعارض لرباني ويضم الحرب الاسلامي بزعامة قلب الدين حكمت والمنيليشيات الأوزبكية التي يقودها الجنرال الشيوعي السابق عبدالرشيد دوستم اضافة الى حزب الوحدة والجبهة الوطنية. وينكر ان حركة وطالبان عالبت بأستقالة رباني فوراً دون اية

واعتبر مراقبون في بيشاور ان الهجوم الجديد يصرح مجاس التنسيق، خصوصاً أنَّ الحرب الإسلامي، الذي تنتشير قواته شرق كابول، كان مكلفاً الاستباداء على المواقع التي 🗖 بیشاور - من احمد موفق زیدان:

🔳 أعلن ناطق باسم حسركة «طالبسان، في اسلام أباد أمس ان قوات الحركة التي تسيطر على جنوب افغانستان شنت ليل الجمعة -السبت هجوما واسعا على كابول وانها كانت ما تزال تتقدم امس نحو مواقع القوات الموالية للرئيس برهان الدين رياني. لكن مصادر وزارة الدفاع في كابول اكنت ان القوات التابعة لربائي شنت هجـوماً مضادا واستعانت المواقع التي فقيتها اول من امس.

وتابعت ان الطبران الحكومي شن غارات مكثفة على مواقع «طالبان، التي رئت قواتها باطلاق صواريخ ما أدى الى اصابة شخص واحد

واوضنح المسؤول الاعلامي للحركة مولوي معصوم لـ «الحياة، امس ان الهجوم شن من شرق المدينة وجنوب شرقيها واسفرعن استيلاء قوات ،طالبان، على مواقع عدة منها بند غازي وخور كابول وبويخان. واضاف ان سقوط الموقع الاخير يجعل مطار كابول تحت سيطرة

الأخوان يردون على مبارك: لم نقتل السادات ولا علاقة لنا بـ«الجهاد» الرئيس السِادات مضى عليها نحو ١٥ عاماً

افرغت خلالها اجهزة الامن والنيابة العامة والنيابة العسكرية والمحاكم العادية والمحاكم العسكرية كل جهودها في بحثها وتحقيقها وانتهت الى ادائة من حكّم بادانت، وتوجيه الشبهات الى من حامت حوله اية شبهات ولم يشمل ذلك اي شخص من الأخوان المسلمين أياً يكن موقعه بينهم، فكيف يقال بعد نلك ما يخالف هذا الواقع ويتنافي مع هذه الحقائق؟،.

واصَّافُ البيان: «أن الرئيس سبق أن قرر في حديث له مع صحيفتي سيويورك تايمز، و،وولَ ستريت، في ٢٠ تشرين الأول (اكتوبر) العام ١٩٨١: أن المُلازم الذي قاد عملية اغتيال الرئيس الراحل انور السادات ليس من جماعة الإخوان المسلمين وهو من المتطرفين الذين اكتشفنا انهم متضَّلُونَ بِجِماعة التكفيرُ والهجَّرة، كما انه الهم منطبون بيشاطه المنطير والهجراء على الت سبق أن اجرى حديثا نشر في صحيفة الوموند، في اثناء زيارة سابقة لسيانته لفرنسا في العام ١٩٩٣ ونشرته الصحف المصرية وفي مقدمها التتمة في الصغمة (٦)

🗖 القاهرة – من محمد صلاح:

■ اصدرت جماعة الاشوان المسلمين لمحظورة في مصر امس بيانا استغربت فيه تمريحات اللي بها الرئيس حسني مبارك الى صحيفة الوموند، الفرنسية قبل يومين واعتبرتها مثيرة للنهشة والنهولء وكأن الرئيس مبارك حسمل الاخسوان في تلك التصريحات مسؤولية اغتيال الرئيس انور السادات العام ١٩٨١ مؤكدا انه لم يغير سياسته تجاه الاخوان وانما هم النين تغيروا ويريدون

تتعارض مع التقاليد الاسلامية،

تشُكيلَ حرب بيني على خُلافٌ القابُونَ. وقال مبارك «الإخوان اغتالوا رئيس حكومة

ووزيرا قسبل ثورة ١٩٥٢ وتظاهروا بمسائدة الرئيس السابق جمال عبدالناصر ثم صاولوا اغتياله ولم متحرك السادات ضدهم لانه اعطى الاولوية لأستعادة الارض المحتلة لكنهم قتلوه واعتبر أن «الاخوأن وتنظيم الجهاد والجماعة الاسلامية وما الى ذلك كلهم سيان وتصرفاتهم وقال ببِّيان الآضوان: «انْ قضية اعْتَيْنَال

يبحثون عن مقاعد البرلمان بدل أدوار البطولة السينمائية: ٢٢ رياضيا مصريا يخوضون الانتخابات أبرزهم عبد المنعم عمارة

الاولمبي وهو لاعب كرة قدم دولي سابق كمستقل في الفضّات، وكان قد تحدى اتصاد الكرة العام الماضي وتمكن من ابقاء ناديه في الدوري الممتاز، وإلغاء قرار الاتحاد بهبوطه الى الدرجا الثانية، وهو الامر الذي رفع شعبيته في الدائرة. ولكن تتجه هذه الشعبية للانخفاض الأن بعد مراتم ناديه المتتالية في الدوري ومبوطه الى

النتمة غي الصفحة (1)



الصربية. وأختار بدراوي الدائرة الاقل قوة من حيث ترشيحات الحزب الحاكم. والطريف ان منافسيه في الدائرة هو رئيس متجلس ادارة اتحاد السباحة جلمي المراغي وهو احد ابطال السباحة المصرية في الخمسينات. ولكن فرصة الاثنين تبدو اقل كشيرا من المرشع الوفدي

ياسين سراج الدين. ويخوض محمود صالح الانتخابات في دائرة بولاق أبو العسلا وهي من الدوائر المكتظة بالسكان، وسيق له النجاح عن الدائرة نفسها في انتخابات المجلس المحلي. واختار المهندس سيد جوهر اللاعب السابق وعنضو مجلس ادارة الترسانة دائرة الدقي

لينخل مستقلًا في مواجعة وزيرة الشؤون الاجتماعية أمال علمان ونائب المرشد العام للاخوان المسلمين مأمون الهضيبي. وفي الاسكندرية تشبهد دائرة الجسرك والمنشِّية - اقدم احياء الاسكندرية - معركة

أنتخابية يخوضها محمود بكر رنيس النادي

نصر والزهور والسكة الحديد والغابة فضلاعن سبعة مراكر للشياب، وهو متهم من منافسيه ينقل أسماء بضبعة الاف شباب من بواثرهم الانتخابية الاصلية في مختلف محافظات مصر، وسجيلهم كناخبين في هذه الاندية.

كما ترشح سمير زاهر لاعب دمياط والاهلم القديم لكرة ألقدم وهو الوكيل الحالي لاتحاد الكرة، عن الحزب الحاكم ايضا في دائرة نمياط بعد اعتدار الوزير السابق حسب ألله الكفراوي عُنْ عدم النّرشيع. ويجمّع زاهر بين معيزات الشهرة والثراء والاسرة العريقة بالاضافة للدعم الكبير من العرب الحاكمي. العبان الهاويان اخران دخالا الانتخابات

هما الدكتور حسام بدراوي عضو مجلس ادارة نابيه وهو عضو في الجمعيّة الاميركية المصرية لرجال الاعمال ومحمود صالح قلب دغاع الاهلى في الثمانينات. وجاء بدول بدراوي في دائرة قصر النيل للفئات مفاجأة بعد أنَّ انشق عن الحزب الوطني ورشح نفسه مضحيا بعضويته 🗀 القاهرة – من علاء موسى:

 وصل عدد المرشحين من الرياضيين للانتخابات النيابية المصرية المقرر اجراؤها في ٢٩ تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري رقما قياسيا في تاريخ هذه الانتخابات ٢٢ رياضيا تقدموا في ١٨ دائرة في ١١ محافظة. والغريب أن اهتمامات الرياضيين - لاسيما المشاهير منهم - تغيرت من البحث عن أدوار البطولة في الأفلام السينمانية الى البحث عن مقاعدً البرامان. وكان نجوم الرياضة صالح سليم ويكن حسنين وعادل هيكل وعصام بهيج وطاهر الشيخ وإكرامي لعبوا العديد من الأنوار وام يحقق إحدم نجاجا باستثناء صالح سليم.

الدكتور عبد المنعم عمارة رئيس المجلس الاعلى الشب أب والرياضة - وهو لاعب كرة طائرة سيابق – يعند اشتهنر الرياضييين المرشيصين. ويعتمد عمارة على وجود اندية رياضية عدة في دائرته وهي الاهلي ومدينة

وساهمين منتنمة البونسكو في إعالا با ية المحديد في السوال على احدث الرياب الله معا يتعق ووظيفة المتحف النفها الله الله المتعق المتحف المتعف المتعقد الم عليندية والقربوبة وبما يعبر عرالها لِي فِي الْمُعَالَةُ تَرَاتُ الْنُوبَةُ القَدِيمَةُ. بن جهة أخرى، تبرعت سيدة بلجيكية لله ؛ مسيعون رمينس ا ٢٤ عاما ا بصال يسون ويعدس اء بعدا بعبل للأفار بنية معدوي المي المجلس الأعلى ... بالألما إلياد وا ري من المجلس الاعلى المثالة لا المثلر المصرية عبر العصود المثلة لا مراكب ف يلمستعوار التموع سنويا بالمها للم عملانا معللها وبعد وغانها، كما الوصد بليدال الكداء المسلم

يج. وتنسعا للامتسخة الضاصة بالنبلبالله.

رها مكلوفا وعماصر معارية للقرة الله

مِعَدُ مِن الطوب اللَّبِينُ والقَبَابِ والفَّنَاءِ العَلَّمَ

ورثج هي لحياة القرية النوبية القبعة

يَقْ بِدُراتِ النوبة القديم.

كنما نبضه العرض الخارجي

الله فرفع فني مراش سنكوب

طانى يسجن

سات الكومبيوتر

المثاحة والمعروفة

فيفة من القانون -

وغال العاضي إن ما صنها

يسكل خطرة عنى حسهزة المايد الدوليبة وانساع الرعد عنعانة المنف بسراء أن والبنارون الاسوده

ايضنأ مرماعجا اخر جعل مزالهم

العشور على الفيروس بكر توم

بجريمته من أجل الاستمتاع بثارة

الي المسحف عن الخراب الذوال

وفسال وإن المذين يحم

اضطرابات في الأحضرة الصيابة

عصرنا لا بمكنهد أن بتوقعوالله

تسماء من تصنة الخيال الطعرالة

الإحسم ، مشر كوينع وبالوية

وصعع بالل فيروسات اختارا

واضحاف الفاضى الانتباه

م**الون**، او کمیا کما بشار بسمارا باشا

القل مة يحسده

المتعال معارضها الفنية لترصم الإثان

من لوعديه المساهمة في المسروعات الكريا ويعده يقرا ومتعامها بالفون التشكيلية والبا المسيرة والمعال النسيج فقد قرن الله المسير السيك والمعال النسيج فقد قرن الله

هد ويقلس عالما للاقامة الدائمة أم التعنى فضاء بقية حباتها

عبعت سطابع دار اخبار اليواع

في العشاء السنوي للمجلس الماروني

الهراوي: قانون الانتخاب سيلائم الجميع ولااقبل بتغليب جماعة على جماعة

□ بيروت - ﴿الحيادُ»:

■ أكد رئيس الجمهورية الباس الهسراوي أمس ،اننا بصعد اعتداد قانون للانتخابات النباسة بلائم الجميع ويمكن الجميع من اختيار من يمثلهم (...) وليس الياس الهراوي الذي يقبل بقانون يغلب جساعة على جماعة أو يراعي منطقية من دون اخرى، وشدد على أن الاستقلال ولا يعنى الانغصال والانطواء في مرحلة تشهد انفتاح العالم وتواصله ،. واعلن ان البنان بلا المسيحسيين هو ليس لبنان وأي فسريق يريد نفسسه على

حساب لبذان هو ليس للبنان.

جساء كسلام الرئيس النسراوي في كلئية القناها مستاء أنس في حيف العشياء السنوية التي اقامها المطس العام الماروني في فندق وبريستول. وبعد كلمة لرثيس المجلس ريمون روفايل، قال الهراوي «غدا لقاؤنا، عشبية عيد الإستقلال، تقليداً، لكن هذا التقليد يحفظ معناه حين يبادر كل منا الى مراجعة ما قدم من اجل المواطن

او المجتمع او الدولة او الوطن، وحين بيادر الى متابعة ما يجب القيام به من اجل تعميق التلاقي الوطني وتعمير التُعَافي الإَقْتصاديّ والإجتماعي. ليسٌ من عادثي أن اتوجه الى عائلة معينة

علم البكن وربح الاستثمار بافضل الأسعار

اطلالة سامرة عنى فليج جونية وجبل مريصا

ALMA VISTA I

مشروع فخم وجاهز للسكن

شقق معرم مرح ورج مرح منه مع يشرف على حديقة ملينة بمحتلف انواع الزهور

سنغر المتر المربع ١٢٥٠ دولار

نادي صحى وترفيهي - قاعة للجفلات - سبح - CAVE - موافق مسقوقة - مياه معقمة كهرياء - ضيانة - أمن ٢٤ ساعة على مدار السنة .. الح

مشرق ع مرادف لمشروع . 4.۷.1 شقق ١٢٥ م و ١٧٠ م

تقسيط لفاية ٤ سنوات تسليم حلال ٩ اشمر

ادي صحي وترفيعي مسمع - تسن - سناك - CURING CENTRE - CANTEEN

جاكوزي - سونا - حمام تركي- تجميل وتزيين نسائي ورجالي -

سناج - بالبارد - ضالة العاب الكترونية للاولاد - قسم للمعالجة الطب

ب بنعر المشر المربع وي دولار كهرباء - ماء - صيانة - أمن ٢٤ ساعة على مدار السنة ... المخ

مشاريعنا مميزة جدا و منتقاة

بحيث لا يمكن اقامة أي بناء أمامها في الم

ALMA

VISTA

II

تسليم فوري عند توقيع الفقد

اضاف: «لننان بلا المسيحيين هو ليس لبنان، واي فريق يريد نفسه على حسساب لبنان هو ليس للبنان. اننا بصحد اعداد قانون للانتخابات لنبابية بالأئم الجميع ويمكن الجميع من احتيار من بمثلهم في مجلس النواب، فأمانة المسؤولية النستورية

العبور من التقاء الطوائف في

الوطين ألى ارساء المواطئية من اجلُّ

والأبوة الوطنية، والوفاء بمسيرة السادم والإنقاد لا تجعيز الا فعتح الفرص أمام الجميع للمشاركة. وليس الباس الهراوي الذي يقبل بقانون يغلب جساعة على جساعة، او يراعي منطقة دون اخرى، البلد للجميع، والدولة للجميع، ولا ينهض البلد ولا تنهض الدولة أذا لم يكن الجسسيع شبركاء في هذا النهوض، فبعدما نجحنا في ترسيخ الانتقال من المحنة الى السلام، لبنان ينادي كل ابنائه الى

أضاف أن «العبيش اللينات الواحد هو حقيقة واكثر عائلاتنا لها السماوية النقت عنبنا وانتشرت في العسالم، هل تنتظرون الكاربينالُّ

تهدموا، اقترحوا ولا تجرحوا، صوبوا

ولا تضربوا. كلّ شيء يعكن تعويضه الا تراجع المناقبية الوطنية فلنتكانف

الاستقلال طار نقول، كيف يطير الإست قالل وانتم وكل اللبنانيين ضمانته، الإستقلال لا يعني الإنفصال والإنطواء في مرحلة تشهد أنفتاح العالم وتواصله، ولا سيما في هذه المنطقة العاصفة بالتحييات التي تستدعى لمواجهتها حداً مسؤولاً منّ الوحدة الداخلية ومن التضامن بين الأشــقــاء، أن وحــنتنا الوطنيــة، واندفاعتنا الى الإنماء والإعسار

وألداخلية، وكانت جولة مفيدة لناء.

الشخصية الإسلامية وفى الحفاظ على □ بيروت - «الحياة»: مستقبل أبنائنا واجبالنا وعلى سلامة

■ استقبل قائم مقام مفتى الجمهورية الشيخ محمد رشيد قباني أول من أمس وقداً من المكتب التربوي الإسلامي والتعبشة في مصرب الله، سرب انه عسرص مع قباني اموضوع التعليم الديني في الدارس واهميته لناحية الحفاظ مملى مستقبل الأجيال وعلى سلامة المجتمع وتماسكه كما جرى عرض لموضوع عطلة يوم الجسمعة فم المدارس، وقسدم الوفسد في نهاية الزيارة سنكرة عن هنين الموضوعين الى القائم مقام المفتى الذي وعد بمنابعتهما مع الراجع البينية

زلفا وفارس بويز اعلان ولادة اندريا في الستشفي

وشدد على ان الدولة تحتاج الى ب: العائلات اللبنانية ولو كنت اتحر. كفاءات اللبنانيين اينمما كأنوا، من قيمها وتراثها، وأعتر بدورها في والمواطن بحتاج الى الثقة بالجميع بناء الكيان. فانا انتمي الى كل لبنان، وبالغد، قمن عنده سا يقدمه لهذا ناذرا النفس لكل اللبنانيين من اية الوطن اهلاً به، اتطلع الى حسركسة منطقة اثوا، والى اى معتقد روحى الشعب اليومية، وانتفاعَه لتعمير انتصوا، وما نبيله من جهود، وما الحياة الكريمة. وأتطلع في المقابل الَّي نحققه من منجزات يعبران عن ارادة

شعب لبنان، فلماذا التأخر عن الوفاء وقال الرئيس الهراوي ان «عقلية السلام تنادي الجميع ليكُونوا ابطال الحياة، ابطال الحياة الصرة، أنا لا تهممني الموالاة لمجسرد الموالاة، ولا تهمني المعارضة لمجرد المعارضة، بل ما بهمنى هو لبنان، لا سياسة خارج الحقيقة، الشعب مل الكلام ويريد العمل، الشبعب يريد الرغيف والدواء والخسوسات، ويريد الحسرية، ويريد الحسرية قسبل الرغسيف والدواء والخسمات، ولكن الحسرية لا تعنم التجريح والتشكيك، اصلحوا ولا

جميعا لمكافحة القوضى والقساد جنور في معظم الطوائف والديانات لوستيجييه (رئيس اساقفة باريس) ليؤكد من جسيد انكم النموذج الحي وانكم لستم مستوريين الى هذا الوطنِّ. انتم جُنَّ فاعل فيه والولاء

للعيش اللبناني الواحد يتجسد بالعمل من اجل كل الوطنء. وتابع: «المنين يتوهمسون بان

تقويان سعينا الى حقنا في تحرير مذكرة الى قباني من حزب الله

والحكومية المختصة.

سلامهنا الرئيسالجزائري 🗷 لندن - «الحياة» - بعث الرئيس صائب سلام من مقر اقامته في جندف ببرقيبة تهنئية إلى الرئيس اليمين زُرُوال بِفُورُد في انتَحَابِاتُ الرئاسة وقال سلام في برقبيته: واهنئكم على هذه النتبجية الرائعة بانتخابك

🛎 قالت مصادر بيبلوماسية في بيروت لـ «الحساد» أن زيارة المنسق الاصيركي لمضاوضات السلام دئيس روس الى اسرائيل هدفتها استطلاع امكان قــــيـام رئيس الوزراء الاسرائيلي شمعون بيريز بخطوات حسيبدة لأحسدات تقسيم في هذه المفاوضات في المسار السوري، أضافة الى مراجعة المرحلة السابقة وتقويمها وتاكيد الخطوات المتعلقة بتطبحيق اتفساق الحكم الذاتي ونكسرت المصادر أن الهددف

من وليد شقير:

الرئيسسى من زيارة روس تمهيد الطريق لوضع تصور حول الخيارات المطروحة لتحريك المسار السوري على أساس الاستفادة من التعاطف الاسرائيلي العام مع سياسة حزب العمل ومواصلة خطوات السلام مع لدول العربية، في مواجهة المتطرفين اليهود الذين انتجت سواقفهم حبحاً للمتعصبين منهم على اغتيال رئيس الوزراء السابق اسحق

واوضىحت المصادر انه في حين ئسانٌ الوضع الاسسرائيلي الدَّاخَلِيّ مبررأ ونريعة تستخدمهما واشنطن في اتصالاتها مع الاطراف العرب، خصوصاً سورية، لتبرير تصلم رابين في بعض قضايا التفاوض، ودعوتها ألى تفهم الصعوبات التي يُواجِـهُـهُـا في وجه متعَـارضيّ خطواته، فان اغتياله، قد يتحول عاملاً مساعداً على دفع عطية السلام

وأضافت ان بعض المراهنات يقوم على إن الوضع الداخلي، الذي كــان عائقاً في الساّبق، قد يْصبح مُوّاتياً لاحداث نُقَلة، او ما يسميه الأميركيون احتراهاً، في الجدار المسدود الذي وصلته المفأوضات خلال الأشهر للأضيعة فاستطلاعات الراي التي نشرت اخيراً في اسرائيل ودلَّت اليِّ ارتفاع شعبية بيريز والعمل الى اكثر مِنْ ٧٠ فِي الْمُثَةِ، فَي مقابل ٢٨ فِي المُثَة لنافست زعيم البكود بنيامين نتانياهو، تظهر ان حاجــة الإسرائيليين الى توفير حد ادنى من الوحيدة والتصاسك، زاد من تعياطف الرَّاي العاّم مع بيريز، في شكل يجعل من المكن توطيف هذا التعاطف في

السار السوري. وتنقل المسائر نفسها عن تقارير يبلوماسية من عواصم معنية، وعن زيارة وزير الخسارجسيسة البسريطاني سالكوم ريفكند لاسسرائيل الاسببوغ الماضي، مجسوعة من الانطباعات والتوقعات التي تتبح المراهنة على

الجهاد لتحرير فلسطين لايكون من جنوب لبنان فقط ولاتمديد للمجلس النيابي

ريفكند أكدان تل أبيب ترى في الأشهر الاربعة المقبلة فرصة للتقدم

اشارات من رئيس الوزراء الاسرائيلي

الى معاودة لقاءات الخبراء العسكريين

ايجابيات في شأن مفاوضات السلام

اسرائيليين كبار، ان بيريز سيستخدم السلام والمضى فيه قدماً من اجل

خوض الانتخابات التشريعية القبلة

في اسـرائيل. وهو لنلك لَنْ يجــري

انتخابات مبكرة كما شاعت التوقعات

العام الإسرائيلي مع بيريز والعمل

تاليف الحكومة بدل الانتخابات

المسؤولين اللبنانيين الذين التقاهم

لديه نظرته الخاصة وشخصيته

المستقلة عن رابين في ما بخص دفع

مقاوضات السيلام على اساس

المبادىء التي كسان حسرب العسمل

اعتمدهاً، ولاحظت التقارير

الديبلوماسية ان احد اهم مظاهر

الأولوية لخطوات جبيدة في السيلام

على الانتخابات التشريعية، فيما كان

رابين يحاول ضبط خطواته، لا سيما

في المسار السوري وفقاً للتحضيرات

أبلفوا ريفكند أن الأسهر الأربعية

المقبلة، فرصة كبيرة لاحداث تقدم على

المسار السوري وأن الامر قد يصبح

مسعسبأ بعسد نلك وفي انتظار

الانتضابات التشريعية في اواضر

- ان التقارير الديبلوماسي

الواردة الى بيسروت أفسادت أن الاسرائيليين بعثوا باشارات ورسائل،

قد يكون بعضها وصل عبر ريفكند،

وعبر قنوات ديبلوماسية اخرى، الى

سورية، يدعون فيها دمشق الى

التجاوب مع مطلب عودة الخبيراء

العسكريين الى الاجتماع قريباً في واشنطن، لاستئناف البحث في

الترتيبات الاسنية على جانب الحدود

ان مـــسـؤولين اســـرائيلــيين

لهُنه الانتخابات.

این لدی بیسریز هو اعطاؤه

- ان النّـعاطف الظاهر من الرأي

ستخدمه الاشير في عملية

- أن بيرير، كما نقل ريفكند الى

فور مقتل رابين.

- ان ريفكند، سمع من مسوولين

🗷 اعلن رئيس المجلس الاسلامي الشيعي الاعلى الشيخ محمد مهدي شمس الدين ان الانتخابات النيابية ستتم في اوانها وأن التصديد للمجلس الحالي ليس وأرداً، وقال أنَّ الجهاد في جنوب لبنان «اصبح مشرِّوعنا الخَّاص من أجلَّ تحرير ارضنا، وإن الجهاد لتُحرير فلسطين لا يكون من جنوب لبنان بل تُفتّح كل الجبهات لتُحرير فلسطين، فُنكون ساعتند جزءا من هذا للشروع الكبيرة

وكان العلامة شمس الدين يلقّى خطبة الجمعة في المركسر الاسسلامي في ديسرويت حسيث أم المصلين الذين اصتشدوا بالمثات في مسجد المركز يتقدمهم العلماء المسلمون في ولاية ميتشيغن. وركز في خطبته على وحدة المهاجرين، أذ لا يجوز أن يكون السلمون في هذه البلاد مجموعة جزر، داعياً الى تغليب روح الانفتاح والتعاون، والى الصترام قوانين البلاد المُضْعِفَة، معتبراً ثلك من

الجنوب والبقاع الغربي لما كان هناك صمود للدولة ولما كانت هناك مقاومة مسلحة. اننا لا نحارب ولا نقاوم اليوم بالوكالة عن احد، اننا نقاوم بالاصالة عن انفسنا وشعبنا فلدينا مشروع لتحرير ارضنا والهدف الوطنى هو تحرير الجنوب والبقاع الغربي، اما اصحاب المُشاريع القوميّة والاسلامية فنقول لهم اننا جزء من المسروع القومي والإسلامي لتحرير فلسطين، فاذا انخذ العرب قراراً بتحرير فُلسطين أو اذا أتَّخُذ المسلمون مثل هذا القرار، فانذا ساعتَّنَـٰذُ سنكونَ جِيزَءاً من هٰذَا القرارِ، اصا اذَا لم يتَّخَـٰذُ المسلمون والعرب مثل هذا القرار فليسمح لنا بالقول أن الجهاد لتحرير فلسطين لا يكون من جنوب لبنان. فلتفتح

وكان المركز الإسلامي أقام عشاء تكريميا للشيخ شا الدين حضره نحو ٥٠٠ شخص من ابناء الجالية اللبنانية والعربية يتقدمهم قنصل لبنان حسن مسلماني والعلماء واركانُ الجالية. والقبت على التوالي كلمات لرئيس غرفة

حبحاب والزميل محمد باقر شري الذي قدم وقائع من حياة

ورد على أسئلة الحضور فاكد ان «الانتخابات النبابية

شمس الدين ومؤسس المركز الاسلامي العلامة محمد جواد شري والامام السيد موسى الصدر. وَالقَى شُمْس الدينُ كَلُّمَة تَنَاوَلُ فَيِهَا الوضع في لَبْنَانَ،

فقال •ان لَبِمَان لَم يقم يوماً على صبيغة الغالب والعَلْوب، بل قام على توافق الإرادات. وهو يستمر على هذا الإساس، واكد ءان رسالة السلمين الشبيعية في لبنان كانت ولا تزال دائماً تقوم على قبول الآخرين واشعار كل قنة انها ضرورة للجميع ولاغنى عنهاه. م رد مي من البيانية لقاء حاشداً في مدرسة ونظمت الجالية اللينانية لقاء حاشداً في مدرسة

ستتم في أوانها في لبنان وإن التمديد للمجلس النيابي ليس وارداً، مشيراً الى «ان التمديد لرئيس الجمهورية (الياس الهراوي) له طروفه المحتلفة، داعياً الى «العمل جميعاً من أجل أن تكون السنوات الثلاث المقبلة من عمر الحدد مثمرة وفاعلة.

وعن هوية المقاومة في جنوب لبنان قال «انها مقاومة لبنانية، فهي موزعة على ثلاث شعب، الموقف السياسي المقاوم والصمود الشعبي والمقاومة السلحة، وهذه الشعب الثالَثُ مَجِدَمُعة تَشْكُلُ ٱلْقَاوِمة اللبنانية في الجنوب والبقاع الغربي (_) ليس من مصلحة احد أن تكونَّ المقاومة وقفاً على فريق معين، فاسرائيل وبعض الدول الكبرى تريد أن تكون المقاومة وقَّفاً على فريق واحد، وليس من مصلحة لبنان ولا من مصلحة المقاومة نفسها أن تأخذ هذا الطابع،

فورتسن الامدركية حضره رجال بين مسيحيين ومسلمين ورؤساء المراكز والنوادي والجمعيات اللبنانية والعربية والأسلامية. وبعد كلمة ترحيب القنصل مسلماني القي شَيمس النِّين مُحاضرة عَنْ الْهُجِرة والاغتراب، فُدعا المهاجرين ألَّى والتمسك بتراثهم وحضارتهم، وأعرب عن والقلق حيال معنى الإيمان والعلاقة والصلة بلبنان، وقال الننا تريد أن تبذل كل الطاقات والجهود لكي يُحفَّظ أيِّمان الإجيال في المهاجر بالله وبلينان، والحظ ان مسروع لبنان عَرِيدَ مَنْ نُوعَهُ فَي العالَمُ وَهُو يَكُمَنُ فَي هَذَهُ الصَّلِيعُةُ الصَصَارِيةُ الإنسانية فيما أسرائيل على العكس من ذلك تقوم على معاناة الأخرين، وهي تشكل اكبر خطر على معانى لبنان وامانيه.

التي كنان يتخذها رابين، على المسنار

السوري، كانت تصول دون تقدمه،

خصوصاً انه احتكر خسلال العام

الماضي مسؤولية عن هذا الملف ولم

يشمسرك بيمسريز الافي الملف الفاف

الإطلاع من روس على أخر التفاصيل

المتعلقة به قبل أن يقدم على أي

تراجع اسرائيل عن شرطها لمواصلة

تنفيذ جدول المفاوضات، ولقاء

جديدة على المُسَّار السوري برتبط بالتوجهات التي ستسلكها قيادة حرّب العمل ومدى التسهيلات التي سيتمكن

من الحصول عليها من هذه القدادة،

في شان خطوات تفصيلية من النوع

الذي لا يزال عالقاً بالنسبة الي

الترتيبات. ويتوقف مدى تضامن رموز

الحرب معه في أي خطوة يقدم عليها، على التشكيلة الحكومية التي يهيء

لها. فاذا اعطى ايهود باراك، رئيس

الاركسان السبابق دوراً رئيسياً في

المقاوضيات في المسار السيوري فانَّ

السؤال يطرح يُفسه فوراً هل سيبقى

الاخير متشددا كما كان العام الماضي

حين التقى نظيره السوري العصاد

حكمت الشهابي أم أنه سيتبع سياسة

- أن اقدام بيريز على خطوات

الخبراء العسكريين.

اوجب الواجبات الشرعية. وتناول الوضع في جنوب لبنان، فقال الولا صمود ابناء

ل الجبهات لتحرير فلسطين ونحن جزء من هذا المشروع

التَّحَارَةُ الْعَرِيْدِةُ - الأميركيةُ نُسْبِ فُوارُ والشَّيخُ حَسَنَ

الغربي، وتعززان صموننا اذا تعثر السلام العادل والشامل، كما تؤسسان لأشمية مورنا ومكانتنا في مرحلة ما بعد السالم. كلنا مدعوون الى بلورة الإنقاذ التربوي والتعليمي باتجاه بمكننا من اللحاق بركاب التطور التكنولوجي واللهني والعصري. كلنا بعض سا يقال او يكتب عبر وسائل صدعوون ألى استكصال للعالجة الإعلام، فاتناثر بحيوية هذا الشعب الإقتصابية والإجتماعية حتى يستعيد وبأصالته، هذا الشعب آثيت بانه اكبر المواطن العسيش الكريم واللائق به مَنْ كل اعتبار طائفًى، هذا الشعب الذي فقدناه بعد عشرين عاماً من أثبت بآنه اكبر من أية غرضية المحنة، بنحن عندنا منا هو اكثر من سياسية، انه شعب بحجم لبنان، انه

ارضنا المحتلة في الجنوب والبـقـاع

التنمر والتشكي، ولن يرحمنا التاريخ ان لم نبدأ بصناعة المستقبل». وحْستم: ولبنان باق وطناً واحداً بكل أبنائه ولكل ابنائه، بأق اكبر من كل الأهواء، اهواء التقسيمُ أو اهواء التَّبِعِيةَ فَقُومُوا الَّي بِنَائِهِ، لَبِنَانَ الجميع هو ضمانة الجميع،

ومن زوار بعبدا امس، وقد جمعية تجار ببروت برئاسة نديم عاصى الذي اكند بعند لقناء الرئيس الهراوي دعم مسياسة العهد الحكيمة في مسيرة

وأوضيح دان الجمعية ستسعى الى تعزيز مركز بيروت التجاري والمالي ورفع شأن التجارة اللبنانية لنلعب دُوْرَهُمُّا الطَّبِيعُيِّ في اقْطارَ الشَّسرقُ الأوسطوفي العالم.

وكنان الرئيس الهراوى استقبل نائب رئيس حزب الكتائب منير الحاج وعضو ألمكتب السياسي للحزب رشاد سلامة وتلقى دعوة الى حضور حفلة استقيال بقيمها الحزب في النكرى التاسعة والخمسين لتأسيسه وقال الحاج بعد اللقاء: «قسمنا

بزيارة فخامة الرئيس لدعوته الى حفلة الاستقبال التي يقيمها الحزب لناسبة الذكرى التاسعة والشمسين لتناسيس الكتائب اللبنانسة، وقد تعوينا في مثل هذه المناسية أن ندعو فخامته انطلاقا من معابلة نؤمن بها ونريد ان نكررها باستمرار، وهي ان مقام رئاسة الجمهورية هو مقام للجميع ويؤسس على فكرة الأبوة للجميع، كما نحن ننطلق من موقع كوننا دائما بجانب مركن

وقال رداً على سؤال «استفديًا من هٰذه المُناسِية، فتكَّرم فَحَامته ووضعنا في الأجواء السياسية، الأقليمية

مجتمعنا وتماسكه، وبما ان التعليم

الالغاء التدريجي بعدان تقلص شيئا

فشيشأ وهنش بوره، حيث الغيت

علامة الدين بعد ان كانت تحتسب

ضمن معدل النجاح، مما جعلها ساعة

اختيارية وربما أقل من ذلك، فاهيك

عن أنَ بعض الإدارات راحت تلغيها

تهائياً لتستبدل بها مادة أخرى. أمام هذا الواقع نرفع الصوت عاليةُ لنطالبُ بإعادة الاعتبار لحصة التعليم الديني

لأبل جعلها حصتين في الأسبوع

وإدراج علامتها ضمن معدل النجاح

والرسوب وجعلها اجبارية في كل المراحل الدراسية (الابتدائي - متوسط - ثانوي) وحتى الجامعية إن امكن».

وغاكان هذا التعليم

عن التعليم الديني وعطلة الجمعة

النيني لأبنائنا، وخصوصاً في المدارس الرسمية (ابتدائي – متوسط - ثانوي) من الأمور المحمودة والمهمة،

> وجاء في المذكرة وإن قضية تعليم العلوم الشبرعية، علوم القرآن والققه والسنة، علوم التربية الدينية عموماً، من القضايا المهمة والأساسية في بناء

لرئاسة الجمهورية الجِرْائرية. واؤكد لكُم اننا بعد قلق كبير كنا نشعر به بالنسبة إلى الأوضاع في البلد العربي العرير، أصبحنا البوم في عاية

الامنية، قبل نهاية العام، على أن يبقى البحث في العناوين الأخرى المتعلقة بالعلاقأت والتطبيع والانسحاب وتوقيته وجدولته الى الاسهر المتبقية خطوات تنلل العقبات التي جمعت

الجولان.

لكن المصادر الديبلوماسية نفسها تنظر الى هذه التوقعات بحذر لاسباب عدة، أهمها: - ان زيارة روس ستكون مقررة في ما يُحْصَّ التَّوْجَهات الْأَسْرائيلَية المُقْبِلة، بل التَوْجِهات الاميركية -

الاسرائيلية. فالمواقيف المستعددة

في حَالَ تم الانسَحابُ الاسرائيلي من - أن أحد أبرز أهداف زيارة روس لاسرائيل هو صياغة علاقة بين الإدارة - ان واشنطن تامل في ان يشهد المسار السوري بفعاً مهماً على صعيد المقاوضات في شنأن القرتيجات

اكثرليونة؟

الاعيركية وبيريز تتضمن ما كان الأمر عليه في ظل رابين الذي كان يعتمد على الصلات الوثيقة والمباشرة مع البيت الابيض ووزارة الضارجية لتسويق الموقف الاسرائيلي ولتوزيع الادوار في المناورات التفاوضية م العرب عموماً وسورية خصوصاً. علماً ان بيريز كان شارج دائرة العلاقة الخساصـة مع الولايات المتـ لاعتبارات عدة.

السعد بالقول دائني ادافع عن وحدة - ان مفتاح الحل في شأن العقدة الادارة وعدم شرذمتها ومنها وحدة التى وصل اليها التفاوض على الترتيبات الامنية في الجولان يتعلق بمدى استعداد بيرير للتخابي عن شرط وضع محطات انذار ميكر ارضية كأنت سورية رفضتها في شدة. والسؤال الذي يطرح نفسه يتعلق باذا كنان بيريَّرُ سيتراجع عَن هذا الشرط، لكي يستانف جدول اللقاءات

الرقابة. أذ كأن ديوان الماسية غير قابر على هذا العصل التحليلي للمؤسسات فليكن هناك فرع خأص ضمن ديوان الماسية للقيام بهذا العصمل، أو يخصصع بدوره لديوان المحاسبة. وكل مؤسسة يجب أن تكون تابعة للوزارة وليس لرئيس الحكومة. ويجب أن تعود الى الأدارة المعنسة السورية - الاسرائيلية، وباذا كان فُنهًا، الحكومة تخاف القول للمجلس هذا الجدول سيأخذ مداه ويعود النيابى انها تريد الخصخصة فلتات العمل به، ليتم التراجع الاسرائيلي الحكومة وتطرح الاصر على المجلس في اطار اجتسماعات الخبسراء فسورية كانت تشترط بدورها

ARAE AFFAIRS

وزارةالاشغال

بين حراجلي والسعد

■ اتفق وزيز الأشهال على حسراجلي ورئيس لجنة الاشسف

النبانية فؤاد السعد على بغيبان التخطيط المرحلي والمستقبلي من عمل الوزارة، ورأى حـراجلي دان سلخ

وزارات وادارات عن وزارته سيماً.

عملها ولم يشرنمها، بينما خالفه

السعد في ذلك مشيراً الى دان انشاء

وزارات رديفة كالنقل والتعليم العالى

وقال حراجلي الذي كان بنحدث

والسبعد في برنامج اناعي أمس: «ان الحرب ضربت البنية التحتية والبنية

المؤسساتية ولدينا التحدي لتحسن

ادارات الدولة ولدينا مهام اساسية في

والبرمجة والاحصاء وقواعد

المعلومسات، ويغسيب وضع خطط

مستقبلية تكون الفعل ولا تكون رد

الفعل، وعلق السعدة منتظر من

معالي الوزير ان ياتينا بسياسة

حديدة للاشتغال العناصة ولديه كل

الاقتناع بضرورتها. ومن الضروري الا

يبعى وضع الوزارة وضع تصبريف

أعمال بل أن يصبح هناك تصميم

الوزارة من الكبوة التي وقعت فيها

وعن المؤسسات التي انسلخت عن

وزارة الاشفال واستباب نلك، قال

حراجلي دالمؤسسات التي انسلخت

هي المديرية العمامة للطيران المدنى

والنقل العام الشترك والسكك الحسد

والنقل البحسري والمواسيء ومطار

بيروت. لكن هذا الأمر غير مستغرب

لان معظم دول العالم يمييز بين النقل

المفتربين انشئت الى جانب وزارة

الخارجية. اذا هذه السياسة خاطئة

لأنهما تزيد النفقات وعسد الوزراء وبالتالي عدد المواكبات والموازنات.

وعنَّ تَأْجِيلُ ورشَةَ الإعسالُ الى سان (ابريل) المقبل قال السعد ولا

شَكَ فَي أَنْ الْحَكَمِ بِسَ تَـعَمَلُ سَلَطْتُهُ عُصَاحِتُه فَي مرحلة انتخابِية، لذلك انا

اطالب بتشكيل حكومة جديدة لكي

تشرف على الانتــخــابات لاننا لا

نستطيع اجراء انتخبابات في ظل

حكومة تُتَضَّمَنَّ ٢٥ وزيراً من اصلُّ ٣٠

وزيراً سيشاركون في الانتخابات،

وَقَالَ «من الضروري أنْ تأتي حكومة

في اسرع وقت ممكن، مسلمنياً ان

وتاتي في الفترة الانتقالية اي في نحو

وعلق حسراجلي ويجب تقسوية

تطيع اختيار الشخص

الادارة لكي تكون على مستسوى والا

المناسب في المكان المناسب، ورد

٢٤ تشرين الثاني (نوفمبر)»،

اما السعد فقال «وزارة التربية

بسحت ثلاث وزارات وزارة

مثل كل ادارات الدولة.

كتقل والاشتغالء

حديد لخطة جديدة للنهوض بهذه

الوزارة تغيب كليا اهور التخطيط

رتُب على الخرُينة مصاريف اضافية،

🗖 بيروت - والحياة:

سيبي مشاريع الاوتوسترادات وأين اصبحت من حيث التنفيذ والتمويل، قَـالُ حـراجلي «البَـحثُ يُتناولُ قَـيّـاًم اوتوستراد مكتمل على طول الساحل من حسودنا مع سيورية شيميالاً الى الناقورة جنوباً، والاوتوستراد العربي من بيروت الى المصنع، واوتوستراد على طول البقاع من المصنع شمالاً الي الحدود السورية. الوضع اليوم جيد، والعمل مستمر في طرابلس واعتقد ان التعمويل صوَّمن من طرابلس حتى حدى الصندوق العربي للانماء الاقتصادي والاجتماعي. جنوباً الاشغال مستمرة الأن على طول الاوتوستراد حتى صور وجنوب صور، وبالنسبة الى تمويل الاوتوستراد العربي عن طريق شركات احتبية ويسترد الأستثمار عن طريق

ونَّحنَّ نُسِحتُ في طَّريقَــة التـــغلب عليها.». وعن المشــاكل في تحــ الاوتوستراد الدائري خصوصا بعد ربطة بالاوتوست رآد العربي، قال حراجلي اسشروع مداخل بيروت مشروع كبير وتابع لبيروت الكبرى. كلفته ٢٠٠ مليون دولار ككلفة تنفيذه هناك بطء في تنفين مداخل بيروت نتيجنة صغوبة ألاستملاك وتأمين التحويل اللازم لهده الشبكة التي ستحول بيروت بعد سنوات او عشر مدينة مترأبطة وستماسكة الضواهي مع مركن البلد، وترابط هذه المداخلُ مع الاوتوستراد العربي.

الرسوم. والعقبة هي عقبة الاستملاك

Imst-Tirol - Austria Chalet-Apartment-Hotel

One Of A Kind Location, With A Magnificent Panoramic View. 1200 Meters Above Sea Level. 4 KM Long Chair-Ski-Lift. Year Round Sports-Resort Area. 10 Fully Furnished Apartments, W/ 36 Beds. Fitted Kitchens, and Baths. Inclusive Furnishings, Televisions, Telephones, Bed Wash, Linens, etc.: Full Basement W/Sauna, Work Areas & Community-Room For Parties and What Nots! 14 Paved Park Spaces, Before Hotel.

> NO BROKERAGE FEES. Sales Price: US. \$2.100,000

Whitehurst Imm., P.O. Box 664 74506 Schwabisch Hall, Germany Tel. 0049-7973-63772+FAX,-1745 . . . في نيويورك

 اعلنت اسانة سـر بطريركيـة السريان الكاثوليك الأنطاكية امسس ان البيابا يوحنا بولس الثياني انشيأ ابرشية سيدة النجاة في نيويورك تضم الولايات المشحدة وكندا، وعين الاستقف جسورف يونان اول مطران لها، وأوكل البه انضاً منهسمة زائر على سحريان اعسيسركسا الوسطى

اصائة البطريركية، ولد في الحــــ (سورية) قَى ١٥ تشريزَ الثاني (نوف مبر) ۱۹۶۶ وتلقى دروست الابتدائية فيها، وتابع دروسه التكصيلية والثانوية في دير الشرفة

أبرشية سيدة النجاة (درعون). اما القلسفة واللاهوت قدرسها في جامعة البدوبغندا، ونال فيهًا الإجازة، عاد الى الحسكة وسيّم

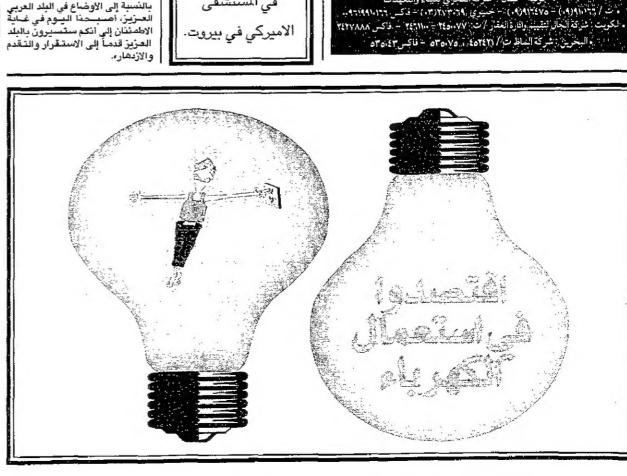
فيها كاهناً في ١٣ أيلول (سبتمبر) ١٩٧١ وحُدم صِبَاشِرة في بير الشرفة صديرا على الاكليريكية الكبرى حتى ١٩٧٢، هين عباد التي المسكة. وبناء على طلب البطريرك اغناطيــوس انطون الثاني حايله جاء الى بيروت وخدم رعية سيدة النشارة، ثم عينه كاهناً في الولايات المتحدد ليرعي نيويورات وباترسن وعينه المجمع للكنائس الشرقية مندويا عنه على سريان الولايات المتسحتة وكندا، واضافة الى اللغات الشرقية، يجيد اللغات القرنسية والانكليزية

واللاتينية والأثانية.

□ بيروت - «الحياة»:

وفنزويلا

والمطران يونان، بحسب بي



الهيةالعليا العريريزارال

The second of the second

a my star of the same Marie Same property was a market for the first The state of the s and the second of the second

LOUTIAN

-

MARBLO

الهيئة العلياللاغاثة تقرر تعويضات

الحريري زار الهراوي واتصل ببري قبل مغادرته الى الارجنتين

🗆 بيروت - دالحياة،

بين حزاجلي وال

سند خشق ورسند عن

ومسرحه تسولتهم

عفوما فسأربد أسبأ

12 ----

مسيد منون علين

اللي التوريق راحتير

المحلس في مصروريت والمراج

مسلم إنسق عار الأوصافي

هرا در ما ماول

هي سنرد. تعاند عير

وسعل بفاد المسيد وسع

ر سر در آنور المار ا

ضفرو إيسم

والمستعمد عدد مستجرو

أشا سعددنده لداد

للعسوب سندوم

نعدروت والمرواسية

فيريوا سنست رخورني ألتد

ولحسن ص حساوري تنهم

لمي أنعسوع ومداعتق سنة

مناصى عي حسود الشلب ال

وعنوا مسامرين

الأثنارة بعتني بلكور عنوسنتي

المصاسب من شدر سن

المنصفد بالعور السرائة إد

المحارة وعدد تسرسرابيد

الوقاف الترجوجان

ميمن ديوال تحاساتيه

القطاعطة والرعوسةبدية

خامعه لنوراره وجراريا

ويحب إلى معسود عرائرة كا

المعشومية ويتدرج لأمرائرة

وعن مساريع الولوطانة

الوموسييران متبشر شرطرا

من حسودت مع سوريات

المناعورة جموت والاوتوت

عن مصروت الى المصنع والإيد

بقلبي طول المعاع مر الصولة

الحدود السورية الوضولية

لضعمويل يسؤين يرغريه هدودنا نسمالا عبدياته

الصندوق العرس بالطاءالة

والاحتماعي جنوبا الاغابة

الان عنى طوّل الاوتوسارادها

وجنوب صور وبالسبالي

الاونوستراد العربي عزطوا

اجتمعية ويسترد الاستعارا

الرسود. وأنعلبة عي عفيًّا إلى

الاوتوستراد الدائري خصوا

ويطئ بالاوتوسترأد العرائ

حسراجلي مستسروع سالظام

مشروع كمير وتابع لبيروده

يخفنه ٠٠٠ مليون دولار عطاله

هنات بطه في تنفيد سالم

النيجة صعوبة الإستعالية

التمويل النازه لهناه النها

سنحول بسروت بعد سنوادا مدسنة مترامضة ومنداسكة اله مع مسركس البند، ودرابط عادة

مع الاوتوستراد العربي"

Imst-Tirol - An

Chalet-Apartment

Of A Kind Location, Will

anamic View. 1200 Meters A

M Long Chair-Ski-Lift. You

on Area. 10 Fully Furnished

Beds. Fixed Kitchens. and F mishings. Televisions. Teleph

ens, etc.: Full Basement W/Sa

Community Room For Parties

Pared Park Spaces, Before Ho

NO BROKERAGE

Sales Price: US. \$21

Whitehurst Imm., P.O. 1 74506 Schwabisch Hall, Tel. 0049-7973-63772+F

وعز المت

فنال هنواجين

ينه مديد فريد

£ بنشرين اللس بإنم

سنسوى والمومي

free war . wi.

والمناع ستستوه السح العزي

والعساعيب والأحي

نفيعان وسوشسيرا

المستعدد كالشعار عن

Dr - w Saller

when!"

" N 3 8 4

mide week

-

And the

-

A 36

الر موقعال

Sec. 2 2.

-

-

-

ي جمعيون

ير المقاومة

هوي مرجم

·

القديسة

- Same

أغنعه وتبد

أبنى اشتنف

فتغاجمهن

ال العقدة

يؤشور عشي

كلن مشتشق

هر در هنجه

بغ غير عدا

ALLES .

بينها كماين

سرگلیلی خسیمبر د

ه معورته

ري جر تنحذ

بالوق عشراب

Sainte.

من فنوج

يتنن ومور

يم جلسها:

شن مهن. ف رئيس

وري هان

ل سيبلغي

ام الماضي

والتعماء

ع سبلسة

يتود روس

ي الإدار

كِش الأعر

السراء سج

عارجسينة

eriging,

Liguis

■ غادر رئيس الحكومة رفيق الحريري الى الأرجنتين امس عبر باريس التي سيتوقف فيها لليلة واحدة، ومعه وفد وزاري يضم الوزراء مروان خسمادة وعلى الخليل وشاهي برصوميان وفريد مكاري اضافة الى ألسفير اللبناني في الأرجنتين رياض القنطاو. وزيارة الرئيس الحريري التي ستستمر ثلاثة ايام. تاتي

تلبية لدعوة رسمية من الرئيس الأرجنتيني كارلوس منع وهي الزيارة الأولى السؤول لبناني رفيع الإرجنتين منذ رِّيَارُةُ الرَّئِيسَ السَّابِقَ كَمَيْلُ شَمَّعُونٌ فَي ١٩٥٤. وَكَانَ الْأَمِينَ العام لوزارة الخارجية السفير فؤاد الترك زار الأرجنتين في ١٨٤ للمشاركة في مؤتمر للجامعة الثقافية اللبنانية ف

وقبيل مغادرته زار الرئيس الحريري رئيس الجمهورية الياس الهراوي في بعيداً وبحث معه في الشؤون العامة وانتقل من هناك الى للطار مباشرة. وقبل ذلك اجرى اتصالاً هَاتَغْنِا بِرِئْيسِ المجلسِ النيابي نبيه بري. وكان الحريري ترأس في دارته في قريطم اجتماعاً

للهيئة العليا للاغاثة في حضور نائب رئيس الحكومة وزير الداخلية ميشال المر وزير الصحة مروان حمادة، وزير الشؤون الإجتماعية اسطفان الدويهي وزير الموارد المائية والكهربائية ايلي حبيقة ووزير الأسكان والتعاونيات محمود أبو حمدان اضافة الى ممثلين عن قيادة الجيش والأمن الداخلي ومجلس الجنوب. واعلن أمين سر الهيئة اللواء يحيى رعد بعد الإجتماع

ان قرارات عدة اتخنت منها التعويض عن الأضرار الزراعية النَّانُجَّة عن القصف الإسرائيلي على مناطق البقاع الغربي وجرين اضافة الى التعويض لصيادي الأسماك الأوراعي والدورة والقرعون. كما تقرر التعويض عن اضرار لحقت بفاكهة مخزونة في براد مشغرة تتيجة اصابت بالقصف الإسرائيلي والتعويض عن الأضرار اللاحقة بمستشقى حبل عامل في صور من جراء السيول وخصص مبلغ • • ه الف دولار لاكمال اعمال نبع الفاكهة اضافة الي وضع سلفات بتصرف مستشغيات حكومية في صيدا وصور والنبطية وتبنين عبر وزارة الصحة.

واشار رعد الى إن التعويضات جاهزة للتوزيع على اسس مدروسة، لافتا الى انه تقرر دفع مليوني ليرة الى كل

قىمته عشرون مليون ليرة. كناك التقي الصربري نائب رئيس لجنة العالقات الخارجية والدفاع في مجلس الشيوخ القرنسي السيناتور عَى بِنَ الذِّي اوضِّع أنَّه اطلع من رئيس الحكومـــة على وكان الحريري اقام مساء اول من امس مادية تكريميا

> وقال معتدما جاعتي المسؤولون عن «الليونز، منذ سنة طالبين رعايتي للمؤتتر في لبنان قلت لهم آثني مستحد لرعاية المؤتمر أدا كان مؤتمراً بولياً يشارك فيه مطلون من الدول. وسبم عت اليبوم ان هذاك ٢٨ دولة تشارك في هذا

ومستقبل أجياله. ونحن نحاول في الحكومة فتح الباب أمام السباب. قبل أيام أجرينا تعيينات وتميزت بشيء اساسي. اننا عينا في مركز مهم جداً، محافظة بيروت، شاباً عمره ٢٩ عاماً وهو متخرج من افضل الجامعات. وانا سمعت كلاماً مقاده: كيف نعن شياياً عمره ٢٩ عاماً. لكن جميع النين طرحوا هذه الأسئلة تراوح اعمارهم بين أربعين وخمسين وستين عاماً. فكان جوابي أنكم تسلمتم مهمات في مثل هذا العمر، فأجابوا انهم كأنوا مفعمين بالنشاط

تحاول مساعيتهم لتخطي هذه المرحلة الصبعبة الت

المكان، ولما استطعتم كذلك مشاهدة الكثير من الأمكنة،

صياد وتقرر اعطاء نوي الصياد عبدالله عيتاني تعويضأ

الأوضاع في المنطقة، كما عرض معه الغلاقات الثنائية بين لبنان وغرنساء للمشاركين في موتمر انبية والليونزم واكد أهميا

النعيينات الأخيرة وانخال عنصري الكفاءة والشباب الى

المؤتمر وهذه اهم اشارة إلى عودة الشقة في البلد والشقة الضَّارِحْية مهمة جداً، لكن الأهم منها ثُقَّة اللبنانيين بانفسهم وثقتهم ببلدهمه اضافة «كل يوم نستقبل وفوداً وكل يوم تؤكد هذه الوفود ثقتها في لبنان وبما يجري فيه وبمستقبله

فَقُلْنَا انْنَا مِن اجِلُ ثِلْكَ عَيِّناً شَائِأً نُشْيِطًا لا واسطَّةُ سياسية عنده الإكفايته واستقامته.

ونوجه الحريري الى دجميع الشباب،، وأقول لهم أن الباب مفتوح أمامهم ليسهموا في اعادة بداء وطنهم. كما ان حميع اللبنانيين يشعرون بالامتنان الي كل المؤسسات التي بعيشها البلد. وبمساعدة الجميع ومساعدة الدول الصبيقة بدأ لبنان ينهض ويقف على رجليه كما تلاحظون ولولا ثقة اللبنانيين بانفسيهم وإرابتهم لما كنتم انتم ونحن في هذا

٣١٨٨ محاميا في بيروت ينتخبون اليوم النقيب الـ٣٣

□ بيروت - والحياة:

■ تنتخب الممعية العمومية لنقابة المحامين في بيروت اليوم الأحد النقيب الشالث وآلثلاثين وهي تبخل عامها السائس والسيمين من بين اربعة اعضاء مرشحين الى مجلس النقابة خلفا للنين انتهت ولايتهم وهم: النقيب ميشال خطار والأعضاء

حسامي وانطوان اقليموس. ويستم خطار عضوا في مجلس النقابة سنة وسيحل محله عضو ربيف. ويتنافس على مركز النقيب اربعة مرشحين يجب ان يفوزوا بانتخابات العسضوية اولاً، وهم: البساس حدًا وشكيب قرطباوي وبيار يزيك

يب والأعيض

وأول نقيب للصحامين كان البير

. ومطانيوس عيد. ويتنافس على مركز

MARBLO بأرك مشتويات الجمودة والخدمة والصداقية باستارلا تشافس

وتلتئم الجمعية العمومية في باحة قصر العبل، من ٣١٨٨ مدامي

سددوا رسومهم النقابية من اصل نصو خمسة الاف مسجلين على الجدول العام. وتتم الانتخابات، بمن حضر، على مرحلتين الأولى ينتخب خلالها اربعة اعضاء من المرشحين العشرة، والثانية انتخاب النقيب من الأربعية المرشيدين اذا نجدوا في انتخابات العضوية وتتضمن جلس اليوم تلاوة تقرير النقيب وتحديد بدل الإنستراك السنوي لمجلة والعيل والتسقسيق في حسسابات النقابة وصنانيقها وموازناتها للعامين ٩٤ -٩٥ و٩٥ - ٩٦ واقرارها، وانتخاب التحضيرات في باحة قصر ألعدل حيث تجرى العُملية الانتضابية. ويرجح ان ينصحبر التنافس على مركز النقيب بين المرشحين قرطباوي

العضوية عشرة مرشحين هم الى

الأربعسة السابقين ابراهسيم

الحريري وعلى حمادة ومحمد شهاب

وفاروق باغي وعسر زين واحس

قَسُوعٌ عَامُ ١٩٢١، وتسَّتَمَر وُلاَيةٌ النقيب سنتين، وهي غيير قابلة سديد، ومن ابرر النين راسوا النقابة رؤساء الجمهورية الراحلون امسيل اده وبتسرو طراد وبشسارة



وهدايسالات مين الشيهرالالكات Haviland

ERCUIS

SAINT-LOUIS

الملن شاع السين عمارة المنجم تليفون ٣-١٥٨٥ فرينا في العقائية وم ٢ الدورالتالث معرض رقم ٢٦٠ مممالا المناسنة

لايعارض الاحتكام الى رئاسة الجمهورية لبت قانون الانتخاب

الفرزلي مع حوار مباشر بین بکرکی ودمشق

للاحستكام لديهسا في كل الإمسور. والمطلوب ايضناً الارتقاء بلبنان، من

🗆 بيروت – دالحياة:

حال المستوك الى حال المتساسك 🗷 طالب تائب رئيس الجلس النيابي ايلي القرزلي، في حديث امس وبالتسبة الى قانون الانتخاب ثمة الى واذَّاعة لَبِنان الحريم وباعادة النظر تباين عميق في وجهات النظر لجهة نى صوغ العلاقة السياسية المسيحية الكيان السياسي في لبنان، اذ تم السورية، مفترضًا أن الطوائف الادلاء بوجهات نظر متتوعة، وسال الاخرى هي في علاقة افضل مع سورية، ومعتبراً أن الية هذه الصياغة ملاذا لا يوضع قانون انتخاب يرضى كل شرائح المجتمع، ولكن لسوء الحظُّ في لبثان، هناك مـدّاهب وطوائف هي تكمن في بناء دولة منصرية تشبجع الناس على الإنضمام اليهاء. وقال أنه يؤيد فتح حوار مباشر بين بكركي واعلن انه لم يعرف حتى الآن ما

الاسباب الرئيسية التي تحول دون اعطاء قوة دفع لهذا المسأر، وانه غير مقتتع بالإسباب التي ادت الى التلكؤ في اعطاء هذه القوة لإعادة منوع هذه العلاقة على كل المستويات. وعن الاستباب التي أنت الى عدم اسهام السوريين في اقامة علاقة ثقة

مع المسيحيين، اعطَى القررلي مثالاً على ثلك الانتخابات النبابية عام ١٩٩٢ داذ ارتكب المسيحيون اكبر خطأ في عدم المشاركة، معتبراً واننا الدوم مام تجربة ثانية، وهذا الخطأ تكرر بشكل كارثة كيرىء. وتابع دان لبنان، في حكم الواقع،

محموعة طوائف ومذآهب والتاريخ اللبناني عود هذه الطوائف اقامة علاقات مع العالم الخارجي القريب او البعيده معتبرأ نفسه عندما بجتم مع سفير اجنبي دانه يمثل سورية ولبنان معاً،

وعن قانون الانتخاب، قال «يج حسم الواقع، والايظل الشيرخ قالماً وتشاع ظروف عنم بت القانون ويمند بالتالى للمجلس النيابىء موضحأ أنه وليس ضد الاحتكام الى رئاسة الجمهورية لبت القانون، وقال: «أنا أطالب باعادة اغذاء كرسى الرئاسة، لتشكل مرجعية

التي تتحكم بالمواقف اليوم. وابد في هذا المجال متنظيم موضوع الاعلام والسن والمال في قانون الانتشاب واذا كان ثمة تسليم بحاجة الى دور سوري معين في هذا الموضوع، يجب ان يُتَمَّ استَطلاع أراء جَمْدِع الْمُعْتَدِينَ بِقَـانُونَ الإِنتَــَـَـابِ أَوِ النَّيْنِ بِمِثْلُونَ شــرائح المُحِــتَـمع في هذا الشــان. وبالتالي المطلوب فتع حوار والتكلم مع الجميع في هذا الموضوعء وعن تقسيم الدوائر الانتخابية قال الفرزلي دان كل طرف يستعى الى تامين مصالحه في منطقته. وبالنس الى في البقاع، انا لا اريد احداث

دائرة أنتخابية يحكمها التطرف في بعليك - الهرمل مثلاً، ولا اعرف ماذاً يخبىء المستقبل وبالتالي لا استطيع ان احكم مصير منطقتي ومحافظتي بمواقع منطقة اخسري نظرأ الم خُــمــوصــيــة الواقع المناطقي في لينازي وعن التعديلات الدستورية، دعا الي عدم النظر الى الدستور «على انه

وفي شان السينوبوس من اجل لبنان ومدى مساهمته في اعادة احياء حال مقدسة وانه لا يمسء. وقال «لا الوضع المسيحي، شدد الفرزلي علي يجوز للنظام السياسي من دون راس «ضَرورة عدم القول ان هناك احباطاً. ان يشكل مرجعية قادرة على حسم الصراعات، صعرباً عن اسفه ، لأن فالوجود المسيحي للبنان مصدر غثي. تكون التركيبة الطائفية والمذهبية ولا اتصور لبنان من دون دور قيادي حعلت الرؤساء عندما بجتمعون وريادي للمسيحيين فيه، واعرب عن أُعْتَقَأَّدُه وَانَ أَلْسَيْدِيْنِيْ فِي لَبِنَانِ لَا يِرَالُونِ النُواةِ القَادِرةَ فِي الْمِتَعَ اللَّبِنَانِي على المستويات كلهام يتعاطون على اساس انهم ممثلون لطوائفهم، وأضاف سياتي وقت يكون النقاش في موضوع التعتبيلات

ايقاع ازمة الشرق الاوسط.

مستوى القضاء يراسه القائمقام، للدة

اربع سنوات. ويتالف من اعضاء

٣ – أعــــانة النَّظر في النَّظام

الضريبي يحيث يعود مربود بعض الضسرائب الى البلديات بصسورة

و ان تقنوم الحكومنية بايداع

٥ - ان يكون المحافظ مسؤولاً عن

البلديات حصيتها من الضرائب ولا

عقد النفقة المتعلقة باعتمادات تعود

الى الاقضية في مصافظته، ويقوم

القائمقام ومجلس القضاء بصرف

هذه النفية أت كي يضيمن ادارة

صحيحة للاموال العامة في ما يتعلق

انتخابات بالبية حيث أن كلّ النرائع

التي تتقيم بها الحكومة هي نرائع

٦ - غسرورة الإستراع في اجتراء

٧ - المضي في مسيرة الإصلاح

منتحبين بالاقتراع المباشر.

تقطر عليها.

الدستورية في صورة علمية ومتزنة. وعن عـلاقـتـه بالرئيس اليـاس الهراوي، قال الفرزلي سما انتي لم استطع أن اسوق وجهة نظر معينة، أسبجب اعادة صوغ العالقات ياسية، يما يتلاعم والظرف السياسي القائم، فرئيس الجمهورية هو رئيس لكل لينان، وأوضح أن والخُلَافَ القائم يكمن في اسلوب بناء الدولة، من حيث البعد الداخلي للبناء. اما بالنسبة الى موضوع السياسة الاقليمية والسياسة الامنية والتحالفات الخارجية ووحدة الدولة، وموقع رئاسة الجمهورية، قانا مؤمن بطريقة تعاطي الرئيس الهراوي ايهد وأضاف ولذا سأحاول سلوك الطريق الآخر، وعنوانه اعادة صوغ العلاقة

السياسية على قاعدة الحوار المباشر وطوئي مارديني ضد الدولة اللبنانية بواسطة رئيس هيئة القضايا في بيني وبين الرئيس، اي النفاذ الي وزارة العمل على انها مسؤولة عن عقله، عبر ابداء وجهة نظري مباشرة اعدال قضاة المجلس العدلى والمدخلين ومصاولة التاثير عبر الاقتناع في الدعوى حرب الوطنيين الأحرار، المتباعل. اللبا عبد النور وزوجته السي، وعن تكبرى الاستقلال التي وتريسى شمعون وتمارا شمعون تميادف الاربعاء المقبل، قبال واننا بسبب ألحكم الذي صدر بحق جعجع اعطينا ملكأ فلم نحسن سياسته وسلمنا استسقسلالأ ونواة دولة في دعوى اغتيال رئيس حسرب الوطنيين الأحسرار داني مسمعون وروجته انغريد عبد النور وولديهما فهدمناها وحوكناها مزارع ومكانأ رحياً للعبة الإقليمية والدولية. من هَنَا لا داعي لكي نَتَّاسَفَ، بَلَ يجب الايمان بالمُستَفَعِل، وبان الاستقلال طارق وجوليان. وقضى القرار بتضمين المدعي عائد لا محالة، لكنه مرتبط بتطور النفقات كافة والزامه أن يدفع الى

الدولة المدعى عليها مبلغ ف مالايين ليرة لبنانية ومصادرة التامين. وأورد القرار حيثيات عدم قبول الدعوى ومنها أولاً: «عدم وجود هيشة بديلة للمجلس العملي حتى تصال اليها القضايا في حال ابطل حكمه بنتيجة الدعوى المقدمة. ثانياً: طبيعة المجلس العدلي تجعله محكمة عليا

بكل الخصبائص ولا تعلوه الهيشة العاملة تسلسلاً. ثالثًا: لا يمكن ان ■ رفضت الهيئة العامة لمحكمة ينحى رئيس الهيئة العامة وأعضاؤها او عدد منهم لمجرد ان يتقدم صاحب التمييز أمس الطعن الذي تقدم به علاقة بدعوى مسؤولية الدولة بسبب محامو قائد «القوات اللبنانية، المحظورة سمير جعجع بحكم المجلس حكم اصدروه، فيشكك بصنقيتهم وهم فى قصة الهرم القضائي وبصدقية العدلى الصادر في حقه في قضية القُـصَباء الذي هو على رأسبه، وأن مقتل رئيس حرب الوطنيين الاحرار حرمة القضاء لا تسمح بأن يكون حياد دانى شمعون. وأصدرت الهيئة مؤلفة من الرئيس اعلى هيئة قضائية موضع شك الأول فيلبب خيرالله ورؤساء الغرف

للألبسة والأحذية الأوروسة

ترفض طعن جعجع

فىدعوىشمعون

والدعوى التي كان قدمها جعجع مصطفى عوجي وحكمت شرسوش تهدف الى ابطال حكم المجلس العبلى ومنح متري واحمد المعلم وحسين زين ومعين عسيران وملحم معلوف، قراراً في بعوى اغتيال شمعون من خلال اشارتها الى اخطاء حسيمة اعترت باسم الشحب اللبناني قضى بعدم قبول الدعوى المقدمة من جسجع المحاكمة لجهة احتجاز حرية جعجع في مكان غير مخصص للتوقيف أي بوكالة المحامين ادمون نعيم وعصام في وزارة الدفاع قبل صدور المرسوم كرم وأسعد أبي رعد وموسى بربس الخساص بنلك عن مسجلس الوزراء ولجهة اعتماد المجلس العدلي على اللة لم تكن موضع المناقشة الشغوية ولجهة عدم احضار جعجع الى قاعة المحاكمة اثناء تلاوة القرار

وفُسِّر قرار الهيئة العامة لمحكمة التمييز أمس بانه قد يكون مقدمة لبدء المماكمة في قضية تفجير كنيسة سيدة النجاة في الزوق وقبل مدة وجيزة على انشاء الهيشة الجديدة للمجلس العدلي. وكان المجلس العبلى أرجا في أيار

(مايو) الماضي المصاكمة في دعوى الكنيسة الى أجل غير مسمى، وتعني اعادة تشكيل المجلس العطلي معاودة النظر في القضية من اساسها بما فيها قراءة القرار الإتهامي ويحاكم في هذه القضية الى جعجع وجأها الرائد المتقاعد فؤاد مالك الذي اخلى قبل أشهر بموجب كفائة، وجريس توفيق الخوري اضافة الى عدد من المتهمين

نعمان لـ الحياة : التقسيمات الأدارية غيرمرتبطة تقليديا بالدوائرالانتخابية

■ استبعد عضو كتلة «الإنقاذ والتغيير، النائب عصام نعمان إمكان تطابق التقسيمات الإدارية مع البوائر الانتَّخَابِيةَ فِي الوقِتِ الراهن نَظرا الى ضييق الوقتَ اولاً، والحساجــة الي مناقشة هادئة لشبروع اللامركرية الادارية. واعتبر في حواز مع «الحياة» في شأن التقسيمات الأدارية وإمكان تطابقها مع التقسيمات الإنتخاسة ومشروع اللامركرية الادارية: دان التقليد الانتذابي اللبنائي مئذ الاستقلال لم يقم ارتباطاً بالضرورة بين التقسيمات الادارية والدوائر الانتخابية

> وقال نعمان الس ثمة اشرة بين الامرين واقدم على نلك دليلين: أولاً أن العنوان المتعلق بأعادة النظر في التقسيم الاداري جاء تحت بند اللامركرية الادارية وليس تحت بند الإصلاحات السياسية. والدليل الثاني ان التجربة اللبنانية منَّذ الاستقلال لم نقم ارتباطأ بالضرورة بين التقسيمات الادارية والدوائر الأنتخابية، في بعض الأحيان كانت الدائرة الأنشخابية هي المحافظة كما في اول انتضابات جرت في ١٩٤٧. لكن اعْتَبِاراً مِنْ انتَخْاباتُ ١٩٥١ جرتُ اعادة نظر برسم دوائر انتخابية فيمجت اقضية في دائرة انتخابية واحدة. وفي ١٩٥٣ (عهد الرئيس كميل سمعون حدث عدم تطابق اكبر، اذ قسم القضاء الواحد الى دائرتين كما في الشوف مثلاً. اما قانون عام ١٩٦٠

الذي وضع في الحقبة الشبهابية فقد اعتمد القضاءً كدائرة انتخابية، وأضاف وفي التقليد الانتخام اللبناني ليس هناك من تطابقً بالضبرورة بين الدوائر الانتخابية والتقسيمات الادارية. وبالتالي فان عُدم التطابق هذا قد بيقي ماخوذا به في الصاغر كما في السشقيل لأن الأعتبارات السياسية تثغلب على الاعتبارات الادارية. وأشار نعمان الى انه عنيميا كيان بشيارة ميرهج وزيرا للداخلية جرى ثاليف لجنة من اجل البحثُ في الشقسيمات الادارية، وبعدما تبين للجنة ان هناك علاقة ما

الأدارية والدوائر الأنتخابية أوقف العمل في الموضوع. نحن الأن وسط معمعة وضع قانون للانتخابات. المعض يريد التطابق ويدعم وجهة نظره بالقول ان اتفاق الطائف نص على ذلك، في حين ان البعض الأخر يشيير الى البند الشالث من الاتفاق يُقْدُولُ أَنَّهُ أَذًا كَانُتَ الْمُسَافِظَةُ هِي ألدائرة الانتخابية فهذا لا يعني المحافظة في وضعها الراهن، ودعاً تعمان الى ترس موضوع اللامركزية الادارية وبعيداً عن القبات

الحاصلة اليومء وقالءان موضوع اللاصركرية الادارية يتصل اتصالأ مباشرا بهيكلية البولة، وبالتسالي قيان الحكومية هي المرجع الاكثر مسؤولية حيال تقنيم مشروع قانون في هذا المجال. وراى دان ما كان يدور في اذهان واضع اتفاق الطائف عند أجرائهم مناقشة حول هذا الامر هو تبسيط العاملات، وتسهيل امر ابناء المناطق لذلك جاء البند المتعلق باللاصركرية الادارية بشترط ان تكون على مس

الوحداث الإدارية الصنخبرى، اي القضاء وما دون، وأضاف دانا مع هذا المفهوم للحكم المُحلي. اي تفعيل البلديات لذلك يمكن الأبقساء على المسافظات الست القائمية، او ربعاً اختزال محافظتي الجنوب لمحافظة واحدة لان لهذه المحافظات شخصية اجتماعية تاريخية قد يجد المسترع صعوبة في تعديلها». تعسيلات جسية على مت

المحافظة

ولخص نعمان تصوره حيال هذا الامر في: ١- انشاء مجلس استشاري للمحافظة يضم كل المعنيين اضافةً الى ممثلين عن القطاع الشاص. ٢ - تنفيذ ما نص عليه اتفاق الطائف لجهة قيام مجلس على

وشدد نعمان على دوجوب احداث الصلاحبات المعطاة للأدارات المحلبة وتمثيل الوزارات، باستثناء الخارجية والنصدل والدفاع الوطني في المحافظات والإقضية، بما يكفل انْجازْ المعامسلات من دون الاضطرار الي النهاب الى العاصمة او حتى صركز

المرعبى يطالب باستقالة الحكومة الهراوي لولاية من تسع سنوات بدلاً

> ■ طالب النائب طلال المرعب باستقالة الحكومة بموجب المانتين أأأ و٤٩ من الدستور (اي فور بدء نصف

الولاية الممسدد للرئيس اليساس وأعلن في مؤتمر صحافي عقده

القانون المعمول به الآن فيه شوائب كثيرة أن من حيث المارسة وأن من حيث ضرورة تعبيله واعتماد البطاقة الانتخبابية. حبثي الآن لم تتحدث التدابير اللازمة لإعتماد هذه البطاقة وقد راجعت وزير الداخلية (ميشال

المر) في هذا الموضيوع، واكند لي ان

البحث قائم لاعتمادها

وطالب وبضسرورة اعادة وضع قانون انتُخابي جنيد تجرى على اساسه الانتخابات سنة ١٩٩٦، لأن

> الهراوي). امس في طرابلس أن «الديموة راطيـة تقتضي ضرورة اجراء الانتخابات النيابيَّة م واعتبر ان التعديل الدست وري حصل في الشكل، لا في الجوهر، عندما صدد للرئيس الباس

القومي. المجلس الأعلى احتفل بالتأسيس

□ بيروت - «الحياة»:

■ لحنت منقنية بيروت في الحرّب السوري القومي الاحتماعي - المحلس الاعلى برئاسة السيد انعام رعد الذكرى الثالثة والستين لتأسيس الحرب في احتفال اقامته منفنية الحرب - رأس النبع وحضره عدد من الوزراء والنواب والشخم السياسية والحربية.

على القومية والعروبة». واختتم الاحتفال بكلمة لرئيس

الحرب انعام رعد اكد فيها درقض الحلول الاستسلامية، والنضبال من اجل تحسرير كل شهبر من ارضنا المغتصبة والتصدي للشرق الاوسطية والتطبيع، واشاد بدور سورية برئاسة الرئيس حافظ الاسد، التي تشكل «عمقاً قومياً المقاومة»، معتبراً ان الرثيس السوري «هو القائد العبربي الوحبيد الذي رفض النظام الشبرق الأوسطي لأنة يشكل خطرأ

مجد تتوارثه الاجيال متوفر الفيلم بالنسخة العربية والنسخة الإتجليزية منتجات الفيلم: كتب الرسوم والعلوين - تي شيرت للأولاد والبنات - سلسلة مفاتيح تقاويم حائط - قبعات وكاسات - أدوات مكتبية AMACROTISION

إخرص على إقتياء النسخة الأصلية، ثم حماية الفيلم باستخدام تقنية ميكروفيجن وكلاء الترزيع

السعودية إن نداء للإنتاج الغنى والتوزيع جسدة - هاتف : ٦٦١١٩١٧ : الدلال للإنتاج الفني ، هاتف : ٢٤٣٢٧٧٤

الرياض - هاتف: ٢٨٥٥٢ : الخيبر - هاتف: ٨٦٤٢٧٢٥ الكييت : (الشارقة) مركز الشريط الإسلامي للصوتيات والعرثيات والمطبوعات ، هاتف ؛ ٢٥٤٠٠٠ ﴿

الامارات : دار الإسراء ، هاتف ٧٨٤ . ٧٨ البحرين : الأمدُ للصوتيات والمرتبات ، هاتف : ٢٠٣٠٣

هذا الاسبوع



عبدالدليم خدام له الوسط»: مخطط لتقسيم العراق ومنظومة بقيادة اسرائيل

■ اللبنانيون يفتحون الباب للعمال السوريين وإجماع على الانتخابات النيابية في موعدها

■ اميركا تتفهم موقفنا ولا يمكن الضغط علينا

◄ دمشق لا تتدخل
 في تعيين الوزراء او المديرين في لبنان

نطر تفتح مک

XxXI in it

التحق في «الشعنية»
ومعرفتي الشعمية بدعادة
ومعرفتي الشعمية بدعادة
الفيادة التنفاية
أحبطت معاولتنا اصلاح
المسسات
عاهرة صعود التيارات
اللبينية تستارم

الانخانات العربة انتباك الكيات الامرة عن أضف العربية ماذابعد اغتيال راين؟

• بيريز «الخائن» يرث الملفات الملغومة

• المسار السوري: أرضية ايجابية لولا المطات

• عرفات الشديد الحذر حراسه لا يعرفون أين هو!

الانتخابات الجزائرية: زروال حسب الخطة المرسومة؟

■ حمروش لـ «الوسط»: الانتخابات لا تحل الأزمة

متى تعود الى اوطانها؟ • • ٨ مليار دولار استثمارات عربية في الخارج

مصمم أزياء سعودي يتحدى الأوروبيين في عقر دارهم

يسرا تدخل عالم كبار النجوم من البوابة الفرنسية

السروعية سياسية مستقلة تصدر صباح كل اثنين

MENTAL SCHOOL IS WITH

قائدقوات الأمن الفلسطينية دعا مواطني المنطقة الى تسجيل سلاحهم

عرفات يراس في جنين اليوم

المدلاد حتى إذا لم ينته العمل في شق

الطرق الالتفافية حولهما في هذا

ووجهت السلطة الفلسطينية في

بيان صدر امس السبت نداء الي

جميع مواطني منطقة جذين ناشدتهم

فينه الاسراع بتسجيل الأسلحة

الخاصة التي في صورتهم في مراكز

■ غرة (قطاع غرة)، أريدا (الضفة الضربية) - أف ب، رويتس - نكرت مصادر فلسطيئية أمس السبت أن الرئيس الفلسطيني ياسر عرفات سيتوجه اليوم الأحد الي جنين حيث سبعقد اول اجتماع لحكومته في هذه المدينة الواقعة شمال الضفة الغربية المصتلة منذ انستصاب الجسيش الاسسرائيلي منهسا الاثنين الماضي. ووجهت السلطة الفلسطينية امس نداء الى سكان جنين بدعسوهم الى تسجيل ما في حوزتهم من اسلحة.

وفي تصريح للصحافيين في غزة اكتفى عرفات بالقول انه سيتوجه البها نهار غد بطائرة هليكويت وغادر مسؤولون في جهاز حماية عرفات قطاع غزة اول من امس الجمعة متوجهين آلي جنين للاعداد لوصوله. وقالت المصادر أن الجيش يمنع أربعة من قادة قوات الامن كانوا في طريقهم الى جنين للتحضير لزيارة عرفات من مغادرة أريحا.

وتجشمع الحكوسة القلسطينسة عادة كل يوم سبت في غزة. وسبق أن عقدت اجتماعين في أريحا في الضفة الغربيلة التي حصلت على الدكم الذاتي مع قطاع غرة في أيار (مايو)

واضافة الى جنين تعهدت اسرائيل بسحب حيشها من خمس مدن فلسطينية اخرى قبل نهاية العام لاتاحة اجراء انتخابات مجلس الحكم الذاتي في كانون الثاني (يناير) المقبل. وأن ينسحب الجنود الإسرائيليون الاحسرنيا من سبينة الخليل جنوب الصَّفَّة الغربية قبل نَهاية اذار (مارسٌ)

بسبب وجود ٠٠٠ مستوطن بهودي في الشرطة من لجل المصافظة على امنهم هذه المنيئة بخضعون لحماية الجيش وسلامة الوطن والمواطنين والقانون. واكد قائد القوآت الاسرائيلية في وقال البيان الذي أصدره القائد العام لقوات الأمن الفلسطينية في الضفة الغربية الجنرال غابى عوفير الضفة الغربية الحاج اسماعيل جابر اليوم السبت في حديث لاذاعة الجيش الأسرائيلي أنّ الجيش سيكونُ قد انسحب من المن الفلسطينية الخمس وورع في جذين أن تسجيل الاسلحة سيبدأ من الأحد الموافق ١٢ كانون الأول (بيسمير) المقبل. قبل ٢١ كانون الأول (بيسمير) للقبل. وعندما تولت منظمة التحرير انذا نعد لهدا الإنسيصان منذعام ونصف عام والانسحاب من بيت السلطة في قطاع غــزة وأربـــا في العام الماضي أصدرت ترافيصًا اسلحة خاصة وعاقبت من رفضوا لحصم ورام الله سيستم قيل عيد

اطاعة الأوامر. وبعد مسقستل رئيس الوزراء الاسترائيلي استحق رايين برصناص يهودي منظرف في الرابع من تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري شيدت الشرطة الفلسطينية الأمن حول عرفات في منطقة الحكم الذاتي في غزة.

الرنيس الفاسطيني إلى لاهاي الاربعاء

■ لاهاي - أ ف ب - افاد مصدر وزاري أن الرئيس القلسطيني ياسر عرفات

الاسرائيلي اسحق رابين. والصح أن عرفات سيبحث أيضاً في ايفاد مراقبين هولنديين للاشراف على وسيسبق وصول عرفات الى لاهاي زيارة يقوم بها الى مناطق الحكم الذاتي

سيقوم الاربعاء المقبل بزيارة عمل قصيرة آلى لاهاي يلتقي خلالها رئيس الوزراء الهواندي فيم كوك ووزير الخارخية هانس فان ميرلو. واشار ناطق باسم وزارة الخارجية الهولندية الى ان محادثات عرفات سنتتاول مسيرة السلام في الشرق الاوسط والاتعكاسات السلبية لاغتيال رئيس الوزراء

الانتخابات في مناطق الحكم الذاتي اوائل العام القبل. ويشارك عرفات في اليوم التالى في ندوة اقتصادية - اجتماعية تعقد الخميس والجمعة في لاهاي. وزير التعاون الهواندي يان برونك. يشار الى ان لاهاي رصدت حتى الآن ٢٠ مليونً فلوران (١٩ مليون دولار) من للساعدات للاراضي للحلة.

■ غرة (قطاع غزة)، القدس المحتلة - أ ف ب - أعلنت مصادر فلسطينية رسمية ان قطر فتحت امس السبت مكتبأ تمثيلياً في غَرْة لتُصبح أول بلد خليجي يَفتح مثل هذا المُكتب لدى السلطة الوطنية الفلسطينية. وأفاد مصدر في وزارةُ النقل الاسترائيليةُ ان أول رحلةُ لشَّركة الخطومُ لُجُوْية القَطْرِية الى ثَلَ أَبِيبِ سَتَتَمْ فَى الشِهِرِ لَلْقَبِلِ. وأوضَــت المصادر القلسطينية أن المسؤول عن هذا

الكتب عبسدالله احسمد اللطوع وسصل الجمعة الى غزة وقدم أوراق اعتمانه الى الرقيس الفلسطيني ياسر وكانت قطر أعِريت في ٢٦ تموز (يوليو) الماضي عن نيثها فتح مكتب تمثيلي رسمي في أراضي الحكم الذاتي. ينكس ان قطر ودول محلس التعلون الطبيحي قطعت مساعداتها المالية لمنظمة التحرين الفلسطينية خلال أزمة

الخليج (أب/أغسطس ١٩٩١ - شيباط/ فنبسراير ١٩٩١)

لاتهامها بالوقوف الي جانب العراق في غروه للكويت. وعانت العلاهات بين النوحة ومنظمة التخرير الفلسطيني الى التحسن في العام ١٩٩٢. التي المسلم على المسلم المسلم الدينة التي المسلم عن المسلم على المسلم ا وتونس والأربن والمغرب وألمانيا ومنضر وروسيا مكاتب

تَمَثُّيلَ لَدَى السلطة الوطنية الْغَلْسَطينيَّة فِّي غَرْة أو في أريحاً في الضفة الغربية. واقامت قطر في الوقت ذاته عالقات مع اسرائيل اذ يزور وفد من الطيران المدني الاسرائيلي العاصمة القطرية الدوحة منذ الجمعة لتوقيع اتفاق افتح خط جوي بين تل أبيب وقطر، ويمنع اتفاق السلام بين أسرائيل ومنظمة

التحرير الفلسطينية السلطة الفلسطينية من اقامة علاقات ديبلوماسية كاملة مع الدول لكن بافكانها استضافة مكاتب وعاية مصالح ومساعدات وصسرح ذائب مسير هيشة الطيسران المتنى القطرية للصحافيين عقب اجتماع مع نظيرة الاسرائيلي بأن المحادثات عقدت في جو ودي. نامل في ان نجتمع مرة

ولم يصدر اعلان بأي قرار او الموعد الذي قد يستانف فيه الجانبان المحادثات. ولا توجد روابط تيبلوماسية وقال مصدر قريب من المحادثات القطرية - الإسرائيلية إن الوَّفْدِينَ ناقشًا ٱلتَّفَاصِيلَ التقنيةَ الأَحْيَرةَ للاتَّفَاقَ عَلَى

وأكبت صحيفة والرابة والقطرية شبيه الرسميية إن الاتفاقُ سيوقع في وقت لاحق امس. وتجري المفاوضات في فندق فخم في العاصمة القطرية تحيط به اجراءات أمنّ مشيدة ومنع الصحافيون من الاقتراب منه.

ومما ينكر أن وزير الاعلام القطري حمد بن عبدالعزيز وأعلن وزير الخارجية القطري الشبيخ حمد بن جاسم آل

التمثيل التحاري مع إسرائيل. ونقلت وكالة الأنباء القطرية امس عن مسؤول في وزارة

سعي استرائيلي الى النوحية ان أول رحلة جـُوية ٌقطرية لشركة الخطوط الجوية القطرية الى ثل ابيب ستتم في الشهر المقبل. ويرأس الوفد مدين الطيران المدنى الإسترائيلي مناحم

وأوضحت وزارة النقل أن السلطات الاسرائيلية تأمل بأن تسلك طائرات شسركسة الخطوط القطرية هذا الخط بانتظام ثم شركة والعال، الاسرائيلية بعد هذه المرحلة

رسمية بين قطر واسرائيلء اقامة خط جوي بين الدوحة وتل أبيب.

الكواري شارك في السادس من تشرين الشاني (نوفمبر) الجاري في تشييع جدازة رابين في القنس. ثاني في نَهاية الشهر الماضي أنّ بلاده تدرس أمكان تبادل

المواصلات والنقل تأكيده أنَّ لا صحة لمَّا ورد في وسَائلُ الاعلام عِن توقيع دولة قطر اتفاقاً في مجال الطيران المني وكائت وزارة النقل الإسرائيلية اعلنت بعد وصول وفد

شسارون الذي يرافقيه مندويون عن وزارة الخسارجي الاسسرائيلية وشسركة الشطوط الجنوية الاسرائيلية



العربية للإعلان الممثل الإعلاني لسيداتي سادتي

ف خطوة جديدة لأثنتين من المؤسسات الإعلامية والإعلائية الصاعدة، إستطاعتا خلال فترة وجيئة تحقيق نجاح ملموس في ساحية الإعلام العربي، عقدت كل من مجلة سيداتي سادتني والشركة العربية للإعلان إتفاقا للتعاون الإعلاني بموجب مدا الإتفاق تتولى العربية للإعلان التمثيل الإعلاني، في مختلف أنصاء العالَم، لمجلَّة سيدائبي سادتي، وكان كل من الدكتور/ وليد عرب هاشم العضن المنتدب للشركة العربية الاعلامية القابضة والأستاذ محمد حابس مديين عيام الشركة العربية للإعلان قدوقعا الإتفاق بمقر الأضيرة بمدينة جدة وبحضور د. هالية سرحان رئيسة تحرير المجلة. وبهده المناسبة أوضح الأستاذ/ محمد حابس أنه على الرغم من العمر القصير نسبياً لجلة

سيداتي سادتي إلا أنها نجحت في اكتساب شقة القارىء وفي أن تتصدر

وإنتشار المجلة بين القراء العرب.

العديد من المطبوعات بالمكتبة العربية ويرجع ذلك إلى السياسة التحريرية الجريثة والمتميزة لجهاز التحريس بالمجلة، والذي ركن على الإهتمام بقضايا الأسرة العربية. وهذا النجاح قد حدى بالشركة إلى فتح قنوات الإتمال بالقائمين على المجلة لإقامة علاقات تعاون إعلاني مشترك. إذ أن الشركة بهذه الخطوة تقدم علمي مرجلة جديدة في نشاطها بعد أن إستطاعت بحمد الله أن تحقق نجاحا تسويقيا جيدا لشبكة راديو وتلفزيون العرب ومن جانبها أعربت د. هالة سرحان عن ثقتها في قدرة العربية للإعلان على ضمان حصول سيداتي سادتي على حصة هامة من حجم الإنفأق الإعلاني في المنطقة العربية، بما يتماشى

الشعبية تدعواعضاءها لتسجيل اسمائهم فىلوائح الناخبين

■دمسشق-اف ب-طلبت الجبهة الشعبية لتصرير فلسطين (المينها العام جورج حيش) امس السبت من اعتضائها وانصبارها ممارسة حقهم في تسجيلَ اسمانُهم في سبجل الناخَــبِين على رغم ان الجبهة تعارض اتفاق اوسلو واكدت انها تريد مقاطعة الانتخابات الفلسطينية التي ستجرى في كانون الثاني (بناير) المقبل.

وجاء في بيان للمكتب السداس للحبهة الشعبية بعد اجتماع عقده في مشق ان «المكتب اكد موقف الجيها الشعبية بمقاطعة الانتخابات لكنه بعا اعضاء الجبهة وانصارها وجميع القبوى الوطنيسة والديموقس اطيسة والاسلامية المناهضة لاتفاق اوسلو الَّى ممارســة حــقــهم في تســجــيلّ اسـمــاثهم في ســجل الناخــبـين في الضفة الغربية وقطاع غزة والقدس والحصول على البطاقة الانتخابية باعتبارها حقاً لكل مواطنء.

واضاف البيان ان مفذه الدعوة للتسجيل لا تعني تغييراً في موقف الجبهة الشعبية المعروف للجميع من اتفاقيات اوسلو - القاهرة - طابا او تغييراً في موقّفها من انتخابات مجلس الحكم الذاتيء.

واوضحت مصابر فلسطينية مطلعة لوكالة افرانس برس، ان احتمال مشاركة الجبهة الشعبية لتحرير فلسطين في الانتخابات ولإ تزال قيد الدرس، وسوف تنخذ قرارا نهائياً في شانه خلال الاجتماع المقبل للجنة المركزية للحركة.

الملكحسينيجدد رئاسةاللوزي لجلس الأعيان الأردني

□ عمان - من طارق المومني:

🗷 قرر العاشل الأردني الملك حسين تجديد رئاسة السيد أحمد اللوزي لمجلس الأعيان لدة سنتين اعتباراً من الشاني والعشرين من تشرين الشائي (نوفمبر) الجاري،

ويتالف مجلس الأعيان من ٤٠ عضوا يتم اختيارهم عن طريق التسعيين من بين رؤسساء الوزراء والوزراء الحاليين والسابقين وكبار المستقولين الستابقين من السفراء والوزراء اللفوضين ورؤساء مجلس النواب ورؤساء وقضاة محكمة التمييز ومصاكم الاستئناف النظامية والشرعية والضباط المتقاعدين من رتبة أمير لواء فصاعدا والنواب السابقين النين انتخبوا للنيابة أكثر من مرتين.

ومدة العضوية في المجلس أربع سنوات يجوز تجديدها، اما مدة عمل رئيس مجلس الاعيان فهي عامان يجوز تجبيدهما.

وزار رئسيسس السوزراء الأردنسي الشريف زيد بن شاكر مجلس الأمة وأبلغ اللوزي قسرار تجسيد تعيينه

ورد الشسريف زيد على اسسئلة الصحافيين عقب الزيارة عما إذا كان خطاب الملك حسين الأخير، الذي انتقد الرسيمي والخياص، يعتب انقيلاباً باتجاه ألمعارضة، قائلاً إن اهذا غير وارد اطلاقاً، وزاد ان المعارضة يجب أن تكون اربنية تستلهم اهدافها من تراب هذا الوطن وان تكون معارضة من أجل هذا الوطن والمسلحته، وتابع ان دالملك حسين يؤمن بالراي والرأي الآخر والضلاف الذي لا يفسد للود قضية ، وأكد أن الحكومة ستبقى على عهدها بالتعاون النام مع مجلس الأمة بشقيه لما فيه خير الأربن وشعبه،.

الجلس الاسلامي العالى يستنكرنقل السفارةالأميركية

المجلس الاستلامي العنالمي للدعبوة والاغاثة قرار الكونفرس الأميركي نقل السفارة الأميركية الى مدينة القدس. وأصدر المجلس بيسانأ تلقت والحياة، نسخة عنه جاء فيه انه وعلى رغم الساعي الدولية لاقرار السلام بين العرب واستراثيل، فإن اسرائيل لم تعرف بعد طريقاً لأقرار السلام وتحقيق المعايشة السلمية مع جيرانها. ولا تزال السياسة العدوانية الصهيونية تواصل مؤامراتها لتهويد القندس وطمس المحنالم الحنضنارية والدينية فيها واستلاب حقوق

المواطنين وجعل القدس عاصمة ابدية

. واضحاً ان الصغوط الصهيونية على السياسة الأميركية اتَّصرَّت في استصدار قرار الكونغرس بغالبية كبيرة لنقل السفارة الأميركية من تل أبيِّبُ إلى القدس في استهانة واضحة بأثر هذا القرار في هذه المرحلة على عطية السلام برستها، والأضرار البالغَّة التي بلحقَها بصندقية الولاياتُ المتحدة كراعية اساسية لمسيرة السلام في المنطقة، ولاحظ البيان أن • القرار الأميركي أكد مجنداً دعم السياسة الامسركية للاعتمال العدوانية الاسرائيلية في القدس، ودعوة الأمم والشبعوب الئ الاستهانة بقرارات الأمم المتحدة - في لحظة بحث فل العالم كله بمرور خمسين عاماً على

ودعا البيان الأمة الاسلامية الى اثجاوز مفاجاة الكونغرس الأميركي، والضروج عن الصبعث بعمل موحد بد الصقوق المسلوبة الى أصحابها ويوقف عربدة القوة عند حدما، ودعاً الهيئات في العالم الإسلامي للدفاع عن القضية المسرية الأولى في العالم الاسسلامي «بموقف واحد وكلمة واحدة تجتمع عليها الامة وترفض من خلالها ما يفرض عليها، وتثبت أن وأمة الإسلام قادرة على رد

غزة: أكبراجتماع لهيئات فتح القيادية في الداخل استعداداً للانتخابات العند المسموح به في الاتفاق الأخير نَلك تَعْبِيراً عَنْ ثَرَاهَةَ الْأَنْتَـصَابَاتٌ،

السَّات، ونحن ننظر الى

وكشف شبعث ان التوجه هو نحو

اسماء أفرادها الذين يحق لهم الادلاء بأصواتهم في الانتخابات المقرر اجراؤها في ٢٠ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٦. (أ ف ب)

□ طفل يدل مدرساً فلسطينياً ومراقبين من الاتحاد الأوروبي (يعتمران قبعتين) على منزل عائلة في مخيم جباليا قرب غزة لتسجيل

🗅 غزة -من حسين حجازي:

اللجنة المركزية للحركة الذي شارك في اجتماعات امس له والصحياة و انْ النقاشات التي جرت خلال الاجتماع **■** واصلت اللجان الحركية العليا حرکة «فتح» حتى مساء امس وتمييزت بالروح الأيجابية، وعكست الشحور بالسؤوليسة والنضج متصاعاتها التى بدأتها الجمعة المُاضِي للبحث في أُستعداداتُ «فتح» للخول الانتخابات. وشارك في هذه السياسي الذي ميز نظرة الجميع في التعامل مّع قضية الانتخابات. وقد تمّ وضع اطار لرؤية استراتيجية خلال الإجتماعات الني رأسها الرثيس الفلسسطيني ياسر عرفات جميع من هم مسوج سودون في الأراضي اللحنة اللحنة الانتخابات باعتبارها الأساس والقاعدة التي سيقوم عليها بثاء فلسطين ومستقبل النظام المركزية للحركة الى جانب اعضاء فلسطين وم السياسي للفلسطينيين، وأضاف أن المجلس الشوري، واللجان القيادية هدا الابراك هو منا منيز شنعبور للحبركة في غرَّة والضفة الغربية، وجميع الشخصيات المهمة في الحركة بِمَا فَيَّ ذَلِكَ الْكُوانِرِ الْعُسْكِرِيَّةِ. ويعد اختبار المجلس المنتخب جزءاً من هذا أول واضخم أجتماع تعقده

وقال وزير التخطيط والتعاون

المجلس الوطني الفلسطيني، باعتبار الهنشات القسيانية لحركة "فتح، في إن الانتخابات المقبلة تُعطَّى حصه الداخل منذ التسوقسيع على اتفاق الدَّاخَل، ايَ الصَّفة الغربيةَ وقطاع اوسلو وإنشساء السلطة الوطنيسة غَرْة، وَالتِّي حدد لها المُجلِّسُ الْوطنيُ الْمُلْسُ الْوطنيُ المُارِقُ بِينَ الفَارِقُ بِينَ

قد يكون من بين رؤساء البلديات والنقسابات المهنيسة، او من ذوي الكفساءات الأخسرى النين سسي انتخابهم من خلال نقاباتهم او الانتخابات البلدية المقرر اجراؤها بعد الأنتخأبات للقبلة لاعضباء المجلس

وهو ٨٢ عضواً فقط سيتم استكماله

عبر التعيين من اجل الوصول الى

الرقم الذي حسده المجلس الوطني

لحمية الداّخل، اي ليكون ١٨٦ عضوا

ملمحاً، الى ان تقيينَ هُوَّلاء الاعضاء

وأضاف ان التوجه لترشيح اعضاء الحركة دهو من خلال اعتماد هؤلاء في قوائم الحركة، وعدم السماح لاحد بترشيح نفسه خارج هذه

القوائم.

على كل مرشح تقدمه الصركة، بأن

يقدم كشنفأ ببيان نمته المالية،

الحسركسة نسساء في كل الدوائر الرجل والمراة. وكلشف شبعث انه طالب خبلال اجتماعات الحركة امس يوضع شرط

وقلل شــعث من أهمــيــة وزن العائلات في العملية الانتشابية، مشيراً الى أنَّ العائلات مهمة في المن فقط ولكن نحن عندنا المخيم، وألقرية، الى جِانَبِ المُدينة، وبالتَّالَى فَان الانتخابات المقعبلة لن تقريها العائلات، لأن ثلثي عند الناخبين هم

بتفسير كل بِنْد في هذا البيان. ليكون

واساساً لتطبيق قاعدة، من ابن لك

كمساطالب شسعث باعتسماد

الأسلوب الذي أتبعه حنزب الوف

المُصريّ، الذي قام هو بترشيح عدد من

المسيحيين كمحرب، بديلاً عن فكرة

الانتسقادات، ونلك بأن تقرر ، فتح، في

قوائمها ترشسيح هؤلاء باعتبارهم

مرشحي الحركة، وكنلك ترشيح

الحسصص التي تثبيس بعب



مجهز طبقا للمواصفات الدولية كل شهر على شريط (REEL)واحد

الأسعار: ٧٥٠ دولاراً اميركياً للعام الواحد

للمزيد من المعلومات الإتصالب:

AL-HAYAT KENSINGTON CENTRE 66 HAMMERSMITH RD. **LONDON W14 8YT** FAX: 0171 602 49 63

TEL: 0171-602 99 88 EXT:2081

وفي بغداد بثت الاذاعة العراقية

ان الرئيس صدام حسين هذا زروال

وقال صدام في برقيته دانه يشعر

بسيعادة وإنه باشمه وبالنباية عن

قيادة وشعب العراق يقدم تهانيه

الصارة سائلاً الله أن يساعده على

لفوره في الانتخابات.

وعكست حرص النيجير على تعزيز

التعاون مع تونس -وأوضح أنه نقل للرئيس بن علي

الذي استقبله أول من أمس، عرم

النيحي على تعريز تمشيلها

الديبلوماسي في تُونّس وتكثّنف العلاقات الاقتصادية بين البلدين..

وأضاف أنة عسرض مع بن علم

المشاريع الكبيرة التي سيرتكز عليها

التعاون الثنائي وكذلك مسائل تتعلق

واكد بيأن مشترك عقب الزيارة

ان الدورة الشائشة للجنة المششركة

للتعاون وضعت خططأ لمتابعة تنفيذ

مشاريع تنائية خصوصا في مجال

الموارد البشرية وكذلك تطوير تعاون

التي تقوم بها ليبيا لتشفيف التوثر

مع جيرانها خصوصا اوغندا ومصر.

وتزامنت زيارة المبعوث الليبي مع

اتهاصات سودانية بخرق طرابلس

الاتفاق الثنائي المتعلق بوقف ترحيل العمالة السودانية.

بين القذافي والبشير تناولتا الوضع على الحدود بين السودان واوغندا

وسترسل ليبيا مبعوثا الى اوغندا

خلال أيام لاطلاع المستؤولين فيها

على نتأثج الوساطة التي تقوم بها

وقال ديبلوماسي ليبي في القاهرة

إن بالاده الن تخسري أي اتفساق مع

السبودان الذي طلب الى مبحلس الامن

السماح له بتنظيم رحلات جوية لنقل

السودانيين من ليبيبا لكن المجلس

الذي رفض اعطاء السودان تصريحا

بُذِلِكُ وَلا يُوجِدُ طَرِيقَ أَحْسِر لاعَادة

السودانيين الا الطريق البري الرابط

لاحتواء التوتر.

بين البلدين،

وعلم أن الرسالتين المتباطنين

ثلاثي أوروبي - عربي - افريقي.

بالأوضاع في القارة الافريقية.

A CONTRACTOR OF THE PARTY OF TH

روس سرورالفاهرة وي

The state of the s

The state of the s

Special of second second

The second secon

from my year on the first

The state of the s

Sample Share years \$1.5.

A desperations of the second

And the second

the state of the s

September September Andrew Long to common hours to

the property of the same of th

Mary State Burners of the same of the same of

ph and pure

the state of the s

we have given been

Sales for men

Same former and the

-

الملك فهد وقادة عرب هنأوا زروال

🖪 أبرق معظم قادة الدول العربية الى الرئيس اليعين زروال لتهنئته بفوره في انتخابات الرئاسة الجزائرية، وركزت هذه البرقيات على التعني أن يكون انتخاب زروال خطوة نحه استعادة هذا البلد لاستقراره ولتقدمه في اتجاه الديموقراطية.

فغي جدة بعث خادم الصرمين الشريفين الملك فهدبن عبدالعرين ببرقية تهنشة الى زروال بانتشابه رثيسنأ وبالثقة التي اولاها الشبعب الجرزائري لقيانته في تصفيق أماله

وقال الملك فيهد: وبمناسبة

انتخاب فشامتكم رئيسا للجمهورية الجزائرية يسرني أن أعرب لكم بأسم شبعب وحكومة المملكة العربية السعودية واسمى شخصيا عن بالغ التهاني الإضوية على الثقة التي اولاكم ايأها الشعب الجزائري الشقيق لقبيانته وتحقيق أماله واهداف الحُيرة، كمَّا يسرنِّيَّ انَ اؤكدٌ في هذه المناسبة على الروابط المشينة والعسلاقسات الأخسوية بين بلدينا الشقيقين وتطلعهما المشترك الي تعسريرها، هذا واتمنى لفخامتكم موفور الصنحة والسعادة وللشنعب الجنزائري الشنقيق دوام الرضاء والأربهار، والله يرعاكم،

وفي دمشق قبال الرئيس حيافظ الاسد في برقية مسائلة: «يسعنني وقد اعلنت نثائج الانتخابات الرئاسية في الجزائر الشقيقة، أنَّ اهنئكم بقوركم فبها وبالشقة التي اولاكم اياها الناخبون، واضاف: دواغتنم هذه الفرصة لأعرب عن ثقتي بنجاحكم في قسيادة الجبرائر نصو أجبواء الامن والاستقرار والازيهار بدعم من الشعب الشقيق في الجزائر..

برقية تهنئة الى زروال، عن تمنياته

وفي عمان أعرب الملك حسين، في

متمنين ان تستعيد الجزائر استقرارها

الحرّ المباشر هي الخطوة الاساسية الخروج بالجراثر من ارمتها وان تسترد دورها الذي طالما كان في اطار الاصة العربية مشرقاً ومشرفاً.

قيادة الشعب الجيزائري الشقيقء

وفى القاهرة هنا الرئيس حسني مبارك الرئيس الجزائري بفوزه في لانتخابات الرئاسية وهنا رشعب الحِزائر الشقيق الذي عبّر عن ثقته واخستسار بإرانته الحسرة طريق الاستقرار والاعتدال والتقدمة متمنيا

غالي شدد

المتحدة أن الأمين العام النكتور

على غوزه في انتخابات الرئاسة. وأوضح الناطق لن عالي «يود أن الكبيرة من الناخبين الجزائريين.

المغرب دعا منظمة العفو الى ندوة عن حقوق الانسان

🗷 الرباط - رويتر - صبرح وزير حقوق الانسان المغربي السيد محمد زيان بأنه دعا منظمة العفو الدواسة الى عقد ندوة في المغرب، على رغم انتقادات وجهتها المنظمة الى وضع انتخب فيها رئيس بمكن حل مشاكل حقوق الإنسان في هذا البلد. الجرّائر بقضل انتخابات تشريعية. ونقلت وكبالة مرويتسره عن زبان ان اعتضاء برلمان جديد يمكن ان ودعونا اعضاء كباراً في منظمة العفو يقرروا احراء الاصلاحات اللائمة الدولية الى عقد ندوة في شان سجل والبنى الهيكلية السياسية ليلدهم. أن تدريس مبادئ حقوق الانسان في الشعب سيختار ما يرغب فيه من المدارس المغربية في المستقبل. اصلاحات بواسطة الانتخابات وليس

وقــسال زيان أن الندوة التي ينظمها صعهد الرباط للنراسات القضائية يومي ٣ و؛ كانون الأول ديسمبر: وهي الأولى من نوعها في الصغرب ودليل على التعاون الوثيق بين الحكومة المغربية ومنظمة العفو الدولية،

واضاف ان ،تدريس مبادئ حقوق

الإنسيان في الصغيري مشتروع طويل

معرباً عن امله في أن يدعم انتخاب زروال دور الجسرائر المسؤيد للوحدة الأجل بتسم بالجدية والمصداقية، وقدال مُصدر مسموول أن من المتوقع أن يجتمع وقد منظمة العقو العربية في خدمة الآمة العربية. برئيس الوزراء المخربي السيد وفي الجسرائر انبع أن الرئيس بريان عبداللطيف الفيلالي ووزراء حقوق الإنسان والعدل والداخلية للبحث في رُروال تلقى مكالمة هاتفية من كل من الرئيس زين العسابدين بن على والرئيس باسر عرفات لتهنئته بفوره وضع حقوق الإنسان في البلاد. وفي العيام المناضي اصندر الملك بالرئاسة. كما تلقى زروال برقيتي الحسن عقواً عن أكثر من ٤٠٠ سجين تُهنِّئة من الرثيس الصوريتاني ولد سيدي احمد طايع ومن العقيد معمر سياسي، ورحبت المنظمة بالافراج

عن السجناء ووصفت هذا العمل بأنة القَّدَافِّي الذي حـياً شُجَاعة زَّروال في ممواجَهة هذه المسؤولية الوطنية علامة مميزة على طريق تصحيح المغرب للظلم في محاكمات غير عاملة تمت في الماضي. لكنها قالت انها ولا واكد الامين العام لجامعة الدول تزال تشَّعر بألقلق من ان سجناء العربية النكتور عصمت عبدالمجيد، سياسيين أخرين بينوا في محاكمات غير عائلة أيضأ ومنهم سجناء ضمير لا يزالون في السجون، وقسال زيان أن وزارة حسقسوق وقال: «أن هذه الانتخابات وما

الانسيان قدمت بالفيعل قيائمية تضم اسماء ۸۷ محتجزاً ، يعتبرون سياسبين، الى المجلس الاستشاري لحقوق الإنسان لاصدار عفو عنهم وأضياف إن العيجلس الذي شكله العاهل المسفربي في ١٩٩٣ للأشراف على احترام حقوق الانسان في بلاده

الحجازي: اتصالاتنا مستمرة مع مصر لكشف غموض اختفاء الكيخيا

■ قال امين اللجنة الشعمسة

الوزراء المنصبري وعقد جلس محايثات منفردة مع وزير الداخلية المصري حسن الإلفي تناولت تدعيم الشعاون الامني، واجتمع مع الامين العام لجامعة ألنول العربية النكتور عصمت عبدالمجيد ووزير الدولة المصري للتعاون النولي النكشور

🗌 القاهرة – من اشرف الفقي:

وكان الحجازي زار القاهرة

الليبية للعدل والداخلية (وزير ان مصر وليبيا اتفقنا بصورة مستية على عقد أجتماعات اللحنة المشتركة في كانون الثاني (بناير) المقبل. وأشار الى ان التّعاون المصري اللبيي ديشمل كل المجالات، بما فيها التعساون الامني الذي ويتسم

🗖 تونس - من رشيد خشانة:

■ رأس وزير الضارجية التونسي

لسيد حبيب بن يصيى مع نظيره

الأرجنتيني غيمو دي تيلا أمس في

بوينس أيرس اجتماعات الدورة

وبدا بن بحسيى اول من امس

زبارة رسمية للأرجنتين تستمر اربعة

أنام يجتمع خلالها بالرئيس كارلوس

منعم وكبار المسؤولين السياسيين

والاقتصابيين في الارجنتين للبحث

في وسائل تطوير العلاقات الثنائية.

ان أعمال اللجنة المشتركة التي

عقنت اجتماعات بورتها الأولى في

تونس في العام الماضي ستتركز على

وافاد مصدر تونسي له والحياة

الثانية للجنة المشتركة للتعاون.

الداخلية) محمد الحجازي له دالحياة،

يوسف بطرس غالي.

والتقى النكتور عاطف صدقي رئيس

السيدة بهاء الكيضياً رَوْجَة وَرَيْنَ خارجِية ليبينا السابق منصور

صدور النتائج واداء زروال اليمين القانونية. وتوقعت ان يعيد زروال تكليف سيفي رئاسة الحكومة الجديدة.

تتمة الصفحة الاولى

توقعت حتى نسبة المشاركة الشعبية، وفضلنا عدم المشاركة في انتخابات حُدد الفائز فيها سلفاً، والمشاركة الأهم هي حجم المشاركة الشعبية الحقيقية التي كانت اغضل مما أملت الجهات المعنية في السلطة». وعزا ارتفاع نسبة المشاركة الى ان «الاعلام الحكومي ركز على ان الانتخابات

ايضاً المشاّركة الكبيرة للمغّتربين بالإضافة الى الضغط من قبل السلطة بعيما انتشرت اشاعة أن المواطن سيحتاج الى ابراز بطاقته الانتخابية في معاملاته الادارية مع الحكومة. وقد ختم عليها بعد تصويته، وانتقد جاب الله عدم التزام · القاعدة النضالية، في جبهة التحرير قرار المقاطعة · فهذه القاعدة شاركتُ بشكلًا

التعاون مع المعارضة في اطار العقد الوطني وموقفناً مرمون بكيفية تعاطي رئيس الدولة مع الأزمة، فاذا سارع الى حل حقيقي من دون اقصاء أي طرف سيجد منا كل دعم رتابيد، أما أذا استمر على السياسة التي سبقت الانتخابات فسوف تستمر المعارضة في مسعاها لتنظيم حوار حقيقي لحل الأزمة.

تعييلٌ فَأَنون الجمعيَّاتِ السيآسية (الاحزاب) لتكيّف اوضآع بعض الاحزاب مع الواقع الجديد خصوصاً في مجالي الجهوية والهوية الثقائية، ومن ثم تعديل قانون الانتخابات بادخال نظام القائمة النسبية كي تمنع السلطة حصول حزب معين على غالبية الاصوات في البرلمان حتى يتعدد التمثيل فيه ولا استبعد أن يسعى زروال الى تشكيل حزب سياسي يدعم خطواته، والبخول في حوار مع المعارضة يكون موضوعه تنظيم الانتخابات التشريعية (...) غير اننا ندعو زروال الى الوفاء بما

يعمى لحد ع ١٠٠ في المنك ولعن الحود السراء ولداء لا يتبر عن الوعاد الالتحديم، الاسلامي، فحركة حماس فصيل واحد في التيار الاستلامي الجزائري المتعدد، وهل يعتبر اقصاء سعيد سعدي الذي يمثل التيار الاستنصالي وحصوله على نسبة
٩ في المنة انتصاراً لبناء الحوار؟ اجاب ونامل ذلك ولكن العبرة في زروال فهو صاحب القرار وهو الذي نراقب قراراته.

. و اوضح بيرنز ان مدير دائرة شمال الخليج في وزارة الخارجية الاميركية روبرت تويتش زار شمال العراق ، في اطار جهوننا المتواصلة المساعدة الحزب الْدَيْمُ وقَرَّاطَي الكردستاني (بزعَّامة مستعود بارزاني) والاتصاد الوطني الكرِّيستَّاني (بزِّعامةٌ جلال طألباًني) في حل الخلافاتُ بيِّنهما والثعاون لتحسينًا

سياسة الانفتاح في عدن تتمة الصفحة الاولى

الوطنية التي نلتقي عندها ولا يمكن ان يمس بها أحده

منه بسبب الحرب صيف العام الماضيء.

كل يوم والنفوس مستقرة وأمنة مطمئنة ويملاها أمل كبير في الغد الذي لا بد ان يكون باذن الله مبشراً وواعداً بالخير، لقد عقينا العزم على بنل كل الجهود من احل أن تستعيد عين مكانها كمدينة تجارية وتنهض بدورها كميناء مهم له شهرته العالمية وجدواه الاقتصادية، وأكد أنه ،طلب من الجهات المعنية في المحافظة التي يتولى شؤونها السيد طه أحمد غانم ومن وزارة الاسكان الأسراع

ستكون البداية الحقيقية لانفراج سياسي وأمني وللأزمة عموماً وبالتالي شأرك الشعب الذي مل الوضع المتردي في البلاد متعلقاً بهذا الأمل الضعيف، وشجعته

التَّزِم فَيه خَلَّلُ الحملة الانتخابية بالسَّعِي ألى حَل الازمة بِشَكَّلُ شَامَّلُ عَبْر فَتَح حوار حقيقي مع المعارضة والجيات العوثرة في البلاد من دون اقصاء لأي طرف للوصول الى الحل الشامل».

واشنطن: لا يحق لبغداد نتمة الصفحة الاولى

الوضع الأمني لمصلحة الشعب في شماًل العراق. من جهة أخرى قال بيرنز، رداً على سؤال، انه «لا يستطيع» تأكيد معلومات

تركية افانت ان نُحو الغَيْنُ مَنْ قُوات ، فَيلق بدر ، التابع لـ ، المجَّلس الأعلى للَّثورة الاسلامية في العراق، مخلوا من ابران الى كريستان العراق. لكن الناطق الامسركيُّ شنَّد على «أننا لا نُؤيد أيْ تَنْخُلُ أيراني في مناطق مثل البوسنة وشمالُ العُراقِ، وتكثّم الحرَبانِ الْكرديانِ عن ايّ معلّومًات في شان المحاّدثات التي اجراها دويتش مع قيادتيهما، لكن مصادر كردية وعراقية معارضة في شمأل العراق قالت لـ «الحياة» أن الوفد الإميركي انجز مهمته اول امس وغادرً كريستان العراق الي تركيا في طريقه الى واشَّعْطَن، ومن «المتوقع ان يعلنُ الاثنين او الثلثاء نتائج ايجابية لمحانثاته، التي اجراها بمشاركة تركياً و المؤتمر الوطني العراقي الوطني الموحده مع بارزاني وطالباني. و المؤتمر الوطني العراقي الوطني الموحده مع بارزاني وطالباني. و اوضحت المصادر داتها ان المحادثات الموازية التي لجراها وقد امني

تركي ضّم مصطّلين عن مكتب رئيسة الوزراء ووزارة الضارجيبة مع القيادات الكرنية، مخصوصا مع طالباني كانت جيدة جداء.

رحاب عهد حديد من التسامح والتالف وتغليب الحوار المنطقي والموضوعي بعيداً عن التعصب لمعالجة كلّ القضايا التي نهم مسيرة بناء الوطن وتقدم المجتمع، وزاد: منحن جميعاً ابناء وطن واحدٌ ولن نسمح لمن يدعو بيننا الى الفرقة أو الخلاف. أن التباين في الآراء أمر طبيعي ومقبول، لَكن هذاك الثوابت وعلق مسؤولو الاصلاح الذي يتزعمه رئيس مجلس النواب الشبيخ عبدالله

من حسين الأحمر على الرئيس بقولهم أن كلامه ومحاولة مبطئة للأساءة الى الإصلاح بسبب معارضته ما يجري في عنن من انفثاح يعتبر مخالفاً للشريعة الاسلامية مثل اعادة تشغيل النوادي السياحية الليلية وبيع الخمور والسماح للغتيات بالرقص في هذه النوادي مع الرجل. واكدوا ان محديث الرئيس علي صالح الذي يشرعه حرب المؤتمر الشعبي

العام مؤشر الى شنّ حملة على شريكه في الائتلاف الى حانب معارلته للشريكُ السابق الحرب الاشتراكي، الذي أعلنت قيانته السابقة برعامة السيد على سالم البعض قراري الحرب والأنفصال، وذلك من اجل اعادته الى الاثتلاف الذي اخرج

وقال علي صالح أن: «الهموم كبيرة في عدن والتطلعات فيها أكبر، لكننا بحمد الله تجاوزنا الكثير من المشاكل وطبعنا الأمور بحمد الله في زمن قياسي رُغم مراهنات كَتْسِرة (عَلَى الْعَكِس)، وحَقَقْنا الكثير مَن الانْجِارَاتُ وَالْخَطُواتُ الإيجابية على طريقَ التنمية ومعالجة الأوضاع. نحن عاهدنا انفسنا وشعبنا بانْناْ لنْ نعد آلا بِمَا تَسْتَطِيعَ الْوِفاء بِهُ ولنْ نَعد آبداً بشيء لا نستطيع انْ ننجزه

الرئيسي اليوم هو على مستقبل افضل الوطن. وكان ويُبِسُ جَزْبُ الإصلاح في عِنْ الشيخ محند ناصوحابر غادر اللقاء يعد ساعة من بنم حديث الرئيس معتبراً كما قالت لـ «الجياة» مصادر قريبة منه ان المديث هو اتهام واضح لـ الاصلاح، بعرقلة الجهود المبدولة لتحويل عدن

القائم حالياً لدى قيادة الحرب هو قصل كل الأعضاء القياديين الصوجودين في الخَارِجُ والنَّينَ رَفَّضُوا العودُّةُ الى البلادُّ رغَّمَ قَرارَ العفو الْعَامُّ الذي أَصَدَرُهُ عَلَيَّ صالح ونداءات الحرّبِ لهم، وأكنت هذه المصادر أن «تأجيل عقد الدورة الثانية للجنة المركزية للحرب الى الشهر المقبل جاعت نتيجة الخلافات العميقة داخل القيادة بخاصة أن هناك من يدعو الى دمج الاستراكي مع حليفه في تحقيق الوحدة أي المؤتمر الشبعبي العام،. وقالت ان: ‹هذا الاتَّجاه كان طُرح بعد الوحدة، غير ان قيادات متشعدة في الحرب رفضته وهي اليوم تدعو الي الآخذ به وأبرزها السادة سالم صالح محمد الأمين العام المساعد للحزب (سابقاً) وحيدر أبو بكر العطاس وياسين سعيد نعمان أعضاء المكتب السياسي سابقاً».

مِن احْتِيار مِن يِمثلهم في مجِلس النواب، ورأى أن الدولة ، لا تنهض أذا لم يكن المُسيِّحينِ وأَفْرِقاء أَخْرِينَ لزاء مضاوفهم من وضَّع قانون للانتضاب غير متوازن. وقال الهراوي لمناسبة قرب الأحتفال بالنكرى الثَّانية والخمسيَّنَّ لاستقلال لبنان في ٢٣ ألشهر الجاري، أن والاستقلال لا يعنى الانفصال والانطواء في مرحلة تشبهد انفقاح العالم وتواصله، وشدد على أنه ولا تبدني الصوالاة لمُجِردُ الموالاة ولا تهدئيّ المعارضَة لمجرد المعارضة. ``

سفينة بريطانية

أمس في رَيارة تدخل في إطار جولة شَامِلةٌ تَقُوم بِهَا في المُنطقة. وَقَالَ مُنْسَقَ العَلَاقَاتُ العَامُةَ في طاقم السَّفَينَةُ المَلازِمِ الأولِ طوني دودروف في مُؤتمر صحافي عقده على السُفينة، أن زيارة لبنان تَهْدف الى التَّاكيد على الممية موقعه في المنطقة ولدعم مسيرة السلام واعادة الاعمار، اضافة الى بناء صداقات مع الأجهرة العسكرية اللبنّانية. ستُغادر السفينة التي تزور لبنان للمرة الأولى منذ ٧٥ عاماً الثلثاء المقبل مُتجهة الى تونس.

الامارات ايران: تتمة الصفحة الاولى

البلدين من روابط الدين والجوار وحرصهما على استتباب الامن والاستقرار في المنطقة، وأعرب عن أمله وثقَّته بنجاح منه المحادثات والخروج بننائج تخدم مصالح البلدين ودول المنطقة وشعوبها». ونكرت مصادر قريبةٌ من الاجتماع ان الوفدينْ ركزاً بَحَدْثَهُمَا على الاتَّفَاقَ عَلَى جنُّولَ (عمال لمَّفَاوَضَاتَ بينِ الإمارَات وايران بهدف حل النزاع القائم بشان الجزر الثلاث التابعة لنولة الاسارات العربية المتحدة. وأكنت هذه المصادر أن الصيغة التي تطرهها أبران كهدف لهذه المحادثات وهو (حل سوء التَّفَاهم بين البلدين حيول الجَنْر) تشكل استمراراً لمواقفها السابقة ولا تحقق أي تقدم مطلوب للوصول الى تسوية سلمية. وقالت أن خلافاً كبيراً يدور بين الأسارات وايران حول الجزر ولا بد من الاعتراف بحجم المشكلة اولاً حتى يمكن التعامل معها بشكل صحيح. وطالب رئيس وفد دولة الإصارات في كلمة القاها في افتتاح الجلسة بان

 الماء الاحتلال العسكري لجزيرتي طنب الكبرى وطنب الصغرى والنزام او تدابير تخالف بنودها.

الشلاث طنب الكبرى وطنب الصغري وآبو موسى الى محكمة الغنل الدولية اذا تعنر التوصل الى حل تفاوضي خلال فترة زمنية محددة.

٣- تَوْكِد بولِهُ الإمارات حَلَّ الخَلافُ بِالطَّرقُ السلمية ومن خلال الحوار والاتصالات الثنَّاثية أو من خلال رفع الخلاف إلى محكمة العنل الدولية للفصل في هذا النزاع. وأعربت مصادر في الوقد الإمار أثي عن أملها بالإتفاق على جدول أعمال المفاوضات ثانية بناءة، ولكنها لم تكثف عن كيفية سير المصابئات بين

سيكون الهدف منها رفع تقرير إلى الجهات العليا في البلنين لتحديد شكل الاتصالات المستقبلية بين الطرفين ومستواها.

وتقول هذه المصادر إنه في حال الوصول إلى نقاط مشتركة بين وفدي الإمارات وأبران في لقاء الدوحة، سيكون في الإمكان عقد احتماعات على مستوى اعلى، وربعا تكون الخطوة المقبلة عقد اجتماع بين الشيخ حمدان بن زايد آل نهيان ورير الدولة للشؤون الخارجية في دولة الإمارات، والدكتور على أكبر ولايتي وزير الضّارجية الإيراني. وكان ولايتي قد وجه دعود مفتوحة إلى النسيخ حدان لزيارة طهران، لكن الإخير رفض القيام بهذه الزيارة ما لم يعلن رسسياً عن جدول أعمال المحادثات التي سُيِّجريها في طهران وهو بؤكد على البحث في الخلاف على الجرر الثلاث وعدم حصره في الخلاف على جريرة أبو مؤسى

۲۲ رياضيا يخوضون

المركز الاخير. وهو ما اصابه بنوية قلبية الزمته غرفة العناية المركزة. سمير عبد العزيز - شقيق فاروق حسني وزير الثقافة المصري - ولاعب نادي غزل المحلة القدم يدخل في الدائرة نفسها عن العمال ممثلا للحزب الوطني. وفي دائرة محرم بك في الاسكنترية يدخل محمد عبدالرحمن - وشهرته محمد هيريراً نسبة الى المعرب الايطالي القديم هيلينو هيريراً - ممثلا للوطني ايضا عن العمال. وهو لاعب قديم وعضو في منطقة الاسكندرية الكرة. اما المرشحون الرياضيون في الوجه القبلي كثيرون ابرزهم فهمي عمر عضو

مجلس ادارة نادي الزمالك واتحاد الكرة السابق، والمستشار مصطفى حمد رئيس نادي اسوان وقدري عبد العظيم الوكيل السابق لاتحاد الكرة وعبد الرحيم الغول رئيس لجنة الرياضة في مجلس الشعب لدورات عدة، وفاروق عاشور عصو أتحاد الكرة ولاعب كرة القدم السابق وفايز ابو الوفا وهو لاعب قديم ايضا. وفي منطقة قناة السويس اقترب عبد الوهاب قوطة، عضو مجلس ادارة النادي

المصري البورسعيدي ومرشح الحزب الوطني، كثيرا من النجاح بعد انسحاب منافسة القويّ سيد مَّتُولي رئيس النادي نفسه. والمريف أن متولى طلب اولا الحصول على مليون جنيه تبرعات من قوطة والحزب الوطني ومحافظة بورسعيد

وفي الاسماعيلية لا يجد أحمد أبو زيد رئيس نادي الشهداء وزعيم الاغلبية في وبي المصافية لا يبدأ المساورة في الفوز، بعكس المهندس محمد رحيل رئيس النادي الاسماعيلي ومرشح الحزب ألوطني. النادي الاسماعيلي ومرشح الحزب ألوطني. وفي السويس يتنافس الثنائي احمد ملال رئيس نادي السويس – وهو لاعب المساورة ا - ممثلًا للحزب الوطني، وصلاح شلاصم منافسه الدائم في انتخابات

لنادي، للذي ترشح مستقلا. وأخيرا يدخل عضوا مجلس إدارة الزمالك محمود معروف ومرتضى منصور الانتخابات للمرة الثانية. معروف صحافي رياضي بدخل مستقلا في دائرة طوخ ومنصور محامي شهير بدخل مستقلا في العنصورة. مهما كانت نتائج الانتخابات فإن عدد الرياضيين في البرلمان المصري القائم

الاخوان يردون على مبارك:

«الاهرام» قال فيه: إن هناك حركة اسلامية في مصر تفضل النضال السياسي على العنف وقد نخلت هذه الحركة بعض المؤسسات الاجتماعية واستطاعت النجاح في انتخَّابات النقابات المهنية مثل الإطباء والمهندسين والمحامين،. وتابع بيسان الاخسوان: «هذا الكلام الواضح الصسريح في شسأن الاخسوان المسلمين والذي قرره السيد الرئيس بعد نحو ١٣ سنة من توليه السلطة لا يقبل نقضه من اساسه دون اسباب جوهرية تعلن على الملا لان الأمر يتعلق بتوجيه

وتساخل: «كيف تخلط الإوراق ويقال ان الاخوان والجهاد والجماعة شيء واحد؛ ولفت الى ان تلك الإنهامات ،تصدر في وقت لافت للنظر اذ شارفت الحملة الإنتخابية على نهايتها واقترب موعد الإقتراع وظهور النتائج الحاسمة كما تنظر المحكمة العسكرية في قضّايا اتهم فيها اكثر من ٨٣ شخصاً بادعاء انهم كونوا تنظيما اخوانيا، فكيف يكون تأثير هذه التصريحات على مجريات تلك المحاكمات وعلى ما قد يصدر فيها من احكام، واستغرب بيان الأخوان أن يحمل الرئيس مبارك الأخوان مسؤولية قتل أمين عثمان وزير المال قبل الثورة، وقال: · حقائق التاريخ التي لا شبهة في صحتها تؤكد أنَّ النِّينِ اتهموا بِبُلكُ كان على راسهم الرئيس الراحل انور السادات وقد سجن رحمه الله وظل مسجونا الى ان حكم بعدم ادانته، ولم يكن السادات أو أي من المتهمين غيره في ذلك القضية من

من جهة اخرى علمت «الحياة» أن نيابة أمن الدولة العليا ستنظر في نهاية الاسبوع الجاري في امر تمديد حبس او أطلاق عند من طلاب الجامعات النين قبض عليهم احْيرًا بتهمة التظاهر داخل الجامعات.

ونكرت مصاتر فضائية ان النيابة ستواجه هؤلاء بمنكرة تحريات مقتمة من اجهزة ألامن تضعنت انضمامهم ألى جماعة الاهوان المسلمين المحظورة وتوزيعهم منشورات معادية وتربيد هتافات تحض على كراهية نظام الحكم. وكان المستشار هشام سرايا المشامي العام لنيابة امن الدولة العليا اصدر امس قرارا بحبس خمسة من الطلاب لمدة ١٥ يُوماً على نمة التحقيقات وهم: محمد صلاح شعيب ورمضان جلال بسوقي وعادل مصطفى عبدالحميد وشالد عبدالمتعم منجود وسعيد السيد عبدالصمد

تقدم «طالبان» نحو كابول تثعة الصفحة الاولى

نكرت ،طالبان، ان قواتها استولت عليها. وقالت مصادر افغانية مطلعة على المحابثات بين وطالبان، وومجلس التنسيق، له والحياة، أن لتفاقا بين الجانبين نص على أن يُهاجم كل طرف العاصمة من جبهته. لكن المصادر ذائها أعتبرت أن تباطؤ المرب الاسلامي في التحرك من شرق العاصمة وقوات دوستم من جهة ممر سالانج ربما دفع اطالبان، الى المبادرة في الهجوم دون استبعاد ان تكون الحركة قررت الانفراد بمهاجمة كابول

قابوس يعلن بدء مرحلة سياسية سعة الصفحة الأولى

السنوات الخمس والعشرين الماضية وعلى اساس تحديد رؤية مستقبلية للتنمية تتلافى العقبات والمصاعب والمعوقات العديدة التي اكتنفت طريق البثاء والتعميرة.

ودعا السلطان قابوس الى ما يمكن وصفه بعقد وطني جديد بين الحكومة والمواطنين، أذ دعاهم الى متجديد العهد لبدء هذه المرحلة الجديدة من تاريخ عُمانٌ معتبراً أن بلك (عهد وميثاق، بين الدولة والمجتمع. وحسب الخطاب فإن أهم توجهات المرحلة الجديدة هو تنمية الموارد البشرية عَنَ طريقَ تُحسَينُ تُوعية التعليم سيواء العام أو الفني، ووضّع استراتيجية متكاملة لتحقيق التنويع الاقتصادي لأن النغط مورد ناضب وعمره

مهماً طال محدود خصوصاً وانه لا يزال المورد الرئيسي ويسبب تنبنب اسعاره هاحساً مقلقاً ومؤرقاً للجعيع. ويبدو أن السلطان فابوس ينوي الاستعانة بالجيل الجديد من النخية العمَّانييَّة الَّتِي افرزتها عَمليَّة التَّعليم وبناء الدولة في السنَّواتَ الخمس والعشرين الماضِّية أنْ تحدث عن دور للأجيال الجَديدة التي سوف، تسعى لتكون

ران تكون هذه الخطوة بانتخابكم وكان الرئيس المصري اعرب في حديث الى التلفريون الفرنسي عن اعتقاده أنه «اعتباراً من اللحظة التي

> وفي برقية مماثلة قال ولى العهد الاردني الامير حسن أن فوز زروال الفت نظر العسالم الى انحسساركم للسموة راطية كبرنامج عمل وطريق خَلَاصَ لِلَّارِّمَةِ التَّي عَطَّلَت مُسْيِّرَةً الجِنْزَائِرِ الشَّقْبِقَةِ فِي السنواتِ الماضية. أن الأمل تأكد (ألأن) في أن تستطيع الغبالبية العظمي من الجسزائريين وضع حسد للتطرف والعنف والعبودة الى الاستنقيرار والاحتكام للعقل والنيموقراطية.

وفي الكويت بعث اميس الدولة الشيخ جابر الاحمد الصباح ببرقية تهنشة الى الرئيس الجرائري اليمين زروال بمناسبة فوزه في انتضابات

کما وجه امیر قطر الشیخ حمد بن خلیفة ال ثانی ببرقیة مصاتلة الی

للجزائر الشقيقة الوام التقدم والازدهار تحت قيادة الرئيس اليمين

على الاقبال الكبير ■ نيويورك (الأمم المتحدة) - أ ف

بطرس غالى منا الرئيس اليمين زروال يهنى الرئيس والشعب الجزّائري في هذا الشأن، مشدداً على نسبة الاقبال

تعليقاً على انتخاب زروال رئيساً للجسر الرر ان ونتسائج الانتسخسابات والأقبال الشعبي الجّزائري خير رد على قوى الشر والارشاب التي كانت - اعلن جو سيلز الناطق باسم الأمم تراهن على قضية استقرار هذا البلده.

سفسرت عنه هي خطوة نحسو الديمـوهـراطيـة التي سـتمكّن شـعب الجزائر من بسط الاستقرار والامن في كل ربوع البلاء مشـيـرا الى انه بعث برسالة تهنئة الى زروال قور اعلان نتائج الانتخابات

العوائق من أجل مزيد من المكاسب الوطنية،

اتصال بين علي صالح وأفورقي

المسيرة في مقبل ايامها أكثر انطلاقاً وأسرع حركة واقدر على الانعتاق من

واعتبر بيبلوماسيون في مسقط أنّ هذه الاشارة للأجيال الجديدة، في خطاب السلطان قابوس مؤشر الى ان التوقعات الحالية بإحداث تحديث في الجهاز السياسي والحكومي وادخال دم جنيد في النخبة الوزارية ليست مستبعدة التحقيق في الفترة المقبلة.

الحوار بينهما على مستويات رفيعة وريما اتفق على عقد لقاء بينهما اذا دعت الضرورة الى تلك.

وكانت دوريات عسكرية بحرية تابعة لأريتريا بخلت الاسبوع الماضي ثلاث جزر يمنية في البحر الأحمر هي حنيش الكبرى وزُقر وحنيش الصغري. وعندما تصدت لها الحاميات اليمنية وجهت اليها والى الصيادين انذاراً بوجوب اخلائها بصجة انها موضع نزاع بين اليمن وأريتريا. وبعد ذلك عززت السلطات اليمنية وجودها العسكري في الجزر اثر استعادة السيطرة عليها. واستدعت أمس وزارة الخارجية السفير الاريتري في صنعاء للبحث في الازمة

و سيمه حبر المتوات اسيبروه الله بالمبارع اليما الرفعية باريزيوا علاقة مندرة منذ استقلال الأخيرة. وكان لليمن دور مؤثر في تحقيق استقلال بولة اريتريا من خلال الدعم السياسي والديبلوماسي اخسافة الى مواقفها مع الحكومة الاريترية لترسيخ الأمن والاستقرار في البلاد بعد استقلالها. وكانت مصادر قريبة من السفارة الاريترية في صنعاء اكدت رسالة بعث بها قبل ثلاثة أيام الرئيس أفورقي الى الرئيس اليمني تتعلق بازمة الجزر الثلاث التي تدخل ضمن حدود المياه الاقليمية لليمن في حين تعتبر أريتريا انها تابعة لها،

واحتوانها عبر القنوات الديبلوماسية باعتبار ان اليمن تربطها باريتريا علاقة متميزة

وقالت هذه المصادر ان رسالة أفروقي لم تطالب اليمن بالجزر الثلاث لكنها معت الى التفاوض بين البلدين حول الجزر التي تقول المصادر ذاتها انها كانت موضع نزاع بين اليمن وأثيوبيا قبل استقلال دولة اريتريا. موضع مراح بين اليمن واليوني من المسادل في الخارجية اليمنية أن ادعاءات وفي هذا الصند قالت مصادر دبيلوماسية في الخارجية اليمنية أن ادعاءات اريتريا اثارت استغراب الحكومة اليمنية، وإذا كانت الجزر الثلاث موضع نزاع بين اليمن واثيوبيا في السابق فإن ذلك لا يعني أن الأثيوبيا حقاً في الجزر ورثته بولة اريتريا المستقلة عنها حديثاً، كما أن اثيوبيا كانت تعرف تماماً أنها لا تملك حقاً في هذه الجزر لأتها ضمن حدود المياه الاقليمية لليمن وفيها حاميات من خفر السواحل والقوات البحرية اليمنية منذ زمن بعيد ويمارس اليمنيون الصيد أنطلاقا

من شواطئ الجزر الثلاث. زروال يتجه الى تشكيل حزب

صدّ المواطنون في احدى بلديات تيزي وزو محاولة هجوم نفذها ٢٠ مسلحاً، كما ابطلوا مساء الجمعة الماضي عَبُوة في سيارة قرب قصر الشعب (قصر

حزب زروال واظهرت الاتصالات التي اجرتها «الحياة» مع عند كبير من اعضاء «الهيثة الوطنية للتنسيق» المكلفة ادارة لجان مساندة زروال أن: «خروج مئات الآلاف في مسيرات احتفالية وهم يهتفون: معك يا زروال، يمكن ان يسهل تنفيذ فكرة انشاءً حرْبٌ سياسي التي طَرْحَتَهَا لُجَانَ المُسْيَرَاتُ الشَّعِيْةَ النِّي ابِيْتَ قَرَّارِ رَرُوالَ اجراء انتخابات رئاسية عسيقة. وراى بعض اعضاء الهيئة ان فكرة انشاء حزب زروال باعتباره مرشداً حراً،

سابقة لأوانها الكنها تمثل محور التفكير الرئيسي لدى معظم اعضاء لجان وقال اصحاب هذا الرأي ان في امكان اللجان سواصلة عملها الحالي ومساندة المرشحين المستقلين الداعمين لبرنامج زروال في الانتخابات

التشريعية التي ستجرى في الأشهر الستة الأولى من ١٩٩٦ ،على ان يعلن الفائزون في الانتخابات انشاء حزب لمساندة زروال تجنباً للوقوع في فخ تجمّع الانتهازيين والوصوليين، الا ان قياديين في لجان المساندة اكدوا لـ «الحياة، ان فكرة انشاء حزب وضعت على نار قوية. واشارت شخصيات قريبة من زروال الى احتمال ادخال تعديلات على قانون الانتخابات التشريعية والبلدية، تلزم المرشحين بتوقيع وتعهد خطىء باحترام الدستور، وعدم اللجوء الى العنف، والدفاع عن صيادي الجمهورية، وعدم

المرشحون لرئاسة الجمهورية. ولوحظ أن غالبية الداعمين لفكرة انشاء حزب يحمل توجهات زروال، تقيم في العاصمة، في حين لا تظهر لجان المساندة في بعض الولايات حماسة الفكرة. اما المؤيدون فيرون ان من غير الطبيعي ان تتخلى اللجان عن سبعة ملايين صوت اعظت ثقتها في الرئيس زروال وبالتالي، فان من الضروري، استثمار الحَماسة في انشاء مَّرْب بديلُ للْأَحْرَاب الراهَنة، وتوحيد الجَرْائريين حول

استخدام العنف لإغراض سياسية، وهي التعهدات تفسها التي وقُعها

ويعتبر مؤيدو فكرة انشاء حرب ان الطبقة السياسية في الجرائر تغيرت بعد نتائج الانتخابات ولم تعد مكونة من الجبهات الثلاث (الجبهة الإسلامية للانقاد، جبهَّة النَّحرير الوطني، وجبِّهة القوى الأشتراكية) التِّي فَارْت في الأنتخابات التشريعية في ٢٦ كانونَ الاول (ديسمبر) ١٩٩١ في الدور الأول، وانما هناك اعادة تَسْكِيلُ للْحَرِيطة الحرَّبِية في الجَرَائِرِ، اذ اصبح والحرِّب الشخصي الأول، في البلاد هو السيد زروال، الذي استطاع ان يحصد ضعف الاصوات التي حصلت عليها الجبهات الثلاث في الأنتخابات التشريعية عام ١٩٩١.

واصبحت حركة المجتمع الاسلامي (حماس) والحرب السياسي الأول، في الحرَّاشِ استناداً إلى تعبير السيد محفَّوهُ نحناح، وهي حصلت على نسبة منَّ الاصوات تكاد تعادل النسبة التي حصات عليها الجبهة الإسلامية للانقاذ عام ١٩٩١. اما حزب التجمع من اجلَّ التقافة والبيموقراطية، فقد حصل على ضعفُ اصوات جبهة القوى الاستراكية التي يراسها السيد حسين ابت احمد، في حين استطاع السيد نور الدين بوكروح أن يحصل على اصوات تتجاوز اصوات الاحزاب المسائدة للجيهات الثلاث في العقد الوطئي التي قاطعت الانتخابات ويعتقد مراقبون سياسيون في الجرائر ان الأحراب المقاطعة للانتخابات الرئاسية واذا لم تسارع في مباركة الانتخابات الرئاسية واعتبار نتائجها

الانتخابات المقبلة. ونكرت مصادر في المجلس الدستوري انه دعا اعضاءه الى اجتماع الأسبوع المقبل لنرس النتائج التي اسقرت عنها الانتخابات والطعون التي احيلت عليه من السيد محفوظ نحناح. واوضحت ان المجلس قد يعلن النتائج خُلال أيام. ورجحت اوساط قريبة من الحكومة ان بقدُّم سيَّفي استقالَّة حكومته بعد

ابجابية، فانها مهندة بالتهميش والنسيان. وربما نقعت الثمن غالباً في

بن يحيى بدأ محادثات في الارجنتين

تشمل تزويد تونس مفاعلاً نووياً

الإرجنتيني.

القروي.

التحاربة بينهما.

البحث في تكريس أربعة اتفاقات

للتعاون الإقتصادي والفني وانشاء

وأضاف أن الأرجنتين تولى أهمية

كبيرة لتطوير عالقاتها مع تونس

كونها تعتبرها رأس جسر نحو

المنطقة المغاربية والمتوسطية.

واستنبل على ثلث الأهمية بقرار

الخارجية الارجنتينية عقد الاحتماع

الأخدر أسفرائها في بلدان افريقيا

مع الأرجنتين منذ العسام ١٩٩٢

للحصول على مفاعل نووي تجريبي

لاستخدامه لإغراض سلمية، وأن

المحادثات حققت تقدما ملموسا في

هذا الاتصام، وتتوقع أن تسغر زيارة

وقال الحجازي ، أن الوضع الامني

داخل ليبيا مستقر تمامأ ولاوجوا

لما يسمى بالمتطرفين. ليبيا دولة

عربية - اسلامية كانت سبّاقة في

تطبيق التشريعات الاسلامية، معتبر

والمشاركة السياسية لكل ليبي ببلغ

عمره ١٨ عاماً وتوزيع الثروة والنخلِّ

على الجميع بالعدل يجنب ليبيا تمامأ

ظاهرة التطرف الديني التي برزت في

الجريمة في ليبيا لكنه عزاً نلك الى

العمالة الإفريقية الوافدة الى ليبيا

وغالبيتها عمالة غير شرعية وتضم

مستسمللين وقسال: «زيادة مسعسدلات

الجريمة وتفشى امراض جنيدة في

المجتمع ومنها ألايدر والكوليرا شكلا

الدافع وراء قرار ترحيل العصالة

وعن اجتماعه في طرابلس مع

الافريقية لصيانة المجتمع الليبيء.

واعترف الحجازي بتنامى معدلات

دول عربية.

وافاد ان تونس بدأت محادثات

والشرق الأوسط في تونس.

مشاريع تنائية في إطار الشراكة.

وفي تونس، أنهى رئيس الحكومة

النيجري حما أمادو أمس زيارة

رسمية لتونس استمرت ثلاثة أيام

تلبية لدعوة من نظيره السيد حامد

وأتفق البلدان في اعقاب الزيارة

التي تزامنت مع اجت ماع اللجنة

المشتركة للتعاون في تونس، على

العاصمتين وتطوير المبادلات

بها قبل مغايرة تونس إن زيارته

أعطت دفعة للعبلاقيات الثنائية

الكيخيا الذي اختفى في القاهرة في

نهانة ١٩٩٣ قَال: والتقيت السيدة بهاء

خلال زيارتها اخيرا للبييا واكنت لها

ان السلطات اللبيبية وكل المسؤولين

مصرون على معرفة الحقيقة والجهات

التي تقف وراء اختفاء منصور،

واكتت لهنآ انها في بلدها التي لا

يمكنها ان تنسى الضيمات الجليلة

التي اداها منصور خلال عملة وزيرا

للخَارِجية، واوضح ان هناك اتصالات

مصرية - ليبية لكشف الغموض في

موضَّوع اخْتُفاء منصور رَّافَضَا

الخوض في تفاصيلها. الى ذلك، سلم أمسين اللجنة

الشعبية العامة للوحدة في ليبيا

السيب جمعة الفرائي العقيد معمر

القدافي رسالة من الرئيس السوداني

الفريق عمر حسن البشير ردا على

رسالة سلمها القرائي ألى البشير في

وعلمت والحياة، أن زيارة الفزاني للخرطوم جاعت في إطار الوساطة

ريارته الاخيرة للخرطوم

وقال أمادو في تصريحات أبلي

تعزين التمثيل الديبلوماسي لهما فر

زعيم «النهضة» لـ «الحياة» :

واسع في دعم (الرئيس) زروال:. ع ي موقف حزب النهضة أزاء التطورات الأخيرة قال ونحن ملتزمون مبدأ

وعن توقعاته لسياسة الدولة بعد الانتخابات قال واتوقع ان تلجأ السلطة الي

للوصول الى الحل الشامل».
وهل فوجئ بحصول المرشح الثاني للرئاسة الشيخ محفوظ نحتاح زعيم حركة وحماس الاسلامية على نسبة ٢٥ في المئة من الاصوات قال اكنت اتوقع ان يعطى نحتاح ٢٠ في المئة ولكن اعطوه اكثر، وهذا لا يعبر عن الوعاء الانتخابي

والتنظيمات السياسية والمنظمات الابداعية والصهنية والجماهيرية في العاصمة الاقتصادية للبلاد. وقال أمامهم: «يجبّ على الجميع أن ينطلق في

وأشار على صالح في حديثه أمام مسؤولي عنن التي تستعد للانتقال الي منطقة حرة في الثلاثين من السُّهر الجاري الَّى أن: «الأوضاع في المدينة تتحسنُ

في تخطيط اراض جديدة وتوفير الخدمات الضرورية فيها بالتعاون مع البنك الدولي من أجل توزيعها على نوي الدخل المحدود والصحت جين من سكان المبيئة، مشيراً الى دضرورة قيام الجهات المعنية في المحافظة بواجبها في حل مشكلة المساكن والمرافق والمنشبات العامة بصورة حاسمة وعدم التهاون مع أي شخص بخلُّ بالنظام والقانون ويقوم بالأعتداء على المستلكات العامة أو

في أي وقت من الأوقات، وجدد التاكيد أن وعدن هي المستقبل. والرهان

الى ذلك علمت والحياة، أمس من مصادر قيانية في الاستراكي أن والاتجاه

الهراوي

تتمة الصفحة الأولى الجميع شركاء في هذا النَّهوض، واعتبر كلام الهراوي بمثابة تطمين لفريقٌ منَّ

عُلَى صَعَيد آخَر غَائلً رئيس الحكومة رفيق الحريري بيروت بعد ظهر اس، متوجهاً الى الأرجنتين، يرافقه وقد وراري موسع لاجراء محادثات حول العلاقات الثَّنَّائِيَّة تستَّمر ثَّلَاثَةَ أَيامٌ، يِلتَّقيَّ خَلَّالِهَا ٱلرَّئِيسِ كَارِلُوس منعم.

الى ذلك، وصلت السفيئة الحربية البريطانية ،كاربيف، الى ميناء بيروت

الدوحة أمس مع الوفدين الإماراتي والإيراني، وحضيهما «على العمل على ايجاد ارضية مشتركة لحل الخلاف بينهما بانجح السيل انطلاقاً مما يجمع بين

يتكون حِدول أعمال المقاوضات من نقاطً عدة تشمل: مذكرة التَّفْاهِم المبرمة عام ١٩٧١ في شُنَّان جزيرة أبو موسى والغاء أيَّة أجراءات

٢ - حسم مسائلة السيادة على جزيرة أبو موسى واحالة النزاع بشان الجزر

الوقيين الموجويين في الدوجة. ويعتقد أن محادثات النوحة على مستوى السفراء لن تخرج بقرارات، وانما

Storense F * -- -- -- -- --Man Ballow Miles क्षा ज्योक्त है and heavy which you -*

- - ----

- J - - - -

افادتمن

جرحت بالاستحاصر -· wanter --برشد مناصف مير S. estant margaret جرون على المنازات پیرست د ۱۹۰۱ م · · المروضة المي منفق 4.00-w 100 0 mm. Salaria Paris the same of the same of

the comment

- - - - - - - -

The second second x & 5% ...

\$5. - - area .

4.

■ اعلن وزير الخارجية المصري السيد عمرو موسى

امس ان وهناك تقدماً الحابياً متوقعاً ومامولاً حدوثه على

المسار السوري - الاسرائيلي في عملية السلام قريباً.

وعقب على تصريحات شه عون بيريز رئيس الوزراء

الإسرائيلي المكلف تشكيل حكومة جنينة بشنان القنس

واعتبر موسى في تصريحات صحافية اللي بها امس

انسحاب قوات الاحقّلال الآسرائيلي من جنين في الضفة

الغربية مخطوة تضغي ايجابية على مسار السلام

ومن الْرَبْقَبِ أَنْ يَرُورِ المُسْقِ الْأَمْسِرِكِي لَعَمَلِيةَ السَّالِاءُ

في الشرق الاوسط السفير بنيس روس القَّاهرة خَلال جولة

مكوكبة بين بمشق واسرائيل الاسبوع الجاري وسيلتقى

الرئيس حسني مسارك في إطار الاتصالات المسرية -الاميركية الدائرة حاليا بهدف تحريك المسار السوري -

الاسرائيلي في عملية السلام. وقال مصدر تبيلوم أسى

مصري عن جولة روس انها ستكون تحضيراً لزيارة وزير

الخارجية الاميركي وارن كريستوفر ضمن الساعي المنولة

واعرب عن اعتقاد مصر أن والادارة الاميركية مهتمة

وتوقع المصدر تفهما اميركيا لوجهة النظر السورية

بشان مسالة ضمانات الأمن، ونقاشنا جادا وصريحا حول

مجمل الاجراءات المرتبطة بهذه المسالة. وقال: «الاتصالات

المصرية - السورية مستعرة في إطار التشاور الثنائي

للوصول الى تقطة أنظلاق نحو تحقيق السلام، مؤكدا وأنَّ

التوصل الى حلول معقولة ومرضية لمسالة ضصانات

واجراءات الأمن ستغتج الباب أصام التوصل إلى اتفاق

سلام على المسارين السوري فاللبناني بحلول الربيع

📰 القليس المصتلة – 1 ف ب –

وتتالف من: هاغاي أميّر شقيق القاتل

الذي اعترف انه سلمه الرمساصيات

الثيّ استعملت في عملية الاغتيال

وصديقته السابقة سارغاليت هار

الناشط من اليمين للتطرف.

في (۲۰ عسامساً) وبرور هدائي

وصبرح منبير الشبرطة عنسناف

حيفيتز للصحافيين اقامت مجموعة

صغيرة بالتحضير لعملية القتل خلال

سنتين. وكان يدور حولها عدد من

الافراد لم يكونوا على علم الا ببعض

وتمكن المتامرون من انجاح

ستؤولين بعد اغتيال سلفه اسحق رابين.

■ القدس المصتلة – أ ف ب – حدثر رئيس الوزراء

الاسرائيلي المكلف تشكيل حكومة جنيدة، شمعون بيريز،

سساء الجمِّعة من أعمال عنف جديدة في اسرائيل تستهدف

وأكد بيريز للتلفزيون الرسمي أن «هناك مشكلة عنف في أسرائيل حالياً، ويجب التعامل معها بكل الوسائل، لكنه

أَصْاف أنه ليس ضَائفاً على شخصه، وقال: ﴿لا أعترَم أن

احبس نفسي أو أكف عن الظهور في الناسبات العامة. ونكر التلفزيون بأن صحيفة متطرفة تصدر في القدس وجهت العدة الموته التي بسريز، والذي أشار التي «أن النين يرجهون مثل هذه التهديدات هم مرسلو الشيطان».

واحتشد عشرات الاسرائيليين مساء الجمعة امام منزل

وتحدث بيريز عن محاولة اعتداء عليه منذ ثلاث سنوات

واكد للتُلفِرْيون أن رجال الأمن قالوا له أثناء الحملة أن

أثناء اجتماع في اطار الحملة الانتخابية الأخيرة عام ١٩٩٢.

هناك شخصاً يريد اغتياله خلال لجتماع في بيت شيميش

بيريز في القدس رافعين لاقتات كتب عليها «بيريز، أست

الآن بإحداث شرح في الجمود الذي يواجه هذا المسار. ويندو أنها صارت مقتنعة بأن تقدما على المسار السوري

والتوقعات الكبيرة بحصول تقدم على هذا السار.

قائلًا: طبيريز أن يعبر عن وجهة نظره كما يشاءء

الفلسطيني الاسرائيليء

معكن ومفيد في أن ولحده

موسى يتوقع تقدما ايجابيا قريب

على المسار السوري ـ الاسرائيلي

وزير الشؤون الاسلامية السعودي:

السعودية ستظل بلدالاستقرار

عبدالعزيز عقب صادثة الانفصار

ومباشرتها التحقيق في الحائث

وملابساته لمعرفة مرثكبي هذه

واوضح الوزير ان المسلكة

الحربية السعوبية شي بلد

الاستقرار وهي البلد الوحيد في

العالم الذي يطبق شريعة الإسلام في

جميع مناحى الحبياةم مشعدأ أ

هذا الصيد على مصرص قبيادة هذا

البلد على امن المواطن والمقسيم

ومكتبسيات هذا الوطن، وزاد، ان

والاسلام لا يقرُ بأي حال من الاحوال

اعتمسال العثف والتطرف والإرهاب

ويرفض اي تجساوز للقيم والمسادئ

الصحيحة، ويعد من يقدم على فعل

وقال التركي: «أن هذه الجريمة

هذه الإقعال الشُّنيعة من المفسسين في

بما تمثله من محاولة بائسة للتأثُّدر

على واقعنا الامني وقيادتها الرشيدة،

الجوس الوطني السعودي ينفذ

تمرينه التعبوي السنوي

الجريمةء

للمسملكة التي تسستسمس ثلاثة أيام. ويلتقي كاميلوف خلال الزيارة خادم

الحرمين الشريفين الملك فهد بن

عبدالعبزيز وكبيار المسؤولين

السعوديين. وقال كاميلوف ان الاتفاق

الاطاري سيساعد في زيادة حجم

التسكادل التجاري بين بالادة

والسعودية اضافة الى دعم التعاون

المشترك في المجالات الأخرى المختلفة.

الإقتنصادي على مستتوى القطاع

الخاص اذ تم تأسيس شركة سعودية

- أوزيكستأنية برأسمال قدره ٣١

مليسون دولار تعارس شساطها في

مجالات استثمارية مختلفة. وزار وفد

من رجال الأعمال السعوديين أخيراً

أوزنكستان للتحرف على فبرص

الأورِّبُكستانية في جانبها السياسي مواضيع عدة. وأشار الأمير سعود

القيصل الى انها دتناولت سلسلة من

المواضيع المتعلقة بالوضع في منطقة

الشرق الأوسط ووسط استيام ونكر ان

وجهات النظر كأنت متماثلة في كل

التي استقلت عن الاتصاد السوفياتي

السَّابِق ووقعت اتفاقات مماثلة مع كلُّ

من تركياً والمانيا وفرنسا واتكلترا

وهولندا والهند والصبن وبول اخرى.

متمردي والجيش الشعبى لتحزير

السودان، الذين يقاتلون الخرطوم

منذ عام ١٩٨٣. وتتهم اوغندا

الخرطوم بدعم حركة متمريين تسعى

وفي الخسرطوم نفي الجسيش

السوداني امس صنحة معلومات

اعلنها متمردو والجيش الشعبي لتحرير السودان، بقيادة العقيد جونَّ

قرنق وأكدوا فيها أن خسائر الحكومة

بلغت الف قتيل في المعارك الداثرة

وقسال الناطق الرسسمي باسم

الجيش السوداني اللواء محمد . عبدالقائر لـ «الصياة» أن هذا الإعلان

ولا يضرج عن كونه جزءاً من الصرب

النفسية ويهدف الى رفع روح

الى قلب نظام موسيفيني.

حالياً في جنوب السودان.

وأوزبكستان احدى الجمهوريات

وتناولت المحادثات السعودية -

الإستثمار المتاحة هناك

المواضيع التي تم بحثها.

اوغنداتحشدقوات

قرب الحدود مع السودان

ويتعاون البلدان في المجال

الرياض وطشقند توقعان

اتفاق اطار للتعاون الثنائي

■ وقسعت المملكة العسرييسة

السعودية وجمهورية أوربكستان في الرياض أمس اتفاقاً اطارياً للتعاون

بِينَّ البِلَدِينَ فَي صِحِالِاتُ السَّحِارَةَ وَالاَسْتَصَادُ وَالاَسْتَثَمَارُ المُسْتَرِكُ

وَوقع الْاتف أَق عن الجانب

السعودي وزير الضارجية الأمير

سعود الفيصل وعن اوربكستان وزير

خارجيتها عبدالغزيز كأميلوف الذي

سعود الفيصل

توقيع الاتفاق ان السعوبية ستفتح

سفارة لها في طشقت عاصمة

أوزبكستان مطلع العام المقبل التكون

خطوة لتنمية العلاقات بين البلدين،

في حين سيفتتح وزير الشارجية

الأوربكستأني اليوم الأحد سفارة

اعلنتا عام ١٩٩٣ عن تبايل العلاقات

الديبلوماسية بينهما وعينت طشقند

جولة محابثات ظهر أمس مع الأمير

سعبود الفيصل في بداية زيارته

سقيراً لها في السعودية هذا العام.

ينكر ان السعوبية وأوزبكستان

وعقد وزير خارجية اوزبكستان

■ نيروبي، الخرطوم - «الحياة»،

ا ف ب - أعلنُ مراسل صحيفة كينية

في كميالا أن أوغندا حشيت قوات

علَّى طوَّل حـــدونها مع الســـودان

لتفادي أي هجوم محتملٌ من الجيش

عن مسوّول في الجيش الأوغندي في منطقة غولو (شمال اوغندا) ان عندا

غيس محدد من الجنود الاوغنديين

تمرك روا في المنطقة الحسوبية مع

شارل انجينا ضابط الاستخبارات في

الفرقة الرابعة للجيش الاوغندي قولا

ونقلت الصحيفة عن القومندان

السودان.

ونكرت صحيفة وذا نيشان، نقلأ

أورِّبِكستان في الرياض.

وأعلن الأمير سعود الغيصل عقب

والرياضة والشباب واللقافة.

يزور السعوبية حالياً.

روس سيزور القاهرة ويلتقي مبارك في جولته الحالية

first place of man Market State and the second second ATT - LAND ON ME

المنطقة المنظمة المنطقة المنط the ser series from بض أختفاء الكبغا

وسعد سنع سنع

And the second section of the second

مسورون

المدار يعلم المدا هدتما والأسوسب تدبيق شيراشا والإخطاعة الصارورات منت السفاور توالد وي هدين العجمور واستساجير برع فيجهض فمعموه عي المسانت وحيالوم فعاش فيعامه مصبورا مست وسد شوريا

يُ وَجِفُولِ مَا لا عَمِمَ مَا عَسَى المستدن الديناً پ*و ڪمهوري هي. عد*ن ۾ سنسندٽ نسب شرڪ بطنائل وطنيفيا الإصور سنتداث مرايرليم <u>مرة ومشتمة الشيمان من الاستارات وينون</u> خالته الإوهادع بحر عاشب بلسارتها **الله ما ولي محد** أعدا سنيء لا تستنب إسرد المشافعية في رعس شي المستنبر وري الفعق للوطن. والمجين فلكنفخ فلتبعث باصبر لتبادر عرادتنا

تُطَوِّقُ كُلُمُهُ فَذَلُكُ لََ وَمُعِينَاهُ التَّصَيْرِ وَمِالِياقِ ا هملاح معرفقة الموسور المساود سنزرتر والأ وجن معسلين فعادمة في الاستراش لا التاد الله فيعطى فلى الإعجب والمسابس سوهوجران والمتبالية والحم فوادر المعمو المعاد الدان تحردش هُوَ هُمُهُ الْمُعَطِيعَانِينَ * ن المحل عَمَا سَوْرِهِ النَّبِ والمعضل جاجه ممسحة الدادب عسقاءم فق في يمح الإنسمراتي ما تشمالرتمو فيعلع أوفيقين الرائد والرائزة

في العرف رفضية وغي بنودستو بوالم بها الأمهي اللغام العسياعا سحرب سايد وتم فعاني وهصناء العضب سيسسى سنت الهراوي

واللغوامية وراي أراندونه الاستيض ادالدة والمفلمو بقفام البهراوي مصاب ستنس لفيذاد والع فيطناو فلهم مر وضع بدينون تدينداوي والنسم المحلفال بالدكور التابية والنسم المراجعة الإسمعلال لا يعنى الإنتصال والنظام والمعالمة والمدد على بد التهدي العوالة لينة لهجرد المعارصة فحكومة رعبف التعريري ميروت بعد غيرام ند ورالري موسع لاجراء محادثات حول العلالة بشلالها الرئيس كارتوس بنعد

سفينة بربطاب سومية المعروطانية عاربيك الى سناء بدية لِلَّهُ مُسَامِلُهُ تَقُود بِهَا فِي الْمَنْطَلُةُ عي طاطع السفيدة الملازد الأول طونى بودية ستقيينة، أن زبارة تعنان تبدى الى الناكب ال مستوة السلاء واعتده الإعصار اضافة الوط الليبالية، صفعادر السنينة التي تزورلية ر المُقْعِل مُنجِهِة الى نوسر.

ارات ایران: ة الصنفينة الأوثى تي والإيراني، وحضيما على العط على ابد

وخرصهما على استتباب الامر والاستقرارة كتعاع فدد المداينات والخروج بتنائه معومية ويكرت مصادر فريث سر الاستفاءان الله على حدول اعمال لمعاوضات بين الامان عشيل الحزر النيات الشابعة ليولة الدلة فتصغر ال الصيغة التي تطرحها الرازكية وه النفاهد مين المندين حول الجندارية وتحقق اي نقدم مطاوب للوصول الى نسية ويعتن النعامل معيا بشكر مسميح

المن الإسارات وابران حول الجزر ولابدا م استامل معها بسخل صحيح الم الله على المناح الجامعة المراحة ا المعارض والترام وطنب الصغرى والآو المعارض طنب الكبرى وطنب الصغرى والآوا مروب معب النجري وصب المعربي الجراك المراجع المراجع المراجع والفاء المراجع واحالة العزاع بتمان الجا واحالة العزاع بتمان الدولية العدل الدولية الدولية العدل الدولية العدل الدولية العدل الدولية العدل الدولية الدولية العدل العدل الدولية العدل العدل العدل الدولية العدل ال

ومن خالل العلاق السلمية ومن خال العلاق وم المسلمان المسلمان المولية المان المولية المان المولية المان محكمة العمل المولية المان المولية المان المولية المان المولية المان المولية المان المولية المان ال الم المحاولة عن أصنها بالإنفاق على منا المحاولة عن أصنها بالإنفاق على منا الم تكشف عن كيفية سير التمانتان بن م مستوی استفراء ان شخرج بقرارات والها هی مستوی استفراء ان شخرج بقرارات والها م سمون مسعودة من محرج بعوال يك المن المجهلة العليا في البلنين للمحليدية المعلم عدد الم مع الوصول إلى نقاط مشتركة بيز وانه مستون في الإمكان عقد المغناعات على مستون الأمكان عقد المغناعات على الدوا

ول في الامكان عقد اجتماعات على دارد الله على النبور وعدان بن راد الم

موسية في مولة الإصارات، والدعنور على وكلن ووردني قد وجه دعوة مفتوحة الع س و مسی مد وجه دعوه معنوحه کی خشن طفهام میده الزیارة ما لم یعان رسمهای تنظیم ا سبي مسيم بهده الزيارة ما لم يعلن وسمه المستثن شخويها في طهران وهو يؤخذ على البحث أو توجيعيوه في المضافي على جزيرة أبو دوس

بينهدة بانجح السبل الطناقة مما بجناية

■ مقديشو - أف ب - قعل ثلاثة اشخاص وأصيب سبعة أخرون بجروح في مسعسارك وقسعت امس السسبت بين قصيلين متنافسين في حي المبينة في جنوب العاصمة الصومالية. ووقعت المواجهات بين عناصير من

والإصلاح، الإكثر تحرراً. وتعذرت معرفة اسباب اندلاع موجة العنف لكن بعض الشهود افسادوا أن مقاتلي الاتحاده انهموا العناصر الموالية

ثلاثة قتلى في معارك

فى شمال مقديشو

منظمة الاتصاده الأصولية ومنظمة

ل والأصلاح، بالقصام ب وتدريبات عسكرية. وينتمى القصيلان الى قبيلة «ابغال»

التي يتزعمها زعيم الحرب على مهدي محمد المتمركز في شمال مقديشو. واتهم عناصر «الاتصاد» أنصا «الإصلاح» بمسائدة الجنرال محمد فارح عيديد خُصم على مهدي. ويؤكد مقاتلو والاتصاد، انهم هرَّموا في الصومال منذ سقوط نظام الرئيس السابق محمد سياد بري عام ١٩٩١. وتنطع من فشرة الخرى معارك بين عدد من القصائل المتنافسة السلحة في مختلف انحاء البلاد.

والاجتماعية

وأثنى في تصبريح لوكسالة

الإنباء السعودية وزعته امس

لسبت على والزيارة الفورية التبي

قام بها الأمير عبدالله بن عبدالعزير

ولى العهد نائب رئيس محلس

الوزراء رئيس الحسرس الوطني السعدودي لموقع الحسادث، وعلى

الجهود الامنية التي بنلتها حكومة

🛘 جدة – والحياة و

خارج منطقة الرياض.

الملك خالد العسكرية قائد التمرين.

تنفيذ ألوية ووحمدات من قسوات الحسرس الوطني

السعودي هذه الايام تمرينها التعبوى السنوى الذي اطلق

عليه هذا العام اسم النصر من الله، في منطقة صحراوية

نائب رئيس الجهاز العسكري في الحرس الوطني قائد كلية

واعلن نلك الغريق ركن متعب بن عبدالله بن عبدالعزيز

وقال الفريق ركن متعب في تصريح وزعته وكالة الانباء

السعودية امس أن هذا والتمرين من أكبر التمرينات التعبرية

التي نفذها الحرس الوطني، ويشارك فيه عدد من الألوية

■ وصف وزير الشؤون الإسلامية والاوقاف والدعوة والارشاد وعن مؤتمر برشلونة للدول المتوسطية ودول الاتصاد السعودي التكتور عبدالله بن عبيد المحسن الشركي والعمل الشضريبي، الاوروبي المزمع عقده يومي ٢٧ و٢٨ من الشبهر الجاري لفت الذي اودى بحثياة عدد من الإبرياء وانى الى اصابة أخرين في مدينة موسى في تصريحاته أمس الى ان محرًّا من المحادثات التي جرت في بمشق الإسبوع الماضي مع الرئيس حافظ الاسد ووزير الضارجية السيد فاروق الشرع تناولت الرياض والحاق النمار بالسيارات التنسيق حول هذا المؤتمر للخروج بموقف عربي موحد». والمساكن في مسوقع الحسادث يوم الاثنين الماضي بانه مجريمة بشعة ووصف التنسيق مع باقي الدول العبريسية بانه ولا باس وعمل بنىء وغريب على مجتمعنا وبعيد عن قسيمنا الديندسة

وبخصوص مشاركة ليبيا في المؤتمر اكد موسى ان المربيا صاحبة حقّ لا يقاري في حضّور المؤتمر، وهذا الموضوع مهم تجري اتصالات في شانه ولا زال الموضوع

من فاحية أخرى التقى الرئيس مبارك امس السيناتور الاسيركي جورج ماكغفرن الذي وصف قرار الكونغرس نقل السغّارة الإمبركية في اسرائيل الى القدس بانه وخطاء وقال: وكنت عضوا في الكونغرس الفترات طويلة ورايت اخطاء تتحد وهذا القرار واحد من تلك الاخطاء، فهذا ليس الوقت لتغيير مكان السفارة في اسرائيل وسيشفق المُفاوضون في يوم من الايام على وضع القدس ولكن ليس هذا هو الوقت الملائم لذلك، مسؤكسداً «أن الرئيس بيل كلينتون حكان صائباً في اعلانه أنه لن ينفذ هذا القرار،

الى ذلك الشقى ورير الخارجية المصريبعد ظهر امس ادوارد ووكر السفير الأميركي في القاهرة الذي ذكر عقب اللقاء انه بحث مع صوسى ترتيجات زيارة ال غور نائب الرئيس الاميركي للقاهرة في السابعة من كانون الاول ىيسمير) المقبل.

وعن الجديد على المسار السبوري قيال ووكير: «كل الاطراف تسعى لدفع عملية السلام ويجب على الجميع الشاقلم مع التطورات الاضيرة في المنطقة، معربا عن املُّ بلاده في أن ينظر الرئيس السوري بايجابية الى الموقف، خصوصاً ان الجانب الاسرائيلي يقوم بتشكيل حكومته

رابين ضحية مجموعة ارهابية افادت من مناخ موأت

مخططهم بفضل ثغرات كبيرة فى عمل اداء جهاز الامن الداخلي مسين بيت، اعلن مدير الشرطة الإسرائيلية ان التحقيق الذي أجرته الشرطة بعد لهمة حماية رئيس الوزراء. واضاف حيفيتر ان «الملك قد اغلق تقريباً»، وان الشرطة حصلت اسبوعين على أغتيال رئيس الوزراء الاستوائيلي. أستحقّ رابين اطهر أن على اعترافات، وهي ليست بصدد الرجل نهب ضحية مجموعة ارهابية القيام بعمليات اعتقالُ اخْرى. يهويية تمكنت من الإعداد لضربتها وصرح البسروف سيور ايهود سبرينزهاك من الجامعة العبرية في بفيضل تعياطف بعض الاوسياط أليمينية المتطرفة التي تستعي الى وقف عملية السلام باي ثمن. القنس «من المؤكد ان جبريمة القنلُ قامت بها مجموعة ارهابية صغيرة والقاتل بيخال أمير لم يقدم على

فعلته بمفرده ذلافأ لجا قال ذلال وليس منظمة سسرية قلوية كانت اعتقاله في مكان الجريمة بعند ان أردى رابين قشيلاً برصاصتين في مجهولة حتى الآن، لكن هذا الاصر أخطر على المجتمع الاسرائيليء. وتابع سيبسرينزهاك المطل لرابع مَنْ تَشِرِينَ الثَّانِي (بُوفَمَـبِرُ) السياسي الخبير في اليمين المتطرف: وفقي حاق كان الاصر يتعلق بمنظمة سرية لما واجهت الاجهزة الامنية . وقال امير خلال جلسة استجوابه الاولى انه عمل بمغنريه بـ دوحي من اللهم لكن في الحقيقة تفيد الشرطة ان مجموعة صغيرة من الإشخاص ضَالَعَةٌ مُسِاشِرةً فَي هَذَهُ المؤامِرة

بمجموعات منشعبةم

الوزراء في الاوساط اليمينية المتطرفة للتسينة وكسان بعض الصاشات يعطى موافقته المسبقة بشكل شبه ويقسر عبيد الناشطين المعروفين بالعشرات فقط لكنهم يعتمدون على حلقة اوسع تتالف من مدات السباب

للقيام باي شيء لتجنب الانسحاب من

صغُّوبة في تُفكيكها كِما فعلت في مطلع الثمانينات عندما قضت على شبكة ارهابية معادية للعرب مضيفًا: «لكنَّ الأصر الأصعب توجيه الضربات عندما يكون الامر متعلقاً وتأبع: •منذ اشهر عدة كان يتم

الشرطة استقدام رافيف كشأهد لطرف علناً عن اغتبال رئيس ونكر التلفريون الاسرائيلي مساء الجمعة ان رافيف عميل مردوج واكد التلفيزيون أن دالاسم الصركي

وغالبيتهم من المستوطنين المستحدين

وأضاف: «ومع ثلك صحدت الى المنصة وانتظرت ان

في مكان وقعت فيه عملية انتحارية فلسطينية قرب تل أبيب

أمير توجه الى رامات غان (ضاحية تل أبيب) لدى الأعلان

عن أنفجار بأص، وكان اسحق رابين يتفقد مكان وقوع

الذي كنت أرافقه ربت المتظاهرين ومن بينهم أمير الأمر الذي

معه من سعيد عمله ه. وقتل سنة اسرائيليين في هذه العملية الانتصارية التي وقعت في ٢٤ تموز (يوليو) الماضي ونفذها فلسطيني في باص في رامات غان، واعلنت مصركة المقاومة الاسلامية،

(حماس) مسؤوليتها عنها. وأوضح شاحال ان القاتل كاز

يدبر اعتدام منذ مدة طويلة. وكان بالدق رابين منذ عامين،

وتابع أن عناصر المواكبة التي كانت تحوط رئيس الوزراء

الانفجار حين تعرض لشتائم الحشودء

منعة من تنفيد عمله.

عدم ابلاغ الشين بيت.

وحستر سبريفزهاك من ان اهذه

الجريمة ستشجع هؤلاء المتطرفين. اذ

ان العملية من وجهة نظرهم كانت ناجهة وكل المؤشرات تنفع الى

الاعتقاد بأنها ستشجعهم على

التحقيق سبعة مشتبها بهم من

بينهم القاتل. اما مارغاليت هار شيفي

وهي من سكان مستوطنة بيت ايلُّ

قرب رام الله فقد وضعت في السجن

وافاد مصدر قضائي أن محكمة

ثل ابيب رفضت الجمعة طلب الافراج

عنها موقتاً كما طالب محاميها.

ويشتبه في ان ثلاثة موقوفين أخرين

كأنوا على علم بمشروع اغتيال رابين

او انهم حضروا لاعتداءات معانية

مشتبه فيه ثامن هو افيشاي رافيف

رئيس مجموعة وايال والمتطرفة التي

كان القاتل مرتبطا بها. ولم تستبعد

وتم الافراج بكفالة الاربعاء عن

على نمة التحقيق لمدة ١٢ يوماً.

ولا تزال الشرطة تعتقل على دمة

محاولة تكرارهاء.

رافيف في جهاز الامن الداخلي هو واضَّافَهُ «اما انه لم يكن على علم بنوايا القاتل ولم يتمكن من ابلاغ رؤسائه، او انه عميل مزدوج، او قرر

يتاريز يجارون اعتال عمقا تستهمف مسؤولين اسرائيليين

يطلق أحد النار ولكن لم يصدت شيء، ولم يدل بمزيد عن الايضاحات عن هوية الشخص الذي كأن يريد قتله. للى نلك كشف وزير الشرطة الاسرائيلي موشي شاحال أمس السبت أن يبغال أمير قاتل رابين سبق أن حاول قتله في العاشرة والنُصف مساء. مي سان ريايو) الماضي. في تموز (يوليو) الماضي. وقال شاحال للاذاعة العسكرية الاسرائيلية أن وييغال

السلطات المصرية تعلن ضبط تنظيم خطط لاغتيال أقباط موسى: القاهرة تتابع قضية

□ القاهرة - من محمد علام:

■ اكد وزير الضارجية المصري السيد عمرو موسى انه يتابع باهتمام صادث اغتيال الديبلوماسي علاء الدين نظمى المستشار التجاري في لسفارة المصرية في سويسرا حتى بتم الكشف عن مبلانسيات الحبابث ومرتكبيه وتلقت وزارة الضارجية برقية من السفير المصري في سويسرا مندوبها الدائم لدى المقر الأوروبي في جنيف منير زهران افادت ان البحثة البيبلوماسية المصرية تضابع التحقيقات التي تجريها السلطأت

كل الاحتمالات واردة وعلم من مصادر ديبلوماسية مصرية في القاهرة ان كل الاحتمالات واردة في شَّان هوية سرتكبي الحادث وان السلطات السويسرية أبخلت في حساباتها في التحريات التي تجريها اعلان مجماعة العدالة العالمية،

مسؤوليتها عن الاغتيال الاربعاء وقال الملحق التجاري المصري في سويسرا السيد عصام اسماعيل الذي رافق جشمان علاء نظمى الى القاهرة سياء اول من امس ان الديلوماسي القتيل كان مسؤولا في جنيف عن والاتفاقات التي توقعها مصرمع المنظمات الدولية الاقتصادية. واوضح ان عمل نظمي يُنتهي في الْعاشيرة من مساء كل يوم. وافاد بان بواب البناية التي يقطنها نظمي هو الذي ابلغ

الشرطة باغتباله مساء الإثنين الماضي واضاف أن نظمي مكان منصبطاً ورياضياً ولم تكن له أية عداوات ورار القَاهرة مطلع الشهر الماضي قَحلًا عودته بصحبة زوجته وطفلته (؛

اغتيال الديبلوماسي المصري في سويسرا

ومن جهة اخرى اعلنت قوات الأمنَّ المصرية في محافظة المنيا انها تمكنت من القسيض على ثلاثة من اعضاء الجناح العسكري لـ «الجماعة الاسلامية، شكلوا تنظيماً لاغتيال السيحيين في مدينة ابو قرقاص. وقال مصدر أمني لـ «الحياة» أن معلومات وصلت الى اجهزة الأمن تفيد أن مجموعة من المنطرفين النين يِنْتُمُونَّ آلَى «الجماعة الأسلَّامية» شكلوا تنظيماً لاغتيال المسيحيين

والاستبلاء على اموالهم لاستخدامها في شراء الاسلحة اللازمة لتنفيذ والقت الشرطة القبض على ثلاثة من أعضاء التنظيم هم عصرعلي رضوان وعلاء طه محمد واحمد

فاروق عبدالمطلب، وكشفت التحقيقات وأمسر اللواء حسسن الألفي وزير الداخلية باعتقالهم وإحالتهم على

نيسابة أبو قسرقساص التي أمسرت بحبسهم ١٥ يوماً على نمة التحقيق على أن تبدأ فترة الحبس بعد انتهاء اعتقال تاجر سلاح الى نلك، اعتقلت قوات الأمن في

محافظة الجيرة من القبض على شخص حول بيته الى ورشة لتصنيع الأسلحة وبيعها للمتطرفين وقال مصدر أمني لـ «الحياة» أن الشرطة القت القيض على المتهم التسوطة العد السيس عن الم محمد دياب محمد في منزله في منطقة المنيارة الغاربية وكشفث التحقيقات انه يقوم ببيع الأسلحة للمتطرفين. وعثرت السلطات على ١٠

بنادق الية و ٤٠ مسسأ و٢٥ بندقية

خُرطُوشُ وكُمية كبيرة مَنْ الذُخيرَة

بغداده صحافي يخطط لتأسيس حزب للخضر

سيرد كيدهم الى نحورهم وسعيهم الخاسر سيعود عليهم بالوبال وسوء

وتابع: مستبقى هذه الملكة ان

شاء الله يقيادتها الواعية الحكيمة

صخرة صلية تتحطم عليها امائي

جمدع قوى الشر والفساد وستبقى

مناراً للاسلام أمنة مطمئنة. والبولة

اعزها الله وأيدها ستكون بالمرصاد

لكل من يريد العصبث بأمنها

واستقرارها وسيمكن الله منهم بإننه

تعالى وعونه وتوفيقه ويذالون

وأهاب وزير الشؤون الاسلامية

السعودي في ختام تصريحه بجميع

المواطنين والعلمساء والاعسلامسيين

والمفكرين ان سؤدوا واجبهم ويكونوا

يدأ واحدة وعيثأ يقظة وان يتعانوا

مع اجههزة الامن في الكشف عن

للجسرمين أيا كسانوا والادلاء باي

مسعلومسات تدل عليسهم او على من

حِرَاعِهم العاجل العادلء.

الآلية في الحرس الوطني، ورحدات مثل المدفعية والهندسة

وعناصر من الدفاع الجوي اضافة الى سالاح الاشارة

والسرايا الطبية والامداد والتموين، واشار نائب رئيس

الجهار العسكري في الحرس الوطني الى أن التمرين ميهدف الى الوقوف على مستوى القدرات العسكرية ونتائج محصلة

العام التدريبي وما اكتسبته تك الوحدات من مهارات خلال

تدريباتها الستمرة، وختم الفريق ركن متعب تصريحه موضحاً ان تنفيذ التمرين التعبوي السنوي «يأتي في نطاق

توجيهات ولي العهد السعودي بضرورة المصافظة على

الستوى التدريبي العالى والكفاءة القتالية لرجال الحرس

الوطني في ظل قيادة خادم الحرمين الشريفين القائد الاعلى للقرات المسلحة الملك فهد بن عبدالعزيز».

🗷 بىغىـــــداد - 1 ف ب - اعلىن صحافي عراقي امس السبت عرمه على تأسيس حرّب للخضر في العراق يعنى بحماية البيئة في اطار مرحلة التعديمة السياسية التي قرر الرئيس العراقي صدام حسين تطبيقها. وقال مظهر عارف في مقال نشرته سحيفة دالجمهورية، أنه يسعى الى

الحصول على اجازة لتاسيس حزب

الشروط القانونية مُؤكداً ان قيام هذا

الصرب ويكتسب اهمية وطنية

خصوصاً بعد العنوان الامبريالي

ويكتب عارف مقالات سياسية في

سحيفة «بابل» ويجري مقابلات

سياسية في دتلفريون الشباب، اللَّذين

يشرف عليهما نجل الرئيس العراقي

عدي صدام حسين. وسبق أن أعلن

عارف عبرمه على تاسيس حرب

المخضر قبل اكثر من عامين لكنه لم

يتمكن من جميع توقعات ١٥٠

مؤسساً وهو العدد المطلوب لتاسيس

حزب وكانت شخصيتان عراقيتان

عزمهما على تاسيس حزبين احدهما

وماركسي لينيني، والثاني كردي، بعدما شرع العراق منذ عام ١٩٩١

حرية تشكيل احزاب سياسية. واوضح عارف في مقاله انه دعلى

ثقبة بأن الأهداف النبيلة للخنضس

ستحظى بدعم شعبنا وبولتنا

وستنال ترحب كل الهتمين بقضية

وكسان الرئيس العسراقي أكسد في

جتماع لمجلس الوزراء الضميس

الماضى ضرورة الاهتمام بنظافة

البيئة في العراق ودعا الى وضع

ضوابط صارمة لنع تلوث البيئة

والانهار منعأ لحصول حالات التلوث

البيلي. واوضح عارف ان في مقدم

اهداف حرزبه محسماية البييشة

وتطويرها في العراق، والدقاع عن

استقلال البلاد وسيادتها، وكسب تاييد احزاب الخضير والسلام

الاحْضر في العالم لقضاياً الشعب

بالخيلال الإسبوعين الماضيين

الشنصير العراقي بعيد اس

الواسع على بلانذاء

ان والسودان حاول دائما الانتصار علينا ولكنه فشلء واضَّاف الضَّابط إن رجاله تلقُّوا اوامر مشيدة بإسقاط اي طائرة سودانية تصاول خرق الأجواء الاوغنىية. واعلن الرئيس السوداني عمر حسن البشيس الإربعاء المأضي أن

قسواته تتسجسه نحبو اوغندا وانهما سبتجشاز الجدود الاوغندية اللاجقية والْغَرَّاةِ الْأَوْغَنْدِيْنِ، ونقلت الصبيحسافية الاوغندية الجمعة عن الناطق باسم الرئيس الاوغندي پويري موسيفيني قوله: تحسن ان نعلم نوايا عمر

البشير، واوغندا مستعدة للنفاع عن

ويتهم السودان كصبالا بدعم

المتمريين المنتحرينء وأضاف وسنعلن قريباً حجم الخسائر الحقيقية في صُغُوفنا وفي صفوف القوات العتنية. وستمكن اجهزة الاعلام الدولية من معرفة الصقيقة. وأن نفعل ذلك الآن لأن المعبيسارك لا تزال تدور في جنوب

وعلق عبدالقاس على قول الرئيس عمر البشير ان الجيش السودائي سيلقن الجيش الاوغندي درساء وانه استيرد الصناع صناعين، وقنال ان اما نكرة الرئيس في هذا الشان نابع من٠ التحاوب مع حسماس الشعب السسوداني الذي رفض العسدوان الخارجي».

الكويت: تبرئة مواطن اتهم بالتعاون مع العراقيين

■ برأت مــحكمـــة الجنايات

احتلالها للكويت. وياتي الحكم الأول من نوعه من حكمة الحنايات منذ ان اصدر مسجلس الوزراء الكويتي في تموز (يوليو) الماضي قراراً بالغاء محكمة امن الدولة ونقل القضايا المعروضة عليها الى محكمة الجنايات.

وكانت محكمة أمن الدولة الكويتية الشئت عام ١٩٦٩ وانعقبت

في مناسبات مختلفة منذ تلك الحين.

الكويتية امس مواطنا اتهم بالتعاون مع سلطات الاحستسلال العسراقي والإنضمام الى «الجيش الشعبي الذى انشاته القوات العراقية إبأن

وبعد تصرير الكويت من الاحسسلال العراقي نظرت هذه المحكمة في قضاياً مئات من المتهمين بجرائم التعاون مع

سلطات الاحتلال وحمل السلاح الى حنائب القوات العراقية. واصيرت المحكمية بين احكاميها ٢٩ حكمياً بالإعدام خُفُض ٢٧ منها الى السحن المؤبد لاحقاً. ونكرت مصادر قائونية ان حكد ، البراءة صدر أمس في حق المتهم لعدم تمكن نيابة امن النولة من توفير اللة ١ قاطعة على التهم التي استنتها اليه ، ومنها ارشأد الاستخبارات العراقية

الى اماكن عناصس وجنود الجنيش

الكويتي والقيام بأعمال تضريبية

واضعاف الروح المعنوية للشنعب

النائب طلال العيار: مطلوب قرار سياسي لحل مشكلة بدون وقليل منهم يستحق الجنسية التغييس اثره في نتائج الانتخابات ويجعل

النجاح اكثر صعوبة للبعض، لكنه في النهاية خطوة صحيحة وانا اتمنى ان اجد بعض الاحْوَة المتجنسين اعضاء في مجلس الأمة. • وزير الداخلية لمع في مناسبات عدة الى نية الحكومة تعديل الدوائر الانتخابية، هل لمجلس الامة دور

- اعتقد أن اي تعديل للدوائر الانتشابية اصبح متاخراً الآن وكان مفترضاً ان يتم في وقت مبكر لان اي تعديل في الفدرة القبلة قد يفهم انه مصلحة فئة معينة أو ضد مصلحة فئة

السنوات الأشيرة وظهرت مناطق غير مسجا في حداول الإنتخابات واعتقد أن التعديل في الدوائر، أَذَا تم، سيكون جَرُئياً باضافة مناطؤ معينة الى بعض الدوائر ويجب ان تكون هناك عدالة في نسبة الناخيين فهناك مناطق سثل

اضافة الى نلك فان اي تعديل بجب ان يُعرض على مجلس الامة لاصدار قانون وقد يثير هذا بعض التساؤلات والتحفظات، واعتقد ان التعديل يجب ان يراعي نسبة الناخبين وكذلك مراعاة القيم الاجتماعية والوضع الخاص بكل

 يقال ان «نواب القبائل» في المناطق الخارجية عارْمون على تصقيق مزيد من ألمواقع القيالية في البرلمان المقبل. ويقال بهذا الصعد أنك ستقرشح للرئاسة. فما هو تعليقك؟

- انا لا اعتبر نفسي ممثلاً لقبيلة معينة او فئة معينة او طائفة. أمَّا قضية الرئاسة فهذا لكن لم يكن من المفروض أن يتوصل التقرير

اقتر احاته.

هو يور اللجلس؟

يكون لمجلس الأمة دور في التوصل للحل. القضية ليست صعية اذا توفر القرار السياسي ووجد توجه صابق بين الحكومة والمجلس، والحل لا يتمثل بتجنيس افراد قئة «بدون» فليس كل من ادعى انه «بدون» هو كويثي، كذلك ليس جميع اقراد الـ «بدون» غير

اعتقّد أن الغُنَّات التي تستحق الجنسية من اله مدون، تتمثل في ما يأتي: أولاً: الأفراد ذوو الصلة والقرابة من الدرجة ومصر عام ١٩٦٧ و١٩٧٣، وثالثاً: بعض الحالات

التي قدمت للكويث خدمات حليلة. طبعاً هناك اقراد من «البدون» ينتمون لجنسيات اخرى وقاموا باخفاء وثاثقهم الأصلية. ففي مشكلة البدون هناك ناحيتان:

لى توجيه الاتهام او تحديد اسماء معينة. ولي على ذلك أكثر من تصغط واتصور أن التوجة الحالى للمجلس هو احالة رد الحكومة الى لجنة تقصى الحقائق للاستفادة منه ولاعادة صياغة الثقرير، هذا يمثل حبلاً معقولاً لهذه القضية، والأمر - بالطبع - متروك في نهايته الى المجلس الذي من حقه ان يناقش التقرير والرد ويقدم

- من المفروض ان يكون هذاك حل ويفترض

• مناقشات النواب الأخيرة حول الخطاب الاميري (برنامج الحكومة) ركزت على مشكلة الد مبدون... هل تعتقد ان لدى الحكومة حلا نهائياً لهذه المشكلة؟ وما

ان تكون اتضحت (للحكومة) الصورة خيلال السنوات الشلاث الماضية ومطلوب ايضا أن

مستحقن للجنسية.

■ قال الناثب طلال العيار انه لم يكن من حق لجنة تقصى حقائق الغرو في سجلس الامة الكويتي (البِّرلمَان) توجيه الاتَّهام او تحديد

وهنا نص القابلة: • قدمت الحكومة اخيراً ردها على الشقرير السياسي للجنة تقصى الحقائق فما رأيكم بهذا الرد؟

الدوائر الداخلية. وقال انه بحثفظ بعلاقة جبية مع مختلف

وما هي وجهة نظرك في عمل اللجنة؛

في مرايدات تمس امن الكويت.

لتحقيق العدالة في عدد الناخبين فيها. الاسرة الحاكمة في الكويت انه من حق النواب القائمين من الدوائر الخارجية (دوائر القيائل) الحصول على المواقع القيادية سواء في البرلمان او داخل الحكومية. ورأى ان السلد يسات التي

القضايا ما يثير شرخاً داخل المجلس.

□ الكويت - من حمد الجاسر:

الذي كنان هدفية توثيق لحيداث الغيرو العيراقي الغاشم وتلمس الامور التي تحول دون تكرار مأ

- من حق الحكومة ان ثرد و ان تسعى لتفنيد أراء النواب في تقرير لجنة تقصي الصقائق،

التَّكِتُ لُآتَ دَاخُلُ الْمَجِلُسَ، لَكُنَّهُ يَرِفُضَّ بَحْسُولُ بعض التكقلات في مرايدات وتناحر حول بعض

اسماء معينة مسؤولة في تقريرها الخاص بأزمة الاحتلال العراقي للكويت، وطالب بعدم الدخول واعتبر ان بخول ١٣ ألف ناخب صبيد من فئة المتجنسين في الانتخابات البرلمانية المقبلة سيكون له اثر في بعض الدوائر، مشيراً الى ان بعض الدوائر الأنتحابية يحشاج الى تعديل

والانتخابات الفرعية القبلية موجودة كنلك في

وأكند العبيبار، وهو من أقبرب النواب الي

تنسب لهدده الدوائر في شان الرشاوي

الأولى للمعواطنين الكويتيين مطل الاختوان والابتاء، وثانياً: العسكريون من فئة مبدون، ممن شاركوا في العمليات العسكرية في سورية

قضية المواطنة وقضية الاقامة، فمن ناحية المُواطَّنَة لا الَّمَانُ ان مستَّحقي الجنسيةَ يمثلون نُسبة تُزيد عن ١٠ في المئة. • النائب محمد ضَعِف الله شرار تقيم باقتراح تقعيم ٥٠ الف دولار لكل اسسرة من البدون تغادر

مقابل حرمانه من حقه من الجنسية اما من وفد الى الكويت لغرض العيش وبحثاً عن الرزق فان دفع المال اليه قد يكون حلاً، كما فعلت المانيا مثلاً مع المهاجرين الاتراك. • قَدِمت الحكومة تعديلاً على قانون الانتخابات سمح للمتجنسين ببعض الحقوق السياسية ورافق النواب على هذا الشعميل، لكن هناك من يقول أن هذا

الكويت... هل توافق على مبدأ دفع المال لحل المشكلة؟

فالمواطن الكويتي لن يقبل بملايين الدولارات

- اعتقد أن هذا يمثل مخرجاً جيداً للمشكلة.

كرس التفرقة بين المواطئين الكويتيين وحال دون التوصل لى توحيد الجنسية... - كان هناك تعديلات على القانون واعتقد ان منح ابناء المتجنسين حقى التصويت والترشيح (للانتخابات) جعل الاختلاف بِين الجنسية الأولى والجنسية الثانية شكلياً. بالنسبة الي هؤلاءً على الآقل، اما الشعديل الثاني الذي منح المتجنسين حق التصويت فقط فهذا يجعل للوقت والرَّمْنَ دوره في حل المشكلة في المستقبل واتصور انه كأن من الحكمة أن يُمنح الإبناء الكبار للمتجنسين حقوق الآباء والأبناء نفسها لأنهم بمثلون الفئة الأقل عدداً من المتجنسين.

• عل تشوقع أن يكون للناخبين الجدد دور في

- هذه الرّيادة في عسد الفاحسبين ثاتي

لصلحة العملية الديموقراطية واقتر عدد شؤلاء

بـ ١٢ الله شـــخص على الإقل وربما تكون

تسبتهم في بعض الدوائر اكثر من ربع الناخبين

وفي دوائر أخرى اقل من ذلك. وقد يكون لهذا

صم نتيجة التصويت في بعض الدوائر؟

في هذا الصند، وما هي اقتراحاتك؟

والدسمة وينها ١٨٠٠ ناخب فقط في حين ان دائرة «الجهراء القديمة فيها اكثر من خمسة

والكويت تطورت عمرانيناً بقدر كبير في

T Line

وكيل وزارة المال

نوقع دخلاف

واصدارالعد

A ...

· (1) 100 100

وثكرت اذاعة سأراسقو أمسءان

وأضافت الإذاعة ان البرلمان داعتبر

بخول القوات الروسية في ١١ كانون

الاول (ديسمبر) الماضي الشيشان

وبدأت المفاوضات بين الطرفين

نهاية حسريران (يونيسو) الماضي

وتوقفت مطلع تشرين الاول (اكتوبر)

بعد اعتداء تعرض له قائد القوات

قاعدتنا الصناعية واذا لم نمتلك

التكنولوجيا الاكثر تطورأ فسيواجه

كثيراً حول مشروع القانون خصوصاً

في مجلس النواب. وينص مشروع القانون على السماح بإجراء عمليات

اجهاض الجنديات الاميركبات

الموجودات في الضارج في حالات

الاغتصاب وأدغ المشرات وانقاد

واثارت سسالة الإجهاض جدلأ

شعبنا مخاطر جسيمة،

للاطاحة بنظام دودايف.

موحدة لكن معقسمة، الى مناطق ادارية ذاتية عدة. ويشيرف الصرب

على ثلثها، واعتبس ان احد ابرز

الشباكل الصغرافية قدحل لصلحة

الصرب اذ سيحصل هؤلاء كما طالبوا،

على ممر عريض في منطقة بوسافينا

المنطقتين اللتين يسيطران عليهما في

البوسنة بصربياً. ومن جهة احرى فانّ

المر الذي حصل عليه البوسنيون بين

ساراييفو ومنطقة غوراجدا ليس

واكد أن رئيس الاتحاد الفيدرالي

الكرواتي المسلم كسريزيميس زوباك

على الشُّق الوارد في الاتفــاق في

خصسوص بوسافينا. وكانت هذهً

سوىءمدر صغيره

شاكربيه يستقيل ويخلفه كرواتي لتحقيق توازن بين سلطات الاتحاد

■ سكوبيسا، داينسون (الولايات المتحدة) - «الحياة»، أ ف ب - في وقت بدا إن المفاوضيات السوسينية -الكرواتية - الصربية قد تسفر عن نتيجة ابجابية، قدم وزير الخارجية التوسنى محمد شناكر بينه امس استحقالته الى الرئيس علي عبزت

وأوضح الوزير البسوسني، خيلال لقاء مع الصحافيين في دايتون (ولاية اوهايو) حيث تجري المفاوضات في شمان البوسنة منذ الاول من الشهر الجاري، أن هذاك ، تسبع فسرص من عشر التوقيع بالاحرف الاولى على اتفاق سلام بين الصرب والكروات واليوسنيين خلال الايام المقيلة.

لكنه انتقد مشروع القرار الذي جري اعداده، معتبراً ان هناك أشخاصا يريدون الوصول بسرعة الى اتفاق غير جيده، معرباً عن امتعاضه، من الطريقة التي تجري فيها المفاوضات، وقال: وإنَّ سلاساً ميثاً قد يكون افضل من الحرب.

(كرواتي) سيقدم استقالته احتجاجا ونفى ان يكون استقال احتجاجاه على الاتفاق الذي يجري العمل عليه بين المسرب والكروات والبسوسنيين. الامس لن يكون عبادلاً بالنسبية الي الاشخاص الموجوبين هناء، في اشارة لى المفاوضات التي تدور منذ ١٧ يوماً في قاعدة رايت باترسون القريبة من دايشون. وتايع انه سيشخلي عن منصبه لمصلحة كرواتي لضمان قيام توازن بين السلطات دأخل الاتحساد الذي أعثن الكروات والمسلمون انشاءه

 دن جنهة اخترى اعلن ان اتفاقا يجب ان يوقع بالاحرف الاولي «مساء السوم الاحد أو الاثنين، وعزا هذه النتيجة خصوصا الى الصغوط التى تعارسنها الولايات المتحدة التي تحث الاطراف على توقيع الاتفاق سريعاً. واوضح ان وضع ساراييفو حل بتسوية تبقى خلالها المديئة عطيا

وكان وزير الخارجية الاميركي والبوسني بيغوفيتش وكان الناطق باسم وزارة الذارجية الاصركية نيكولاس بيسرنز حسنر قسبل نلك من وجود مشاكل كبيرة ولا تزال تعيق التوصل الى اتفاق سلام شامل في

الكرواتي للبوسنة) وتبخوم فلأسبِّتش (قائد قوات الكروات البوسنيين) وغيرهما من قادة مجلس الدفاع الكرواتي (قوات الكروات الفيستيرالي البوسني لأن هؤلاء المتسهسمين بحسملون لوآء الاتحساد القبيديرالي البوسني أصام الشبعب الكرواتي، ولَّذَا فَإِنْ هَذَهُ النَّهُمُ سَتَجِعَلُ وضع وأقامة الاتحاد الفيديرالي أمام علامة استفهام وأن المؤسسات المخصمة في البوسينة ستقوم بكافة الإحراءات القانونية الرامية إلى حمساية مكانة واعتبار هؤلاء

التفازل عن المفاطق الكرواتيسة في شمال البوسنة للصرب بناء على الاطراف المتصارعة الثلاثة حتى الثهم نظموا مباراة في كرة القدم خلال اول اتفاق سابق بين الرئيسين الكرواتي فرانيو توجمان والصربى سلوبودان ان بلعب معهم كرة القدم، انها قمةً (البسراحان الخسساص بالكروات الوقاحة الغربية، واضاف: «عاملوا البوسنين) تبنى قراراً عبر فيه عن

صخاوفه في شبان المفاوضيات في دابتون حيث يجري عرض الطولّ على حساب كروات البوسنة بصورة عامة، خصوصاً ما يتعلق بيوسافينا (شحال الجوسنة) وطالب القرار من الوفد الكرواتي في المفاوضات عدم الموافقة على أي اتقاق أو حل يقل عما كانت عرضته خطة التسوية السلمية لحموعة الاتصال الدولية، التهمة الموجهة ضد داريو كوريتش (رئيس حزب الاتصاد الديموقراطي

> البحر الادرياتيكي من خلال عملي تبادل بين شبه جَرْبرة بيرفلاكا في اقصى جنوب شرقي كرواتيا مع قطعةً ارض بوسنية يستطن الصرب عليها الم الشمال من مبينة يويره فنيك لكن الكرواتي كريشمير زوباك الذي يترآس الاتصاد الفيديرالي البوسني قدم

عطلة نهاية استبوع من الفاوضات. وقال: «هؤلاء الناس قتلوا اطفالنا واغتصبوا نساءنا (...) وياملون في أحياناً أعضاء الوفود كانهم اطفال..

من جهة أخرى، أبرزت الأوساط الصحافية في بلغراد أمس تصريح الرئيس الكروآتي فرانيو توجمان بخصوص التطبيع الشامل للعلاقات بين كرواتيا ويوغوسلافيا المكونة من جمهوريتي الصرب والجبل الأسود وتوافسر ممر لصبرب البسوسنة على

وارن کریستوفر وصل اول بن امس الى قناعدة رايت باترسون للمرة الرابعة منذ بدءً المفاوضات. والتقي كريستوفر على القور الرئيسين الصربي سلوبودان سلوشيفيتش (شمال شرقي البوسنة) بتيح لهم ربط

المنطقة مساهولة بالكروات قبل ان يسيطر عليها الصرب. وانتقد شباكر بيه علنأ رئيس الوزراء البوسني حارس سيلايجيتش وقبال أن المسؤولين السوسينيين الذين يطالبون بالحاح باقامة دولة متعددة الاتنسات في البيوسنة هم الذين يساومون اكثر من غيرهم. وندد بالطريقة التي يضغط فيها استقالته في ما بدا أنه يعارض الوسطاء الاميركيون والاوروبيون

أكدان حل النزاع مع موسكولا يستغرق ٣٠ دقيقة

دودایف پدعوالی اجراء مفاوضات مباشرة بينه ورئيس الحكومة الروسية

■ غروزني (روسيا) - ا ف ب -اعلن الرئيس الشــيـشــاني جــوهر اعلن الرئيس الشَّــيــشــاني جــوهر دودايف خلال مؤتمر صحافي عقده ليل الجمعة السبت ان حل النزاع في الشبيشان لن يكون «إلا عبر إجراء مفاوضات بين رئيسي الحكومتين،

ونقل صحافيون ساركوا في لمؤتمر الصحافي الذي عقد في اوروس مارتان (٨١ كلم آلي الجنوب من غرورني) عن دودايف قوله اليس بن مسائل لا يمكن جلها بين موسكو وغرورتي. ويمكن انهاء كل الكَنْلَافات ى غضون ٣٠ دقيقة لكن يجب أن تتم

أعمال قتل عرقية

جديدة في بوروندي

عشية زيآرة كارتر

يسغسالي - رويتسر - قسال

اعتمد البرلمان الشيشاني الموالي لروسيما اس السبت في غروزني قانونا يستحدث منصب ورئيس جمهورية، الشبيشان وحدد موعد انتخاب هذا والرئيس، في ١٧ كانون الاول (ديسمبر) القبل أي موعد

من جهة اخسرى اكد دودايف ان

الشيشان لن تشهد انتخابات ما لم

تنسحب منها القوات الروسية. وقد

الانتخابات التشريعية. وكانت الحكومة الشنشانية بقيادة تُوكِو وَافِعْالِيكِ الواليةِ لروسيا أعلنت الجنمعة انها لن تسمح لدودايف . بترشيح نفسه الى الانتخابات.

بين المؤيدين والمعارضين لهده الانتخابات. وأضاف «الكل يعلم ان من المستحيل أجراء انتضابات حرة وديموقراطية في وقت تجوب الدبابات الروسيسة شوأرع غروزني ولا تزال

واعتبر رئيس وقد الشيشان الى

المفاوضات مع الروس احمد ايرخانو

ان السلطات الروسية وتسعى الى

اثارة حرب اهلية، عبر قيام مواجهة

الروسية في الشيشان الجنرال التعداد انَاتُولِي رومانُوف. واعتبر الرئيس البلدات تتعرض للقصف يومي الشبيشياني أن هناك حلين لانهساء ويعيش السكان اينما كأن تحت النزاع: الاول يقضى بانسحاب القوات الروسية من دون شروط من جمهورية التهديد. أن ما تسلعي اليه روسيا من َّضَلَالَ هَذَه الْانتَّضَابِات هو اثارة حرب الشبيشان يليه مفاوضات سلام، بين الشيشبانيين لتظهر اننا غير والثانى يتمثل بإرسال قوات سلام قَاتَرِينَ عَلَى الْأَتَفَاقَ فَي مَا بَيِنِنَا. وقيتل نحو ٣٠ الف شخص منذ دولية الى الشيشان بتفويض من الامم

الكونغرس يوافق على ميزانية وزارة الدفاع وكلينتون يهدد باستخدام الفيتو

في كونيكتيكوت ضمن قطاع انتاج

وفي الاتجاد ذاته اشار السيئاتور

الديموقراطي بايرون دورغان (داكوتا الجنوبيسة) الى ان «الحسرب البساردة

انتبهت واننا نقوم في الوقت الذي

دبلوماسيون وعاملو أغاثة امس ■ واشخطن - أف ب - وافق السبت أن قوات الجيش قتلت أكثر من الكونغرس الإميركي بمجلسيه أخيراً على ميزانية البنتاغون للسنة المالية ٢٠ شُخصاً من قبائل الهوتو التي تشكل الغالبية شرق عاصمة بوروندي قبل ايام من زيارة للرئيس الاميركي

واضاف بيبلوماسينون في ووافق منجلس النواب صنياح الخميس بـ ٢٧٠ صنوبا مقابل ١٥٨، بوجومبورا ان الهوتو قتلوا عندما أجتاحت القوات قريتهم في مطاردة

استمرت ثلاثة ايام واستمرت حتى الجمعة بحثاً عن متمريين من وقال عمال اغاثة أن القوات بخلت قرية جاساسارا على تل مطل على بوجسوم بورا الاربعاء بحثاً عن

السابق جيمي كارتر

المتمردين، وتأبع عسال الاغاثة انهم أجلوا سبعة قرويين منهم اطفال مصابون اصابات خطيرة عن جناساسارا ويخشون أن يرتفع عدد المصابين في

وصسرح مسسسؤولون في الامم المتحدة ان أكثر من الف قروي شردوا في هذه الحملة فروا من جاساسارا ولجاوا الى بوجومبورا.

وقال مسؤول طلب عدم نشر اسمه وهال مسوول حب حب حرادة المدائق والمدائق والمناطق السكنية في بوجومبورا. وهناك أخرون يفرون من المنطقية. اللوقف متوتر للغاية..

ويعتقد بيبلوماسيون وعاملو اغاثة أن الجيش يحاول تطهير أخر معاقل متبقية للهوتو قرب العاصمة التي اصبحت تسمى مدينة التوتسى، بعد فرار معظم المنتين الهوتو هذا

١٩٩٦ ٱلبالغة ٣٤٣ بليون دولار لكن الرئيس بيل كلينتون هند باستخدام

فيمًا وأفقَّ مُجِلس السَّيْوَخ في الساء بـ ٥٩ صوبًا مقابل ٣٩: واعلن الرئيس كلينتون انه قــد تنخيم الفيتو في مواجهة هذا

لكِن السناتور سام نون العضو النافئذ في لجنة مجلس الشيسوخ للخيمات ألسلحة قال ان كلينتون قد يُوقّع القانون. *

انخال نفقات اضافية الى مشاريع الباليستية الدفاعية على حسار تخفيض نفقات برامج ذات طابغ

القانون لأنه يتضمن نفقات بحوالي ٧ بلايين دولار أكثر مما يرغب سخصصة لبرامج تنطح جديدة.

وخسلال المناقسشسات اخسا الديموقراطيون على الجمهوريين

عسكرية تثير الجدل مثل الصواريخ اجتماعي. واسف السناتور الجمهوري جون

مليون تولار لمعاودة انتاج المقاتلة وبي - ٢ ستيلت التي يعتبرها مسؤولون من مستوى رفيع في البنتاغون غير

طراز اسيوولف لتامين بقاء مصنع

اتحدث فينه بترميس صواريخ في روسيا، في اطار اتفاقاتنا بشان نزع السلاح. وفي المقابل اعتبر عضو مجلس النواب الجمهوري جون دورثا (بنسلفانیا) أنه واذا لم تحافظ على

ماك كين (اريزونا) لتخصيص ٣٧٣

واسف ايضاً لِتخصيص ٧٠٠ مليون دولار لبناء غواصبة ثالثة من

منع حاخام اميركي متطرف من دخول كنيس في بروكلين

➡ نيويورك - أ ف ب - اعلن المسؤول عن كنيس بروكلين موريس فرانكو انه طلب من حاخام بروكلين ابراهام هيشت، الذي اعرب عن تأييده قتل السؤولين اليهود الذين يحونون مصالح شعبهم، البقاء بعيداً عن كنيسه حتى يقرر أعضاء رعيته إذا كان يتوجب عليه الاستقالة أو الاستمرار في

وأوضع مبوريس فرانكو، المسؤول عن كنيس شعار زيون لصحيفة نيسورون تايمز أن الحاخام قبل البقاء في فلوريدا حيث يتواجد منذ أعتبال رئيس الحكومة الاسرائيلية اسحق رابين طالما أن رعيته لم تتخذ

واضاف أن تصريحات الحاخام كانت وخطأ جسيماً وإن رعيته «ارتعبت» من اعتسيال رابين ومسد نك الوقت تاسقى الكنيس تهديدات

وكان الحاخام هيشت (٧٢ عاماً) رئيس منظمة تحالف الحاخامين الاميركيين المتطرفة قال «قان أي شخص حسب الشريعة اليهودية (...) يعيد بارادته عن قصد او عن غير قصد الى شغب اجنبي جَنْتا أو ملكية اشخاص أو تروة الشعب اليهودي برتك خطيئة جزاؤها الموت. واوضح فرانكو أن الحاخام هيشت الم يتكلم باسمنا ».

طائرة شحن للجيش في جافنا

العسكرية السّري لانكبة أن مُقاتلي جبهة نمور تحرير أيلام (التاميل) أسقطوا أمس السبت طائرة شحن تابعة لسلاح الجو شمال سري لانكا ما أدى

■ جوهانسبورغ، أبوجا، لشبونة

- 1 ف ب - أعلن رئيسس جنوب افريقيا نياسسون مانيلا أمس

الانضمام الى الجبود السنولية

الهـادقة الى عرل تيجيريا بعد

اعدام عدد من المعارضين في هذا البلد

وأوضَّم مسائديلا في مسؤتمر

حافى انه سيتصل هاتفياً في وقت

وأضاف مانديلا ءان للصين وزنها

الكبير في مجلس الأمن، معتبراً أن

والغرب وحده لا يملك سنوى وسنائل

قليلة في حال لم بحصل على تعاون

الشَّعبِ الصيني، . من جهة ثانية اكد رئيس جنوب

افريقيا انه تلقى خلال محادثته

الهَــاتقية مع نــطيره الأميركي بيل كلينــتون الجــمعة ردا «ايجابياً»

لاحق أمس السبت بنظيره الصبيني

الأسبوع الماضي.

معامع ريسي.

السبت أنه سبطك مدن الصد

إلى مقتل خمسة من أفراد طاقمها. وقال المصدر إن الطائرة، من طراز (يو - ٨) ومن منع صيني، اصبيت بصاروخ أرض جو أو برشق من رساس أقعل على بعد ثلاثة كيلومترات من بالالي، ابرر قاعدة عسكرية في شبه جزيرة جافنا، وسقطت في البحر. وأوضح المصدر أن ثلاثة من أصل سنة من أفراد

طاقمها بينهم القائد قتلوا على القور وثقل اثنان أخرانَ إلى المستشفى ولكنهما ما لبِّثا أن فارقا الحياة، ولم ينج إلا راكب واحد، وأعلن مسؤول في وزارة الدفاع أن المتصربين الشاميل استعملوا نُحو ١٢ سفينة لكي يكونوا مباشرة في خط مسار الطائرة الني «أصيبت

بصاروخ او برشق من رشاش تقيل، يذكر أنها رابع طائرة لسلاح الجو التي يسقطها المتمردون منذ استثناف المعارك في نيسان (ابريل) الماضي. وياتي هذا الهجوم في وقت يشن الجيش السري لانكي هجوماً واسع النطاق، ويؤكد أنه أصبح على

خلال الأيام الماضية.

السري لانكية المدعومة بالمفعية والطيران. جافنا يسير سير السلحفاة،.

للسلطات العسكرية ان نمور التاميل شنوا هجومين ادس اسفرا عن سقوط شانية قتلى بين المتمردين وقتيلين في صفوف الجيش. وأوضح العسكريون أن جنديا أخس كان يقود

ألانقصاليين التاميل منذ العام ١٩٩٠ وهو يستعد

بعدما تلقى ردآ أميركيا ايجابيا على اقتراحه فرض عقوبات على أبوجا

مانديلا يتصل بالرئيس الصيني

ويوا وثمانية من رفاقه في حركة

وفوري والقى أباشي خطاباً في احتفال اقيم في أبوجها في مناسبة صدور

كتاب وفيلم وثائقي لتحسين صورة

جرى في البوم الثاني لنكرى استبلاء

أباشي على السلطة أعضاء المحلس

العسكري للوقت، على سلطة حاكمة

في البالاد، وأعرضاء الحكودية

والإدارات العسكرية في ثلاثين ولاية

قدرة ابيولا زوجة زعيم المعارضة

النيجيرية مسعود ابيولا المعتقل منذ

١٩٩٤ بفرض محظر على النفطء

النيجيري كوسيلة وحيدة لتغيير

النظام السياسي القائم في البلاد." وقالت الحاجة ابيولا أن المجموعة

يتالف منها الاتحاد النيجيري.

من جمهة اخرى طالبت الد

وشارك في هذا الاصتفال الذي

نيجيريا في العالم.

ويكثف جهوده لعزل نيجيري

للدعسوة الى فسرض حظر نفطي على

انه سيزيد الضغط على رئيس الوزراء

السريطاني جون ميتجور لفرش عفوبات اقتصادية على نيجيريا.

ساني اباشا أول عن أمس الجمعة في

أبوبا هجوما عنيفا على المجتمع

الدولى والصحافة الاجتبية التي تقف

كنمنأ قنال وراء تصملة التنصريض

والافتراء (ضد نيجيريا) التي لا سابق

(العسكرية) تتعرض بأنتظام وبشكل

غير عادل لانتقادات وافتراءات بشان

مسائل تتعلق بحقوق الانسان وحرية

وندد بما سماد المؤامرة، المدبرة

على نيجيريا بعد تنفيذ أحكام الاعدام

التعبير وممارسة الديموقراطية..

سال أباشى مشذه الإدارة

وبعد هذا الاتصبال اعلن مانديلا

وشن الرئيس النيجيري الجنرال

وأكدت جبهة نمور تصرير ايلام في لندن امس السبت ان المتمريين والحقوا خُسائر كبيرة بالقوات وُقَّالَتَ فَي بِيانَ وَصَلَتَ نَسَحَةٌ عَنْهُ إِلَى كُولُومِيو

ونفى العسكريون السري لانكيون الاتهامات التي أوردها نمور التاسيل على رغم إقرارهم بان المتمريين يظهرون مقاومة شرسة. وجاء في بيان

يورومبيراي القريبة من جافنا. وكان متحدث عسكري اعلن الجمعة ان جافنا

للهجوم النهائي بتعزيزه المواقع التي استولى عليها

و الهجوم الذي يشنه الجيش للاستيلاء على

صهريجاً قتل أمس بانفجار لغم في مدينة

🖿 روما - أ ف ب - اعلنت مصادر قضائية في روط اول من احس الجمعة ان القائد النازي السابق أريك بربيكي (٨٣ سنة) المشهم بارتكاب منتبصة في روسا سنة ١٩٤٤ سيصل الى أيطاليا الثلثاء المقيلً

الأرجنة بنية على طلب التسليم الذي تقدمت به ومن المقرر ان تحضر مجموعة من رجال الشرطة

الإنباء الإبطالية. أذَّار (صارس) ١٩٤٤ بعسما قتل ٣٣ جندياً المانيا في اعتداء نظمه بعصض رجال القاومة الإيطاليين

ايطاليا تتسلم القائد النازيالسابقايريك بريبكي

الدولية بامكانها المساهصة مطريقة

حاسمة، في الدفاع عن الديموقراطية

بتبنيها وعقويات أقتصابية صارمة

على الذخاام العسسكري الذي يقسوده

الحكومة الصالية ان تبيع النفط فأن

يكون عندها أي شيء تـهـ

وسيبقى الوضع على حاله.

وأضَّاقت دطالما انه لا يزال بامكان

وأعربت عن «تشاؤمها» حسال

وأوضحت أن كل المصاولات التي

وتخسوفت الصاجــة ابيــولا من

حصول مصرب اهلية لأز كل شيء

ممكن الحدوث عندسا يكون الشسعب

مستُقيلُ البلاد وقالتُ أن ليس عندها

«أي اعل» في ما يتعلق باطلاق سراح

نامت بها لزبارة زوجها باعت بالف

وان السلطات النيجيرية ترفض تبرير

سائي اباشناً.

في بالبيلوش على بعد ١٧٠٠ علم من بوينس آيرس

روما.

من الارجنتين لحاكمته

الإيطاليين من الانتربول الى بأريلوش وأنَّ تقتاده الى روما على رحلة خاصة حسبما اوضعت وكالة وأريك بريبكي متهم بأنه نظم واشترك بنفسه ى قَتْلُ ٢٢٥ أيطأليا عند مسشارف رومسا في ٢٤

روب بعد ان سلمته الإرجنتين. ويعيش اريك بريبكي حالسياً تحت المراقبة

وكان من ضمن الضميدايا ٧٥ يهمونياً من والجسرائم المتهم بريبكي بارتكابها يعاقب عليهًا في ايطاليا باقصى عقوبة وهي السجن مدى

سُقط قبل ٢٦ تشرين الثّاني (نوفمبر) أي الذكري الـ ٤١ لميلاد فيللوبيلاي برابهاكاران مؤسسة حركة

المعرض الدولى للأغذية والمشروبات وتجهيزات الفنادق والمطاعم ومعدات تحضير وتقديم المأكولات

The International Trade Show for Foods & Beverages, Hotels, Restaurants and Catering equipment City Exhibition Centre Martyrs' Square Beirut

۲۸ تشرین النائی-۲ کانون الاول ۱۹۹۵ من الساعة الرابعة بعد الظهر حتى العاشرة مساء لاهل الاحتصاص ورجال الاعمال

28 Nov - 2 Dec 1995 from 4:00 -10:00 pm

For Professionals and Business Visitors only International Fairs & Promotions s.a.r.l.



P.O.Box: 55576, Beirut, Lebanon. Tel: 01-582083/4/5/6 Fax: 01-582326 Fax Via N.Y. 1 (212) 478 1528



السفة والواشة

VISIT THE TWO MOST SPECIALISED INDUSTRY TRADE SHOWS, SERVING THE MIDDLE EAST MARKET

المعرض الدولي للزراعة والري وتصنيع

The International Exhibition for Agriculture Technology, Farming, Irrigation, Food Processing & Packaging

ALHAYAT / BUSINESS

النفط 17. 1 (دولار . برمیل)

الاحد ١٩ تشنين الثاني (توضير) ١٩٩٠ للواقق ٢٦ حماني الآخرة ١٤١٠م/ العدد ١٩٥٩)

الذهب في سوق لندن في سوق لندن الاقفال السابق \$ 477 A-السعرالسابق تسليم كانون - ٢ (ينايز) ٩٦ TAO, 10

وكيل وزارة المال في السلطة الوطنية الفلسطينية لـ الحياة:

واصدار العملة سيؤدي الى مشاكل لنا

من جيهان فاروق الحسيني:

■ اعتبر وكيل وزارة المال في السلطة الوطنية الفلسطينية، ممثل وزارة المال في أتفاق باريس عاطف علاونه أن «تأسيس الدوائر الضريبية والجمركية اهم انجاز تم تحقيقه حتى الأنء وقتَّال عسلاونه في حسديث اليَّ «الحياة» فِي القاهرة «حـققنا هذه السنة بخلاً ضُريبياً نسبته ١٣٠ في المثة اكثر مما كأنت تجنيه اسرائيل باسلوب غير انسائي (...) وبلغ جميع مَا حَصْلُنَا عَلَيْهِ مِنْ ايرادات العام الماضي شحو ٤٠٠ مليون دولار نتوقع ان يصلُ بعد استلام الصَّفَّة الى ٦٠٠ مليون دولار سنويا.

الدولار *

فى سوق لندن

٠ ١٧,٠٣ **توقيت** لنين)

وراى ان است فادة فلسطين من المصرف الاقليمي دستكون متننية واعتبر ان إصدار عملة فلسطينية

أي الوقت الصاضر «سيودي الي أساكل كما هو الحيال في البرازيل وللكسيك حيث تصل نسية التضخم الِّي الْفُ فِي الْكَنَّةِ سَنُوبِاءً. ` ً وفي ماً باتي نص الحديث: . ه ما مي الاتجازات التي تم تحقيقها

في وزارتكم. وما الذي تسنعون الى تحقيقه - اعتبر ان تأسيس دوائر ايرادات

عقوبات على ابوجا

محون مست

وسیمتی بوجید شر

ايطالبا تتسلم القان

VISIT THE T

يعاكو لات

The Internation Beverages, Hotels,

اللهي العلق - في صد مصطبق بدعال - إ

اهم إنجياز حيقيقناه وتشيمل بوائر ضريبية وجمركية زوبناها بكفاءات عالية مدرية استطاعت ان تجعل النول المانتصبة والبثث الدولي وصندوق النقد تشبيد بها (...) بالإضافة الى ان جانب الإيرادات في وزارة المال نال اعجاب وتقنير جميع السوولين. وسحن تجسي الصسرائب

بأسلوب حضاري. 🔵 هُل هناك اتَّفَاقات وقعت أَخْيِرَأُ مِنْ لجل الساعدات

سوع الماضني أبرام - تم الإســــ اتفاقين. ووقعنا اتفاقاً مع الحكومة الالمانية تعهدت فيه بتقديم مساعدات

عينية بقيمة ١٠ ملايين دولار، وتم ايضا الاتفاق مع البنك الاوروبي للاستثمار على منحنا قروضاً تبلغ الإسرائيلية في الإستيراد بمعاملة مستقلة ادارية واقتصادية.

٣٠٠ مليون دولار. ● يتحدث البعض عن قدرة قطاع الاعمال الخاص على تمويل الاستثمارات المطروحة. ما مدى مشاركته؟ - بدأ القطاع الخاص في تمويل بعض المشاريع ويدخل البعض الاخر ضمن ما يسمى برنامج التخصيص، واشد القطاع الضاص على عاتقه إقامة مشاريع عدة مثل الأتصالات، كما تحتمل مشاركته مستقبلا في مشاريع اخرى مثل الميناء والمطار والكهرباء.

• ما هو حجم المساعدات التي قدمتها السوق الاوروبية المشتركة؟ - نفعت السوق الاوروبية الكثير ويصل حجم التعامل معها الى ملايين دولار، وقدمت الكثير من المبالغ لاكثر من جهة وبشكل مباشر. ● اثار عسيم وفساء النول المانسة

بوعودها عقب أتفاق واشنطن تساؤلات عدة عن الاسلوب الذي اتخد مادا عن البدائل؟ - تعبد الدول المانصة دائمنا ولا تفي، وهذه ليسست المرة الاولى. هذه السياسة التي تتبعها مع الدول النامية منذ مطلع السبعينات ووعدنا اولا بمبلغ ٢,٤ بليون دولار تصصص للاستثمار وتراجع المبلغ الي ٧٠٠ مليون دولار واخيرا الى ٥٠٠ مليون

ولهَّذا نحن لا نثق كثيرا بوعود الدول المانحة، ومن الضروري جدا ان نعتمد على الذات من قطاعناً الضاص لبناء

بولار. ولا يتجاوز جميع ما حصلنا

عليه حستى الأن ٢٤٠ مليون بولار.

اقتصادنا الفلسطيني، • يتردد كِثيراً أن مصرف التنمية الاقليمي ليس مشروعا اقتصابيا بل سياسي بهدف الى جعل اسرائيل تخترق المنطقة. هل ترى ضسرورة لإنشاء هذا المصرف وماذا عن استفادة الفلسطينيين

متدنية جدأ لأن المصرف سيقدم هذه الاموال على اساس شيروط سوقية اي باستعبار الفائدة في السوق. ونحنّ باقتصادنا وقطاعنا الخاص لا يمكننا

تَغْرِةَ كَبِيْرَةً فِي الوَقْتَ الصَاضَّرِ، لكن ألتنافس مع الاقتصاد الاسترائيلي او تمكّنا في اتفاق باريس من الحصول على منا يستمى بسلطة النقد الفلسطينية التي لها جميع مهمات الاربني في الحصول على القُروض بالاضافة الى ان حجم راس سال السوق الشرق اوسطية في الوقت البنك المركزي ما عدا مهمة إصدار البنت مرسري النقيد. اصافة الى ثلك فيرض على الحاضير اقل من بليون دولار. لهذا لا أعشقد أن هذه المسالغ سشؤدي الى تغيير ملموس في التنمية أذ أن الل سلطة النقد ضرورة التنسيق مع البنك المركسزي الاسسرائيلي والبنك المُركرَي الاردني من اجلَّ الْحَفَّاطُ عَلَى قيمة العملات التي تتعامل بها، وهذا المساريع الاقليمية بين مصر والاردن وفلسطين واسترائيل تكلف عشيرات ليس بالخطأ فالاقتصاد الفلس البلايين من الدولارات لنلك يُشهم هذا المصرف بانه سياسي بالدرجة الأولى وإن لم يكن سياسياً فهو ليس الاسرائيلي. ♦ مل يعكنكم إصدار عملة فلسطينية

● اعتبر البعض ان اتفاق باريس يغلق الباب على أستقلالية الجمارك الفلسطينية. - لكي لا نظلم الاتفساق يجب

مقارنة الوضع بما كان عليه قبله وما أصبح عليه بعده. قبل اتفاق باريس کنا نعیش فی جدار جـمرکی بعد الاتفاق استطعنا اختراق هذا الجدار، وعلى رغم ان الفائدة ليست كبيرة لكن طيع بالمصارسة اليومية توسيع هذه الشغرات وتحقيق مريد من التنازلات الأسرائيلية (...) الأنّ لديناً استقلالية لكنها محدودة أي نحو ٤٠ في المئة ليس اكثر.

 عل نستطيع القول ان التجارة الخارجية الفلسطينية حرة وان الاقتصاد الفلسطيني في طريقه الى التحرر من القيود الاسرانيلية؟

- اتفاق باريس سمح للمرة الأولى بالتجارة الخمارجيية المباشرة المفلسطينيين عع العالم الخارجي وسمح لنا بأقامة علاقة اقتصاد خصوصا مع الاردن ومصر وباقامة علاقات واتفاقات اقتصادية بين فلسطين وأي بولة نشاء. الأن اتيح لنَّا سدام الموانئ والمطارات

الدولية التأبعة للأمم المتحدة أن الهيئة الحاكمة للمنظمة وافقت على خفض موازنتها في العام المالي ١٩٩٢ - ١٩٩٧ بحبوالي ٢٢ مليبون

• ما مهمات سلطة النقد الفلسطينية؟

في حال موافقة اسرائيل؛

- اذا أصدرنا عملة فلسطينية

سنقع في مشاكل كصا هو الحال فى

البرازيل والمكسيك حيث تصل نسبة

التــضــخم الى الف في المئــة سنويأ

لانخفاض سحر الصرف باستمرار

نتيجة طبع كسيات هاثئة من يون

تحديد، مما يُؤدي الى خسارات فانحة في حسجم الدخل القسومي وحسجم

المستلكات الفلسطينية وارتفاع

الاسعار. وجينها سننتقل من مشكلة

العجرُ الذِّي نَعاني منه الى مشكلة

التضغم الذي تصعب معالجته.

الله يمكن اصدار عملة ضمن اتحاد

- نحن نرغب في اصدار عسلة،

لكن الاتفاق بيننا وبين الاسرائيليين لا

يسمح لنآ بذلك ضمن اتصاد نقديء

بالإضافة الى أن أصدار عملة يحتاج

الى تكاليف لادارته والمحافظة عليله

ونلك بالسيطرة على الموارد الماليسة

الداخلة والضَّارجية للبلاد، ونحن لا

نملك بناءً اقتصابياً مستقلاً تماماً،

وبالتبالي لا نستطيع اتضاد قبرار

سياسي تجاري نقدي لكي نطبقه

- لا يزال الجانب النقدي يشكل

كما اكنت الهيئة الحاكمة الثي انهت اجتماعاً استغرق اسبوعين في وقت مشاخر من مساء الخميس الماضي انه يتعين على منظمة العمل الدولية أن تكثف معركتها ضد توظيف الاطفسال في العسالم والعسمل على منوغ ميثاق نولي جديد في هذا الشنان في موعد اقصناه نهاية آلقرن

منظمة العمل الدولية تشدالحزام

■ چنیف - رویتر - قال میشال هائسن المدير العيام لمنظمية العيمل

وكسان المؤتمر السنوي لمنظمسة العمل الدولية الذي يضم حكومات وموظفين وعمالا وفقأ للصبيغة الدلاتية الفريدة، وأفق على موازنة قدرها ٧٩ مليون دولار في حـزيران

(يونّيو) الماضيّ. لكن الولايات المتحدة التي يتعين عليها دفع ٢٥ في المئة من تُفقات منظمة العمل ولا تزال مدينة لها بمبلغ ٥٨ مليون دولار عن السنة الجارية (صوتت ضد هذه الموارنة) مما يعطي الحكومة الاميركية الحق وفقاً للقانون الاميركي في خفض مساهمتها.

ووفرت منظمة العمل الدولية ٥ سلايين دولار من خسلال تقليل عبدد المطبسوعسات التي تنشسرها ونزع الصنب في المركزية عن نشاطات

وستوفر التخفيضات فى تكاليف التشغيل والادارة في مقرها ألرئيسي في جنيف مبلغ ٢ ملايين بولار اخرى. وقَّال هانسن أول من أمس الجمعة أنه سيتم الغاء نحو ٥٠ في المئة من المناصب الدائمة، لكنّ لن بنَّم خفض هيئة الموطفين.

وتأمّل الوكسالة في توفسيسر ١٠٣ مليون دولار عن طريق اعادة تنظيم مؤتمرها السنوي الذي يستغرق ثلاثة أسابيع وذلك عن طريق تظيل عند الجلسات الموسعة التي تغلب عليها الخطب الطويلة والملة غالباً التي يلقيها الوزراء والشخصيات

عام 199٤ مليون دولار عام 199٤

🗷 اعلنت المؤسسة العامة للموانئ في السعودية عن تصفيق ارباح صافية عام ١٩٩٤ بلغت ٤١٥ مليون

ريال (١٤٤ مليون دولار). وجاء في التقرير السنوي للمؤسسة أنه على رغم تخفيضُ الرسوم واجور خدمات الموانئ بنسبة ٥٠ في المئة في نهاية ١٩٩٢ الا أن المؤسسة وللعام العاشر على التوالى تمكنت من تصقيق فانض في حساب ايراداتها ومصاريفهاً. وبلغت الأيرادات الكلية للمؤسسة خلال العام الماضىي ١,٠٤٥ بليسسسون ريال والمصاريف الكلية نصو ٥٠٥ مالايين ريال ليصبح الفائض الذي تم تحويله

التَجارية ٧, ٥ مليون طن ورني خلال الحام المآلي١٩٩٤. الى الحُزينة العامة ١٤٥ مليون ريال. وكانت اهم الصادرات المنتجات وقال التقرير دان المؤسسة العامة النفطية المكررة والبشروكيماويات والفاز الطبيعي المسيل والكبريت

ياتي في المرتبة الأولى من حيث تناول البضائع عبر الموانئ التجارية وبلغت كمية البضائع المناولة من خلاله نحو ١٩ مليون طن وزني يليه ميناء الملك عبدالعزيز في النمام بنصو ٩ ملايين

واشمار التقرير الى أن واردات ، الموانئ التجارية بلغت ٢٥,٦ مليون

طن ورنى وواردات الموانئ الصناعية

١, ٤ مليسون طن وزني، وكسانت اهم ا الواردات لنواد الغذائية ومواد البناء -

والبضائع العامة والمعدات السيارات.

واوضح ان ميناء جدة الإسلامي

ومن بين الموانئ الصناعية يأتي ميناء الملك فهد الصناعي في الجبيلُ في المرتبية الأولى حبيث تعت مناولة ٢٨ مليون طن يليه ميناء الملك فهد والبتروكيماويات

مجي بي مورغان، في مجال التعامل المالي وتطوير مفهوم ادارة المضاطر

الناجِمة عن العملياتُ المالية المعقدة

من نوعه في هذا السياق واعرب عن

أمله في أن يُستمر هذا التعباون

لصنالح الشتركية وعملائها. ويحظى

المؤتمر بدعم مسعسسرف الاعسارات

المركزي وشبارك منصافظ المصنرف في

الجلسة الافتتاحية. وشند المصرف

اخسيسرا من رقبابته على نشساط

الشسركسات الاستستسمسارية ومنح

وكشف عن ان المؤتمر هو الشالث

التي يتمير بها العصر الحديث.

للموانئ: حققت تخفيضاً في لجمالي المصاريف بلغ ١١١ مليون ريال يعادل الامارات: 'ابوظبي للاستثمار 'تعزز نشاطها وترفع رأس مالها التصرح الى ٢٦٦ مليون دولار

السعودية: مؤسسة الموانئ تحقق

وأضباف دعلى رغم تضغيض

الرسبسوم الا ان الايرادات الفسعليسة

للدؤسسة لم تنخفض الا بنسبة ٤,٢٢

المؤسسة لم يتحقص الا بنسب المرادة في المثسة وهذا يعسود الى زيادة الإنتاجية وتخفيض النققات، واوضح التقرير أن حسركمة

البضائع في مواثئ المملكة (صادرات

وواردات) رادت بنسبة ه ، ، • في المئة عما تم مناولته خلال العام المالي السابق وبلغت كمية البضائع المناولة

نحو ٩٠٠ مليون طن ورثي (صادرات

وواردات) عدا النفط الخام، كما بلغت

صيادرات الموانئ الصناعيية ١,١٥

مليسون طن ورني وصسادرات الموانئ

🗀 ابو ظبي – من شفيق آلأسدي:

مالية سبتكرة ومعقدة مما يدعو

ڲ اکسنت اشسرکسة ابو ظبی للاستثمار، انها ستقوم بدور مهم في الاقتصاد المحلي لدولة الإمارات من خلال الدعم التعويلي والراسمالي الذي تقدمه الى الصناعات والمشاريع وقالت ان هذا الدور تعزز نتيجة زيادةً السليدات أو الحد منها. راس مالها المصرح به من ۲۰۰ مليون درهم الى بليون درهم (٢٦٦ مليون

وقال نائب رئيس سجلس ادارة الشركة عبيد سيف الناصري في افتستاح مؤتمر ادارة النقد الاجنبي والسلع الذي تنظمه الشركة بالتعاون مع بنك مجي بي مورغان، ويستم يومين «ان الاستواق المالية العالمية التقدير والتصرف، مستمرة في النمو وفي خُلق منتجات

للالية وعلى مستوى الإدارات العليا ان تكون لديها القدرة على التمييز بين المضاطر المحسوبة والمقبولة وبين المضاطر التي قلد تسبب كسارثة للمؤسسنة، حبيث زادت في الاعوام الأخيرة الحوائث الناجمة عن سوء

التراخيص لهاء وتحظى «شـــركـــة ابو ظبم للاستشمار، بدعم حكومي لأن جهاز أبو طبي للاستثمار الذي يبير أموال حُكُومُ اللهِ ابو ظبي في الْمَجْسَالَاتِ السَّالِيِّةِ الْمُلِّدِيةِ المُحلِيةِ المُحلِ نسبة كبيرة من اسهمها.

المتعاملين فيها الى تطوير قدراتهم المحاسبية وانظمة رقابتهم المائية لتواكب هذا التطور».

وأكد الناصري على أهمية تدريب

وقال ومن الضروري للمؤس

واشبار ناصري الى ان العلاقة تتطور بشكل تصاعدي وايجابي مع

العاملين في هذا المجال بشكل مستمر ليتسنّى لهم التعامل مع متطلبات العصر الحديث بكفاءة تمكنهم من الاستفادة من الميزات الايجابية التي توفرها المنتجات الحديثة مع تجنب

الداخل برهان على

تبرن لمسات الرفاهية والفخامة في الداخل الرحب لسيارة كاليلالة كونكور ١٩٩٦ وتأتى بمثابة تأكيد قوى على نجاحكم. فالمقاعد الوثيرة الواسعة توفر راحة مِتناهية لستة أشخاص وتتكامل هذه الراحة مع النظام الجديد للتكييف الهوائي وعجلة القيادة التي تمكنكم وبلمسة اصبع من التحكم في جهاز الراديو ومكيف الهواء. ويأتى نظام نورث ستار ليجعل كالبيلاك كوتكور قمة في الأداء والإعتمادية وليوفر قدرة لا مثيل لها على التحكم. كَادْبِلاكْ كُونْكُولْ برهان النجاح، تَجِسُدُ الْأَتَاقَةُ والراحة والرحابة وتضع مقاييس إمتيازية للرفاهية والفخامة.

ان نظام نورث ستار هو تناشق دقيق بين قود المحرك وتقنية هيكل السيارة مما يولد القوة الخارقة والتحكم ووأعتمادية والساوية والفاعلية. إن أتقلب النابض لهذا النظام هو محرك نورث ستازُّ باسطواناته الثمانية على شكل V بقوة ٢٠٠ حصان

والذي ياتي هذد السنة مدعوما بنظام جهاز التعليق المنطور ونظام المقود طراز "ماغناستير" ذو التعزيز

الألى المتغير عما يوفر لكم اداء مثاليا وتحكما مطلقا.

مسؤولو البيئة في الخليج يناقشون

اتفاقية الأمم التحدة لكافحة التصحر

● الرياض ~ • الحياة • ~ يعقد مسؤول البيثة

والزراعة في دول مجلس التعاون الخليجي اجتماعاً

وقال بيأن المجلس إن السؤولين سيستعرضون

خلال الاجتماع أبعاد الاتفاقية وتقريب وجهات النظر حيالها ومواقف دول الجاس منها. كما سبيحثون في

اوراق العمل القدمة من دولهم في شأن الوضع الراهن للتصحر في المنطقة.

ونكر البيان ان الاجتماع سيتطرق إلى النواحي الفنية المتعلقة بالاتفاقية والتزامات النول الأعضاء فيها وخططها الاعليمية والدولية المتعلقة بمكافحة

البورصة الغربية لاتتأثر بشطب شركات

الدار البيضاء - رويتر - اغلقت بورصة الدار البيضاء أول من أمس الجمعة على ارتفاع بسيط عن اغلاق الجمعة السابق. وقال وسطاء إن حركة التداول لم تتأثر بشطب سبع شركات نادراً ما يتم التعامل في اسهمها، مطلع

واتخذت البورصة اجراءات لتقليص أثار السُّطب بضم أسهم شركات

وكانت البورصة اعلنت في نشرتها أنه اعتباراً من ١٢ تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري سيتم ضم كل رأس مال تسم شركات مدرجة في البورصة

إلى رسملة السوق وليس فقط ذلك الجزء من أسهم رأس المال الذي طرح في

ويبلغ اجمالي رأس مال البورصة الآن ٤٩ بليون درهم (سنة بلايين دولار)

من ٢٩ يليون درهم (٢٦ ع بليون دولار) في نهاية عام ١٩٩٤. وتم شطب الشركات السبع من البورصة لأنها فشلت في اعلان موازناتها

العمومية بعد مراجعتها، كما ينص القانون قبل نهاية اللول (سيتمبر) الماضي.

ويذلك أصبح عند الشركات للدرجة في البورصة 33 شركة. وأغلق المؤشر العام للبورصة عند مستوى ٢٣٦، ٢٣٦ نقطة مرتفعاً من ٢٦٦.٢٦ نقطة نهاية

ارتفاع أسعار الحبوب

يزيد الحاجة للمساعدات الغذائية

سحسه التصيد. وأضافت في النشرة التي تصدرها عن وضع ومستقبل المساعدات الغذائية أن ذلك يقطك زيادة المساعدات بنسبة ١٢ في المنة عما قدر للعام الماضي نتيجة الاحتمال المنافذة في المساعدات المساعدات المساعدات المساعدات المساعدات المساعدات المساعدات المساعدات المساعدات

ومع ارتفاع أسعار الحبوب في العالم وانخفاض موازنات المساعدات، فإن

ومع اربعاح استدر المتبري في العام والمستمال في الملة من حاجات المدادات المستعدرات الغذائية المقررة ستغطي اقل من - 2 في الملة من حاجات النول الستين وقالت الوزارة إنه مع عدم توقع حدوث عجز في المعروض العالمي من الحيوب، فإن اصلاحات السياسة الزراعية ومشاكل الأحوال الجوية قالت من المخزونات في الدول المصدرة وريما تساهم في زيادة ثقلبات الاسعار.

● واشنطن - رويتر - قالت وزارة الزراعة الأميركية إن - 7 دولة نامية ستحتاج إلى ١٤ مليون طن من المساعدات الغذائية سنة ١٩٩٥/ ١٩٩٦

المحافظة على معدل استهلاك الفرد عند متوسط الاستهلاك في الأعرام

الارتفاع الحاد في أسعار الحبوب العالمية.

البورصة لدى تسجيل الشركات في لاتحة اسعارها.

رسر من المنازات التي ستحصل عليها الدول الأعضاء.

اليوم في البحرين يناتشون فيه مواقف بولهم من اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة التصحر.

🗆 دبي – «الحياة»:

🗷 اعلنت شـــركــة داي. اي. اره للمعارض التي تتخذ من أمارة موناكو مقرأ لهاعن شراء ثلاثة معارض للأزياء والجلود والسلع الفاخرة من شركة «انترفيرز» اللَّتي تتخذ منَّ دبي معقراً لها في صغَّقة رفض المسترون الإعلان عن قيمتها لكنهم قالوا ال قيمتها تقدر بعلايين

وقال العضو المنتدب لشركة «اي اي. ارء للمعارض جيف ديكينسون أن الصفقة التي تمت الأسبوع الماضي تقسضي بحق تنظيم ثلاثة معارض في صركر دبي التجاري العالمي شي معرض «موتيكسا للأزياء، الذي يقام مرتين سنويا الى جانب الفاخرة، و-معرض الجلود، ويقامان

وأضاف في مؤتمر صحافي امس في دبي «ان الصفقة مع «انترفيرز» تمت بعد اشهر من المفساوضات، وحظيت في نهايتها بعد الانفاق على موافقة أدارة مركز ببى التجاري العالمي، الذي طلب الموافقة علييًا الحصول على تعهد من المشترين بتطوير المعارض المنكورة على صدار السنوات الخمس المقبلة ليضمن تطور

صناعة المعارض في نبي. وكانت داي. اي. ارء اشترت العام الماضي حقوق تنظيم معرضين من شركة مفيرز اند اكسيبيشنز السريطانيية هميا ومعترض كنهرباء الشرق الأوسط اكبر معرض تجاري يعنى بالكهرباء في الشرق الأوسط

و،معرض الصحة العربية، الذي يعتبر كبر معرض للرعاية الصحية خارجها وأضاف بيكينسون ان شركته ستواصل سعيها اشراء المزيد من المعارض في دبي حيث ترى ان صناعة المعارض في الإمارة امامها مستقبل

ايضاً على استحداث معارض جديدة بصورة جديدة متطورة، وهو اسر خاصة بها سيتم الاعلان عن احدها سيدفعها الى زيادة اسعار الاستراك قريباً او في مطلع السنة المقبلة. وقبال ءأن المعبارض التي تم شهراء حقوق تنظيمها ستنضم ألى مفكرة المعارض التي تنظمها للمرة الأولى في الشرق الأوسط وهي معرض المانيا

بنسبة ٢٠ في المئة سنوياً. وتخطط ، اي. ار، التي ببلغ

عندما افتتحت مكتبأ اقليميا في دبي، واشقرت معرضي الصحة والكهرباء، لاضافة معارض جديدة على قائمة سعارضها العالمية، وذلك في بعض دول الشرق الأوسط لكن الشركية استبعدت أن تنظم معارض أخرى في بولة الاسارات غيسر المعارض التي تنظمها في دبي.

وتعتبر صناعة المعارض في دبي من اكتر الصناعات نمواً في الشرق الأوسط، وتقدر نسبة النمو فيها باكثر من ٢٠ في المئة سنوياً، ويقدر حجم مساهضة تلك الصناعبة في الاقتاصاد الوطيني بنحو بليون دولار سنوياً طبقاً لتقديرات العاملين

العمالم ٣٥٠٠ مــؤتمر. وقــال «درجت الشوكية منذ اعوام قليلة على شراء حقوق تنظيم المعارض حول العالم، مليون دولار حجم الفاقها على الشراء

في تلك المعارض بنسبة ١٠ في المنة وتوقع ان يزيد عدد العارضين في معرض موتيكسا، بنسبة ١٠ في المئة كل سنة وان برتفع بالتالي عدد زواره

عمرها ٢٠ عاماً وكانت بدأت تشاطها في الشرق الاوسط نهاية العام الماضي السوويس بلغت في النصف الاول من السنة الجارية ٦. ٩٧٥ مليسون دولار بارتفاع ٢٨.٤ مليون دولار عن العام

بنقص ۷۳۸ سفينة، لغ في نصف عام ٢٢,٣٢٦ عليون طن بِنَقَصْ 144 الف طن عن النصف الاول من العام الماضي بتراجع نسبته ٢. ٠

🗷 اشار التقرير نصف السنوي لركيز المعلومسات التسابع لمجسلس . . الوزراء في شسان اداء الإقبية . صاد والباقي يتجه الى التصدير. المصبري آلى استنقرار سخار صارف الدولار أمنام الجذيبه واتجناه استعبار الغائدة على الودائع بالجنيه القصيرة

ونكر التقرير ان عدد الشركات وقال التقرير دان ايرادات قناة

نفسها حتى الاسبوع الرابع من أب

النقيبة خلال السنة الجارية وانها تشير الى استقرار منوسط اسعار الفائدة على أذون الشرائية التي بدأت

وتحركت ما بين الصعود الطفيف ينسبه ٩٠٧٥ خيلال كانون الشاني الماضي واستصرت كذلك في شباطً

وبدأت الفيسائدة على الودائع المتوسطة الأجل فبدأت السئة الجارية بنسبة ٥.٨ في المنة وظلت مستقرّة حـتى منتصف آبار (سابو) الماضي حين ارتفعت الى ٩.٥ في المــئــة وظلت كنلك حتى الاسبوع الثاني مَنْ أَبِ الْمُأْمُسِي حَيِنَ ارتَفْعُتُ الَّي في المُئة وظلتُ نسبة الفائدة على الودائع طويلة الإجل بالجنب

الأوّل عن آلعام الماضي وبلغت نسبة الاستهلاك المحلى الى الانتاج ٧. ٨٤ في المئة خلال النصف الاول من السنة وقدال التقرير عن المؤسرات

عائدات قناة السويس زادت بنسبة ٩ ٢ في المئة

مصر: تأسيس ١٠٧٠ شركة جديدة

برؤوس اموال تتجاوز ٥ بلايين جنيه

في كنانون الثناني (يناير) الَّاصَي بنسبة ١٠.٧٧ في آلمئة واستمرت كنلك في شباط (قبراير) الماضي والانخفاض المحدد لتسجل النسبة تفسها في أول شهرين من السنة في مهاية الاسببوع الرابع من أب (اغسطس) الماضي، والاستقرار نفسه للتوسط استعار الفائدة على الودائع بالجنسه قصيرة الاجل التي بدأت الماضي لتسرتفع الى ٩٠٩٤ في المئسة خلال كَانون الثاني الماضي واستمرت كذلك في شباط ألماضي لترتفع الى ٩٤ ٩ في المئسة في أدَّار (مسارس) المَاضِي ثُم الى ١٠ في المُنَّة في نيسان (ابريل) الماضي لتستمر على النسبة

مستقرة طوال السنة الجارية حتى

والمتسوسطة الاجل الى الارتفساع

الجديدة الذي وأفقت عليبه هيشة الاستثمار ومصلحة الشركات خلال النصف الاول من السنة الجارية بلغ ١٠٧٠ شركة مقابل ٤١٠ شركة خلار الفستسرة المقسابلة من العسام الماضي بزيادة بلغت نسبيتها ٩٨ في المثية وبلغ اجسمسالي رؤوس الامسوال الصدرة للشركات الجديدة ٤٩٠.٥ بليون حنيبه مقابل ١٩٤ ماييون جنبِه بزيادة بلغت نسبتها ٤٥٢ في

الماضي بنصو ٢.٩ في المئلة في حين تراجعت حمولة السفن العابرة بنسبة ا في المئة لقصل الى ١٨٠ عليون طن بنقص مليون طن واستمر نقص عدد لسفن العابرة خالال نصف العام نسبه ٨.٨ في المئة ووصل عبد السفن العابرة الى ٧٦١٧ سفينة وعن انتاج النفط نكر التقرير انه

في المئة في حين زاد ١١٠، ٢٤٥ مليون

وانفقت السنة الجارية قرابة ٥٠ مليون دولار لشراء معارض مختلفة طابل ١٧ وأشار ألى ان شركته ستقدم في السنوات ألمقبلة المعارض الشلاثة التي وأشبار الى ان الشبركية ستعمل تعاقدت على حقوق تنظيمها

والخليج للهندسة والتكنولوجيا ومسعسرض اراب بنك لمعسدات وتكنولوجيا وخدمات المصارف الى

جانب مُعرض «اوتو ستسوب» المتخصص بمعدات وقطع غيار السسيارات ليرتفع بذلك اجمسائي المعارض التي تنظمها الشركة في دبي وأضاف ان العائد الاستثماري للمعارض في ببي يعتبر جيداً». وقدر أن يتم تغطية تكالعف المعارض التي أشترتها ألشركة حتى

الأن خلال فثرة تتراوح بين سنتين او ثلاث سنوات، وهي فترة قصبرة، تعكس اهمية صناعة المعارض في يبي التي تحولت الي مركز اقليمي لهذه الصَّناعة في الشَّرق الأوسط واشار الى أن اي اي اره تنظم سنويا ١٠ معرضاً دولياً في انصاء

مختلفة من العالم في حين ببلغ عدد المؤتمرات التي تنظمها الشركة حول توقع بقاء الوضع الراهن على حاله

في المجال النفطي في لننَّن ان اجتُماع الذي يبدأ الثلثاء المقبل في فييناً لن بحدث تغييرات كبيرة في الاسواق النفطية لا بل ان نتائجه قد تكون

على السقف الحالي للانتاج المحدد ب ٢٤,٥٢ مليون برميل يوميا خلال الأشهر السنة الأولى من سنة ١٩٩٦. وقال الخبير نك انتيل من المصرف الإستَّتْمَاري دباركليز دي زوتي فيد، ان مثل هذا القرار دان يؤثر على استعار النفط لأن السوق استوعبت تمامأ هذا

واعتبر ان تجميد السقف خلال سنة ١٩٩٦ بأكمله هو القرار الوحيد الذي يمكن أن يرفع الإسبعسار والا أنه

وتشهد الأسواق النفطية نوعاً من الركوّد منذ أشبهر عدة، وتدور اسعار الشمال) حول ١٦ دولارا للبرميل منذ أسسابيع. ويواصل الانتساج النفطي الأعضاء في واوبك».

المشال من بين ابرز الدول المصدرة للنفط في العالم، حتى انها اصبحت تنافس بعض النول النفطية الكبرى في الخليج. وتجاوز معدل أنتاج النفط في النروج سنة ١٩٩٥ انتاج الكويت، اذَ بِلغَ ٧٫ ؟ مليون برميل يومَيأ. ويترامن هذا الفائض في الانتاج

في السوق النفطية خلال اجتماع فيينا

مع مراوحة الطلب مكانه. فقد كان الخريف معتدلاً نوعاً ما في النصف الشمالي من الكرة الأرضية وبالتالي لم يرتفع است هالاك القفط بالشكل المنتظر لانعاش الاسواق، ويرى عند قليل جداً من الخبراء حالياً أن اسعار النفط قد تتحسن بشكل دائم لأن حتى دول ، اوبك، تميل

الى زيادة انتاجها. وتجاوزت الدول الأعسضاء في · اوبك ، بمعسل مليون برميل يومياً السقف الذي حددته مبدئياً بـ ٢٤,٥٢ مليون برميل يومياً. وقال سايمون تريمبل المحلل في دار الوســاطة على اوبك اعتماد المزيد من الانضباط اذا أرانت أحياء الأمل بتحسن الاسعار في السوق النَّفطية.

وإيران تصريحات من هذا النوع في اجتماع فيينا لاعطاء دفع للاسعار، اذ انهما المسؤولان الرئيسيان عن تجاوز الحصص المحددة لهما في «اوبك». لكن النول الأعضاء في «اوبك» لا تبدي أستعداداً كبيراً للحد من انتاجها، اذ انها تخشى تقلص حصتها في الأسواق النفطية لصالح

المنتجين المستقلين. اماً الموضوع الثاني الذي يثير قلق المنتجين فيتمثل في دعوة العراق قريباً الى الإسواق النفطية مع الحسيث عن رفع مصسم للحظر النفطيّ المُفَسَروضٌ على العسراق منذّ

وأضاف المحلل من ميريل لينس وان الأمم المتحدة ستعمد أجلاً ام عاجلاً الى رفع الحظريد ووصف تلك بأنه اسيف مسلط فوق الأسواق، اذ ان العراق قادر على انتاج كميات كسيرة من النفط بسرعة وإغراق الأسواق. واعتبر تريمبل انه يجدر

لُعراق في نظام حصصها لسنة ١٩٩٦ او ١٩٩٧ تحضيراً لعودته الى السوق. وقال وان مثل هذا التصرف من شانه بالتأكيد ان يطمئن الأسواق،

الله سنة ١٩٩٥. ونكر التقرير ان احتسياط صحرف لبسنان (المصرف المركزي) من العملات الصعبة شهد ارتفاعاً بلغ ٥,١ بليون دولار في الربع الثالث من السنة الجارية. وكأن هذا

وبلغ العجز العام في نهاية ابلول رسيستمبر) الماضي ١٥ في المئة من اجمالي الناتج المحلي. واعتبر وبنك عودة، انه وفي حال فشلت الحكومة المالية العامة الذي ينص عليه القانون المالي لسنة ١٩٩٦، فسأن الليسرة اللندانيسة سستكون في وضع هش وسيضطر مصرف تبثان الى رفع بْسِبِ الفَائدة،

وقد ارتفع الدين الداخلي الصافي بنسبة ٢٠٩ في المثة في الربع الثالثُ بليون دولار. وبلغ الدين الضارجي في نهاية ايلول ٢٤,١ بليون بولار تقريباً

ولم تنجح الدولة اللبنانية في رفع لتصويل مشاريع أعادة تأهيل البني جسيمة من جراء الحرب (١٩٧٥ -

وسجل ميزان المنفوعات فائضأ بلغ ٢٧٨ مليون بولار في الربع الثالث من السنة بعدما سجل عَجِرًا بلغ ٨٤٥ مليسون دولار في النصف الأول من ١٩٩٥. وهذا التحسن عائد جزئياً الى

وسجل الميزان التجاري عجزا بلغ ١, ٩٥ بليون دولار في الربع الثالث من

تتراجع ٢ في المئة

■ بيروت - أف ب، رويتر - اظهر تقرير مُصَّرِفِي ورغ في بَيْروت أنْ نسبة النمو إلاقتصادي في لبنان عجلت تراجعاً بلغ ٢ في النسبة في الأشهر التسعة الأولى من عام ١٩٩٥ بالمقارنة مع الفترة نفسها من عمام ١٩٩٤، لكن نسبة ارتضاع الاستعار تعنت باكتشر من ٦ في

> وجاء في التقرير الذي يصدر عن ابسنك عودة، كسل ثلاثة اشبهر، ان نسبة النمو من كانون الثاني (يناير) الى ايلول (سبتمبر) من الس كانت نسبة ارتفاع الاسعار ١٠.٢ في المسئة مقابل ٥,٥ في المئة و١٦,٤٤ في المسئة على النسوالي خسلال الفترة نفسها من عام 1994.

وقدر اجمالي الناتج المطلي عام 1996 رسمياً بتسعة بلايين دولار تقريباً.

ويفيد التقرير ان التوقعات اسنة ١٩٩٦ مشجعة للاقتصاد بعد حل مسالة الاستحقاق الرئاسي (التمديد للرئيس الياس الهراوي ثلاث سنوات) واعلان مشروع الموازنة التي اتسم بعصر النفقات لسنة ١٩٩٦ والبالغ اربعة بلايين بولار مع عجر متوقع نسبته ٣٧,٦ في المثلة مقابل ٤٤ في

الاحتياط تراجع اكثر من بليون و٧٨

مليسون دولار خسلال الربع الأول من السنة.

محاولتها تصحيح الأوضاع

من السنة الحَسَّرية، بعَدَمَّا بلغ في نهاية حزيران (يونيو) الماضي ٩٥٤، مقابل ٨٢٢ مليون دولار في نهاية حزيران.

عائداتها بشكل كبير ولا تزال تستبين به التي لحقت بها اضرار ١٩٩٠). وتقدر كلفة هذه العملية بـ ١٥ بليون دولار.

اصدار سندات بالدولار بقيمة ٣٠٠ مليون دولار

برنامج جحيد لتضغيف القبود

والاستراع بخفض الرسوم على الواردات. وقالت ان خطوات تضفيف

القيود تهدف الى تسهيل استيراد

وتتضمن خطوات تخفيف القبود

وستتعهد الدابان بخفض تعرفات

نحو ٧٠٠ من المنتجات الصناعية

والمعساين بما في ذلك الصلب

وقد تفاوض وزراء التحارة

والشارجية الجمعة الماضي على فتح

جميع القطاعات الثبجارية اسام

ووفقاً لحدول اعمال دابك، اتفة،

الإغضاء على تخفيف العوائق سواء

الجمركية أو العقبات الأخرى امام تجسارة البحسائع والخسمات في

وتم تنسبيس ،ابك، عسام ١٩٨٩

ويضم استراليا ويروناي وكندا

وتشسيلي والصين وهونغ كسونغ

وانتونيسب والبابان ومالبرنا والمكسيك ونيوزيلندا ويابوا غينيا

الجحيدة والفيليبين وسنغافورة

و الولايات المتحدة.

الثجارة الحرة بحلول سنة ٢٠٢٠.

وعددها ٥٠ خطوة، تبسيط اجراءات استيراد النبات والحدوان والتعاون

المنتجات الزراعية.

والمسوجات

Lides.

القني مِين الدول النامية.

دولار.

ارتفاع احتياطات البنك المركزي من العملات

الاستيوع الرابع من أب الماضي عند م٧ في المئة.

قصبيرة الاجل بالدولار الاسيركي

بُنسبَبة ٢٠١٩ في المئة لَسَرَيد في

الاسبوع الثاني من كانون الثاني

الماضي آلى ٦٠٢٥ في المئـــة وظلتُ

كمذلك حستى الاستسوع الاول من

نيسسان الماضي وانتسفسضت في الاسبسوع الثالث من أيار المساهبي

الى ٣١,٥ في المئة لتعاود الصعود

الحِسزئي ألى ٦٨.٥ في المئسة في

الاسببوع الاول من تموز المامني

واستمرت مستقرة حتى الاسبوع

الرابع من أب الماضي. وتشيير اسحار الصرف خلال

السنة الى استقرار واضح لسعر

الدولار السندي بدأ في كسسانون

٣٣٩.٤٠ قرش وكان اقصبي ارتفاع له

خالل حزيران الماضي عندما بلغ

٢٥. - ٣٤٠ قرش، وكان التغيير في باقي

اسعار العملات الرئيسية اكشر

التقرير انه بلغ حتى نيستان الماضي ٢,٤٢٢ مليون سيارة بارتفاع ١٤٠ الف سيارة عن الشهر المقابل من العام

للاضي بنصو 1.1 في للنة. وزاد عبد سيارات النقل ٢١ الف سيارة خلال

عام بنصو ٣.٥ في المئة، وبلغ عدد

السيارات الخاصة ١،٠١١ مليون

سيارة بارتفاع ٥٥ الف سيارة عن

العسام الماضي بنمسو ٧.٥ في المئسة،

ووصل المتوسط الشبهري للزّيادة في

عَنْد السيارات الخاصة الى نُحو

وعن عند السيارات في مصر ذكر

وينغ في الاستبوع الرابع من أب

وقال وانها بدأت مطلع الب

واشسار التسقسرين الى الودائع

بنك عودة: نسبة النمو في لبنان

السنة مما رفع العسجير منذ مطلع السنة الى ٨٣، ٤ بليسون دولار اي بارتفاع نسبته ٣٣،٩ في المثلة بالمقارنة مع الفُتسرة نفسها مسن من جهته قال مصرف لعنان

المركزي أن احتساطاته من العملات الاجنبية ارتفعت نحو ١٧٣ مليون بولار في النصف الاول من السهر

وقدال المصرف في بيسان نشس مس السبت ان احتي العصلات الإجتبيبة بلغت الشبهر الحارى نحو ٤٠٣٩,٤٥ مليون بولار بالمقارنة مع ندو ٢٦٦٦,٢٥ مليون دولار في نهاية تشرين الاول (اكتوبر) ويشحل احتياط مصرف لبنان

من العسملات الاجنسبية موجوداته من هنه العصالات الى جانب الأحستسيساط الإلزامي الذي تودعسه المصارف التحصارية في البنك وبلغ حجم الموجودات الصافية

لمصرف لبنان باستسثناء الودائع الالزامية للمصارف التجارية ندو ٢,٦١٣ بليون دولار. وعزز مصرف لبئان احست اطائه من العملات الاجتبية وسجلت زيادة عما كانت عليه نهاية العام

وكانت احستياطات مصسرف لبنان من العصلات الاجنبية بلغت نهاية عام ١٩٩٤ نصو ٣٨٤٠ مليون

الماضى بلغت نحبو ١٩٨٨ مليسون

 لندن - رويتر - واصلت أسعار القمح في الولايات المتحدة الارتفاع أول من امس الجمعة بعدما عززتها الأنباء عن عمليات شراء محتملة من روسيا مع

اسعار القمح تواصل الارتفاع

بعدتكهنات بمشتريات روسية

انخفاض المخزون العالمي. وساعدت التقارير بأن روسيا، بعد غياب ملحوظ تفكر في شراء ٢٠٠ ألف لمن من القدح الغربي، السوق على مواصلة مكاسب الخميس الماضي عندما ارتفعت الاسعار سبعة سنتات. وبفعت اسعار التعاقدات الأجلة لتسليم كانون الآول (بيسمبر) في بورصة شيكاً غو التجارة ألى ٩٢ . ٤ دولاًر للبوشلّ. وجاءت عمليات الشراء المحتملة من باكستان وسري لانكا ولبنان والمخاوف المستمرة بسبب الجو الجاف في مناطق الزراعة في الولايات المتحدة والأنباء بأن مصر اشترت الخميس الماضي قمحاً، وكناك رفض الاتحاد الاوروبي طلبات تصدير القمح، لندعم جميعاً الأسعار.

___ير .__ج، سمح جميعا ، دسعار. وراوحت اسعار التفاقدات الأجلة في بورصة شيكاغو قريباً من أعلى مستوياتها منذ ٢٠ عاماً لمدة بضعة اسابيع في ظل انخفاض المخزون العالمي من جراء الجفاف في استراليا وشمال افريقيا.

استفراراسعارالفائدة على ودائع الريال السعودي بين المصارف

■ المنامة - رويتر - قال متعاملون إن أسحار الفائدة على ودائع الريال السعودي بين المصارف كانت مستقرة أمس السبت في تعاملات هادئة نتيجة اقفال الأسواق الأوروبية.

وبلغ السعر القوري للريال ٣- ٧٥ . ١/ ٥٠ . ٣ . ريال للدولار وَتَرَاوِح سَعَر الفَّائَدَّة عَلَى وَدَائِع الرَيَالُ لَشَهَر وَاحَدَّ بَين ٣/٤ و ٧/٧٠ في المنة ولثلاثة أشهر بين ١٩٢/٦، و ١٩٢/٥، هي المئة. فيما تراوح سعر الفائدة لودائع سنة أشهر وتسعة أشهر وسنة بين ١٢/٤ و ١/٧٠ في المئة.

تركياتحددمهلة زمنية لتصدير القطن برسوم جمركية مخفضة

● انقرة - رويتر - قال مسؤولو التجارة الخارجية إن تركيا حددت الرابع من أذار (مارس) ١٩٩٦ أخر موعد للشركات التعاونية والخاصة لتصدير حد أقصى من القطن يبلغ • ٥ ألف طن برسوم جمركية مخفضة. اقصى من العص يبع مع العد من برسوم حديث صدير والمنت تركيا خفضت الرسوم الجمركية في تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري يراوح بين عشرة و-٢ سنتاً للكيلوغرام من ١٠ سنتاً لساعدة مزارعي القطن على استنافاد فاتضهم المتوقع أن يصل إلى ١٨٠ الف طن من المحصول القياسي المتوقع السنة الجارية.

وقال المسؤولون إن شركات «تاريس» و«كوكوبيرليك، و«انتبيرليك، ومي أكبر ثلاثة مشترين وأكبر شركات الصناعات الزراعية وخصوصا القمان والبذور الزينية ستقوم بتصدير ٢٥ الف طن.

■ اوساكا (اليابان) - رويتر -افتتتح رئيس الوزراء اليساباني تومييشي موراياما قمة منتدى لتحاون ألاقتصادي لنول اسيا والمحيط الهاديء (ابدات) امس السيت. وقال موراياما ءان مرحلة جديدة في تاريخ أسيا والمَعيط الهادى، سلبدا الآن، في الوقت الذِّي ستتخذُّ الدول المشاركة في القمة اجراءات مهمة نحو اقامة منطقة للنجارة

وكانت القمة حصلت على دعم

للتجارة الحرة في أسرع المناطق نموأ

اول من امس الجمعة تؤكد المطالب الثي قدمت العام الماضي بان تفتح الدول الصناعية في البيكُ اسواقها تمامساً بحلول سنة ٢٠١٠ وان تفستح الدول النامية اسواقها بحلول سنة

وكَانت هناك مخاوف من ان تفشل القعة خصوصاً بسبب اعتذار الرئيس الاميركي بيل كلينقون عن الحضور في أخر لَحظة بسبب الأزمة الناشيةٌ مع الكونفرس في شان الموازنة وكوريا الجنوبية وتايوان وتايلاند

نعترضان اعلان خطوآت أقتصابية أسيا والمحيط الهاديء

وقال موراياما ان جنول الأعمال

الصبين تعسيره اعملان برنامج قد متضمن حُفَضاً في الشعرفات الجمركية وتخفيف القبود على تدفقات رأس المال كخطوة اولية من حانبها لتحقيق هدف المنتدى تحرير التجارة الاقليمية في القرن الـ ٢١. ونكرت مسصادر في الحكومية السابانية ان طوكيو تعترم كشف

> رمزى قبل بدئها رسمياً، بعد الأنباء الشي نكسرت أن الصين واليسابان مهمة في الشجمع الذي يضم زعماء ويستعد أخرون من اعضاء القمة الثي تضم ١٨ دولة لكشف خطوات

وعلم أن الإحسراءات حسره من برنامج عمل وافق عليه وزراء التجارة

مخطوة مهمة للأمام وأول منفحة في مرحلة جبيدة في تاريخ أسيا والمحيط



کین ساروو ني أمل الاستبداء

and grown and -The same of the sa

The same of the sa A second second

*** And the second

he had no an a man a A Transfer of the second The second second

A STATE OF THE STA MANT SERVE WHEN A Summer

A Section of the second Bet wint he s

کین سارو ویوا: في أصل الاستبداد وفصله

كان الكاتب النيجيري كين سارو ويوا، ذلك الذي نفذ فيه حكم الاعدام شنقاً منذ أيام قليلة مع تمانية من رفاقه يعرف قاتليه مسبقاً منذ سنة ١٩٩٢ على الأقل، وربما قبل نلك. فهو قد أصدر في تلك السنة كتاباً بعنوان «الابادة ي نيجيريا: مأساة الاوغوني، وضع له مقدمة جاء فيها: اني اتوقع جزراً؛ أصداري هذا الكتاب أن توجه الاثنية الغالبة في

نيجيِّريا نحوي عنف روحها الثارية المعلومة جيداً. واني اتحداهاء. ويبدو أن تلك والروح الثارية، كانت تجاهه على حقد دفين، فهي قد أدركت بعد ثلاث سنوات من ذلك، متوسلة بعض الذرائع الواهية، ومستخدمة محاكمة صورية إلى درجة الكاريكاتورية، لتسكت صوته مرة واحدة وإلى الابد. وذلك على الرغم من كلّ نداءات الاسترحام التي مُعدرت من جميع بقاع الأرض، من الدول ومن المنظمات ومن عدد منّ الشخصيات ذات آلوزن المعنوي ومن وسائل الاعلام. فقد استنكرت بريطانيا تلك المحاكمة وما صدر عنها من أحكام،

وكنلك الادارة الأميركية التي عبرت عن مخيبة أملها وحزنهاء. وكنلك مجموعة الكومنولث، ونيجيرياً من اعضائها، إلى جانب ما لا يحصى ولا يعد من الأطراف الدولية الأخرى الرسمية وغير الرسمية، ولكن كل ذلك لَّم بِثْنَ دِيكِتَاتُورِيةَ الجَنْرال سانِي ابالشا عما قَرْرَته، أي أعدام كَين سارو ويوا ورفاقه من أعضاء «حركة الدفاع عن بقاء شعب الاوغوني».

ذلك هو ديدن أهل الاستبداد، من العسكر أو من سواهم، لا يبدون غيرة على السيادة وواستقلالية القرار، إلا في شؤون القمع والتقتيل والتنكيل. فيبدون في مثل هذه الصالات طاقة هاتلة على مقاومة الضغوطات الخارجية ، والتنخل الاجنبي، على ما يقولون عادة. ولكُن ما الذي نفع السلطات الثيجيرية على مذه الدرجة من الإصرار في التشدد في حالة كين سارو ويوا ورفاقه، علماً بأن السبالة ربعًا كان

من المكن معالم جدها بقدر من الليونة أكبر؟ صحيح أن جريمة قتل قد جدت عندما عمدت الجموع في إحدى التظاهرات التي نظمها الاوغوني إلى اغتيال بعض الشخصيات الموالية للسلطة المركزية، ولكن يبدو أن نظام الجنرال اباشا عوضٍ أن يعمد إلى البحث عن الجناة لمعاقبتهم، فضل أن يترك أمر هؤلاء جانباً وأن يتخذ من تلك الحائثة نريعة للقضاء على الكاتب سارو ويوا ورفاقه من قابة محركة

النفاع عن بقاء شعب الاوغوني»، فأي تهديد تمثله هذه الحركة بحيث

وقطاع اسعار الحبول

هاجة للمساعدات لغذاب

ارالظمج تواصل الارتفاع

كهفات بمشتريات رؤسية

مأت أسجأر عقمج في الاد

ميتاراوأمعاوالفاندة

الزوال السعودي بين الصارد

医血压性 化二氯甲烷

كواتحدمهاة زمنية

لكيا كي برمبوم عمركرة محمصة وسوي الجموكية في تسويل عامر ميسر عا

این سامر نی وفاقع افزیک استه و حد این از کار این ۱۹۶۶ یک ۱۹۶۱ تا همی است هما در این ساز در تشهیر برمینهٔ اینی از ۱۳۰۰ و در از امار اسا

تبطن برسوم جمركية مختفة

والمستروع المحارة المدريدية أأر بركيا هندائ

وعهمه فلشوكان التعاربيه والماصا للمارة

العام الموسوء ومكوكوبيرلين والمنبرب الرأم المساعات الرواعية ومصوصد المفروعة

بشعر النظام النيجيري أن لا بدُّ عليه من استنصالها مهما بلغت كلفة ذلك من ادانة ومن استنكار دولين؟ الحركة انْنكورة ليست داعية عنف وانفصال. وذلك ليس فقط بسبب تناعات قائتها والقائمين عليها، ولكن كنلك بسبب تجرية مرة سبق أن عاشها شعب الأوغوني في الستينات أثناء الحرب الأهلية النيجيرية التي عرفت به حرب بيافراً»، والتي نفع هذا الشعب فيها ثمناً باهظاً، حيث بلغ عند القتلى في صفوفه - 7 ألف قتيل، أي ما يوازي - ١ في المئة من عند إفراد هذه الأقلية الصفيرة، والتي لا تتجاوز حالياً النصف مليون

لكل ذلك، فإن مطالب قادة محركة النفاع عن بقاء شعب الاوغوني، تبقى معقولة، فهم لا يعرفون شعار الخروج عن الفيديرالية النيجيرية. بْلُ هُم يطالبون بالاعتراف بحقوق شعبهم. وهذه تتمثل أساساً في احترام البيئة التي يعيشون فيها وفي نيل قسطهم من الثروات المستخرجة من

نَّلكُ أَنْ نَكُبة هذا الشعب الصغير أنه يعيش على رقعة من الأرض تحتوي على قسم كبير من تُروات نيجيريا النفطية، وسلطة ابوجا تمعن في اسْتَغَلَالَ تَلَكُ الثَّرُواْتِ دُونَ ان تَمْنَحُ مَنْهَا شَيِئاً لَأَبْنَاء المُنطَقَةُ وُدُونَ ان تبدي مبالاة تنكر ببيئتهم الطبيعية. وهي، عندما تستدعي ضرورات التنقيب واستخراج النهب الأصود نلك، لا تتورع عن هدم القرى ونقل السكان واستخدام المتفجرات ... ونتيجة كل ذلك أن اراضي شبعب الاوغوني الواقعة عند مصب نهر النيجر جنوباً، أصبحت ملوثة لا تُنبت زرعاً ولا تطعم ماشية. وهكذا، كلما تزايد إستخراج الترواتِ من باطن أرض تلك المنطقة، كلما ازداد سكانها فقراً ويؤسأ وتهميشاً. وإذا ما بدرت مِنهم تَجْرِكات احتجاجية، فإنها تقابل بالقمع الغاشم. وَخلال السَّنْوَاتُ الْخُفُسُ الْأَخْيِرِةَ قَتْلُ عَلَى أَيْدِي قَوَاتِ الْأَمَنَ الْفَا شُخْصِ مَنْ الاوغوني وطرد ٨٠ ألفأ من بيسوتهم واربلت ٢٧ قسرية. ومع أن شُعب الأرغوني صغير ضعيف لآحول له ولا قوة، ومع أنه قد تعرض للقمع حتى الأن دون أن ترتفع صرحة احتجاج واحدة في العالم، ودون أن تتضرر عمليات استخراج النفط وتسويقه، فإن سلطات أبوجا قد اختارت أن تثير ضدها رويعة دولية من خِلال محاكمة الكاتب سارو ويوا ورفاقه

قد يعود ذلك إلى غباء الديكتاتوريات. ولنا على ذلك أكثر من عينة في مناطقنا العربية، ولكنه قد يعود كذلك إلى سبب آخر، هو الرعب حيالً مشكلة الأقليات. إذ أن نيجيريا، نلك البلد الافريقي العملاق الذي يعد منة مليون ساكن، هي في وأقع الأمر عملاق مدهش، يتكون من عند كبير من الاتليات الاثنية واللغوية والدينية المتنوعة والمتباينة والتي لا يربط بينها من رابط سوي الانتماء الواهن إلى الكيان النيجيري. البلد معرض إلى الانقسام دوماً، كما دلت على ذلك تجرية حرب بيافرا، وهي ما زالت ماثلة في أنشأن الجميع في نيجيريّا كِما في خارجها.

وللديكتاتوريات، خصوصاً إذا ما كانت عسكرية، حل وحيد يعتمد في مثل هذه الحالات وحيال مثل هذه الأوضاع، على الأمساك بالبلد بِقَبْضَة من حديد وضرب أي تعبير عن خصوصية مطية بشدة متناهية، مهما كان ذلك التعبير مسالاً معقول المطالب. فلديكتاتوريات نظرة مركزية، تطبقها بكل صرامة ويكل تشدد ودون اعتبار للتفاصيل أو

وإذا كان هذا إلهاجس، وما يلازمه من رعب التفكك، هو الذي كان السيطر على السلطات النيجيرية في طريقة معالجتها لقضية كين سارو ويوا وصحيه، فإنه كان ساخراً بقوة كنك لدى الدول التي استنكرت احكام الاعدام وتتفيذها، سواء كانت تلك الدول غربية أو افريقية.

ذلك أن تلك الدول، وإن دانت وشجبت ورفعت عقيدتها بالاحتجاج، إلا أنها قد تجنبت اتخاذ أي اجراء ملموس ضد الجنرال أباشا، علماً بأن هذا الأخير قد جاء إلى الحكم في ١٩٩٣ في اثر انقلاب عسكري اوقف به عملية انتخابية كانت جارية ولم يتورع عن وضع المرشع الفائن المفترض فيها في السجن. وهكذا، فإنه لا الولايات المتحدة ولا بريطانيا الدولة المستعمرة

لنيجيريا سابقاً والتي ما زالت تربطها أواصر وثيقة، ولا مجموعة دول الكومنولث رأت أنه يجَّب فرض عقوبات على النظام النيجيري رغم مطالبة العديد من الأوساط النيجيرية (من بينها الحائز على جائزة توبل للإداب

وهذا الأصجام عن فرض العقوبات لا يتوقف فقط عند الاعتبارات التجارية والاقتصادية والذي يجعل أن لا أحد يريد القطيعة مع نظام نلك الله ذي الثروة النفطية الهائلة وذي السوق الاستهلاكية الضخمة. بل في نلك التَّفوف من «تفكك» بلد عملاق في حجم نيجيريا، مع ما قد ينجر عن ذلك من انعكاسات محلية أو اقليمية.

ونجد هذا الهاجس حتى لدى رجل مثل ناسون مانديلا يحظى ربعت معنوي كبير في القارة الافريقية وفي العالم، فقد أبدى الزعيم الجنوب افريقي اثناء حضوره مؤتمر قمة بلدان الكومنولث في نيوزيلندا، تردداً وفتوراً كبيرين في الضغط على نظام الجنرال أباشاً من أجل انقاذ حياة سارو ويوا وصحبه، وذلك على عكس ما كان متوقعاً منه.

وقد نتج عن هذا الموقف من رجل مثل مانديلًا شعور بالمرارة وخيبة أمل كبيرين لدى المعارضة الديموقراطية النيجيرية، كما لدى العديد من الأوساط الأخرى في العالم، بل أن البعض لم يتردد في لومه وانتقاده ومطالبته برد الجميلُ وبالوفاء لمن ساندوه عندماً كان نزيلُ سجون جنوب

غير أن مانديلا بقي على موقفه، وإن أبدى استنكاره طبعاً لاحكام الاعدام وتنفيدها، مكتفياً بالقول إنه يخشى «انفجار» نيجيريا. والتَّحُوف من السلَّة الاثنية في منطقة كالقارة الافريقيّة، دولها هشة البنيان، وسكانها تتوزعهم أواصر وروابط غير الرابطة الوطنية في غالب الأحيان أمر مشروع. كذلك الأمر بالنسبة لتوجس الحروب ألاهلية وأثارها الدمرة كما بلت على ذلك تجربة رواندا قبل سنة من الآن، غير ان الحل المتبع، إذا كان على شاكلة ذلك الذي يطبقه نظام الجنرال أباشا في نيجيريا وسواه من الانظمة الاستبدادية في القارة السوداء أو خأرجها، قد لا يكون الحل الأمثل من ناحية أخرى،

فإذا كانت الفترة الحالية فترة تأكيد الخصوصيات المحلية، وإذا كانت هذه الأخيرة تهدد بالتحول إلى سلسلة من الحروب والدسار والمجازر لا تنتهي، فإن المعالجة الأمثل ليست قطعاً تلك التي تتمثل في كبتها، وحتى لو تلف ذلك الصمت على جرائم أهل الاستبداد. لقيد أقرَّت منظمة الوحدة الافتريقية، بعيد الاستقلال في بداية

الستينات، مبدأ الحفاظ على الحدود الموروثة عن الحقبة الاستعمارية كضمان استقرار بين كياناتها الناشئة، ريما حان الوقت الآن لصياغة مقارية لسمالة الاقليات والاثنيات، كتلك التي يجري التفكير فيها مثلاً في شرق أوروبا من أجل أيجاد حل لهذه الشكَّلة لا يتوقف عن المفاضلة بين أسوا خيارين: الديكتاتورية أو الحرب الأهلية. أو الاثنين معاً. بين اعضاء منظمة الوحدة الافريقية وبول عربية كثيرة معنية جدأ

بمسالة الاقليات هذه ليس السودان إلا احداها.

صالح بشير



🚅 الضواحي الفرنسية، نيجيريا، كلينتون والكونفرس، وروسيا والغرب. (ص١٢) عشية انتخاباتها، مع «ديموقراطية» ما ٩. (ص١٢) 🚅 جورج طرابیشی وراسم المدهون وعمرشبانة وحبیب معلوف و...کتب. (ص ۱۶)

ملحق اسبوعى يُعنى بالمقابعات السياسية

ابين لا يزال يثير اسئلة عن طابع اسرائيل وايديولوجيتها وسياستها

واكاديميين وصحافيين وناسا عاديين، يهودا وعربا، على ال واسرائيل لذ تكون كما كانت

الوزراء السابق اسحق رابين. فَاغْسَيَالَ رابِينَ عَمُقَ الجِدال في شبأن السلام على مستويين فبينما يتحنث معظم السياسيين، خصوصاً على الصعيد الرسمي، عن تأثير اعَبّياله على عملية السلام مع الفلسطينيين وبتسيسة العسرب (وهو منا يُعثى به العنال الْخَارِجِي اكْثَرْ)، فَانْ غَالِبِيةَ الْإَسْرُائِيلِينِ يَقْلَقَهُمْ فِي صورة متوازية، تاثير الإغتيال على السلام الداخلي. حتى إن كثيرين يعتبرون أن السلام مع الفلسطينيين لا يمكن تحقيقه من دون سيلام داخل اسرائيل.

طبعا لم ينشأ هذا الجدال بمجرد اعتيال رابين. بل هو كان بدأ مع عُملية السلام وازداد حدة مع تطورها، ما عمَقْ الانقسامات بين الاسرائيليين، واتخِذ الخَطابِ السياسي في طَلَها طابعا عَنيفا وتحريضَيا سمَّم الإجواءُ، الى حد أفَّرازُ شخص مثل بيغال أمير، انتهك احد اشد المحرمات عند

الاسرائيليين: قيام بهودي بقتل يهودي. هول الصممة اذار مخاوف في النفوس الى حد أن بعض الكتاب اعتبس أن ما حدث نتيجة لانصراف الحركة الصهيونية عن داعادة بناء ثقافة يهودية ومجتمع يهودي، بعد تحقيق الاستقلال السياسي (والعسكري). بدلاً مَنْ نَلِلَه يقولون: «اقمنا مجتمعا منقسما بين علمانين نهلستين (عَمْمَيِّينَ)، مشوباً بَحنر من ان اسرائيل قادرة، من الناحية العسكرية، على البقاء، مع دولة فلسطينية او من دونها، يضمن أي حدود مقررة. لكنّ ما هو ليس واضحا: هل لدينا لقَدرة على أنْ نَعيشُ مَع بِعَضْنَا الْبِعَضْ، كيهود، في دولة يهونية وفي اطار التسامح وروح التضامن الأجتماعي، عَلَى حَـدُ مَـا كَـتَـبِهُ فَي مَجَـيـروسـاليم بوست، جيـرالد شتاينبورغ، الباحث في مركز الدراسات الاستراتيجية في

ويعدما نكر شتاينبورغ الاسرائيليين بتاريخ هدم المعبد الأول قبل الفين و ٥٠٠ عمام ونفي اليهود الرهدم للمعبد الثاني قبل الفي عام اضاف: «ما لم نخلق تضامنا لجتماعيا وهدفا مشتركا، فإننا نواجه خطر الانقسام مجددا بعد ٥٠ عاما على الإستقلال،

قد يصب هذا النوع من الكلام في مجرى جدل اخر بين الاسرائيليين يرتبط ايضا بعملية السلام، في ضوء دعوات الى اعادة تَقُويم الاسس الصهيونية التي قامت عليها الدولة العبرية. جوهر هذه الدعوات أن السلام مع الفلسطينيين وبقية العرب يعني ان استرائيل ستنخل مترحلة ما بعد ن. الصهيونية. ومع ان النقاش في هذا الشان يجري منذ فترة. لكن اغتيال رابين قد يعمقه، خصوصا اذا قررت اسرائيل قيادة بيرين تسريع عملية السلام.

لكن بن انصار الاحتفاظ بالمبهيونية الارتونكسية ودعاة مَّا بُّعَد الصَّهِيوينة، ينمو تيار جديد يرى محللون انه يُمكن ان يشحول وسطًّا جديداً في اسرائيل، يفترضَّ انه نقَطْبِ فَلَأَتَ تَقَفَ الى يَسَارَ «أَيْكُودَ» واليَمِيُّ، مِنْ جِهِةً، واخرى تقف الى يمين حزب العمل واليسار، من جهة ثانية. ويرشح مخللون لتمثيل هذا الوسط ثلاثة اتجاهات: يمثل

يجدوا اسم مرشحهم الى

لم يخطر ببال أحد من السؤولين النماركيين أن

الأمانة العامة لحلف شيمال الأطلسي

على هذا القرب من المنصب المسكري

الأول في العالم. وعندما رشيحت

كوينهاغن أوفي يليمان ينسون للمنصب

الاول الليكودي السبابق ديف يبد ليفي، والشائي المنشق السوفياتي السابق ثانان شارانسكي، الذي اعلن تشكيل حركة يمكن أن تشحول حزبا يؤلف قاعدته المهاجرون اليهود من الاتّحاد السوقيّاتيّ السّابق، والثالث حركة والطّريّق الثالث، التي يتزعمها افيفنور كحلاني وعمانونيل ريسمان ويضم ضباطاً كبارا سابقين.

هؤلاء يؤيدون عموما عملية السلام، لكنهم يشددون على ان الاولوية يجب ان تكون لامن اسرائيل، ويدعون الى ابطاء العملية، خصوصا بالنسبة الى الجولان، على اساس ان «العجلة من الشبيطان»، على حد صا قاله النائب اللبكودي النرزي اسعد اسعد. وبالنسبة لاطروحة ما بعد الصهدونية تحديداً، فان شارانسكي، مثلاً، يرفضها، ويعتبر ان حركته هي البديل من هذه العَكْرة (برنامجها بأيجاز يقر الحكم الذَّاتيَ للقُلْسطينيين والْتَخْلَي عَنْ الجَّوْلانُ مَعلَى المدىٰ البحيد، والتزام عملية السلام، لكن مع ربطها بالتطورات الديموقدراطية في الجانب العربي والاعتراف بالصقوق الكاملة لعرب اسرائيل... بشروط، والى غير ذلك). وسط هذه السجالات يعتبر كشيرون في اسرائيل ان

الصنيمة الثى اثارها اغتيال رابين اضفت طأبعا تهويليا على المضاعفًات المُحتملة للاغتيال في مسعى لاحتوائها ويعرب هؤلاء عن الامل في ان يقود الأغتيال ألى خلق جو تصالحي جديد يخفف الغلواء والمشاعر المناججة، إن بين اليمين وَّاليْسَار، أو بين العلَّمانيين والدَّينيين، على رغم أنَّ البعضُّ يُعتَّقد أنَّ الأَسْتَقَطَابات السَّيَاسِيةَ فَيَّ الْبِلدِ لَنْ تَتَغَيْرَ كَذْيِراً. وهذا على الآقل ما يعتقده الكاتب السياسي يوسف غُويلُ الذي قال: ويجب الا يُضدعنا الاظهار الجماعي للالم والتَّدَّعَاطَفُّ اثرَّ الاغَّنْسُالُ آنني واثق مِّن أنَّ للْسِلا جِّدا مَنْ الاسرائيليين غيروا مواقفهم السياسية من عملية السلام. لكن فيما يستمر الجدل داخل المجتمع الاسرائيلي في سُأن المستقبل، كأن لا بد للسياسيين أن يتعاملوا مع

الحباصر في ضُنوء المشاكل الانية التي نُجِمَتُ عن اغتيالًا رابين. فأقرأيم سنيه، وزير الصّحة الاسرائيلي ومن ابرز الوجسوه في المُعسكر الذي كان يترعمه رئيس الوزراء الراحل اسحق رابين في حزب العمل الحاكم، تحدَّث بعد يوم من الاغتيال عن ثلاثة تحديات اساسية، اعتبر ان على حرب العمل أن يواجهها في اسرائيل ما بعد رابين: ١) تعزيز اتفاق اوسلو - ٢ ه دلان تنفينه معقد جدا.

وقد تحدثت امس مع (وزير التخطيط الفلسطيني نبيل) شعث واتفقنا على ضرورة ان نبذل كل جهد انمنع انهيار هذا البنيان الهشء ٢) مُواجَهُمُ الْمُسار السوري، دوهذا صعب جدا لانه لم

يحدث اي تقدم حتى الأنء ٣) معالجة جروح المجتمع الاسرائيليء، وأضاف سنيك «عليناً أن نعسم مع (رئيس الوزراء بالوكالة شمعون) بيريز، لكي نملا الغراغ الذي تركه راين،. لكنه لم يخف في الوقت ذاته قلقه الشديد من صعوبة تحقيق هذه المهمات ولأن رابين لم يعد معنا و. والسؤال الذي يشغل الاسرائيليين، كذلك الفلسطينيين

والعرب والمعنيينُ مباشرة بعملية السلام، هو: هل يُمكّنُ بيريز أن يملأ الفراغ ألذي تركه وابيئ كثيرون في معسكر بيريز يعتقدون انه سيبرهن خلال استابيع فقط على قدرته على ملع الفراغ. وهؤلاء يشيرون

انجِح رؤساء الوزراء في اسرائيل، لكن أخرين يردون على هؤُلاءً بأن كونه رئيسا نأجحاً الموزراء لم يجعله رُعيسا وطنيا كبيرا كما كان رابين الامر الذي سيجعله اقل قَدرة على أقنّاع غالبية الأسرائيليين بانَّ مرونته حيال عملية السّلام لن تتعارض مع هاجسهم الامني الطاعي، وعلى صعيد العرب الاسترائيليين، يمكنهم أن يلعبوا بورا مهما في دعم بيريز. ومعروف أن حزب

العمل جَـَاءُ الى السلطّة في انْتَلَخْ آبات ٢٩٩٢ بَعْضَلْ اصوات العرب الى حد كبير، والائتلاف الحكومي الذي شكله رابين الر الانتخابات فاز بالغالبية بفضل اصوات سنة تُوابُ عرب وكان العرب منقسمين بين معسكري رابين وبيرير، والارجح انهم سيتوحدون الأن اكثر حول بيرين أضَّافة الى دعم فئات منهم حرب ميريتس، (في أنَتُـُخُـابِاتَ ١٩٩٢ صورت ٥٢ في ألمنةٌ من النَّاحُـبِينُ العرب لاحراب يهونية صبه يأونية، و ٨٤ في المُثَّةُ لاحزاب مربية م). قَهم على رغم الراكهم أن رابين كان زعيما قويا قادرا على اتضاد قرارات صعبة وَتَنْفَينَهَا، ويُحبون ، بيُّرين اكشر، كما قال أيني

في هذا الخُصوص لفت نبيل شبعث، في تصريح الى اهارتس، الى ان بيرير كان ادائما اكثر مرونة (من رابين) لكنه لا يستطيع ان يقود منفردا. وهناك مشاكل بِينَ رَجِل مثل بيريز وبين قطاعات من الرأي العام، وحستى في داخل الحكومسة، ممن ينظرون الى الواقع عبر عين النزعة الأمنية، وهذا يتضارب مع صنع السلام. لذا فالسؤال ليس كم يريد بيريز -وانصباره - أن يفعل، لكن كم هو قبادر على أن يَفْعَل، بِينَمَا يَتَطَلَع الى تَوَافَقُ... انْنِي أَخْسُى أَن نْلك لن يكون سهلاء.

ويجوز الاتفاق في هذا الخصوص مع تقويم غويل بان عن بيريز ايديونوجياً لـ والشيرق الاوسط الجييده وعلى كم من اعسفساء حكومته - وكثيرون منهم رابينيُّون نوو «نزعسة أمنيسة» ~ سيوافقون على

ريضيس الباحث في ممركر دايان لدراسات الشرق الأوسطة التأبع لجامعة تل ابيب وستكشف الاسابيع القليلة المقبلة ما اذا كانت هدا الصعوبات فوق طاقةً بيريزٌ، او انه سيتغلب عليها.

كامران قره داغي



عبدالوهاب البياتي المدنَّ وقبلُ أرَّتَهاله الى «المنَّافي» بأنهَّا بلا فجر تنام، فإن مئات النصوص تدفقت من بعد لتشي أو تجهر بحال العسر ومختلف أشكال المفارقة، في التعامل وَإِذْ يُعُودُ وَصِفَ الشَّاعَرِينَ لِلمَّدِينَةُ لِأَكْثَرُ مِن تُلاثةُ عَقُودِ إِبَانَ «الصدمة الأولى» وقَبَّلُ أن نُستَقَرَ جميعاً في المن ويرتبط مصيرنا بها، فإن هُذا الوصف ومحمولاته، ما زال جارياً على الاقلام والأسنة وسارياً في الأنهان والأفثية

وكَأَنْ شَيِئًا لِم يَتَغِيرِ، مِنْذَ الرَّحَفُ الجَمَاعِي مِنْ القرى والزوايا والبوادي والإطراف، ألى الحواصر والمدن والبلدات الكبيرة، قلماً تقترَّن صورة المدينة بحكم أيجابي أو وصف محايد، وقد جعل اكثرنا منها محطة ومستراحاً، للحنين الى الريف والتغني بملاعب الصبا، أو اتخذها منبراً لنعى العصر وحضارته ومدنه التي لا تعرف الأحلام، والتي لا يرى أحدنا فيها سوى

عوارض التشوه والتلوث والتزاحم والإضطراب، ولكانها هذه المظاهر هي الصفات الجوهرية للمدن التي أحبها البياتي من بعد حين ارتحل في العالم، وكنك فعل حَجَازِي وسواهما منْ شعراء ومبدّعينْ، وفي العُرفّ اللَّفظي الجّاري المُتوّارِث جيلاً عن جَـيِّل، أنَّ الاقبامـة في المدينة هي من بأبِّ الاضطرار ومَّن نكد الدنيــا، ولو كــان المتمسكَ بهذَا العُرف ببِنِّل كلِّ ما تملُّك يَمنِنْهُ لنيل فرصَّةٌ التَّوطن في المبينَّةُ ٱلأولى (العاصمة) لا في أية مُدينة أخرى. وتلكُ مُفارقة أولى، بِفِترقَ فيها التَصْريح عَنْ المعاش. وحيث الحاجة التي المدينَة، تقَترن بالحاجة الضَّاغُطة الَّي انْكار الواقعةً!

سْتَى، وَهَي نَزْعَةَ أَبِعُد مَا تَكُونَ عَنَّ الرَّوْمَانِسِيةَ أَوْ الرَّعُويَّةَ، بِمَا هي عليه هَاتَانَ النَّرْعَتَانَ مِن تَعلقَ بِالطَّبِيعَةَ وَرَهُدَ بِالْمُانِيَاتَ، بِلَ هيّ اونّق صلةً بالهامشيبة، وهذه ظاهرة متيّنية، ويا لّها منّ مغارقة ثانية. ولئر كانت المن تلفظ الى هامشها أصحاب الحظوظ الدنيا، فإن هناك من يتخير الانتساب الى هامش مزعوم والنطق باسمه وجبعله ملاذاً وعَنُوانِ انتقام. حتى لو كانت صبولاته وجبولاته كلها في قلب المدينة الجيئاش وفي حبوسة

البسيط الخَفْيف؛ والجُوآبِ بِالْإيْجابِ. ومَنْ بوسعه، إنكار ذلك

سي من يسَعه بعدئذ، انكار أن نقد المدن هو منتوج غربي، بما فيه النقد الشامل والجذري، وبما يجعل هذا النقد في المشارصة، فيه النقد في المشارعة شالفة. ولئن كنا نعمد الى ذلك، على طريقتنا فإن أبناء المدن الأوروبية الزاخرة بالغابات والبحيرات والْمُدَائِنَ، وَالشَّرُوطُ الصَّحِيةَ الْمُتَشْعِدةَ هَوُلَاءً بِشِكُونَ مَثَلْنَا وَاكْثَرَ،

إنْنَ، فإنه وبالعربية الفصيصي لا مندوصة ولا تثريب، على تبني تلك الايديولوجيَّة الهجائية التي تشيَّد النكير على صورةً المدينة ومعناها ومبناها. وعلى أوجه الضرر والاضطرار فيها. لكن ماذا لو قال قائل. من باب النهاب الى التداعيات الحرة، لا من زاوية السجال، ماذا لو قال: إن لنيه أسبابه وحيثيات نهجاء الريف، وأن شأنه شأن أصماب ايديولوجية هجاء المن، يتبنى أيديولوجية مضادة تقدح في الريف وطبائعه وبظام حياته ونسق قيعه ومُسْتَوىَ مُعَاشَّهُ لَسوف تعلق الصَّواجِّب حَينانٌ وتُفغر الأَفواه، بالدهشة والأستنكار وسوف يبدو الأمر من قبيل التجارؤ والتجديف لا من قبيل التراسل في الأفكار والاستنباطات، لن يبدؤ الأمار، شذِه المرة، على شاكلةِ البِثُ الفكري والأعشراف

فما يصح على المدينة لا ينطبق على الريف، فالمدينة لا صاحب ولا صانع لها، لا أحد بنتسب اليها. ومن حق من بشاء، التجلل والنبرؤ منها، ساعة بشاء. انها محض مكان النعاء وبيدان اجتماع وساحة عمران، وانها صيعة عشوائية اتفاقية رمانا بها الرَّمان، أما الريف (ومثله البادية) فهو المرجِّع والمشمَّا والإصل والجذر، ويتسامى بِذَلْكِ عِنْ أَنْ بِكُونَ مَجِرِد نَسِقَ أَوْ نَعِطُ أَوْ بِنَاءَ أَوْ نَظَامَ مِعَاشِي كِحَالَ المدينةُ، لا يعودُ قَائِلاً لإعادة النَّظر والتَّمَحيُّص والمساعَة، ويتحول بقوة النظر السباكن والعادات العقلية المقيمة، الى موطن روحي ووعاء قيمي، ولكانه لم يتشكل هي فاروف شي من

وبالعودة الى ما بدء به، يتكشف أن نقد المدينة يدور في مدار ارتدادي. الى سا نبل نُسُوء الدر حتى لو تسربل النقد بطروحات انسانوية فوق رومانسية. فعناط الشْكُوِّيُّ لَيِّسُ نَقْصَ التَمدُّن والنَّحضِّر في المُدنَّ، بل ضُمور البعد الريفي فيها. أي أنه نقد ريفي في النهاية، يندري اليه من اقامُوا ويقيمون مديداً في المدن، ممن يشكون منَّ الشُكُوَّى مِنْ يَعِظُّلُ المُصَعِدُّ الكَهَرِيانِي، وَمَنْ سَاعِيْتُ الدَّوَامَ ٱلقَلِيلَةَ لِلمَصْرِف، وَمَنْ النقص الطارئ على احد أجنت السوير ماركت، مم لأ يرضون بديلاً عن العيش الجسدي في الديثة، لكنهم ويا للتعاسّة، يعيّشون فيها بُفُودَ الكراهية، وعصاب الافتراق النفني عنها

اوفى يليمان بنسون: الاوفر حظا لـ «الناتو،

الأميركان يعتقدون أن شخصية قوية من بلد ضعيف معابلة ممتازة، لكن وجود رجل ضعيف من بلد ضعيف ربما يكون الأفضل. الا أن فضيلته

النسيج الاجتماعي في البلدان المعنية. جريدة «برلينغكسا افتنافيس». وانتقل بعدها ليعمل كمعلق سياسي في محطة التلفزيون الدنماركية حثى نهاية ١٩٧٥، حيث أصبح بعدها رئيساً لتحرير صحيفة «بورسن» كبرى الصحف في البلاد، كما وجد وقتاً ليؤلف

عدداً من الكتب في مجال الاقتصاد السياسي.

انه، حتى الآن، المرشح

كان الانطباع أن الأمر قد يكون امتحاناً للدور والمكانة التي للبيبلوماسية البنماركية في الوسط الأوروبي وأوساط الناتو أكثر منه تعبيراً عن استحقاق منهجي. فالقادم الجديد الى الناتو والاتجاد الأوروبي لم تتشكل ملامحه الأوروبية والأطلسية بما يكفى ليهضم الخطاب المسير للمؤسستين العريقتين والعملاقتين، دعك عما تعثله مرحلة التحول الراهنة من حاجات لتكنوقراطيين مهيئين لاقتناص المبادرات الفالتة واعادة ضخها في ماكينة الديبلوماسية الأوروبية التي تتحرك (كعملاق اقتصادي له هيئة قرم سياسي). ولم يكن أوفى يليمان ينسون نفسه قد أخذ الأمر على محمل الجد قبل أن تستدعيه

واشنطن لامتحان المنصب مع نظيره الهولندي رود لوبيرز. ويما ان الولايات المتحدة غير قادرة على تصور أوروبا المستقبل دون ان تنجز عملية استيعاب عضوي لدول أوروبا الشرقية والوسطى، بكل ما يعنيه هذا الاستيعاب من تحديات واستعدادات

ومرونة، لم يبد ان تقليديي اوروبا مهياون لها، كان النجاح المقيقي لينسون حيث فشلت خبرة الشعلب الهولندي لوبيرز، أي في مجال توسيع الناتو ليشمل دول الكتلة

على ضوء تجربته كوزير سابق للخارجية. المينزة الشانية التي تحسب لينسون اكشر المرشسدين حفاوة في المصمول على منصب أمين عمام الأطلسي، كونه جاء الى السياسة من خلال الصحافة وليس من عالم رجال

في المجال الانساني الحديد.

السوفياتية السابقة دون أن يعزز من سخاوف الطاقم الجاكم في موسكو. وهذا الموضوع يبدو فيه المرشح الدنماركي لامعأ

الأعمال كما هو الأمر مع منافسه المنسحب لوبيرز. وهذه البقطة توضح مسائتين مهمتين من المسائل المستجدة على المسرح السياسي الاوروبي. أولاهما أن أنف رجال الأعمال غالباً ما يستدير نحو الصالح الاقتصادية والتسويات والتوليفات القانونية التي تغطي مضمونا غير مطابق بالضرورة للشكل الخارجي، فيما يبدو الخبير الثقافي والكاتب اكثر استعداداً لاستبعاب العناصر الشاملة للحدث. وقد يكون وجود رجل الاعمال جيداً غي مرحلة سامقة هي مرحلة الحرب الباردة بما فيها من ثنافس واستقطاب الا أنه لا يندو الأهضل

أبعد من ذلك يبدو ينسون نموذجيا للقياسات التي وضعنها واشنطن لجهة المزايا الشخصية وليس من باحية اندماجه ضمن النظام الأوروسي كما مي حالة

لوبيرز القوي الشكيمة والخبير بالأميركيين وسواهم، فينسون رجل دون أثقال أو خطايا سياسية كبيرة، الے، الرومنطيقية منه الى رجل الدولة، مظهره الأخلاقي البالغ يخفي دهاء ومراوغة البراغماتيين الكبار

القادمين من بلد صغير كالدنمارك، انما هو في النهاية رجل ليس بوسعه أن يقول لا للكبار في برلين أو باريس أو روما، ناهيك عن واشنطن. وباختصار شديد انه رجل اللغة السياسية وليس الأفكار والمفاهيم التي ثقف وراءها. وهذا ما يفسس خلوده الى الصمت عن التجارب والتفجيرات النووية الفرنسية في المحيط الهادي بعد احتجاجاته الصاخبة والعلنية ومسيراته على رأس المعارضة السياسية لبلاده التي يقودها حزبه الليبرالي حالياً. وباريس على ما عرف عنها من حساسية تجاه النقد، وإن كانت لم تغفر له ذلك، فإنها ليست مستعدة لتفويت الفرصة لقدوم أمين عام للناتو يكون مديناً لها بمنصبه بهذا القدر أو ذاك.

الكبرى قد تكون خبرته في التعامل مع دول وسط وشرق أوروبا ومساعدتها خلال حوالي عشر سنوات عمل خلالها كوزير للخارجية وناشط في البرلمان الأوروبي على الاندماج في الجسد الأوروبي الكبير والتاقلم مع متطلبات اقتصاد السموق بشكل متوازن ومتدرج ودون

أحداث صدمات اجتماعية يهتزلها ينسسون مسولود في هاربي من جسزيرة فونين عام ١٩٤١، عن أب عمل كمحلل سياسيي وكاتب صحافى، وأكمل الماجستير في الاقتصاد من جامعة كوبنهاغن سنة ١٩٦٩ حينما كان يعمل كصحافي في

عام ١٩٧٧ انتخب عضواً في البرلمان عن الحرب الليبرالي. وما بين ١٩٧٨ و١٩٨٢ أصبح ناطقاً رسمياً باسم الحزب قبل أن يصبح رئيساً له بعد عامين على ذلك. ومنذ ذلك التاريخ اختير رئيساً للكتلة الليبرالية الأوروبية وبعدها احتل منصب وزير للخارجية ما بين ١٩٨٢ و١٩٩٣ حيث انتقل حربه الى المعارضة السياسية

اسماعیل رایر

منذ نَعَت احمد عبدالمُعطي حجازي مدينته بانها بلا قلب، ومنذ وصف

ولا تتَصلُ المُلاحظَة، بـ «مبدًّا ، التعلُّقُ بالمدنُ أو مقتها . وبدرَّجاتُ هذا القبول أو الرفض، ففي نلك ما فيه من البداهة والمُشروعية. ان انْ المُلَّحظة تتناول امراً أَخْرُ هو: أينيولوجية هجاء المن، التي ما برحت مستشرية ويصور

المواهية. وليقل قائل بعدئذ ان من حق مطلق أحد أو جماعة، تبني أيديولوجية حجماء المدن، وفي زمن بات ينعى فيمه التمسك بالايديولوجيات الأيفُذنُ حتى بالتصتع بهذا الحق المعنوي، بالايديولوجيات الأيفُذنُ حتى بالتصتع بهذا الحق المعنوي،

مِن التِلوث: وحماية جودة البيئة باتت عندهم من نسيح المعتقد

بالحاجات المتفاوتة، بل سبيدو ضرباً من التعديّ والتمحَّد وقد لا يسامحَّه أو يشُّفع

محمود الريماوي

القريبين من الشنباب عموماً ومنهم شيبار

الضواحي. وحند تاني ٢٨ مدادرة لتحسين الأوضاع

بالتَعَاوِنَ مَعَ عَدِدُ مِنْ المُؤْسِسَاتِ الْحَاصِلَةِ، لَكُنَّهُ

بستسون مع الصور للاستثقالة من منصبه بسبب سرعان ما اضطر للاستثقالة من منصبه بسبب

يْم تَوَلْتَ سَيِمُ وَنْ فَيْلُ وَزَارَةَ مُوسَعَةَ: الصَحَةَ

والشوون الاجتماعية والمبينة، بنا يطلق ينها في

وضع علاج فعال لوضع الضواحي، فاعدت خطة

تهدف الى تحقيق تطوير اجتمعاعي للاحساء

البائسة، لكن خطتها اصطرمت بالعراقيل المتعلقة

بالتشاطات المستركة للنولة والمؤسسات المطلية.

وسقطت خطة فسيل في مسوآجهة العسقسات

البيروقراطية، وسقطت معها الضواحي في الاهمال،

وحصر اسلوب التعامل معها بالأسلوب الأمني الذي

بِلْغَ نُرُوتِهِ فَي عَهِدِ الحَكُومَةُ السَّالِقَةُ التَّي تَرَاسَهَا

ادوار بالادور، وتولى في ها شارل باسكوا وزارة

الدَاخُلَيْة، فَعُمَلُ عَلَى اطْهَارُ الضّواحِي كما لُو انْهَا بِقُرِ مَعَادِيَّة، يَجِب اعَادِتْهَا قَسَرُأُ الْي السّرعية

هناك نظرة جبية الى مشكلة الصواحي، عبر الخطة

التي يحِري العمل على اعدائها، وتهدف الى اعادة

ولة الخدمات اليها، وتخصيصها بسلسلة من

الامتيازات خصوصاً الإعفاءات الضريبية للحد من

فبعد أن بدأ واضحا أن المعالجة الأمنية لا تكفي

لإعسادة الأمن الى المصسواحي ولمنع شسسانهسا من

البطالة في صفوف سكانها.

واليوم وفي ظل حكومة الان جوبيه، بيدو ان

الملاحقات القضائية التي استهدفته

- ALHAYAT

the said have you

A see .

And made many the state of the

\$ 4 h . m . . .

the title was a first to the

Same of the same of the same of

The James

大きまる からなる

The second second

الضواحي الفرنسية تتقلب على جمر الاهمال والارهاب والعنصرية، وتتحدى الحل! حالا يون تمكينه من تحقيق اي نجاح، فخلفه في عدا المنصب برنار تابي، الذي يعد من الاستصاص وكسيف يمكن دعسوتهم للاندمساج في المجسمع

محددة، تثير التخوف والريبة، لدى من ينظر اليها

الى الضواحي، وما رافقها من نشوء عصابات

مسلحة في بعض الاحيان، تشرف على تجارة

ويوضح بيار انتوه، رئيس جمعية والصواحي

النشطةُ، انْ هُذُهُ التَجَارِةُ انْشَاتَ فِي الصُواحِي مَأْ

يمكن وصفه بالاقتصاد الموازيء وجعلت الحلم

الوحيد لدى بعض شبان الضواحي المساركة

بطريقة او باخرى في احدى العصابات ألمسرفة على

البعض الأخر لجا الى الاسلام، باعتباره

المعولوجيا تتيح له التعبير عن رفضه واقع الاهمال

اليسوسي. وعلى رغم ان شؤلاء عسم ومسأ من ابناء

المهاجرين المولودين في فرنسا، فهم لا يجدون في

المَفْرُوضِينَ عليهُم، ولتنكرُ الدولة لابسط الصقوق

فكنفُ تمكن مطالبة هؤلاء، بتأكيد التراصهم بقيم

هويتهم الفرنسية سوى رمز للهامشية والحرما

وقوانين الجمهورية، بعد أن اخلت هذه الجمهورية

بُواجِباتُها؟ فَبِمُوجِبُ يستور ١٩٤٦، تنص حقوق

المُواطنين من فرنسين واجانب على: ١ - الحق في

المخدرات والسروقات وغيرها.

هذه التحارة، املاً في الربح السهل.

هذا التخوف والربية تعمقا بعد بخول المخدرات

ناري خلال عملية تدقيقٌ في الهويات. • فيلبانت، مواجهات بين مجموعات من الشبان ورجال الأمن، تحطم خلالها عدد من

• ارمانتوى، رجال الاطفاء اضطروا للتدخل مرات عدة، لاخماد حرائق متعمدة في

و سوسيه، أصيب اشخاص عدة بجروح من قبل مجموعة من الشبان منعوا من الدخول الى سهرة راقصة في احد الملاهي. ● معرلهور*، اصابة شاب في الثامنة عشرة من العمر بطعنات عدة، واحراق خُمس سيارات، هذه اللائحة يمكن ان تمتد الى ما لا نهاية وتشكل الواقع شبه اليومي للضواحي الفرنسية، او بالأحرى لمَّا يسمى بلغَّة المسؤوليِّن «الآحياء

هذه رسالة أركيت خوري من باريس:

تحصى الاستخبارات الفرنسية فى تقرير لَّها ١٨٤ حياً من النوع المصنفّ داحياء حساسة ، التي تطوق المدن الكبرى الفرنسية، وتقول ان مستوى حسناسيتها يتراوح بين دالمستوى ١، اى الإصبياء الذي تشبهد أعسداءات على الأفراد

والمتلكات، ودالمشتوى ٨، وهي الاحياء التي تعيش حالة شبيهة بحرب العصابات. وتضَّيُّفُ الاسْتَحْبَاراتُ في تقريرها، ان الاحياء التي تزيد حساسيتها عن «المستوى ٤٠ تعد من الاحياء التى يتعامل معها رجال الأمن الفرنسيون بحذر وحبيطة شديدين ويصاولون ما امكن تجنب البخول اليها.

وتشير الى ان عند الاحياء المرتفعة الحساسية كان يقدر بحوالي ٨٧ حياً سنة ١٩٩١، وارتفع الي ١٣٠ حداً منذ أبار (مايو) الماضي.

حول السلوك الذي تعتمده الشرطة حيال هذه المناطق يقول المفوض باتيستي، وهو من رجال الأمن العاملين في ثلك المناطق ويمكننا التوجه الى حيثُ ما نشاءً، ولَّكن هناك نقاطاً معينة لا ينبغي انَّ نوجد فيها دون أتخاذ مجموعة من الأحتياطات. ۗ ومثالاً على هذه الاحتياطات، يعدد باتيستي

ثلاث قواعد: ١ - عدم ترك ألبيتنا او سيارتنا دونً رقابة لكي لا تتعرض للتحطيم او السرقة. ٢ – عدم ير بمُحاداة الشُّرُف والنَّوْافَدُ تَحسبُ لَتَعرضنا لالقاء الصحارة أو سلات المهملات أو الزجاجات الفارغة الى ما شنالك. ٣ - عدم اطالة مدة الحضور في تلك النقاط الكي لا نصبح عُرضة لتجمعات قُد تكون خطرة عليناء

ويقر بأن المجموعات المحلية المستطرة في تلك المناطقُ مُتَعُوفَةَ على رجال الأص، فلنيها خُطوط انسحاب ومخابئ تلجأ البها عند الصاجة، كما لدى بعضها مخازن مجهزة بالزجاجات المتفجرة الينوية الصنع، واحيانًا بالإسلحة النارية. القَّرِنْسِيوَرْ مِنْ سِكَانَ هِذِهِ ٱلْأَحِيَاءِ لِدِيهِم مُواقَفَ

متفاونة حيال الوافع الذي يعيشونه. البعض منهم يبدي تقهماً، ويقول ان البؤس هو المصرفن والمسؤول عن العنف اليومي. والبعض الآخر يحرص على التعيير بين «هم»، أي الغالبية من المهاجِّرينَ العربِ المقيمينَ في تلكُ الاحياء، وونُحنَّه اى الفُرنسيين الذين شَاعَت طَروفهم الإجتماعية أن يِقَيِمُواْ فِيهَاْ. وِبِالنَّسِبِةِ الى شُوَّلَاءَ، الحَبَّاةِ اليَّوْمِيةُ اماساة وضرب متكرر من مسروب المستحمل، فَذَهَنيتَهُمْ (أي المُهَاجِرِين) واسلُوبُهُم في العيشُ مختلفان عن اسلوبنا وذهنيتنَّاء. وهناكُ فَنُهُ احْرَى، وان ضئيلة، لا تتريد في التعبير عن حقدها

في احبد السامسات، أو بسبب الموسيقي التي يستمعون اليها.

يعيشُونُه: عَامَلُ بِنَاءَ تَونُسَيُّ مَقَّيِمٍ فَي صَاحَيَةً مَارَسَيِلِيا يِتَنَكُر مَلِكُم كِنْتُ فَخُوراً بِالأَفْلَةِ هَنَا مِع شيء مهمل. الأرشار احتفت عن الشرفات، والسلحات

وباست ثناء الدرسة الابتدائية، والمركسر

اولادي السبحة، في مطلع السبعينات. في البداية، كانت المساكن في هذا الحي مختصصة لصغبار الموظفين في الأدارات الحكومُسة، وكانت الشــوارعُ والساحات نُطيفة وجميلة، وكانَّت الْعيشة هادئة قَتْلُ

اكتُر من نصف سكان الحي الذي يقيم فيه العامل التونسي، لا تتجاوز أعمارهم ٢٠ عاماً، ونسبة البطالة فيه تبلغ ٤٥ في المئة بالمقارنة مع ١٢ فَّى المُنَّةُ عَلَى مِستَوى فَرَنْسا.

ويؤكّد لحد اصحاب المتاجر المعرضون باستمرار لهذا النوع من المضايقات ان وكل ما تعيشه مرده الي البطالة، ويقول ان غالبية من هم في سن العمل، يعملون في مصنعي «رينوء او «تالبوء وان سوق العمل في المنطقة متوقف على مدى ازدهار او انحسار مبيعات صناعة السيارات الغرنسية.

ستة الإف على مستوى فرنسا.

تصاعد اعمال العنف البومية على انواعها، فاعمال السرقة والنشل شائعة جداً.

وبدورهم، فنان السكان لا يبدون ارتباحهم لما

ان ببدأ التداعي في الثمانينات، ويضيف واليوم كل لم تُعد مكاناً للنسلاقي بعد العمل وانما مسرحاً للعاطلين عن العمل، `

الاحِتَّـماعي، ليس هنأله اي شيء، لا وُحِـودٌ لأي منْ اجهزة الخدمات العامة، ولا صناديق بريد ولا اعشاك هاتف. وعندما يشعر السكان بوجود النولة يكون ذلك عبير دورياتُ الشيرطة التي تُنْتَشِّير لدَى وقُوعَ اعمال شُغَّب، أوْ للتدقيقُ في الهُوبات. وفي ضاحية فال فوريه، الجميع يتحدث عن

المسكن، ٢ - الحق في التّعليم، ٣ - الّحق في الطُّبِّ. كل هذا غير متوافر في الضواحي، نتيجَّة انسحاب اجهزة الدولة منها بصورة تنريجية، مما حولها الى ويثني رئيس بلدية غال فَوريه على هذا القول، ما يشبه المدن والمعازل».

الغرنسي، الذي يقول أحد الشجاب انه حولهم الى المُسْكِلَاتُ التِّي تُواجِّهُ هَا النَّطَقَةُ التِّي يَبِلغُ عَنِدُ سَكَانَهَا 9؛ الفَّ شَخْص، ويقدر متوسطُ بَخَل الفرد ، مهاجرين أو أبناء مهاجرين، أنن مخلين بالأمن» ثم الى «مــهــاجــرين أو أبناء مــهــاجــرين، أنن فيها بحوالى الف فرنك شهرياً، بالمقارنة مع حوالى اصولين، ومؤخراً بعد موجة التفحيرات في فرنسا الى «مهاجرين أو أيناء مهاجرين، اذنّ ويضيف أن القَعَرُ الناجِم عن البطالة، نفع السكان الى التَّقُوقع على انفُسْهُم، في منطقة

وباعتراف مختلف المراقبين فبإن صملة التفجيرات، والخطة الأمنية التي اعتمنتها السلطات الفرنسية رداً عليها، الت الى تصعيد في حالة التوثر القائمة في الضواحي، بعد أن شعر سكانها بآنها محاطون بالشكوك وغرضة للتفتيش والتنقيق من قبل رجال الأمن، في كل تحركاتهم

وجاعت ردة الفعل على ذلك صاحبة، عبر حالة الإشتعال الشاملة التي عمت ضواحي مختلف المدن الفرنسية، فتحولت الىُّ ساحات مُواجَّهَة بِينَ السُّبان ورجال الأمن، الذين يعتبرون اداة استهداف وليس اداة حماية.

وعائت بالتالي مسالة الضواحي لتتصير اهتمًام وسائل الأعلام الفرنسية، موحية لها باوصيافٌ مسوّية: والمناطقُ الخسّارجية عن الحق والقانونء واستلاح ومخسرات وعنف على اطراف المنن الفرنسية، ودالمن المحظور بخولها على الشرطة،، ووالضواحي: برميل باروده.. وهذا بالطبع من باب تاكيد الحاجة الى معالجة أوضاعها. والسؤال الطروح الأن هو أية معالجة لهذه

الاوضاع، بعد ان شكلت الضواحي منذ ١٩٩٠

محوراً لمعالجات ومناقشات فشلت في احداث اي تحسن أو تغيير. فَفَى ثلكُ السنة، واثر اعمال العنف في فو ان فولان، قُرر الرئيس الفرنسي السابق تخصيص الضواحي بوزارة اطلق عليتها اسم وزارة المدينة، واستنها ألى ميشال دو لوبار.

لكن اسلوب بو لوبار الفج وشخصيته المتعالية،

الإنزلاق نحو الأصولية، يتعيّن على حكومة جوبيّة العمل على الغاء الظروف المتراشعة منذ سنوأت والتي انتجت المخلين بالأمن والأصوليين

ارلىت خورى

ورفضها للدخلاء المحيطين بها، باطلاق النار على من اعدام سارو ويوا الى مستقبل الحكم العسكري في نيجيريا

> يضميف تعليق عضموية نهجيريا في الكومنويلث مشكلة جديدة الى المشاكل التر يواجهها حكامها العسكريون. وجاحت خطوة دول الكومنويلث الـ2° في قمة نيوزيلنداً نتيجة لتنفيذ حكم الاعدام في نيجيريا بالكاتب المعروف دوليا والناشط في مجال حقوق الأنسان كين سارو ويوا ﴿٤٥ سَنةَ}، وتمانية من زملانه في العاشر من الشَّهر الجاري. كنلك جاء التنفيد ليؤكد التقارير المتواترة عن انتهاكات حقوق الأنسان التي يقوم بهاً الحكم العسكري بقيادة الجنرال ساني اباتشا. رُبُعُب الشكيم بعثت بهذا التقرير:

> > ڪان سارو ويوا، المنتمي الي اثنية اوعوبي استين وزعيم دحركة المحافظة على شُعب أوغوني، واجه مع ٢٥ من انصاره محكمة خاصة في مدينة بورت

هاركورت الجنوبية بتهمة قُتل أربعة من رُعماء الاثنية. وقتل الأربعة اثناء تظاهرة ضد الحكومة الفيدرالية دعا اليها سارو ويوا ضمن حملة واسعة للاحتجاج على التلوث الذي يهسند مناطق الاوغسوني. وتحسمل «حسركسة المصافظة، الحكومسة الفيسرالية وشركات النفط الدولية، فتصبوصنا شبركية وشلء الهوالثبية البريطانية، مسؤولية تدمير البيئة. وتطالب بوقف اعتمال التنقيب الستمرة واعطاء الأوغوني حصمة من الارباح الطائلة التي تحقِّقها الشُّركات من مناطِّقهم، وبخلاف نلكُّ فان الاوغوني سيستعون الى حكم ذاتي

وقرَّرت الحكومة النيجيرية، التي تواجه ما يكفي من التذمر السياسي داخل البلاد وخارجها، ان تستشمر الوضع لاعطاء

الانطباع بانها مهتمة فعلا بمقتل زعماء الاوغونيُّ الأربعة. ونكرت الحكومة أنَّ قيام

> النظام والقانون. وفي ٣١ تشرين اول (اكتوبر) الماضى اصدرت محكمة خاصة حكم الإعدام شنقأ على كين سارو ويوا واربعة اخرين. وكان القساضى اعلن ان المتسمين لا يملكون حق الاستئناف وان الاحكام سيصابق عليها من قَبِل اللَّجِلسُّ الصاكم الموقَّت، الذي يتالف

كين سارق ويوا وشركائه بقتل الاوغونيين

الأربعة يعد جريمة بحق الأنسانية وال حكم

القانون بجب ان يطبق كي يكون رادعا لكل

النيجيريين الذين يشجيعون على انهيار

قوأمه بالكامل من العسكريين. وبعد صدور قرار الحكم اكد الاوغونيون انه لن يحرفهم عن مواصلة الكفاح من أجل حقوقهم الاثنية. وقال موظف حكومي من الإقلية الاغونية ان «الكفاح من اجل الشُّعب الاوغـوني مـغـروس في الّدم، وهي فكرة لا يمكن أن تُموت حتى اذاً مات كين أو اي من قَّادةُ الكَّفَاحَ، وقال أوغوني احْر، ادعيَّ انه ينتمى الى القرية نفسها ألتى تحدر منها

الخوف وسط الاوغونيين بتجريم قابتنا كي يقضى على الكفاح ويمكن شركات النفط الْإجنبية أن تستأنف العمل في منطقة وكان العالم انتظر بقلق ليرى ما اذا

المجلس الحسباكم الموقتء على لحكام الاعدام وسبق تنفيذ الاحكام حملة ادانة واستعبَّة منَّ قَسِبَل المُجِسَسِمِع الدولي والجسماعات المدافعة عن حقوق الانسان التي اعتبرت ان المصاكصة كانت غير عادلة وان الاعدام سيكون عصلا بربريا. ووصف نجل كين سارو ويوا الاحكام بانها دعمل وحشيء وحض على تصرك بولي لاجبمار السلطآت النيجيرية على تخفيف الاحكام وناشيدت حصاعة والمادة ١٩٤، المدافعة عن حقوق الانسان والمناهضة للرقابة، الحكم العسكري في نيجيريا ان يلغي احكام امام محكمة خاصة اختار قضاتها بعنباية الحاكم العسكري الجنرال ساني

المتسهد مدون، ان والغظام يحساول ان يزرع

ستصادق اعلى هيئة حاكمة في البلاد، الاعدام، مشيرة ألى أن تلك الأحكام صيرت اثر «محاكمة غير عابلة بشكل فاضح

ویری کثیرون ان اعدام کین سارو ویوا وثمانية لخرين كان واحدا من اسوا الاعمال في سجل انتهاكات حقوق الإنسان في نسجيريا، ويعني ان السلطات العسكرية نسجيريا، ويعني ان السلطات العسكرية تجاهلت تماما التماسات العفو. ونفذ حكم الأعـدام في الســجِن الحكومي في بورت هاركورت في الساعة العاشرة والنصف

صباحا بتوقيت غارينتش، ونفنوا في السناعة الثانية والربع بعد ظهر اليوم

وتعرضت نيجيريا، التي اجتمع وزير خارج ينتها توم الكيمي مع رؤسناً دول الكومنويلث في نيوزيلندا، الى هجوم عنيف وادانة من قـبلَ اعــضساء المنظمــة. وقــبل الاجتساع قال الامين العام للكومنويلث ايميكا انياوكو ان على المنظمة أن تكون تشتددة مع الدول الإعتضباء التي لا تفي بالتنزام المنظمة كساية الديموقراطية واشساعيتها وفق «أعلان هراري للعام

وواجهت نيجيريا السبت الماضى عزلة دوليةٌ مُتْزَايدةٌ فُيمًا عبُرْ قادة النول في انصاء العالم عن استيائهم وسخطهم ازاءً الاعــــدامـــات. واعلـن رئيس الوزراء النيوزيلندي جيم بولغر اثر اجتماع طارىء الكومنويلث تقرر فبه تعليق عنضوية نيجيريا أن اشتعورا بالأسف يستود الكومنويلث لاضطرارنا الى اتضاد خطوة كهذه. كما تضمن تصريحه الأشارة الى ضرورة عودة نيجيريا الى الحكم المنني وابنت هذا الموقف بريطانييا وكل اغتضبأه ريان الاوروبي النين اتضنوا الخطوة غير المسبوقة بسحب سفراثهم من نيجيريا. في غضون نلك، نكرت الولايات المتحدة انها قررته اضافة الى سحب سـفـيـرها، ان تصظر «بيع واصــلاح كل السلع والخدمات العسكرية في

الازمة الاوغونية التي يمكن ان تؤدي في النهاية، وفق كل المؤشرات، الى طريها من الكومنويلث أشنافة الى احتمال فرض عقوبات اقتصادية عليها من قبل العالم الغسربي. وسسيسؤدي هذا بدوره الى ترك

المواطن النجيري العادي تحت رحمة الحكام

العسكريين.

لكن بعض المؤيدين المخلصين للحكم العسكري في نيجيريا عبر عن عدم اكتراثه بتعليق عنصوية بلاده في الكومنويلث، معتبرا انها خطوة دغير مجدية، وقال الدكتور اوالو بالوبو المستشبار الضاص للجنرال اباشياً للشؤون القانونية ان من السخف ان يملي العمالم الغمربي على نيجيريا كيفية ادارة البلاد. واكد مجددا ان الحكومة ستواصل التعامل مع اي شخص يدان بارتكاب مضالفة خطيرة كتلك التي نفنها سارو ويوا واعضاء محركة المحافظة على شـعب اوغـوني، (مـوسـوب) التي

ويعرف الحكام العسكريون النيجيريون بمناوراتهم السياسية ألتي اكسبتهم السمعة بانهم سياسيون متنكرون في زي عسكري. كما يعتقد كَتْثَيرون أنّ الجّ النيجيري كمؤسسة قد أنتهك وأسىء استخدامه على ايدي عسكريين مثل الحاكم السابق الجنرال ابرآهيم بابنغيدا والحاكم الحالي الجنرال سأني أباشاً. زينب الحكيم



التهديدات الروسية بإقامة تكتل عسكرى جديد في حال توسيع حلف شمال الاطلسي شرقاً اعتبرها الراقبون جعجعة تهدف إلى استرضاء الرأي العام المحلي، إلا أنها قد تتخذ محاولاتها تحجيم الدور الروسي. كتب **يوري تيسوفسكي** من موسكو:

وإذا أصبح حلف الأطلسي متاخماً لُحدود روسيا، فإن وجلود كتلتين عسكريتين سيصبح امراً واقعاًء. هذه العبارة آلتي أطلقها الرئيس بوريس يلتسسن في التسامن من أيلول (سبتمبر) غدت تجسيداً لعمقَّ الخلافات بين موسكو ووانسنطن في شدأن والزحف الإستيطاني، للاطلسي في اتجـاه الشــرق، ولوحظت شــدة اللهّــجــة الـــــ سينخدمها الرئيس الروسي في تاكيده على أن توسيع الحلف سيكون ،خطأ سياسياً فانحاً

وينطوي على خطر تشوب حرب في أوروبا كلهاه. وبذل وزير الخارجية اندريه كوزيريف جهودأ كبيرة لتخفيف الصدمة، وقال إنّ تصريحات الرئيس متَّحَنْير أكثرٌ منها واقعاً، بيد أنَّ التطورات اللَّحقة أظهرت إصرار موسكو على موقفها واكد وزير الدفاع بافل غراتشوف أن ضع بلدان البلطيق إلى الأطلسي سيكون ، نهاية لصبر رؤسياء وأضاف أن تَتَضَّطُر إِلَى البِحَثُ عَنْ حَلَقَاءَ في وسط وشبرق أوروباء اضافة إلى جعبه وريات الاتحاد السوقياتي السابق، كما أنها ستعمل على ،توثيق، علاقاً تها مع بلدان الشرقين الأوسط والاقصلي. أ ويرى المحللون في مستوسكو ان ضم بولندا

وهنغاربا وتشيخبا ورومانيا ويوغوسلافيا السابقة «بعد ترويضها» والبائيا، سيعنى قيام «نصف حلقة» تضاف السها تركيا ثم تكشمل الطفة بانضيام استونياً وَلاَتَفِياً وَلَيتَوَانِيا واوكرانِيا ومولدوفا. ويزيد من ريبة صوسكو طصوح بلدان البلطيق إلى تسريع عملية التكامل مع حلف الأطلسي شوفأ «النب الروسي» علماً بأن مضاوف هذه البلدان أكبر مما في أوروبا الشرقية، ربما باستثناء بولندا التي كانت في حالة عداء وحرب مع روسيا على امتداد فترات تأريخية طويلة.

ويعستسقسد المطلون الروس أن واضسعي الاستراتيجية الغربية ينوون فيصا بعد اغراء جورجيا وانربيجان للأنضمام إلى التحالف العسكري مستخدمين نفونهم لدى تركيبا واغواء البترودوللرات التي يمكن أنَّ تتدفق على المنطقة. ووامْنح أن الكرملين يخشي تطور الأمبور في

هذا السياق خاصة وأن هناك تأكيدات لوجود مثل هذه النوأياً، فاثر «مناَّقشَّةُ داخليةً، أجريتٌ في إطار جلسة حلف الاطلسي في أيلول (سه تصبر) أقرت وثيقة نفيد بأن بولندا وتشيخيا وسلوفاكيا وهنغاريا ورومانيا وجمهوريات البلطيق اعلنت ربية وأضحة، في الانضمام إلى الحلف، فيما ابدت أوكرانيا داهتماماً، بنلك. واكبدت الوثييقية ان توسيع الأطلسي لا بشيكل

تهديداً لروسياً، إذ أن الأعضاء الجدد لن يكونوا ملزمين بنشس أسلحة نووية وقبوات اجنبية في اراضيهم إلا أن عليهم انشاء هياكل ارتكارية قايرة علَّى اسْتَيْعَابِ القَواتِ والسلاحِ النَّووي في أي وقت.

وفي الأونة الأخيرة كشرت زيارات معطين عن الولاياتُ المتحدة وحلَّف الأطلسي إلَّى بلدان البلَّطيق وأكدوا لقابتها الحرص على ضمأن أمن واستقرأر هذه الدول. ومن المفارقات أن مخاوف البلطيقيين حصلت على تأكيد غير متوقع منّ موسكو. فقّد نشرت صحف روسية تقريرا آعده معهد البراسات النفاعية، وهو مؤسسة مستقلة تمول وزارة الدفاع عدداً من برامجها، اشارت فيه إلى ان سياسة الغرب عموماً وحلف الأطلسي تحديداً تهدف إلى ععزل روسيا وإبعادها عن أوروبا إلى الأبد، وبهدف التصدي لذلك يدعو واضعو التقرير إلى وقف التعاون مع الغرب ومؤسساته الاقتصانية والمالية والأهم من ذلك والتصدي بالقوة؛ لتوسيع حلف الأطلسي. ويعترف واضعو التقرير بأن موسكو عاجزة عن استخدام القوة في وسط وشرق أوروبا،

ويشبير واضعو التقرير إلى أن الغرب الن يصارب روسياء بسبب نلك. وَفِي حَالُ والقطيعة، مع الولايات المتحدة، يدعو معهد الدراسات الدفاعية، إلى بيع معدات صاروخية وتووية إلى إيران والعراق والجزائر (في حال استلام الإسلاميين السلطة في الأخسرة)، واقسامسة حلف عسسكري مع إيران يمكن أن تقم في إطاره نشسر قبوات روسيية على سبواحل الخليج ومضيق هرمز.

ولكنها في حمال اعلان قبول لاتفيا واستونيا

وليتوانيا في حلف الأطلسي ويجب أن تنخل قواتها (...) ولنيها كل المبررات القانونية والإخلاقية لذلك.

وينكس ان انطون سوريكوف مستشار المعهد المذكور كان جاهر الول مرة بنوايا احتىلال بلدان البلطيقِ في حبيث إلى وكنالة «ايتنار تناس». وأثار اشتماماً وأسعاً ليس التصريح نفسه، بل بله على قنوات وكالة رسمية تنطق عادةً باسم الكرملين، مما أوحى بوجود قوى متنفذة تؤيد هذه الافكار، أو على الأقل تحاول استخدامها لـ متخويف، الغرب وجس نبض الدول التي يمكن ان تعمود إلى «الخُسِسُمْــة

وَلِكُنَ مَا هِي البِلدانِ التِي تَامِلُ مُوسِكُو فَعَلاُّ فَي انضمامها إلى التكتل المقترح، في وسط وشرق أوروبا ثمة دولتان هما بلغاريا

واتصاِّد الصرب والجبل الاسود ما برحمًا الأقربُ روحياً وعرقباً إلى روسيا، وثمة خلافات مماثلة مع سلوفاكيا. ولكن ذلك لا يعنى البيتة أن صبوفياً وبلغراد، ناهيك عن براتيسلافاً، ترغبان في مساعدة القوى الطامحة إلى أحياء «الحرب الباردةُ، بتقسيم أوروبا مبصدداً، وتعرك قيسادات أندول المتكنورة أنَّ روسيا ليست صنوأ للاتحاد السوفياتي «الجيار» وهي على الصعيد العملي لا ترى منافع سياسية واقتصابية من التحالف مع موسكو. وهذه البول وكذلك البلدان الأخرى المجاورة لها تواجه مشاكل اقتصادية لا يمكن حلها إلا في مناخ التعاون الدولي وبدعم من الغرب وتحديداً الولايات المتحدة.

وليس الوضع افضل بالنسبة إلى موسكو في اوكرانيا ومولدوها اللتين ترفضان الوقوع في واحضان، روسيا مجدداً، وإن كانت الأخيرة تعلك عتلات للضغط منها الغاز والنفط والمشاكل القومية (القرم وبرينئيستروفيه).

أما في القطاع الجنوبي، فإن الأوضاع أسوا بكثير حبثٌ لا توجّد قواسم مشتركة قومية سلافية. والصلات الدينية (السيحية) مع ارمينيا وجورجيا

ليست دافعاً لعقد تحالفات عسكرية. وحتى هذا العامل لا وجود له بالنسبة لجميه وريات أسيا الوسطى النَّيْ تَتَرَايِدْ وِثُوفًا عَلَاقَاتِهَا مَعْ تَرَكِيا بِفَعْل الروابط القبومية والثبقافية، ويربط كل من سروب كبازافستان وتركمانستان (وإلى حد اقل اوزيكستان) مستقبله الاقتصادي بمبيعات النفط والَّغَارُ إلى الْغَرِب، الأمر الَّذي يستبُّعُد الْأَنصَمام إلى حلف تقوده روسيا. تبقى طاجكستان المعتمدة بالكامل على موسكو في صراعتها العسكري مع أَلْعَارِضَةَ الْسَلَحَةِ، بِيَدِّ أَن نَوْشَانُبِهِ حَتَى فَيْ حَالٌ موافقتها لن تكون سنداً قوياً لروسيا في الحلف

وعلى خلفية كل هذه العوامل السلبية بدأت موسكو وضع مخططات مستقبلية كان من اهمها داسترانيجية روسيا في التعامل مع اعضاء اسرة الدول المُستقلة، والتي صدرت في مرسوم رئاسي. وغنت هذه الوثيقة مرتكزاً اساسياً لبناء علاقات الكرملين بهذه الدول استثنادا إلى مبدا دالعصا والجزرة، فقد عرضت موسكو على البلدان الراغبة في التعامل معها الانضمام إلى اتصادات اقتصابية (الرساميل والجمارك والمنقوعات) وتقديم قروض تشجيعية لها، ولكنها حذرت من أنها ستقلص التعاون في هال إقدام أي طرف على خطوة يعتبرها الكرماليُّن «أنصيازُاً؛ إلى الجَّانِبِ الآخر. وَلَكُن هُنَّاك شكوكاً كَثيرة في قيرة موسكو على اقامة حلف فعلي مع الجمهورياتُ السوفياتية السابقة.

ومن جهة أخرى فإن تسريع واستحثاث عملية توسيع حلف الأطلسي في اتجاه الشسرق دون مشاركة موسكو سوف يؤكد شكوك روسيا في ان هذه العملية موجهة ضدها تحديداً. وأشار رثيس الوزراء فيكشور تشبيرنوميردين إلى أن القيادة الروسية ولا تستطيع أن تشرح للمواطنين لماذا يجب أن يقترب حلف الأطلسي من حدودناء. وحثى الآن لم يقدم أجد في الغرب جواباً واضحاً عن تساؤل ببدو بسيطاً: ضد من؛ فمن المعروف أنه لا يوجد شرقي أوروبا سنوى روسنينا ويعتما الصين ثم الولايات المتحدة، وإذا كانت الصين هي المستهدفة، فلمأذا لا يجسري التوسع ضدها غرباً من اراضي الولايات

المتحدة الأمدركدة وفي ضنوء ثلك دعما عمد من النواب الروس المصنفين قوميين إلى بدء صفاوضات مع الصين ويلدان تنامية بهدف الشصدي لتوسيع الإطلسي ورُغم أن وزارة الضارجية لم ترحب بهده الأفكار، فإنها ستجد صعوبة في مقاومتها إذا نفئت نوايا التوسيع السريع للطفُّه وفي هذه الحال قد تقدُّم موسكو على الشعامل مع النول والمتضررة، من السياسة الأميركية كإيرار والعراق وكويا وليبيا. وقدم ستنانيسلاف كنوندراشنوف المراقب السيباسي لصحيفة دارفيستياء والذي يعد أكبر الكتَّاب الرَّوس اطَّلاعاً على السُّؤُونُ الأميركية رأياً جديداً في القضية كلها حيثما أشار إلى أن توسيع الإطلسي شرقأ لأينطوي على خطر عسكري بالنسية لموسكو، وأضباف انه يُهندف إلى ممارسية صُغط عسكري سياسي على روسيا و،ترويضها، من أجل حصر مسيرتها الإصلاحية والاطر الملائمة للغرب. واستنتج أن الدولة الفقيرة (روسيا) عاجرة عن

ممارسة ألعاب كبرى على الصعيد العالمي.

ىورى تىسوفسكى

السؤال المطروح اليوم في الولايات المتحدة هو: هل الأزمة السياسية الأخيرة التي شهنتها البِسلَّاد، والتي أنت الى تعطيل العسمل في مختلف الدوائر الحكومية الاتصادية غير الأساسية، هي اشعار بانتهاء المد المحافظة ذلك ان استطلاعات الرأي العام المتوالية تكشف ان الرئيس الأميركي بيلٌ كلينتنون انتصر على كل من رئيس مجلس النواب نيوت غينغريتش ورئيس مجلس الشيوخ بوب دول في معركة كسب تأييد الرأى العام. غير أن طبيعة الأزمة وأساليب معالجتها العلنية تفرض اعادة طرح السؤال

ليصبح: هل الخال يطال التركيبة الحزبية والاعلامية للجمهوريين؟ هنا أستعراض وتحليل لحسن منيمنة

السببب المبساشس لأزمسة تعطيل الدوائر المكومية هو استحقاق الموازنية الاتصادية، وكنان مسجلسنا النواب والشبيوخ اللذان يسيطر عليهما الجمهوريون، قد اقرا مشروع الموازنة قم أحميل الى الرئيس للمحصادقة. الا أن الرئيس تقضيه، مما حسرم الادارات المضتلفية من الأُموَّالُ اللَّامِهُ لِتَشْغَيلُهَا، فَأَصْطَرْتَ الَّي التَوقَّفُ عَنَّ

وبين المجلسين والرئيس خلاف سبدئي بشمان الفترة الزمنية التي على التولة الالتزام بها للتوصل للى سد العجز في الموازنة، فالجمهوريون يصرون على الا تتجاوز هذه الفُترة سبع سنوات، فيما تحجاوب الرئيس كلينتون مع مطلب القيسادات النيابية في حربه والتي تعتبر ان ثمن تقصير الفَتَّرَةُ بِهِدُأَ القَدْرِ بِأَهْظَ الثَّمِنِّ مِنْ حِيثُ أَنَّهُ يُوجِبُ التعرض للعديد من البرامج التي يستفيد منها جمهورها. وبالفعل، فإن الجمهوريين الحقوا بمشروعهم للموارَّنة مجموعة من التعنيلات التي تطال الانصاش الاجتماعي والاعانة الصحبة، مما هيأ الأجواء للمواجهة.

والواقع ان الرئيس كلينتون يجهد في الأونة الأخيرة لاعادة صياغة الانطباع الشعبي عنه، ونلك في أعقاب سلسلة من المواقف في الأعوام الماضية طغّى عليها طابع التأرجح وفق مقتضى الصال. وكانت مواقفه هذه قد أنت الى انهامه بالتفريط بالقاعدة الجماهيرية لحريه، والذي تشكل الأقليات العرقية والحركة العمالية والاتجأهات التقدمية أهم دعـــانُمــهـــا، وثلث في ســــــيل المرايدة علي الجمهوريين النبن تمكنوا من الحصول على غالسة الأصواتُ في الموسم الانتخابي في العام الماضي وقد جاء الفور الجمهوري حيثها بليلاً على تصاعّد تُقُوذُ التَيارُ الْمُحَافِظُ فَي البِلَادِ، مما دفع كلينتونُ الى محاولة استرضاء هذا التيار عبر التصريحات التي تشير الى دتفهمه، شكاوى المحافظين، وعبر الاشارة الى رغبت الصاسمة بتعديل برامج الخيمات الاجتماعية التي يتنمرون منها. عير انه

الجمهوري الفعلي بالتيار المصافظه فإن محاولته هذه الت الى اضمَّ حلال شعبيته في اوساط المؤيدين التقليديين لحسربه والى برور الدعوات لترشيح غيره للانتخابات الرئاسية المقبلة، داخل الحرب وخارجه، أما اليوم، وبعد أن تلاشى خطر دخول عميد هيئة رؤساء الأركان السابق كوان باول المعترك الانتخابي، يبنو أن الرئيس عقد العزم على اعادة احباء حزيه وفق صديفته التقلينية. وقد قدم له الجمهوريون الفرصة المناسبة

من الاخطاء تُشَيَّر الى وهن بنيوي في منظومتهم الإعلامية، بل في تركيبتهم الحزبية. فثمة منافسة ضمنية بين رئيس مجلس الشيوخ بوب دول، وهو الدوم في طليعة المرشحين الجمهوريين للانتخابات الرَّفُاسِيِّيةَ، وبين رئيس مسجلس النواب نيسوت غينغريتش الذي لم يشخلف وحسب عن تأبيد دول في مسعاه الانتخابي، بل اعلن كنلك انه لم يحسم بعد أمر ترشيحه بدوره لهذه الانتخابات. وقد أرغمت هذه المنافسة كلا من دول وغينغرينش على التدافع والمزايدة في ادائة الرئيس كلينتون، فاكتسبتُ أَدَانتُهُما لهُ طَابِعِ التَهْجُمُ السُّخُمِي. أما كلينتون نفسه، فالترم الاشارة الى معارضيه بصفتهم الحزبية الجماعية متمسكأ على غير عادة بالنهج الخطابي والمسلكي الذي يتوقعه الجمهور الأميركي من منصب الرئاسة.

فالجمهوريون ارتكبوا في هذه المواجهة جملة

ومن ناحية اخرى، قان الحاق ما لا عالقة باشرة له بصلب القرارات النيابية بنص هذه القرارات عند احالتها الى الرئيس المصادقة هو من الأعراف السائدة في المصارسة التشريعية في الولايات المتصحدة، بل الواقع انه قُلْ أن بلغً مستسروع موازية مكتب الرئيس من دون ان يحسل في طياته عبداً من هذه الملحقات، الآ أن الرئيس كلينتون تمكن من أثارة الاستهجان في الاوساط الشعبية الأميركية الإقصام الجمه وريين عن معارضة هذا الموقف بما يعيد الأمور الى نصابها ويرفع عن مجلس النواب والشيوخ تهمة الممارسة الشَّادة الهادفة الى توريط الرئيس في مازق

بل لم تتمكل أجهزة الإعلام هذه من تصحيح الإيهام المقصمة في شيرح أوسياط الرئيس كلينة ون لمضمون هذه الملحقات التي اشهر عليمها الرئيس الصرب المطلقة. فقد أشارت هذه الأوساط، على سبب بل المثال، ان مسمعي الجسهوريين هو تخفيض الاعانة الصحية التي يحصل عَلَيْهَا المُتَقَاعِبُونَ، وَأَظْهِرِتُ كُلِينُتُونَ بِمظْهِرَ الدافع عن السنين في وجبه من يصاول استندب اموالهم أما الواقع فهو ان الشروع الجمهوري بقضى ربط الزيادة التلقائية لهذه الأعانة الصحية بِالرِّبِادَةُ الطارِئَةُ على مستوى المعيشة. خلافاً عَا سبق من زيادات تصاعدية تتجاوز هذا المستوى باضعاف، أي ان المشروع الجمهوري هو تخفيض الزيادة المرتقبة على الأعانة، لا تخفيض الإعانة

للمد المحافظ، أم خلل في تركيبة اا

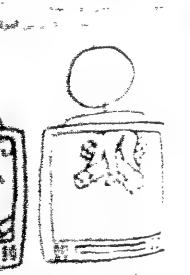
وتشيير نشائج الاستطلاعات التي اجرتها مختلُّف وسَائِل الإعلَّام في أعقاب توقف الَّإدارُاتُ عَن العمل الى أن معظم الأميركيين يحملون الجمهوريين مسؤولية التعطيل، ويعتبرون أن مسلك الرئيس كلينتون في هذه الأزمة كان أكثر لباقة من خصومه. ونُجاحٌ كَليِّنْتُونَ في هذا المُضمارَ يُعود مَن يون شك الَّى افتَّقاد الحرَّب الْجمهوري الوجه القيادي الموحد، كما يرتبط بالميل السائد في الأوساط الشعبية في الانتقال النوري بالتململ من طرف الى خصيمة. فالرئيس قد يكون قد نال حصيته، وجاء دور لجمهورين.

ولا يكفي التفسير الدوري بطبيعة الحال، لتبرير. فشل وسائل الإعلام الموالية للحرب الجمهوري في معارضة الحطة الأعلامية التي بأشر بها آلرئيس ومؤيدوه. والواقع ان النجاح الأنتضابي الذي حققه الجمهوريون كان قد استفاد من المنظومة الأعلامية والنعائية الواسعة النطاق والتي برزت في الإعوام الأخيرة لتضم في عدادها الصحف (ولا سيما منها «وأشنّطن تايمز، بمزيجها من النقد اللاذع والأراء : الْمُحافظة)، والشَّخْصَيَّاتِ الاذاعية في انحاء البلاد (وعلى رأسهم المعلق روش ليسبق، احمد اكتشر مخصيات شعبية في البلاد على الإطلاق)، ومجموعات الضغط والتاثير والمؤسسات التجارية

الا أن هذه المنظومية، في أعيقياب القسور-الجمسه وري، تفرغّت في العّسيد من أوْجمهـهـّا، للمسواضييع الستني يندر أن تلقسى الأذان الصاغية خارج الجماعات الهامشية، فمنها مشلا اغداق الاتهاسات المبالغ بها على الرئيس كلينتون وزوجسته هيلاري. فلا يكفي مثلاً أن مُثفّرغ مجلة «أميركان سباكتيتور»، أو تكاد، المصاقّ مخطف التهم الجنسية بالرئيس، بل انهما ومديلاتها وجست انه مسؤول عن مقتل احد لساعيبه، فينس فوستر، والذي ثبت انه سات انتسحاراً. كمَّا أنه بُّحوزة فَسِلْيس شَافِلي، المسوولة عن مجموعة «أيغل فورم» المافظة السارزة، على ما يبدو، من الدلائل ما يكشف ان هيللزي كلينتون تتاصر والامم المتحدة لفرض سلوب مناعلى الأسترة الأمسين كسية في تربيلة النَاشُكَة، الى منا هَذَاكَ من الأقناصيص التي اققعت هسذه المنظومة مصداقيتها لدى العميد من المواطنين، وبعد فعاليتها حين دعت الحاجة اليها مع تصعيد الرئيس حملته الإعلامية.

قد لا يكون التبدول الظاهر في الرأي العام لصالح الرئيس لليلاً على تبدل جنري في التركيبة السياسية للمجلمع الأميركي، بقير ما هو شاهد على أرمة قيادة وبني الحرب الجمهوري، وهو مكن الرئيس كلينتون من استمالة بعض الجمهور. اما احتفاظه بهذا الجمهور وتوطيد تاييده له، فيتطلبان الاعتماد على نهج ابجابي بتجاور مجرد الادانة

حسن منسنة



التلفزيون والاعلان وتقدم التقنية:

في أجواء أنبهار العالم بالتقنيات وما تعلله من مستقبل غامض، يصعب على الحاضر فك الغازه، يبدو التلفزيون على مفترق الطرق. فهو ذاته وسيلة الاعلام الاكثر شعبية عبر القارات، والأداة الأكثر انتشاراً في جهاز التقنيات الحديثة. حتى أن النقاشات التي ظهرت في العشرين سنة الماضية بين عماة التلفزيون كوسيلة اعلام تابعة للقطاع العام، تُصبُ في خدمة قضايا المجتمع وتحلُّ في حل بعض المشاكل، كأسباب البطالة من خلال برامج تتقيقية، ودعاة التلفزيون التجاري الذي يلبّي رغبات الشاهد الترفيهية، لم تعد تشكل خياراً اساسياً لفهم خيارات محطات التلفزيون في الستقبل

وحتى لو صبح القول أن جزءاً من العوائق التي كانت تسبيها الرقاية. بدأ يجد حلولاً عبر الاقمار الاصطناعية التي يصعب على دول العالم مكافحة صورها، فان مقاومة بعض اطراف العالم الحاسمة التي تتهيأ لأن تفرض نفسها على المنتج التلفزيوني باسم «الخضوصيات».

فانتاج برامج للقرية الكونية، أو للسوق العالمية، أي في الحالتين لدول العالم، يجبر على أخذ الخصوصيات بعين الاعتبار، ولو كان المثال الأميركي هو الاكتر رواجاً، وثلثا شبكات الاتصال العالية تتخذ من الولايات التحدة نقطة انطلاق.

فماذا يشاهد العالم اليوم على الشاشة الصغيرة وكيف يمكن التوفيق بين مجتمعات استبدلت الفيهيو كليب ببرامج الترفيه وسيرة الفنانين، وأخرى لا زالت تستمتع للمرة الألف بسماع هموم «نجوم» الفن في الثمانينات، حوالي ٣٠٠ مليون شخص، عبر العالم، استمتعوا

ومسلسل دالاس. بيد أن ما تلاه من مسلسلات شبيهة اختلف نجاحه بين دولة وأخرى، فالقيم التي اشاعتها الثمانينات، عبر دالاس، انحسرت في اميركا وبول أوروبا الغربية، بينما ما زالت تحقق نجلحات في مجتمعات اوروبا الشرقية والدول الآسيوية.

قيم التسعينات تبدو اقل تعقيداً مما سيقها، وأكثر اهتماماً بالتوفيق

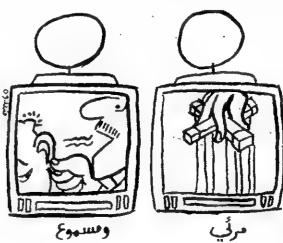
مسلسل كبياي واتش بيع لمنة وثلاث دول، وانسات الملايين من المشاهدين، لم يعد هناك من صراع على النفوذ أو على التجارة بجسب هذا للسلسل، أنه مجموعة قصص تدور على شاطئ ساحر محورها انتشال بعض السابدين من الغرق بكل ما هو لازم من حب ومن قيم

بدائية «الصواب السياسي» غزت المجتمعات كافة. فالحلم لم يعد في جمع الثروات بعدما اثبتت مسلسلات الثمانينات انها لا توفر السعادة. غير أن التلفزيون الذي سيعتمد في السنوات القبلة على أحدث التقنيات لبته من الياف بصرية ورقمية، لا يمكنه أن يظل اسير السلسلات

الغريب أنه الأخير بين وسائل الاعلام الذي بدأ بثَّ معلومات وصدور عن شبكات الاتصالات الجديدة. فالمجلات منذ اكثر من ثلاث سنوات شرعت بتخصيص الصفحات، وأحياناً الاعداد الكاملة، للتقنيات الحبيئة. أما التلفزيون فلم يبدأ الا اليوم في محاولة تعميم وتبسيط هذه التقنيات لجمهر لم يتعود على تتبع برامج علمية عبر الشاشة الصغيرة. كيف يمكن جذب الشاهدين لحضور برامج عن الانترنت، أو عن السي. دي، روم. وأكثر من ٤٠ في المنة من القرية العالمية لم يسمع بعد بهذه الحداثة؟ هِلَ يكونَ نَلِكَ عَبِر مطالبة نجوم المسلسلات القيام بيور العالم الذي يقدم المُجْتُلُ الْأَقْتُكَازِكِ وَيَعْسَبُرُهَا لِلْمُتَتَسَاقَبَيْنَ؟ أَمْ أَنْ مُنَاكِ صَسْرَورَة لَسَقَتَهُم التطورات التقنية التي اقترنت بد السرية، بشكل بطي، ومنهجي؟

برامج التلفزيون العلمية تريد أن تكون كالموسنيقي، أداة في خدمة انسجام المجتمع: الصورة تهدأ والشاهد يشعر أن الحياة كلها أمامه لكي يدرك كيف يمكنه مخول انترنت، أو ما هي «غرف المحادثة». لكن على التلفزيون أن يقنع بأن الكومبيوتر سيكون غداً في المنازل، زميلاً للأدوات

بيد انه بين بعاة انفاق الملايين من الدولارات لتصوير شاطئ ساحر،



ودعاة انجال التقنيات الحديثة إلى المنازل، هناك ثيار أخر يحاول كسر هذه التقاليد التي تجمع بينها تكاليف الاتتاج الخيالية. فسبب انفقاض اسعار تقنيات التصوير، اصبح في متناول اي هاو

الاحتراف، خاصة وإن مسلسلات الـ Sitcom التي اغرقت الاسواق العالمية في السنوات الاخيرة، يمكن انتاجها برساميل محدودة جداً. وهناك نوع من ردة الفعل ضد التقنية الساهظة، لا سيمًا لجهة سرعتها التي أصبحت معيار انتماء اي شخص لعالم الحداثة. وبما ان الكابيل قرز منات من المحطات الجديدة التطلبة للمزيد من الصمور، فانه اصبح في وسم غؤلاء والهواة - المحترفين، تقديم افلامهم على شاشات العالم الصغيرة. فكيف وأن الولايات للتجدة التي تملك مثات من المحطات التلفزيونية الصغيرة وتعد لاوتوسترادات الاعلام، بحاجة ماسة لكل ما ه وجديد، او محمد تلف حدى لو كمان قديماً في نظر من اعداد على

يملك ثلاثة الاف دولار أن ينتج برناصهاً لا يضتلف كتثبيراً عن عالمً

انها عودة لاقلام شخصية ولشيء من الحرفية. انه اعادة فهم لعنى

الوقت في زُمن تسير فيه التقنيات بسرعة الضوء. ومذا التيار الجديد شرع ايضاً بطال الافلام التلفزيونية، خاصة بعد أن الغن حكومات عدة تحديد عدد الدقائق التاح فيها بث الاعلانات برَمياً. فقد سبق ان اعتدنا على افلام اعلانية لا تريد على الثلاثين ثانية، واعتَّينًا على شعاراتها وصورها الضاطفة. واليوم بدأت المحطات الاميركية تبث للسلع نفسها اعلانات تستفرق عشرات النقائق، وبالطبع اضسحى من المقوف في السنوات الاخسيسرة اطلاق برامج الد . T.V Shopping الاعلانية. ولثن كانت تُبث في ساعات اما مبكرة او متأخرة، في الدول الغربية على الاقل، معلنة في معظم الاحيان عن سلع زهيدة السعر، فاليوم يحصل منا أبضاً تغير ملحوظ فالشركات

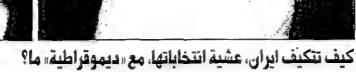
الكبرى احْدُتْ تَلْجَا الى الابتعاد عن التنائي السريع للصور. اننا في عالم بتخبط في مجامل الحداثة كأنه يقول لذاته: اسرع انما بيطه...

مارك صايغ









لشيخ الرئيس، وتحديات التكنوقراط الصاعدين كلما اقتربت معركة الانتخابات التشريعية الايرانية من

موعدها المقرر (في بداية الربيع القادم)، تسارعت وتيرة موعدها المعرر (في بدايه الربيع السام)، حرال المواقعة فرز التيارات السياسية داخل منظومة الحركة الاسلامية الايرانية الصاكمة، حتى يكاد يشبعر المراقب والمتابع بوجود سباق زمني محموم بين عمليات فرز التيارات السياسية وْعملياتْ هْرْزْ ٱلأصواتْ فَي ضَنائيقَ الْأَقْتَراعِ ٱلانتخَابِية.

ومع كل يوم من بل مع كل ساعة تمضي على المراقب لا سيما المقيم ى الْعَاصَمَةُ الْاِيرَانْيَةَ، يَتَاكَد له هيمنة أَجُواءَ شَحَدَ السيوفَ لمعركة انتضابية حامية الوطيس تنتظر الدورة البرغانية الخامسة. ويجمع الايرانيون من كل الاتجاهات والتيارات الفكرية والسياسية، سواء أولئكُّ الزاعِمُونَ وجود كل مستلزمات العركة الانتَجَابِية النزيِّهة والحرَّة او المُنكُرونَ عَلَى النَّظام تهيئته مثل هذه الأجواء او المُنقطِعون عن التواصل مع الْمُعْرَكة استنكافاً للخُوض في جدالات وسِجالات غير مجدية بنظرهم مع أهل الحكم الفعليين، يجمع شؤلاء جميعاً بأن الدورة البرغانية المقبلة ستكونَ مصيرية بالنسبة لمستقبل ايران وحاسمة في تشكيل الوجه النهاتي لصورة النظام الحاكم والمنظومة الفكرية التي ستقود نلك

عمليات الفرز الأولى للتيارات، كما نعرف كان موعدها الأول مع الفكر والتنظير داخل الاوساط الجامعية. تلك العمليات التي استفحل اثناعها النزاع بنين جمناعيتي «الشاصيل» للفكر الاسلامي و«الشحييث» له. ثم صاعَتَ حدة السجَّال بين الجماعتين الى ان توَّجِت في واقعة الكليةُ الفنية في جِامعِة طهرانٌ وما تلاها بعد نلك مِنْ مناوشًات اعلاميَّة وخطَّابِيةٌ، تَلَكَ الْمُناوشِياتِ الَّتِي استَقَرْتِ أَحْبِراً بِاستَّشْعِارِ القَبِادَةِ الْإيرانْيةَ العليا بخطَّر استمرارٌ مثل هذه النَّرْاعاتُ مَما نفعها للنعوةَ الى ما سُمُّته: «بِاقْفَال ملفُّ الفَتَنَّةُ والحملة الظالمة صَد منظومة رجالُ الدينُّ

من هم التكنوقراط؟ وبالفعل فقد قرر «الأفندية» الذَّين كانوا قد تصدَّروا لموضوعة «تجديد الفكر الديني، وطرحها على نيران حامية، وقف اطلاق النار في هذا الميدان «نرُولًا عند رغبة القيادة العلياء كما أفادت المصادر الوثيقة الصلة بهم. وإذا كَانُ مِنْ الْمُتُوقِعِ بِعَدِ هَذِهِ ٱلْجِـولَةِ مِنْ المُنَاوِشَاتُ بِينَ جَـمَاعَتَى التَّأَصيلِ، و«التَّحديثُ» أنَّ تهدأ الحالة نسبياً في جامعات البِّلاد في هذاً السياقٌ، فإنه سرعًان ما أطلت معركة جديدةٌ برأسها على المجتمع الايراني ليست أقل أهمية ولا أهدأ وتيرة بل هي حاسمة وذات ثقل كبير في موازّين للعركة الانتخابية المقبلة، أنها معركة والتُكنوةرّاط، ووالخطّر، الذِّي يمكن أن تشكله هذه الفئة على مستقبل النظام السياسي الديني الايراتي كمِا بِحدْر الإقطاب البرلمانيين من ذوى الأكشرية في الدورةُ الرَّاهْنَةُ، أو والمصيَّة الدور الايجابي الذي يمكنُ أن يلعب هؤلاء في اضفاء طابع التعدية على النظام السياسي ووقف صعود القوى الهيمنية والتَّوتاليناريةَ الى مَرَاتب جُديدة فَي سُلَّمَ الْهرم السلطوي، كما يقول الداعون الى تنويع الوجوه البرلمانية وتطعيمها وتغذيتها بدماء

ولكن من هم هؤلاء التكنوقراط؟ وماذا يقولون او ماذا يريدون فعله بالأحرى؟ لنسمع تعريفهم أولاً على لسنان قطب برلماني يعتبر من أهم الإقطاب التي تستَّشعر بوجود خطرهم في الدورَّة القادمَـة - ولا حيلة لناً لعَيِر نُنك فَالتَكنُوقَراطُ انْفُسَهُم لَم يَتَكَلَّمُوا بِعَد أَو انْهُم لا برِيدُونَ أَنْ بُعلَبُوا عن انفسهم صراحة كما سيشير أحد الاقطاب لاحقاً - يقول المهندس مرتضى نبوي نائب طهران والمعروف بانتمائه للتار الديني التقليدي - المصافظ - الموسوم باليمين: «صُدَّ ورود طيف المستنبرينُ المريض او ما يطلق عليهم بمنوري الفكر الى بالأبنا فإن موضوعة فُصَّلَّ الدين عن السياسة قد وردت معهم، أن هؤلاء غالبيتهم من التكنوقراطه.

وكما يضيف نبوي في تصريحاته التي نشرتها صحيفة •ايراز نيورُ * ءان أَفيادَة هؤُلاء بيد التيار المتغرب، وهذا التيار يعتقد بالتساهل والنساسمة بخصوص القيم الثقافية ولايعتقد بضرورة الانضباط الاقتصادي او المالي، انه يعتبر الدين علاقة شخصية ورابطة خاصة بين الانسان ورَّبِه، حتىَّ وإن كَانوا هم أنفسهم متدينونَ مثل جماعة حركة

كما يقول نبوي: وفإن نهج هؤلاء موجود في أجهزة الدولة ايضاً، وإن كان تواجدهم الغَالَب بِدِرْدُ فَيَّ المُتَعْرِبِينَ النَّاشْطَينَ فَي الاطرِ الجامعية». أ ولكنْ أهم ما يقوله نَبْوَي عِنْ هؤُلَّاءً هو الثاليَّ: «أَنْ عدداً لا بأس بِّه من بِينَ هُوْلاًء كَانَ يَنْشُطُ سَابَقًا فَي مَنْظُومَةٌ تَجِمُعُ رِجَالَ الدِينَ المُنْاضَلِينَ (جماعية اليسمار الديني المتشعد الذي كانت له الغالبيية في الدورة البرلمانية السابقة) والنِّينُ انشقوا عنهم َّفي دورات سابقة... ان مُجموعة التكثوقراط هذه، تملك امكانيات جيدة، ومنَّ المحتمل انها ستتمكن من المحول الى الدورة الخامسة (المقبلة) فتقدم على ايجاد بعض المضايقات - المقصود للنظامه

وإذا كان بعض نواب طهران من الجناح الحليف للجناح الذي ينتمي البيه المهندس نبوى بخالفونه في امكانية اختراق التكنوقراط للدورة البِّرغَانِية القادمة إلا انهم يشاركونه الرأي في خطر هذا الجناح على مستُقتل النظام السياسي.

يقول المهندس سيد محسن يحيوي بهذا الخصص: اإذا ما أبرز التُكْتُوفُّ اطْحَقَّمَة أفكارهم وطروَّمَّاتَهم للرأي العام الايراني في انتشابات الدورة الشامسة فإنني اعتقد ان اختلاف معتقدات الناس مع معتقدات التكثوقراط ستحول بون حصول الأخيرين لموقع مؤثر لهم في للجلس الخامسء

لكن المهندس يحبوي يشرح بصراحة اكشر خطورة الافكار التي يحملها التكنوقراط إذ يقول: «أنّ التكنوقراط يعتقدون بأن ادارة البلاد ينبغي ان تُسلم لأهل الاحتصاص ممن يملكون ناصية العلوم الجديدة مَاعِثِياً ر أن الدين والأحكام الأسلامية ليست كافية لإدارة البلاد... ولا يرى التكثوقراط موقعاً لولاية الفقيه في هذا السياق سوى منح ولي الفقيه موقعاً مُرموقاً في سلم النظام بشرط عدم تدخَّله في الأمور الأجرائية والتخطيطية، بل آنهم يريدون سلبه حتى موقع القيادة العامة للقوات المسلحة والسلطة القضائية... وفي حقل الاقتصاد يعتقدون بالاقتصاد الحـر والتَّنمـيـة الاقـتـصـادية من دون الصــوابط الاخــلاقـيــة... وفي السيَّاسَة الدَّارجية اعادة العلاقة مع الولايات المتحدة لأجل حلَّ

المشاكل الموجودة في البلاد.. كما يعتقدون ان من واجب البرلمان ترتيب أوضاعه بالتناسب مع مشروعات الخطط العامة التي تقدمها الحكومة

اخيراً يضَّتم المهندس يحيوي تصوره عن التكنوقراط من خلال الاشارة الى وجودهم في البرلمانَ الْحَالِي وَنَلْكَ بِالْقُولِ: ﴿ أَنْ هَنَاكَ جَنَاهِ يَنْ يشكلان أكثرية المجلس (البرلمان) الفعلي وهذان الجناحان مرتبطان بمنظومتي تجمع رجال الدين المعروفين بالاكثرية والإقلية وهناك جناح ثَالَثُ وَهُمْ جَمُابُعَةُ التَكَنُوقُ راط.. الخَطُ السياسيُ الذّي يحكم تصورُ الجناحين الأولين هو الخط الذي يؤمن بولاية الفقيه وتالياً دمج الدين بالسبياسة والأخلاق والولاية، ورفض العلاقة مع الولايات المتحدة وضرورة تواجد علماء الدين في متن ادارة المجتمع والدولة الاسلامية. هذا فيما يحكم الجناح الثالث، أي التكنوقراط، خُطُ سياسي يدعو الي الاسلام المتساهل والمتسامح والذي يفصل بين الدين والسياسة وعدم تدخل القائد في الشؤون التنفيذية ويطمح الى تطبيق سياسة التنمية دون الاعتناء بأثارها السلبية على حياة الناس وأقامة العلاقات مع

أما النَّائِب والوجه السياسي الشبهير من بين وجوه التيار الديني التقليدي أو ألْحَافِظُ أسدالله بادأمجيان فإنه إذ يشارك العنيد من نواب الأكثرية الفِّعلية في البرئان من خطر التّكنُوقراط في المجلس القادم فإنه يقول بهذا الخصوص: «إن الاستكبار في حملته الراهنة ضد التبدين ورجال الدين ومن أجل زرع بنور عدم الثقة والشك بين الناس والعلماء فَإِنَّهُ قَد يَبِدُا حَمَلَتُهُ الْرَاهَيْةُ مَنْ خَلالُ الْجِلْسُ النِّيابِّي.. انه يَحاول ان بِدْس بِعَضْ أَفْرَادِه فَي أَرْوِقَةَ الْبِرِلْانِ القَايْمِ.. وَمَا الْحُمَّلَاتِ التِّي تَجْرِي حالباً ضد منظومة رجال النبن إلا مقدمة للتسلل الى داخل المجلس النيابي من خلال عناصر مرتبطة بالخارج.

التصويت للمعروفين

ولذلك فإن أسدالله بادامجيان وهو من الرجال المقربين للقيادة الدينية العليا في ايران وزعيم من زعماء الحركة الاسلامية التاريخية يدعو المواطنين الى عدم الادلاء باصواتهم لافراد او وجوه غير معروفة حتى لو كانتُ تملك قوة الدعاية القوية.. على الإقل لا بد من الحذر من أمشال هؤلاء في الوقت الراهن... والعُودة الى المؤسسات والجهات المعتمدة والمجرَّبَّة لديكم قبل الادلاء لصنالح هذا المرشح او ذاك... ذلك لأن المرحلة يقيقة وحساسة والمسؤولية تعاظمت أمامنا داخليا وعاليا وتألياً فإن المجلس النيابي القادم سيكون له دور اعظم واكثر اهمية».

تُجِدُرُ الاشْارة هنا الني أن ابرزُ الوجوه التي يمكن ان توضع في عداد الوجوه التكنوقراطية في المجلس النيابي الدّالي هو النكتور رّجائي خراساني نائب طهران الّذي ترشح في الوّاقع في الدورات السابقة ف اطاَّر قائمة التيار النبني المحافظ هذا فيما تؤجَّه الأكثرية البرلمانية الحالية التي تنتمي اليّ هذا التيار باصابع الاشارة وهي تتحدث عن التكنوقراط الَّى رموزٌ قالَت انها انشقَتْ عن النَّيار الدَّيني الْمُتشدد المُقابلَ لها في السياسات الحامة. وفيما يغيب عن الساحة حتى الآن ممن يمكن تُسميَّتُهم بِالنَّاطِقِينَ بِلسَّانَ التَّكَنُوقُرَّاظُ عَلَنَّا وَصِرَاحَةً، فَإِن ثُمَّةً مَنْ يَجِدُ حضور التكنوقراط حالياً في المجتمع الإيراني بتمثل في عشرات الوجوة المنشقة من التيارين الدينيين السابقي النكر والتي بات يطلق عليهما بطيف واليسار الجنيده وواليّمين الجنيدة وهي وجوه غالباً ما باتت تُصنف في شانة تيار الرئيس هاشمي رفسنجاني رئيس الحكومة ورئيس السلطة الإجرائية (التنَّقينية) والَّتي تنَّهم بانَّها المسؤولة عن فسح المجال لورود خطر التكنوقراط كتيار ومنظومة فكرية الى جسم الدولة بعد أن فلل هذا التيار يتنفس ويعيش بشكل فردي ومنعرل ومشتت حتى الأن.

وفي هذا السبياق ثمة من يوِّجه هذه الآيام جام غضبه على عمدة العاصمة طهران غلام حسين كرياستشي باعتباره ءمن أخطر الوجوه التى بأعمالها وسياساتها النبيية والثقافية والعمرانية وسلوكياتها السلطوية انما تمهد الطريق لرحف التكنوق راط على مواقع السلطة

ومن بين الوجوه التي يمكن ان تلعب دوراً بارزاً في المجلس الميابي القادم او الذي بعده، يمكَّنْ الإشارة الى المهندس مرتضَّى الويري رئيسَ وامين عام «المُناطق الحرة الشجارية، في ايران والذي يحتل موقعاً بأرزاً فَي مُحِلسُ مستشاري الرئيس رَفَسنَجانَي. يقول مَرتضى الويري في تصريحات نشرتها له مؤخراً صحيفة «ايران نيوز» ما يلى: «نتيجة لعدم وجود احرّاب فعالة في البلاد فإن الناس لا تستطيع معرفة برامج او طُرُوحَات المُرشَّحِينُ للْأَنتُـحُايِاتُ بِشكل بقيق، ولذَلكُ فَإِنْ العَديدُ مِنْ المُرشِّحين ينخَّلون البرنان من خُلالُ الوعود غُيِّر العملية - غير القابلة

وبعد ان يطالب الويري المسؤولين السياسيين والدينيين في البلاد بايجناد فضناءات مفتوصة ونزيهة لنشاط الأسران والمجسوعات والتنظيمات السياسية المعتقدة بالنظام والقائون الأساسي لحل هذا الاشكال يضيف: «ان حصر النشاطات السياسية البرلمانية بتيارين حاصينٌ (الاكثرية والاقلية الفعلية في المجلس النيابي) يمنع على الكثير من القُّوي المُلثرُّمة والمتخصصة في أن من بخولها الى البركان وبالتالي فإن نلك يُشكل ضربة للبلاد والنظام..

تُم يتساعل الوبري: «ان المجلسُ النيابي بنيعي ان يضم في داخله ممثلين (نواب) مطلعين على الأوضاع العامة... فالذائب الذي لا يفقه الفباء الاقتصاد لن يستطيع بالتاكيد أن يكون له رأي ناضح في القضايا

وأخيراً يطالب الويري بايجاد تكتل جبيد من القوى الملثرمة بالنظام والقانون الاساسي من الآفراد المتدينين والمتعلمين وأصحاب الدراسات العلبا وثلك مدن لا ينتمون الى التيارين او الجناحين التقليدين التابعين عملاً لمنظومتين من منظومات رجال الدين، ويقول: •من دون شك فإن تشكُّل مثل هذا التكِتل والإعلان عنه في معركة الانتخابات القادمة يستطيع ان ينال نجاحاً ملحوظاً في تشكيلة الدورة المقبلة.

تجدر الإشارة في هذا السياق الي ان المهندس الويري كما يتردد حالياً في بعض الدوائر الطهرانية ينشط مع جمع من كبار معاوني الرئيس رفَستجائي وعدد لا باس به من مدراء الدولة والنظام بينهم أمينً العاصمة في اعداد قوائم انتخابية او مرشحين في انحاء الدلاد كافة

تخوض معركة الدورة البرلمانية القائمة من خلال وجوه جديدة. مُهمًا بِكُنَّ الحالُ فَإِنْ الْقُولُ الإساس سيطل في جُوهُرهُ متَّمثلاً بالخطَّر الذي يستشعره الجميع ممن يشكلون تيارات النظام المختلفة ألا وهو خطر تسلل التكنوقراط كما أشرنا الى المجلس النيابي القادم. وهذا الخَطْر هو حديث السَّاعة حالياً في كافة الدوائر السياسية والفكرية، وإن كان كل طرف من أطراف النظام براه بصورة مختلفة عن الآخر في بعض تفصيلاته على الأقل. ويُذكر التديث عن هذا الخطر بالتاريخ الأيراني المعاصر في أوائل القرن الميلادي الراهن. وكما كانت الدورة البرلمانية الضامسة (بعد ثورة النستور) في ١٩٢١ نقطة تصول في التاريخ السياسي الايراني حيَّث شهدت تلكُ الدُّورة التاريخية تصَّاعد َّنفوذ تيارُّ منوري الفكر من أصحاب التيار المتغرب، فإن الدورة الخامسة الحالمية تعيش بنظر الكثيرين من اقطاب التيار الديني الاساسيين اوضاعاً شبيهة بأجواء الدورة التاريخية الأنفة الذكر.

يقول المهندس مرتضى نبوي مدير تحريرصحيفة ارسالت، الناطقة باسم التيار الديني المحافظة (وهو نائب طهران المشار اليه أنفأ في أول الْمُقَالَةُ)؛ وَانَّ العَدَوَّ يريد ان يُسْلَم الْمُجلس الْنْيَابِي بِيدٌ المَتَّعْرِبِين... انهُمَّ يريدون تكرار تجربة المُسْروطة - الشورة الدستورية - أي ابعاد رجال الدين عن نفة الإدارة وقَسِادة البلاد... وعليه فإن على النَّاس أن تحذُّر جيداً أجواء الانتخابات البرلمانية القادمة ولَّا تنتُخُبِ إِلَّا المطيعينَ للقيادةُ. - ولي الفقيه - والسائرين على خط الإمام الراحل وحُمَّاة الحكومة..... ` ومن المفيد الاشارة هنا الى ان تجربة الدورة البرلمانية الخامسة بعب الثورة النستورية، أي دورة ١٩٢١، كانت قد شهدت معركة حاسمة بين التيار الديني الملترم الذي قاد الثورة في العام ١٩٠٦ والذي تمثل يومنها. مثبُّلُوراً في شَخصَيْهَ البَّرِلماني الأُكثر لمُّعاناً في تاريخ الحِيَّاة البَرِكَّانيَّةُ: الايرانية العلامة السيد حسن مدرس وبين التيار المتغرب حتى العظمَّ والذي كنان يدعو الى الشجند والانخراط في المنتية الغربية متمشلا بشخصية سيد حسن ثقي زادة، وقد أنت تلكُّ المعرِّكة الى خُسَّارة التيار ألاول لها بعد معارك برتمانية طاحنة قصف خلالها اللجلس النياتي بمنفعية رضا خان الذي أدار المعركة بنفسه باعتباره قائد القوى النظامية (أشبه بورارة الدفاع حالياً) والذي اعلن نفسه في ما بعد شاهنشاهاً أعلَى في البِّلاد وصاّر ينصّب مَن تراه سلالة بهلويّ مناسباً عُجِلس النواب في النورات اللاحقة.

والبوم وفي قُل معركة التكنوقراطم إذا حار لنا اختصار معركة الانتخابات البرلمانية المقبلة، التي ترمي بظلالها على الحياة السياسية ومنذ بداية العمل بالخطة الخمسية الأولى والمنتظر ستمرارها حتى نهاية الخطة الخمسية الثانية أي الى ما بعث إنتخابات الرئاسة القائمة وتشكيل حكومة جديدة برئاسة وجه جبية يُحتملُ أَنْ يَكُونَ مِنْ غَيِرِ الوَجِّومِ الشَّيْخَيَّةِ الْمُعْرُوفَةُ وَإِنْ كَانٌ مُقَدِّراً أَنْ يَكُونَ فَي أَطَارَ مُنظُومةً رَجَالُ الَّذِينَ، مَنْ الآن وحتَى ذلكُ الْحِينَ سَتَبْقَى التُحديات هي نفسها التُحديات التي طرحها الرئيس الصالي هاشمي رفسنجاني عند توليه سدة الرئاسة بعد وفاة الامام الخمسنى الراحل قبِلُ نُحو سُتَ سنوات. انها تحديات مرحلة اعادة الأعمار والبنَّاء وبناءً الدولة الايرانية الحديثة. هذه الدولة التي لا يمكن ترتيب أحجارها وترسيخ أساساتها بنظر غالبية اهلَ الرايِّ والنَّظر في مُجْتَمع مَا بَعد الحرب مجتمع السلم الاهلى والوحدة الوطنية الشياملة وإلا بتضافر جهودُ المُتَحْصَصِينَ مَنْ حملةً شُهادات العلُّوم الحديثة مع جهود رجالًا الْدينَّ الواعين للتَّحَديَّات التَّاريَّحُية التِّي تُواجِبُهُ ۖ الْأَمْمُ والدُول والكِّيانَاتُ في عالم المتَّغيرات الدَّولية المتسأرعة، كما يقول قطبُ دينِّي كبير اعتزل الّحياة السياسية المباشرة ولسانّ حاله يقول: «اننى لا اشكّ لحظة واحدة في اختلاص القيادة الدينية العليا ووعيها برسالتها التاريخيية، كُما لا اشك لحظة واحدة باخلاص وتفاني الرئيس فِسنجاني من أجل عزة الاسلام والتورة، ورغم اعتقادي التأم بأن كل خُلية من خُلايا رفسنجاني تحدثك عن تاريخ الثورة، إلا أن ما أخافه أن يوقع التكنوقراط المحيطون بخناق الحكومة بهنين «الشبيخين» ليَّتُّسلم وآ السلطة من ورائهُم فتضيع في صهب رياح النظام العالمي

انَّها في الواقع تحديات الجمهورية الثانية التي رسم ولا يزال برسم ملامحها مع كل يوم يمر ثنائي «الشيخ الرئيس» و«السيد القائد». وهما رفسسُجائيّ وحُنَّامَنْتُي، اللذانَّ همنا فيّ الوَّاقِّع حَنَّجِر الزَّاوِية في الَّبِئَاءَ لسياسي لنظام الحكم الاسسلامي الأيراني، ولن يتخلى احدهما عن الثاني، بل انهما ليسا بقادرين على التخلي عن بعضهما البعض حتى لو ارادًا نُلك. والمسالة ليست مرتبطة هنا بمواقع السلطة بقدر ما هي مرتبطة بتاريخ الثورة والنظام فهما جيثما خلسا يحكمان وكما يقولُ المثل: «المكان بالمكين، وهذه قاعدة بات معترف بها ولا يستطيع احد ال يتخطاها بسهولة، كما أن نتائج هذا التحالف المصيري سيعكس نفسه على صورة الانتخابات البرلمانيّة المقبلة وكنلك معرّكةٌ الرئاسة. إذ ثمَّةً من يعتقد ان المجلس النيابي ستؤول الإغلبية فيه لصالح الرئاسة الي جِنَاحِ الأكثرية البرلمانية الفغلية، وسواء حصل هذا بحذافيره او حصل ما يشَّابِهِهِ أَوْ بِحْتَلَفَ عَنهُ بِعَضُ النَّانِيَّ، فَإِنَ النَّتَبِجَةِ سَتَبَقَى نَفْسَهَا هِي هي وكما قال رفسناجني في واحدة من خطبه المتأخرة: «أن سخططاتً التَّنْمِية والإصلاح الاقتصادي ماضية الى الامام ولن تهزها ريح قادمة من اليِّمنَّ او من الَّيسار»، وكمَّا قال ايضاً وهو بقدم حكومته الأوَّلي اليّ المجلس النيابي لنيل الثقة: «ألا يكفي ان يكون رفسنجاني على راسها وهو السياسي حتى العظم لشقطلوا بحكومة غير سياسية كما

يُفهم من كلام الرئيس انه لا بد من احتواء التكنوقراط في منظومة المُشْآيِخُ السَّيَاسِيَّةِ - الفكرية، وبالتالي فما دام الشيخ الرئيسُ والسَّيدُ القائد استفاهمين، ومدركين عمق التحديات (كما بلخص أحدهم) فأن اسعركة التكنوقراط ليست سوى بالون اختبار انتخابي هدفه تكريس قواعد الجمهورية الثانية، وتدعيمها بشحنة تكنوقراطية اضافية، من نُوعَ تَكِنُوقُواطَيَّةً المُشَايِخُ إِذَا جَازَ التَّعِبِيرِ، أي استيعاب التَكِنُوقُواط الاسلاميين في منظومة مشيخية لحل الاشكالية الديموقراطية.

محمد صادق الحسيني

شبير نشاشح الإسستطاعات التراعرة ووسالل الإعلام عي عداب نوقف الداردة المي الل معطه الأميركمان يحصور الجنازية كية التعشيل، ويعسرون أن سنك لرب ن في هدد الأرمة كان اكثر لعافة مرخصالة و علينفون عي هذا المضمار بعود س بوديد لللا المحرب المجمهوري الهجه القبادي الوه لِبِط يَهْ لِيلَ السَّائِدُ فِي الأوسَّاطُ السَّعْبِ الْ الله الم الله علم على الله الله فعها الله يعن قد يكون قد مال حصت، وجادا

والمنابع المتعسيو النوري بطبيعة الحال لفاة سنلل الاعلاء الموالية للحزب الجنبوديال بعة المحملة الإعلامية التي بأشربها الزليم ود والواقع أن الفجاح الانتخابي الذي طأ فعيون عش قد استفاد من المنطومة الإعلام المعلقة الواسعة النطاق والتي مرزت في الله ة فتضم في عدادها الصحف (ولا سيما بنه التنافيم في عدادها الصحف (ولا سيما بنه من تايمز، بمزيدها من الدقد اللادع والله سى مايعر: بعربيدها من النعد الماء الله. الله والتسمحميات الاداعية في الشاء الله. رواسهم العلق روش لينمسو، اصدالهم معميات سعيدة في انعلاد عني الاطلال وعلت الضعط والتائس والمؤسسات الندية

الله المعظومسة، في اعسفساب التعالم، الم وري تفرغت في العسيد من اوميا والفسيليغ السعى بندر أن تنفسى الاد لمعية شارج الدعاعات الباسسية سب الخداق الاتهاعسات المسالخ مها على الرئيد الدورود ده مدلاري مد يكفي منذان الله والمعمر كال صديق مديس الوالكاد المعالم الله الشهد الجمسية ماترنس بل الم بالانها وجدت انه مستؤول عر مقتل ال المديعة فينس فوسنس والدي نبت عد معلم أكسما انه محموزة عيليس تمالي المالة عن مستسموعة وابعل فورد المداة وقد علي ما يبدو ، من الدلائل ما يكنه ل كالمنفور تتامر والأمد المنسية المراه ي عسدة عليق الإمسيرة الأمسيسرة في نويل ملله الي ما عنالك عن الإمام على ت فسده المنطوعية مصداقيتها لدى الله والطعين وبعد فعناليتها دين دعت الداك فع تصعيد الرئيس حعلته الإعلامية. له **لا يكو**ل القسمول الفقاص في الري المركبة الم المركبة على تبدل جنزي في النائة الم و و و الم

مري سيد على بيدن جدود ما دو سأله المدية للم حدثهم الأمدركي، وقدر ما دو سأله تو لا عدد عدم الم المساون ومع المعارفي، بعدد - ودو مد المعارف ويعي المعارب الجمعيودي، ودو بيا ي كليمتون من أستمالة بعض الدسيون ته دهدا الجمهور وتوطيد تأسه له لينظان

تُكونُ لاحقاً قاعدة لدولة الامة العربية الكبرى.

Samir Amin & Hakim Ben Hammouda. Afrique et Monde Arabe: Echec de

linsertion internationale. (افريقيا والعالم العربي: فشل الاندراج الدولي) L'Harmattan, Paris. 1995. 186 Pages.

ارسة العالم العبربي هي في المقاد الأول ارمة الدولة فيه. لا الدولة بمعناها القييد: فبالعبالد العربي يضرب من وجبهة النظر هذه سال على اعسسرق الدول

والسمروقراطيات في العالم: سواء في محسر الفرعونية أو العراق البابلي. وأنما النولة بمعناها الصديث كإطار قانوني لممارسة السلطة على قاعدة من المشروعية السياس والعُقلانية الكلبة المتعالية على العصبيات الجَرْئية. سواء كانَّت طبقية أم إثنيَّة أم طَائفية، أ فمنذرات النولة ألعربية الصبيثة النوروهم تری نفسها متوتره بین مشروعیتین سیاسیة

وهذا التوتر يجد مصدره الأول في ازدواجية معنى الأمة في اللَّغَة والثقافة العربيَّة: فَ «الْأُمَّة، هَي جماعة المؤمنين، كما أن دالأمة، هي الجماعة القومية التي يغترض فيها ان تقدم للدولة الحديثة قاعدة سيأنتها ومنبع مشروعيتها، ومنذ مولدها ايضاً حملت معها الدولة العربية

توتراً أَصْر: فَإِطَار سَيِادِتِهَا كَانَ وَلاَ يَزْالَ «قَطْرَياً»، بينما مرجعيتها في مشروعيتها كانت - ولا زالت جُرْثِياً وعَلَى نَحُو مِتَنَاقِصَ بِاطْراد - الى «الأمة، اي لحماعة العربية الكبرى. والى هذيَّنُ التوثَّريُّن ينبغي ان نضيف التباسأ

ثالثاً: فَالْدُولَةُ العربِيةَ وَلَنتَ مُوسُومَةً فَي جِبِينَهَا بميسم قابلتها الكُولُونْيَالية: فُحداتُها خُارْجِيَّة، لا . اخْلَيْهُ الْمُنشِّا، وَقَصْلًا عَنِ أَنْهَا جِاءِتُ بَطُرِيقَ المُناقِفَة، فان حامَل هذه المُثَاقِفَة كأن المُستَعمَّرُ

هذا النقص في المشروعيسة التكوينية حاولت الدولة العربية استبراكه لأحقأ باتباع استراتيجيات بُولَانَية متبَّأيَّنة بتباين الموقع الْجِغْرَآهِي أو الآقليمي للدُّولةُ المعنيةُ: فَغَيُّ ٱلمَّغَرِبِّ، حَيثُ كَانْتُ ٱلْعَلِيةَ فَمْ التسمية للدولة «الوطنية»، سعت الدولة الي استكمال بناء مشروعيتها من خلال تعبشة الراي العام الشعبي فيها صُدّ البقية الباقية من حضورً المستعمر وتُفودُه. اما في المشرق فلم تطلب الدولة «القطرية، لنفسها، في بدأية الاستقلالات على الأقل، سوى مشروعية دموقتة، بأعتبار الاستقلال القطري خطوة على طريق الوحدة القومية الكبرى. اما مصس، الرابطة ما بين المسرق والمغرب، فقد ارادت نفسها من البداية نولة دقومية، بدون أن تمنعها قومينتها المصرية الصبغرى من أن ترشح نفسها،

دار الْكنور الأدبية، بيروت: ١٠٠٠ ٢٠٠٠

يتتبع الكاتب العراقى حشئ العلوي،

جنور فكرةالضم العراقي للكويت منذ

بداياتها الأولى، والتي تعود الى المكان غازي، مروراً بحكومات العهد

الملكي المختلفة، ثم تنامي هذه الفكرة

منذ جمهورية الرابع عشر من تموز (يوليو) ١٩٥٨

على يد الرئيس العراقي الأول الزعيم عبدالكريم

بعده من رؤساء (عب

عبدالرحمن عارف احمد حسن البكر) وصولاً الي

صدام حسين، الذي تحولت فكرة الضَّم على يدَّيه منَّ خواطر في النهن والمضّيلة، الى اجتياح عسكري

يقول المؤلف في متقدمة كتابه «ان هذا الكتاب

سيلتقي مع مشيروع الضم العراقي في جنوره الأولى فكرة معمرة في السياسة العراقية. ويدرس

العلاقة بين ضم الكويت واحتكار السلطة في العراق

وتجساهُلَّ الوضْع الَّنيموْغسرافي والإثني وَّالنينِّي والمنفيي للمكونات الاجتماعية للشَّعْب العراقي.

وَهُو يَنْعُتَّقَدُ أَنْ خُطُوةُ الصَّمْ فَي ٢ أَبِ (اغسطُسُّ)

١٩٩٠، لم تكن وليدة ظروفها القريبة، اذ ان المؤلف

يعلن منذ المقدمة ان كتابه سيتوقف دعند المشروع

ألبريطاني للانستحساب من شسرق القناة والنور

اشعل فتيلُّ حرب الخُليج الثانية.

۲۹۱ صفحة.

للازمةء

بحكم حجمها ومركزيتها وسبقها الحضاري، لأن النولي خارجياً، وعن ضمان الترقية الاجتماعية

وقت لاحقّ مصبر الانفساح. وأكشر منا يميــرّ هذا هذا المنظور، فان الاقتصادات العربية المعنية قد الثالث، تشجيع الراسمال العابر للقومية على ائتوطن فى الجُنوب وعلى نقل انشطة صناعيا الشــمــــال. ولكن الاولوية المعطَّاة في هذه الحَـــازُّ جانب القطاع التصميري يتواجد قطاع متجه نحو والنسيجية تخصص قسمأ متعاظمأ من نتاجها

وهناك ثانياً بلدان «راسمالية الدولة التابعة»،

فَهَنَاكَ اولاً بلدان «راسمائية الدولة المالية»، او بلدان «راسمالية الدولة الربعية» كما كان الأفضل ان يقال. فهذه البلدان امكن لها، بفضل طفرة استعار النفط في ١٩٧٣ و١٩٧٩، ان تُراكم ريعاً منهماً وان تحقق توطيفات ضُخمة: مالية على الصعيد الدولي، وانتأجيَّة على صعيد الاقتصاد اللحلي، واقليميَّة على الصعيد العربي، وبديهي أن تكون التوظيفات الانتاجية المحلية قد فارت بالحصة الكبرى، الا انها ارتهنت بنيوياً بعاملين استيراد اليد العاملة من العالم العربي وأسياً، واستيراد التكنولوجيا من الغرب واليأبان. اضف الى ذلك ان هبوط سعر صبرف الدولار وتكاليف حبرب الخليج كانت لها أثارها السيئة بوضوح، فالكويت على سبيل المثال سعت إلى أن تحصل من السوق الدولية على قرض بمبلغ ١٨ مليار دولار لتغطية مساهمتها في الحرب وُلِدُّمُ وِيلِ اعْدَة أَعْمَارِهَا، وَلِكِنْ هِذَا الْطَلْبُ لِم يِلْقُ تلبية من المصارف العالمية بسبب قلق الوضع في

وهي البلدان التّي اتبعت ُ بينامية في التنمية شبيهة بَنَكُ الذِّي احْدَثُ بِهَا تَونُسُ وِٱلْمُعَرِّبِ وَالْإَرْينَ، وَفِي النموذج هو القطع مع طريقة الاندراج القديمة في الاقتصاد الدولي، والقَائمة على تصدّبر المنتجات الزراعية والمواد الأولية من المحيط باتجاه المركن والسعي الى احتلال موقع جديد في التقسيم الدولي للعمل عن طريق استقدام وحدات صناعية عالية الكثافة باليد العاملة من المركز باتجاه المحيط ومن حاولت، مثلها مثل العديد من اقتصادات العالم بكاملها اليه ليستفيد من رخص كلفة اليد العاملة فيه وليعوض عن اندفاض ارباح الانتاجية في للقطاع التصنيعي التصديري ليست مطلعة، وهذا خلافاً للقطيلات الماركسية التي ما فتئت تند بسهولة بهذا النصوذج من بيناميَّة النمو، فالي السوق الداخَلية. ولئن تَكن الصناعاتِ الكيماوية للتصدير، فان الصناعات الميكانيكية والكهربائية فَى المُثَةُ مِنْ نِتَاجِهِا لِلسُّوقِ الدَاخِلِيَّةِ. وَعَلَيْ هَذَا

حكيم بن حصودة بين اربع بيناميسات للتنميسة الاقتنصانية فرضت نفسها في العالم العربي ابتداء من السنعينات وعجزت جميعها، نُسبِ أَوْ لأَخْرِ، وبقدر أو بأَخْر، عن الإندراج في الاقتصاد

تطور البوم فصملاً جديداً من فصولها مع ازمةً المشروعية التي تاخذ شكلاً انقجارياً في الجزائر

وانطلاً أمن مقولة «رأسمالية الدولة، يميز

ولكن فشل جميع تجارب الوحدة العربية بلا ستُثناء، وكنلك فشَّل مُشَاريع التنمية مُشَرقا ومغرباً، بالأضافة الى الفشل في مواجهة الدولة الاسرائيلية - وهو فشل زاده مرارة وايجاعاً أن داود العبري بدا قادراً في ثلاث مواجهات على التوالي على الصاق هريمة منكرة بجليات العربي، كل ذلك قد انخل الدولة العربية، وبالتالي العالم العربي ككل، في مدار ازمة مفتوحة انفجرت مع هزيمُهُ حَـزيرانُ (يونيُـوُ) ١٩٦٧ وبُلغت نرونُهُـا معَ ازمة الخليج وحبريها في ١٩٩٠ - ١٩٩١. وها هي

> (وفي مُصَّر بِدرَّجة اقل) وشكلاً كُونيًّا في كثرة منَّ النول العربية الأخرى. ما عوامل هذا القصل الجمديد من الازمة؟ بديهسي ان جميع عوامل الغشل السابقة، تقدم لنص ألِأَزْمَةَ الرَاهِنَةِ سَيَاقُهُ التَّفْسِيرِي، وَلَكِنُ الْجِنْيِدِ فَيَ الُعَنوان وفي المتن هذه المرة هو من طبسيسعسا فتصادية، سوسيولوجية بالأحرى ذلك أن الصدر الأول الشَّسروعَيةُ ٱلدُّولَةَ في العَسَالِم للعَسربَي، بعد انقضاء المرحلة التعبوية (النضال ضد الاستعمار وضد استرائيل وضَّدَّ السِّحِيرَيَّة) واستنفيادها لْأَغْسِ اصْبِهِنَّا، تُمحُّونِ حيول قيدِة الدُّولة على دمج الاجيّال المُتَخْرِجَة مِنَّ المُدرِسَة الحَداثية وعلى تَّامِينَّ ترقيدَها الاجتماعية بفضل برامج التنمية الآفتَّصاَّدية. والحال ان الانفجار النيَّموَّغرافي في الدول العربية وفشل الاقتصاديات العربية في الإندراج في الاقستسساد العسالمي في مسرحلت الليبِيرُ الَّيْـةَ الجِديدة، قد أغلق – أو كساد – باب المشروعية المفتوح على الحداثة السياسية، وفتح من جُديدٌ - ويقدر متفاوت حسب كلُّ حالة - بابُّ

> > يقسونها، وفقُ ألنمسوذج الايراني، رجسالَ الدينَ حكيم بن حمودة، صاحب الساهمة الرئيسية في حَسَيَّا بِالْ صَلَّى الْمُعَالِّمُ الْعُرْبِي: فَشَلَّ الْأَنْدِرَاجَّ الدولي، في قراعته لازمة الدولة والمسروعية في العاّلمُّ العرَّبي هي دراسُماليةُ الدوّلة، وهُو يُقَصِدُّ بها ذلك النُمطُ الثنائي منَ التَّعايِش السائد في جميع الاقتصادات العربية ما بين تدخل قوي للدولة وتستييد لقانون السوق في الملكية والتنظيم

المشروعية الدينية سواء باتجاه تغليف السلطة

الرَّمنيَّةُ بِهَالَةُ السَّلَطَةِ الرَّوحِيَّةِ نَطْيِرٍ مَا َّبَاتَ يَطْيِب

للحكومات القائمة ان تفعُّل ابتداء من السبعينات،

او باتجاء لخضاع السلطة الرُمنية للسلطة الروّحية

نَظَيْر مَا تَطَالِب بِهُ حَرِكَاتِ الْمُعَارِضَةِ الإصولِيَّةُ التَّي

والتسييس، علماً بأن الفارق الاساسي ما بين الراسمالية وراسمالية الدولة هو أن الثانية تعطي الغلبة، بعكس الاولى، للمنطق السياسي على المنطق والغذائية وصناعة مواد البناء تخصص بالمقابل ٩٠ النَّحو فان بلدان وراسمالية الدولة التابعة، عرفت فشرة من الاستقرار النسبي من بداية عقد السبعينات الى بداية عقد الثمانينات. ولكن الحاجة

المدونية. وهذا ما استدعى تدخل صَندوق النَقد الدولي لفسرض مسا بات يعسرف باسم ابرامج سميح البنيوي، التي تهدف الي تخفيض عجر الميزانيات الوطنية عز طريق تجميد الاجور وتحرير الاسعار ورفع الدعم عن المواد التموينية وتخفيض قيمة العملة المحلية، مما يعنى في جميع هذه الحالات انخفاضاً كبيراً في القيرة الشرائية للجماهير الواسعة. وعلى هذا النمو عرفت تونس ومصر والمغرب سلسلة من وتظاهرات الخبر، قلبت راسا على عقب مشهد الاستقرار النسبي لعقد

الماسة الى استيراد الرساميل والتكفولوجيات الاجنبية، دون سيطرة فعلية ودور دمج لها على الصعبيد القومي، قَـجُـر أبتـداء من ١٩٨٢ ازمـة

وتطورت في مدن الصفيح والإصياء الشعبية الفَقَيرةُ، التي لا تَخْصَع لرَقَابَةُ الدَولة ولا تَجْني شيئاً من ثمار الحداثة السياسية، حركة معارضة سعبوية انطلقت من المساجد ورفعت الفقر والحرمان الى مصاف الفضيلة وقرأت بؤسها في مراة العصر النصبي لنولة المتينة المثالية التي اوكل اليها قادة حركة المعارضة هذه من رجال الدين والْكَتْفَقَهِ بِنَ نَفْسٌ مَهُمَةً نَفِّي وَاقَعَ الْبِؤْسِ التِّي كَانَ رواد الحركات التورية للقرن الثامن عشر في اوروبا اوكلوها الى اليوطوبيا.

وهناك ثالثاً بلدان وراسمالية الدولة المستقلة بذاتها، وهذه المجموعة تتألف من بلدان مثل سورية والعراق والجزائر ومصر الناصرية حاولت ان تمحور التنمية الصناعية حول السوق الداخلية، عن سبق رفض «نظري، للتخمص والتقسيم الهروليين للعمل، وسيعت، بالشعاون مع المعسكر الأستراكي المتمرد هو الأخر على التقسيم الراسمالي الدولي للعمل الى بناء اقتصاد وطني مستقل ومنمحور على ذاته. وقد لعبت الدولة في هذه المجموعة دوراً مركزياً في المبادرة الى التصنيع وتطوير قطاع عام قائد. وقد استفادت بلدان هذه المجموعة، هي الأخرى، من طفرة اسعار النفط في عقد السبمينات لترفع وتيرة نموها الاقتصادي ولتسجل زُيادَة سريعة في التّوطيف. عما اتاح لها تطوير بواة صناعية متماسكة في عناصرها الأولى

ولكن في الوقت الذي حظيت فيه الصناعة بامدادات عالية مهمة، جرى تهميش للزراعة وإفقار للطبقة الفلاحية، مما تسبب في هجرة ريفية كاسحة وفي نقص خطير في الموارد الفذائية انقلبت معه بلَّدان المجموعة منَّ بلدان مصدرة الى بلدانْ مستوردة للمنتجات الزراعية الإساسية. وهذه التبعية الخذائية، بالإضافة الى التبعية التكنولوجية ونمو العقلية الاستعسلاكيية، وبالاضافة ايضاً الى تدمور اسعار النفطوي الثمانينات، فتحت البّاب على مصراعيه امام المديونية الخارجية التي سجلت، في الصالة الجزائرية، رقماً قياسياً.

وَبِدُّلُّ مِنْ تَنُويُعِ الْجِمِهَازِ الانتِسَاجِي، ضمماناً لاستقلاله الذاتي، حبست بلدان المجموعة نفسها في منطق ربعي، ووضَسعت رهانُهساً كلهُ على تطويرُ انتاجَها منَّ النَّفُط وصناعتها البتروكيمانية، ممَّا قضى نهائياً بالفشل الى استراتيجية التنويع وعلى محاولة تطوير بنية صناعية متماسكة، وأستحدث ما بين الصناعة والزراعة طلاقاً بات يتعذر معه

وقفنا ضد عبدالكريم قاسم عندما اراد أن يضم

الكويت، اننا لم نفعل ذلك عن عداء لعبدالكريم

اتضننا موقفنا على اسس موضوعية اريدان

أشرحها لكم الآن، لأن فيها ما لم يكن ممكناً الجهر

به علناً في ذلك الوقت: سوف تكون كارثة اذا تحقق

للناس في هذه المنطقة انها تخلصت من الوجود

الإنكليزي السافر لكي يبتلعها العالم العربي الواسع، وأنا مستعد أن أتفهم بعض دعاواكم وقد

سُمُعتُ وقرأت الكثير من وثائقكم، ولكنني أقول لكم

في منتهى الوضوح أن ما تطلبونه فات أوانه بحكم

الحقائق العربية والنولية، أن الانكليز لم يعونوا

وحدهم في السيطرة على بتبرول الخليج، وإنمنا

احد ان يضم دولة في الخليج على غير رضى أهلها،

فيجبُ أَن يعرفُ سلَّفا أنه سيواجهُ قُوة الولايات

المتحدّة. أنَّ الاتحاد السوفياتي نفسه يسلم للغرب

باهمية بترول الخليج بالسبة لهم، وبالتالي يجب

أن نشجع شعوب الخليج ودوله على الاطمئنان فلل

حركة القومية العربية. أن وجود البترول والثروة

المتولدة منه سوف يغرض حدوث تنمية على نطاق

أوسع تبرزمعها قوة شعبية كبيرة يمكن بالتفاعل

مُعَهُمَّ انْ يَتَحَقَّقَ نُوعَ مِنَ الْتَعَاوِنُ ٱلْوِتْيِقَ ٱقُوى مِئَةً

مرة من الوحدة النستورية. أننا كنا في وحدة

انتماجية مع سورية، وكنَّا بلدأ واحداً، ولكن لأن

التفاعل بين الناس لم يصنت، فإن الانقصال جناء

من الوثائق المهمة التي يوردها مؤلف الكتاب القرار الذي تبنته جامعة الدول العربية والذي نص

آ - تتعهد الحكومة الكويتية بطلب سحب

ب - تتعهد الحكومة العراقية بعدم اللجوء الى

ج - تؤيد الجامعة العربية اية رغبة تبديها

ا – ترحب الجنامعية بدولة الكويت عضبوا في

الكوبيَّت في الوحدة (أو الاتحاد) مع أيَّة دولة أخرى

القوات البريطانية بأسرع وقت مُمكنّ.

القوة لضم الكويت الى العراق.

اولاً:

انتقلت الى يد الاميركان، فإذا أراد

لَّمَ كُما قَالَ البِعضُ في العَراقَ وْقْتَهَا، وإنما

جورج طرابيشى

اشباع حاجات السكان المتنامين بيموغرافياً عن طريق أخر غير الاستيراد، وبالتالي تعميق

سدات. وهناك رابعاً واخيراً بلدان واسمالية الدولة

المهمشة، وتضم قائمة هذه البلدان اقطاراً من امثال

اليمن والسودان وموريتانيا والصومال وتتسم

دينامية النمو فيها بغلبة الانسطة الإولية

والاقتصاد الزراعي وبهامشية القطاع الصناعي.

وفضلاً عن ضعف الانتاجية الزراعية، فأن التصدير

في حسَّالة هذه المجسم وعسَّة بقلَّ حسر على الموأد

النَّذِ مِيةَ غِيرِ الاستراتيجِية، مِعا يستتبع

هِــشَـاشَـة مرَّمَة في عمَّلية التَّراكم الرَّاسماليُّ،

وظاهرة هجرة ريفية معممة ونموأ صينيا فوضويا

ومع نلك كله، فأنَّ الدولة في بلدان هذه المجم وعة

امكنت لها في عقد السبعينات أن تلعب دوراً مركزياً

في التنمية الإقتصانية والاجتماعية، المحدودة

اصلاً، بقضل ربع غير مباشر أخذ شكل المساعدات

والهبات، سواء منها ما جاء من مصدر عربي او

دولي. ولكن تنهور استعبار المواد الأولية، وتلكو

المُسْاعِدَاتُ الإقليمَية طرداً مَعَ الْتَنهُورَ فِي استعار

النفط اوصل بلدان المجموعة بسرعة الى حالة عجر

خطير في الميزانية كما في ميزان المنفوعات. وفي

الوقت الذي تعمق فيه تهمشها على صعيد العلاقات

التولية، قان ضَعَفَ الدولة فيها فتح الباب على

مصراعيه امآم تفتيتها وتفجير وحنتها السياسية.

وتلك هي حال اليمن بالأمس، والصومال والسودان

الدولة لا تلغي بطبيعة الحال وحدة القولة، وقد

تختلف الدينًا ميات الاقتصادية، ولكن فسلها

ينعكس دوماً على مشروعية النولة المترايدة عجزاً

عن دمج النَّذِب الجيئِدة المتخرجة من انظمة

التّعليّم الحنيث، كمّا عن السيطرة على ظاهرة

الهجرة الريفية وحركة التمدين المتسارع الذي

يمكن وصفة في حالة العديد من المدن العربية بانه سَنِيمَيّ، بل وَحُشيء والحَّالُ أَنَّهُ أَذًا كَأَنَّ ٱلقَطَاعَ

المديثُ وُالْنُضُبِطُ النَّحِيثُ مِنَ المُحِسِّمُ عَاتَّا

العربيية يعببر عن احتجاجه على فُشل الدولة

المبيئة من خبلال التمسك بالطلب الديموة راطي،

فان المُجتمع المُهمش في مدن الصَّفيح والأحياً.

الفَقَيرةُ، الخَّارجَةُ عنَّ رَقَّابِةُ الْدُولِةُ وَالْمُعَيِّدَةُ انْتَاجِ

البنى العشائرية والتضامنات الغنوية والطائفية

مطلب اخضباع السلطة الرمنية للسلطة الديث

بعُارض الدولة من موقع الطلب الثيوقراطي، أي

والحال ان قطاع الهامشية هذا ينزع بحكم الطفرة

الديموغرافية، الى ان يصير غالبياً، على حين ان

قطآع التمدين الحديث والمنضبط أخذ بالتهمش

والمارَّق الحسَّالَي للعاّلِم العربي يكمن تحديداً في

الْتَفَارَقَ بِينَ الخُطابِينِ الْسِياسَيِّينَ لَهَنَينِ القَطَاعِينَّ

فعلى حَينُ أَن القطاعُ التمدينِ الحَديثُ يريد أن يبقي

ضمن مشروعية التولة ولا يطلب اكثر من المشاركا

عن طريق احساء دور المجتمع المنني، فأن الخطَّاب

الابنيولوجي – اللاهوتي لقطاع الهامسية ينحو الي

مزيد من التَّجِدْر ولا يطألب بأهَّل من مجتمع مضاد

ودولة مضادة. وبنديهي ان العنف، لا السياسة، هو

الْقَابِلَةِ التِي لَا غُنِّي عَنْ تَبْخُلُهَا لَوَلِادَةَ هَذَا المُشْرِوعَ

تتمصهد الدول العربيسة بناء على طلب الكويت

بتقديم مساعدات فعالة لحماية استقلال الكويت

والنفاعُ عن استقلالها، ويحول المجلس الأمين العامُ

صُلاحيّة اتّحاد الإجراءات اللّازمة لتنفيذ هذا القرار

مُنَّ الروايات المثيرة في الكتاب تلك التي يقدمها

المؤلف عن العسلاقة بين الدبلومساسي البسريطاني

للغبروف جبورج براون والزئيس العبراقي صداأ

حسينٌ، والتي يُعتَقُد انها جَاءَت ولينة رغبة

بريطانية في توكيل صدام حسنين بحماية المصالح

الُعْرِيطَانِيةً فِي الدُّلِيجِ بعُد أَنْ انْسُبِحِيثُ بريطَانِياً

منه في سيباق ما عرف به والإنستاب من شبرة

القناة، وفي هذا الصند يشير المؤلف في اكتر من

مكان الى سرية لقاءات صدام حسين مع جورج

براون والتي حضرها مرة طارقٌ عزيز، وأشارُ اليَّهُ

مرة صدام حسين في لحد الاجتماعات الاسبوعية.

حيث ينقل المؤلف عنه قوله بالحرف الواحد أشوقوا

الانكليز كمهم ملاعين واسمعوا ملاحظاتهم على

نحقق حُلَّمْنَا الْوَحْدُوي فَي الوصُّول الى تطوان فقد اخطانا وضع قدمنا في الكان المناسب عندما بدانا

بالميثاق الوحدوي مع سورية التي يقول براون انها

متورطة في حالة حرب مع اسرائيل وسينجر العراق

الى نُفس آلموقف، وانها مستورطة في المستنقع

اللَّبِنَانِي، وسَيجِعَلْنَا الْمِيثَاقَ ٱلْوحِدُوِّي طرفًا في

المسالة اللبنانية. كما أن سورية - والكلام ما زالً

وأقتصانية، وعلى العراق أن بخصص جرءاً من

ميزانيته لتعديل للوارثة السورية. ومعنى هذا ان

العَراقِ هو الصَّاسِر في هذا الْمُيْسَاقَ، فَإِذَا اربتَم

البداية الصحيحة في الوصول الى تطوان فابداوا

ً هذا عبا ينقله مؤلف «أسوار الطين»، حسس

يحده البريطانية في نهن الرئيس العراقي

العلوي على لسان صدام حسين فهل كانت هذه

ليلة الثاني من أب (أغسطس) ١٩٩٠، حين كانت

الدبابات العراقية تجتاز الحدود الدولية مع دولة

يكن يطرح أسئلة من واقع السياسة العراقية، أسئلة

يمكنها إثارة نقاش حيوي حول هذه المسالة، وحول

فكرة الضَّم العراقي للكويت، هذه الفكرة التي أورثها

زعيم عراقي للاخر، وما لبثت أن كانت شوارة حرب

الخليج الثأنية بكل ما جرَّته على الشعبين الكويتي

كتاب داسوار الطنء لا يقيم اجوية نهائية دوإن

لجسورج براون - تعساني من مسشكلات مسالدٍ

ان جورج براون الذي ابلغنے

من الكويت،

لكونت؟

والعراقي من أهوال.

الانضمام على عضوية الأمم المتحدة.

باسرع **وقت ممكن»**.

أن هذه النماذج الأربعة المتباينة من رأسمالية

، بدأت وكيف انتهت أفكار التوسع العراقي؟ بالطبع اننا لنا رأي أخس في هذا الموضوع، فنحن

العسكريين، في استعراضه التاريخي لجذور فكرة الضمّ، والمحاولات الأولى لتحقيقيها على يد عبدالكريم قاسم يعرض المؤلف لموقف الرئيس المُعَتَرِيُّ الزَّاحُلِّ جَمَّالٌ عُبِدالنَّاصِّر، فَيُرَى أَنْ قَالًا رَّبُّهَا اعْتَقَدُ بِقَرارِهِ ضِمْ الْكَوِيتَ انْهُ ﴿سَيْحَرِجُ مُوقَفَ غريمه الرئيس جمال عبدالناصر الذي لا بد أن يتجه إما الى تأبيد فكرة الضم فيكسب عبدالكريم قاسم جُولته، وإمَّا ان يرفض تلك الفكرة فيصبح الرئيس عُبِدَالنَاصِّرِ حَلَيْفًا لِلمَوقِفِ البِريطَانِيءَ ويضيف المؤلف الكن عبد الناصر لم يشعر بمازق أو بحرج وهو يعلن بعيد يومين فتقط من تعبوة قساسم ضم الكويت، بيانا باسم الجمهورية العربية المتحدة يطرح فيه رؤية تقرق بين مفهومي الضم والوحدة. وقد جاء في ذلك البيان:

او اتفاقيات قديمة أو حديثة.

٢ - أَنْهَا تَتُوقَع أَنْ تَكُونَ حَرِكَةَ الشَّعُوبِ العَرِبِيةَ في الوحدة قائمة على غير النموذج التقليدي الذي سأد أوروبا قبل الحرب العالمية الثانية وقاد النها

اسباب الدعوة الى الوحدة بينهما مما هو أعمق وأبقى من وثائق الأمبر اطورية العثمانية. وأخيراً، اكد البيان أن الجمهورية العربية المتحدة تفرق بين الضم الذي يريده قاسم وهو ما ينبغي رفضته، وبين الأجماع ٱلشعبي المقام على أُسَاسُ الوحدة والأختيار الحرومُو ما ينبغي المدترامية، وفي السياق ذاته ينقل المؤلف عن الكاتب الصحافي المعروف محمد حسنين هيكل تفاصيل اخرى لموقف جمال عبدالناصر خصوصا في الرد على منا طرحته رئيس الوقد العراقي الي مغَـاوضـات الوحـدة الشلائيـة السبيد علي صالح السعدي فيقول: وكانت الجلسة مسجلة، وقد تم تفريغ محضرها، وجرى توزيع نسخ منه على قيادة القوات المسلحة ووزارة الضارجية والمضابرات

ان الجمهورية العربية المتحدة تؤمن بأن العلاقات بين الشعوب العربية لا تحكمها ععاهدات

بسبب التمسك بالمطالب الإقليمية القائمة على نصوص معاهدات قنيمة، ولذلك فاللها لا تقبل المنام وإن كانت على استجداد لتاييد منطق الوحية ٣ - از العراق والكويت يملكان الكشيس من

العامة. وكان الوفد العراقي يحفظ عن ظهر قلبٌ كل

ُ فَتَرةَ عَبِدَالْكُرِيْمِ قَاسَمِ التي لم تَفَهِمْ عَرِبِيِّناً بِشَكِلهَا

في بث الروح العسكرية وأن حركا مُركَزِيةً تَشْكُل احْدَى ثوابت السلطة، وثَانُويَّة تتصلُّ

برسي كوكس والشيخ عبدالرهمن النقيب.

الوسط العربي حسنة في الغالب، باستثناء ولاية اسوار الطين (في عقدة الكويت وايديواوجيا تنوري السعيد الذي كان سلوكه القمعي واعتماده عَلَىٰ العَسامِل الذِّسارَجِي ونفسرته منَّ الحلول التيمُ وَرَاطِيهُ فَعَ لَمُرْ جَسُورَهُ العَرِيْنِيَّةَ لَا سَنِمَا فَيَ مَرْحَلَةُ الْوَاجِهَةَ مَعَ الإعلامُ الْتَاصَرَيُّ وَبَاسْتَنَاءُ

الصحيح، مَنْ هذه الفرضية، يذهب المؤلف الى فِكرةِ أَجْرَى، هي ما يسميه «العقلية البسماركية»، والتي يعتقد ان جنورها تعود الى بدايات تاسيس الْعَرَّاقُ الصَّدِيثُ، حَسِيثُ يِنْكِسَ وَأَنْ الْمُدِينَ الْعَسَامِ المعارف الدكتور سامي شوكت الوثيق الصلة بنوري السعيد يروي للسفير الألماني الهر غروبا ان نُورِي السعيد أمرة لدى تعيينه مبيراً للمعارف العراقية أن يعنى بتربية الناشئة على غرار الناشئة (الفتوة) الَّتِي اشتركَ وقد عنَّهَا في مؤتَّمر الحرب المنعقد في نورنبورغ في السنة الماضية، تضم الأن كل الناشيئة العراقية، ويبلغ عسد اعضائها ٦٣ الفأء ويرى المؤلف أن يُقَافَهُ الضم متاخذ مداها الرحب في ميادين الدرس، وفي ميادين العسكر، فإذا كانت اعمال التثقيف البسماركي على هذا النَّجو من الحيوية والنشاط فلنا أن نُتصور المديات الغائرة في ٱلمُجَّـهُولُ التي سييدُهبِ اليها رجال المؤسسة العسكرية العراقية التي يشير تَارِيحُها في تلك الفترة والفترات المتلاحقة الي رسوخ نزوعها ينصو المدرسة الإلمانية، ويدا للمراقب أن بسمارك قد بني ثكنة في كل ثكنة عراقية،. ومع ان المؤلف يست عرض فكرة الضم عند متضتلف الْحكومات العراقية، ألَّا أنه يكرس كتابه، بالطبع، لرحلةٌ صدام حسين، وهو في تقسيره بوافع الضم يرى ان هذه النوافع تنقسسم الى نوعين، «نوافع

المعابلة السكانية وإيصالها ألى نسب مقبولة تقلل من حجم الاحتكار الفدوية الفاضح والمؤروث منذ التنفاق العرقي بين المندوب السامي البريطاني ٢ - التوسيع البسماركي استناداً الى برنامج

الاستشاري للسياسي البريطاني جورج براون، واضع مشروع الإنستاب، وصلة هذا المشروع بَّالاِنْقَالَابِ العَرَاقَى الذي حدث بعد سنة أشهر مَنَّ أُعلَان بريطانيا ألَّانستاب من الخليج. ويربط بينَ بردود فعل أنية وطموحات شخصية، أما الثوابت الحرب العراقية - الايرانية كقاعدة أساسية وبيَّن "١٠ - توسيع ديموغرافيا السلطة لتصحيح الاجتنباح على قاعدة تفريغ القوة التي يطرحها الكتاب سبباً رئيسياً من الأسباب غير المباشرة يعتقد المؤلف أن العراق يشكل قطب استقطاب بالنسبة للعرب، ويتساعلُ عن سببُ ذلك: هل لأنّ العرب الستقطين استعملوا معايير خُاطئة؟ أم لأنَّ لَّظَةَ العراقيةُ سياسة خَاصةُ بِالعراقيينِ تثير

التشقيف الذي تبنأه الاستأذ ساطع الصصري الحجج والوقائع الشاريضية والوثائق التي تعرز دعاويه، وكان لجمال عبدالناصر رأي مختلف، وقد وأعجب به زعماء السياسة العراقية أمثال ياسين شرحه على النصو التالي، قال: إنكم تعلمون

الاشمئزار، وأخرى خارجية مثيرة للحماس؟ جامعة الدول العربية. يقول العلوي «ان سمعة السططة العراقية في ب - تؤيد الدول العسربيسة طلب دولة الكويت الهاشمي ورشيد عالي الكيلاني والملك غازي ومعظم

وصل الشركس، من بلادهم، الى الأردن وسورية؟

اسكندر نجار (نقله الى العربية بسام حجار). نروب الهجرة. دار النهار للنشر، بيروت. ١٤٤ صفحة.

بعثوانه الاصلي منفيو القوقارم وهو رواية تاريخية تروي مقاومة شعوب ألقوقاز للاحتلال الروسي (القبيسمسري)، **وت**ؤرخ للشسعب الشركسي في القرنين الاخيرين من خُلال سلسلة الحسروب والتهمجسرات والماسي والمغسامسرات التي عاشِيتها اسرة شركسية (اسرة السيخ منصور)، هجُرت من جبال القوقار الي ضفاف البحر الإسود،

فإلى السلطنة العثمانية لكي تستقر اخيراً في

الأرس وسيورية ولبنان وفي الولايات المتسحدة

صيدرهذا الكشاب بالقرئسية

فنعد حملات كثيرة شنئتها القوات الروسيية أُلقيصرية على جبال القُوقارْ، صَّنَها أَهالي النَّجِبأَل بُشـراسـة وقوَّة، شنَّ الروس في آذار (صارسٌ) عُـُ١٨٦٠ أله جوم الحاسم، فحلت الهَرْيمة وكانت بداية الهُجِرْاتُ الْمُتَلَاحِقَةُ، وتقول الروايَّةُ انه لَّطَالِمًا طُمعَتْ القيصرية الروسية باراضى أهل القوقان وبمنفذ إلى البحر الأسود، والسيطرة على الهنَّد الَّتي يُزهو بهيا النباج البريطاني، وادعى الروس أنهُم إنما أَيْمِدُنُونِ، هُؤُلاءَ «الْمُتُـوحُـشَينَ» الذينَ يتساجـرُون

ويصف الكاتب بشكل مسؤثر ونقسيق «دروب الهجّرة» وقوافل المُنفيين والمبعدين من شيشان وشركس وداغستان اطلق عليهم اسم «المهاجرون»، وقد بلغ عسمم ما يقارب المليون. ووُصف الكتاب ب والرواية الملحمية الكبدرة ويدوالروانة التاريخية إلا أنه، إلى ذلك، سحل حضاري لبلاد القوقان جمع فُسِه مؤلَّفَه معتقدات هذه آلتُسعوب وعاداتها وتقاليدها، من ألفها الى يائها. في بداية الرواية يوصف إطلاق عيار ناري في ضَّاء، إنه مَتَولُودُ جَنْيَدِ، «انه صبَّي ام وثلك

بالشرَّامن مع محوَّل قائد المقاومة ضد الروس في القوقان الشيخ منصور عشرمة الملقب الصق الاسبود، فالشقَّاليد القُّوقَارَية تُحرص عُلَى القولُ بضرورة مباركة القائد للمولود الجديد، وبان يطلق عليه اسم اول غريب يدخل الى المنزل بعد الولادة (وهي عادة في احتيار اسماء المولوبين الجند). وُهُكِدًا اطلق اسم القائد على المولود الجديد، واليه ستفضى قيادةُ المقاومة انصًا فيما بعد. وتروي الرواية بعضاً من معتقدات تلك الشعوب، ومنها تقديس الاشجار (خصوصاً المعمَّرة منها)، وتقديم الاضَّاحي، مع ما يرافقها من احتفالات وطَّقوس تراكست مع تحدد الشقيافيات والاديان وعملييات التثاقف التي حصلت عبر تاريخ المنطقة، وقد يكون هذا هو تعليلٌ بقاء الوثنية حيَّةٌ، الى جانبَ بيأنات

تَغُوم العادات الشركسية على مصاديء ثلاثة: احترام المسنين، وحسن الضيافة، والثيار، الى

في بلاد القوقاز فتعتبر فضيلة. والطريف أن مثال الشَّركس، القديس جاورجيوس، هو عند الأوسيتين، جيران الشمركس، وشَفَيعَ النَهَابِين، وفي عادات الزواج، بِصرَم الزواج بِنِ أولاد العم. ومن العادات الأُخُدُ بِفُترة خُطُوبة، والمهر، كما هي الصال في عادات الزواج في القبائل العربية التي نعرفها. ويرفض الشيشان تعدد الزوجات، على رغم إباحته منها الزوج والمغدورة فإما ان يشق طرف انتيها ويردها الى اهلها، أو يشوه وجبهها، أو تباع الى

تَأْبُوت، وَذَلِك لَكِي لَا يَفْصَله شَيِّع غَنْ التَّرَاب. وبالرغم من الصادات والتقاليد والمعتقدات

المستركة بين القبائل والشعوب القوقازية فهي لم تتوجد غواجهة الروس، واقتصرت على بعض النَّصَالِفَاتُ الظَّرِفَيةِ. وأعقَبتُ الهَرِّيمَةِ الهِجِّرةِ الى السلطنة العشمانية، وتولت الطريقة الصوفية المريدية إعداد المهاجرين إعداداً تفسياً بداغستان. ومن اصول المريدية زعمها «أن من يقضي بارض غير مسلمة ماله جهدم، وإن الجنة حكرٌ على من يقضى

ي الشرع. اصا عقاب الزانية فعلى اوجه، ويختار

أحد الثجار. ومن الشبهور ان السلطان العثماني كان يفضل النساء الشركسيات لجمالهن، وكان بِشُتَّريهُنُ رَقيقاً أو إماء، ويعرفن باسم ،حِريم السلطان، ويورد، الكاتب، في الرواية، كثيراً من الامثال الشعبية الشركسية، ومنها: «الحجر يقع على واس من لا بجيد رميهم ورمن ضربك بصحر اضربه بقطعة جُبِنْ ،... ويدفن البت في حفرة في التراب، من غير

عارض الخسلافة، وكان مثل هذا الكلام مؤثراً في الشيشان دالمهجرين، لاعتبارهم أن المنفى ليس خيانة بل هو دعوة من الله. ويبدو أن الانسان عندما يفقد ارضه بفقد القدرة

على السيطرة على مصيره الضّاص، وهكذا تَّهُ توريع والمهاجرين، على مناطق مختلفة للحؤول دون تَجِمَعُهم في مُنْطَقَة وآحدة، بغية شريفتهم وتيسير انْدُمْنَاجِبُهُمْ فِي السَّلْطَنَةُ الْعَثْمَىانَيْةً. وَفَيْ تَحَلِيلُهُ التساريخي بقول الكاتب أن السلطان أس القوقاريين لاسور ثلاثة لجعل المناطق الزراعجة المقفرة ما أهولة، والإيجاد توازن طائفي في البلاد ذات الغالبية المسيحية، ولقمع الشبعوب المتمردة، وكانت فرقة والباشي برق، الشُّهيرة في غالبيتها من الشسركس، التي الإكسراد والألبسان، وأوكل التي شؤلاء «المرترقِّة» سحق المتمريين البلغار، كما يقول الراوي، واضعأ بشكل درامي الفظائع والمجازر الثي ارتكبت فَّى الطقأن، وذلك تصَّديقاً للمثلِّ الشُّعيِّي: «أَنَّ النَّفس

المقتلعة تمارس الجور». وفي ١٨٧٨ شنَّ الأسكنير الثاني، قيصر روسيا، مع الاورّوبيين حرباً على تركيا. فهجّر الشركس مرة تأنية صوب داراضي الاسسلام المقدسية، بسفن استاجرها العثمانيون. وبعد ان رفض اهالي نابلس وعكا استقبالهم اتجهوا الى شرق الاردنّ، حنث عَمَان، مدينة فيلادلفيا الرومانية القديمة، ومسكن البدو من بعد، واتجهت قافلة أخرى نحو سورية، الى تمشق وحلب وشعال سيورية، والجنولان في القَنْيِطِرة، جَنُوبِهِأ. وانشئتُ قرى دَاتَ عَلْبِهُ شُرِكُسِيّةٌ كالمنصورة، وسعران، والحميدية، والجويزة.

راسم المدهون

ويعرض المؤلف للمشكلات التي ثارت بين القائمين الْجِدْدُ وَالْمُقْدِمِينَ الدروزِ الذينَّ كَانُوا يَعَتَّبِرونَ انفسهم اصحابِ ارض الجولان الشرعيين. وفي المرحلة الثالثة، في الحرب الأولى، تحالف الشركس مع الامدر عبد الله، ابن الشريف حسين، وتجندوا في فرقة عند الفرنسيين حققت انتصارآت كبيرة ما نفع بعض اعيان الشركس للطمع بمنطقة شركسية مستقلة في سورية (الجولان).

وانفسيم الشيركس في الحمرب الثمانيمة بين الغرنسيين والانكلين اما شركس القوقاز فانحازوا الى هتار، على أمل أن يحصلوا على الاستقلال جراء نَكَ. الا أنه بعد مُزيِّمةً الإلمان، وسيطرة ستَّالين، حصلت اعدامات في صفوفهم، وهجروا من جديد داخل الاتصاد السوفياتي، ليعودوا بعد وفاة ستالين . وكان الشركس المطيون في عداد من هاجر من الحولان بعد احتلاله في عام ١٩٦٧.

وكانت أخر العمليات في القوقار، في ١٩ كانون الثاني (يناير) ١٩٩٥، حين أستولى الجيش الروسي على غُروزني، ومن استقلال الشيشان، ويقولُ الكاتب، على لسان احدى الشيشانيات: دفي الإمس كان القيصر وستالين ومتأر، واليون يلتسين، بالأمس كانت هناك طريق الهند والمنقد الى البحر الاسمود، واليوم هناك النفط ... ويبسو أن وطاة المستود ويرس مندما تتوزع المشاعر بين الحنين الي الماضي والخوف من العرَّلة ورفض الهجرة. ومشاعر شعوب بلاد القوقار قد تكون هي نفسها مشاعر مهجري الداخل والخارج في اي منطقة من العالم. فهل يكون قيصر، وهو شركسي يعيش في بيروت، ويعمل دحمامجياً» أو دكشاش حمام، ويستخدم سرب الخطافين، مواصلاً تقاليد الشركس النين كانوا ،صربي صقور، و،شهابين، كـما تقوَّل

حبيب معلوف

حاملان.

مثالية أواخر القرن العشرين

من رغبة عميقة في اللمس الذات في عميم شقائها ،، وفي محاولة لرسم دمرأة كبيرة في حجم الشقاء الاتساني، يولد كتاب داصران

مسيحية الكاتب الأردني لبراهيم العجلوني، مزجاً بين الوان من الأنب والتأملات الفكرية والعيشية (الواقعية أو الطعية) والنكريات الحميمة والشرسة والرسائل ذات الشفافية الروحانية والعقلانية العالمية، ينتي ذلك كله محصناً ومدفوعاً - بل مشقوعاً - بتجربة كاتب بدأ شاعراً وتنقل في صفول يهيعن عليها التفكر والسرد والانقطاع عن النشاطات العامة منذ سنوات، الوصول الى مستوى من المحاكمة الأخلاقية الدقيقة والقاسية للذات وتريك ما انت عليه حقاً ... (بعد أن) أنكسرت حدة انتفاعاتي الأولى في الحياة، الر تجاوزه الأربعين من عمره، حيث قرر أن يأمل أن تعقد به تجاريه ومراراته وعن معاودة الانتفاع، وان دسلك بي مسالك الاعتبار» وتفضي به «الى عافية العقل الذي يبدو انني سخرته كثيراً في ضعة أهوائي، وجرت عليه أيما جور حين جعلته يلبث بيوسي، ريسرت مينه ورامها...ه، مقدماً - بهذه الطريقة - أول اعترافاته كمقدمة لنقد الذات ومحاكمتها، كما أمكن لنا أن تتصور منذ مطلع الكتاب، وقبل أن نمضي لنكتشف إن هذه الاعترافات لا تتغلغل في الذات بقدر ما تذهب الى المناخ والظروف التي احاطت بالمؤلف في مطلع حياته وشبابه وصولاً الى العام ١٩٩١ الذي

قرر فيه الكاتب أن يبدأ في تسجيل «اعترافاته ونكرياته وتأملاته»، وهو في الشالشة والأربعين من الذكريات التي تمنح خصوصية وأهمية التذكر، تكاد تنصصر في اطارين: الأم والأب والجدة، ثم هناك الجيران المسيحيون (سيكون لهم تأثير فيما بعد). في الاطار الأول نكريات عن عالم بسيط تمثله حياة الريف بكل جمالياته وقصصه الخرافية، بلياليه الساهرة وأناسه النين ينفعوننا الى اطلاق عبارات مثل وسقى الله تلك الايام...، وغيسرها. ومن الشخصيات التي نشعر بأهميتها في حياة الكاتب - وهي غالباً ما تدخير في حياة كل كاتب -صية الجدة، (فضية بنت حسين الياسين) التي سقاها الشيخ البدوى أو احد «الأقطاب المدركين»، في المنام، من كَاسُ الولاية، فنفدت «فقيسرة» من الققراء، لا مجنوبة من للجانين. وتزوجت من قارس احلامها، فاجتمع في روحها «فتوة الأولياء الصالحين، وفتوة الفرسّان القاتلين، فصنعا هذه الصلابة الرقيقة أو هذه الرقة الصلبة التي تأتى بالأعاج بب، هذه الشخصية هي ذات أمكانياتُ روائية وتأملية تجعل منها نمونجاً لامرأة الريف القوية التي اعتقدناها منذ افتقدنا الريف وبساطته وقوته وقوة الانسان فيه افتقدنا خرافاته وأرهامه الجميلة، الشاعرية لندخل - كما يعبُّر العجلوني -الى المدينة والعلم والتكنولوجيا، ولكن مِن باب

الاستهلاك، لا الانتاج. في الاطار الثاني الذي يضم الجيران المسيحيين نتعلم، مع المؤلف، كيف يتعايش السلم والمسيحي ويتأخيآن بعيدأ عن السياسة والأبنيواوجيا الضميمة تين، وكيف يكون هو، ابراهيم خليل العجلوني، المسلم الراغب في أن تعتلى روحه بقيم السيد النسيح، ابناً لأم سلامة زوجة جبرانيل، مثل ابنها تماماً... وتقتسم، حين تقتسم به وجروحات السيح، راسمة للفتى صورة أولية عن السيح، تجعل الفتى يحسب نفسه في جانب الفقراء ودالفجوعين النبلاء، مقارباً المسيحية في أبهى صورها، ومثالباتها، قريباً مما فعله كازانتزاكيس اليوناني في روايته «المسيح يصلب من جديد»، أو من نيتشه في «زرادشت»، أو من «بميان، فرمان هسه. وتتكرس مثالية العجلوني بنشر نص رسالة قديمة كتبها وهو في التاسعة والعشرين - ويبدّو انه ما يزال يتبنى ما جاء فيها - وقد وجهها الى ابناء والقرن الواحد والعشرين، مفضياً برغبته في عالم بلا صراعاتِ وكاشفاً عن حلِم بالحب العظيم ليحكم العالم، معبراً عن ان خطيئة عالمنا الأولى هي أنه قدم

على الشعر وللنقعة على الجمال...... هذا هو البعد الأول في الكتاب، البعد الثاني يمكن ان نحسده في التسأمل الفكري - الذهني المجرد، الذي يتناول فيه المؤلف عدداً من الفاهيم المجردة كالحرية، الوعي، الحب، الصمت، الجعال..

الجديد في هذا الاطار يمكن تلضيصه في اقتراح فهم جنيد للحرية يحاول شطب المفهوم الهيغلي الرأسخ والماركسي المكريس عن كون الحرية هي وعي الضرورة، بمفهوم يرى أن الصرية هي وهي الضرورة، الضرورة، الضرورة، بالضرورة، وصولاً الى ان «الحرية هي الضرورة» جرياً على مقولة هيغل حول الوجود والعدم. فالمؤلف يرى أن الوعي من حيث هو واقعة معرفية، لا يقدم ولا يؤخّر، على المستري المادي المباشر، في قضية الحرية، ملغياً البعد السلوكي من الوعي آلذي هو اكثر من كونه واقعة معرفية، أنه معرفة وسلوك مادي أيضاً. ويرسم العجلوني صورة العلاقة بين الصمت فلك والموت، وبين اكتمال الوعي، فيرى في الصمت فلك السود العالي الذي يرفعه المرء بينه وبين الأخرين ليكف فنضولهم... فكان الأخرين هم الجديم، والصمت هو نفسه اكتمال الوعي، بل التجلي الاخير له. اما العقل فهو لا يكون الا مقروناً بالشفاء، كما ان الوعي مالازم للعدابات واذ يتسامل الكاتب في جملة سقراط واعرف نفسك، ويرى عدم امكانية تُحققها، يميل على «علم النفس، ليرى سيه علماً ظاهرياً والعاباً ذهنية تقدم صوراً شائهة وضارجية تقوم على ما ديظهر، من سلوك تمليه الضرورات

ومثلما اعتبر الجدل هول الحرية والاستعباد جدلاً عابثاً... يرى في رواية ديستويفنكي «مناون مهانون» (ترجمها سامي الدروبي) الاصدق تمثيلاً للحسساس الفاجع بلامنطقية الحياة، لما اشتطت عليه من حضور مستغرق للامعقولية في مسار العلاقات التي تنتظم الوقائع والشخصيات... ولما تكشف من أن لا شيء في مكانه الذي ينبغي أن يتخذوا أو من أنه لا ينبغي أن تتخذ الأشياء اماكن أصلاً، عملاً بمؤدى العبارة «ان ما هو عقلي غير كائن، وما هو كائن غير عقلي. تأسلات العجلوني - انن - تقضي به الى ما

خشى هو أن يبوح به من نتاجات هذا التأمل، ولكنه اذ يختمها بوءتراتيل لسيد الجمرة وشدرات يقيسها من النور الالهي ومن أوجاع القلب، فهو أنما يلخص جوانب من حياته - حياتناً، بأبعادها العميقة، فها هو يصرخ بنا أو يهمس - لا غرق: كل عطاء دون عطاء الروح زائل.

حين تخبو الشهوات ليشتعل القلب ويستيقظ كأن الشعر حكمة أقوام ثم لمسبح صماقة

تَكُونَ أَنْ لَا نَكُونَ: تَلْكُ هُمِي الْمُهْزِلَةُ. لإ يختلف حكيمان أخس ألطاف، ولا يتفق

نحن في خيمة الجنون دائماً.

* صدر عن دار ازمنة للنشب، عسمان.

2- 4

8 + 2 5 4

3 at 1

MAN 2

· Santa

糟糠士

* ***

22.84

马, 基金发展

生生

\$ 5

10/11/10 -,113

40/11/12 17,4-

40/11/18 +,1+4

10/11/10 1,.7

10/11/18 .. 1710

10/1-/1 1,-1

40/11/14 .,44

40/4/7Y - ,YYA

40/1-/17 .,40

40/11/11 1,4

90/10/51 0,000

10/1-/15 1,70

40/1./A ., 20%

40/0/10 . TAE

40/11/4 .,4.0

10/1-/1. ., 1A ., 148 1

17,71

٠,١

1,40

.,..

1,11

+,YaY

1775

+ .434

1,174

+,07

+,374

1,-11

ره، ظهري پيشاوز قييه سرڪ عب

مة كالمرية الوعر - نحب حسن

لِجبِعِيدِ فِي هِدِ الْأَمَاءِ بِمِثَانَ لِنحِج

والمنسوليم .. فكان الأخديد مد احمد معت هو نفسه الكمال الوعي، بد النض الايم ما العقل هيو لا يكون الا مقروباً بالنشاء كنا وعي مسكارَم للعندامات واذ يستمر الكنام المسكول العرف نفسك، ويرى عند الكنا شعباً، يسمل على وعلم النفس خيرى فيه عن يا والعالماً فغنية تقند صوراً شانية وعارية على منا ديظهره من سلود تمليه المحردة

منكما اعتبر الحنل حول الحرية والسنجة حاملاً». يوي في رواية ديستوينسكي سالم ويّه والرجمها سامي الدويي) المساق للباد ساس الفلجع ملامستنبة الحياة، لا الشاد من مصور مستفرق للامعتارية مي س من معمدون مستعرق برمعمون الله المستعرف الله المستعرف الله المستعرف واستحصيات والمستعرف المستعرف المست

يه شعلا بميان المعالية و المسال من الرسا عيدا هو كابل عبر عقلي المساح التنصي ما الرسا المسلام المسعليني حاسب عندا الناس وكا ي هو أن يعوج به عن نقاعات عدا الناس بك شبها به عترانيل نسيد الحدم، وشنرات بتسا فهر الالهي ومن أوجاع القند، فهد أنها بلحد فهر الالهي ومن أوجاع القند، فهد أنها بلحد سُوخُ بِنَا أَوْ يَهِمُسِ - لَا مُرَدِّ

مؤشرات أسواق اللل واسمار السالع

القربات السويسري	القرتك القرنسي	الين الياباني	المارك الإلماني	الجنيه الإسترليني	الدولار الاميركي	العملة
			£,7AY	1773.	. ۲۹۹۸	نار الكويتي
7,7/4	17,17	YY,14	,TVET	0,441	Y, Vo.	ال السعودي
,٣- ٢٩	1,714	77,77	TATT	a.V\•	7,777	م الإمارات
7,-10	17,71	YY Y	4,777	,0404	,1774	نار البحريني
Y.4a.	17.04	715.4	7,187	,0410	. , ٣٨٤٩	ال العماني
1717,	1,171	YA, • Y	, TAOV	0,701	.٣, ٦٣٩	ال القطري
18.4.4	11.1	10,74	1171,7	F, YALY	14	ة اللبنانية
TTET	1,277	Y*, *Y	, 1177	0, 141	F, 79V	يه المسري
1,7.2	7,460	١٤٤,٠٨	1,44"	1,1**	,V+A	نار الاربني
٣,٦٤٧	10,00	3, ۷77	1,0.V	, EAET	,4110	نار العراقي

الفرتك السويسري	القرنك القرنسي	الين الياباني	للارك الإلماني	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	العملة
1770.	,1777	, • • ٣٣	, 101.	- 1	,78	عنيه الاسترابني
, AA+ Y	, ٢٠٦٣	, •• •	YITY	1,0054	-	ولار الامبركى
A4,VA	Y1, . £	-	YY,70	104,7.	1.4.1	ن الناباني
1,170	, 7,447	,•177		Y, IAY	١,٤٠٤	رك الإلماني
£, Y10	-	, · { Vo	7,801	V,070	٤,٨٤٦	رنك الفرنسي
	, YY'£ £		,A.41	1,777	1,177	ربك السويسري
1714.4	TTV,V	10.04	1171, 8	Y£75,A	1044,0	يرة الإيطالية

بحريني	أ الديثار ال	القطري	ِ الريال	لامارات	نرهما	ىعودي	ريال	كويتي	ىينار	العملة
الي	ەن	المي	من	الئ	ا هن	ألى	من	ائی	من	بجل
٥,٨١	0,57	-	-	٠ ٦	0,77	9,84	0,Y0	٧,٢٥	٧	لبهرواحد
e,Ve	9,77	-	_	. 4,74	0,71	0,97	٥,٨١	٧,0٠	Y, Y0	۳ اشهر
۹,۸۱	0,27	~	-	79,0	0,0%.	9,34	0,40	Y,33	٧,٥٠	. ۳ اشهر
11,0	0,54	_		P,AY	9,01	0,44	0,34	Y,A1	Y,0%	۱۲ شهرا

ă.	in in	شهر	ستة ا	اظعهر	ا قلاقة اشهر		٧ ايام أ شهر		شهر افلافا		IY	7. "	
ائي	من	الی	من	الی	ا من	الى.	من	الى	من	العملة			
0,40	0,77	۵,۸۱	0,17	۰,۸۱ ا	0,7A	۵,۸۱	۰,٦٨	0,44	0,40	ولار الإمبركي			
٦,٥٦	7,57	7,77	٦,٥٠	٦,٦٨	7,07	۲,۸۱	.3,34	٦,٨٧	7,70	جنبه الاسترليني			
٠,٦٢	.,0.	* , \$4"	٠,٣١	•,٣٧	+, Ya !	٠,٤٣	4,111	٠,٤٣	1,71	نِ الباباني			
٣,4٣	۳,۸۱	7,47	Y,A1 .	٤.	7,AY	£ .	T,AY	٤	T,AY	ارك الإلماني			
9,74	0,57	0,77	0,57	4,74 .	: ۵٫۵۰	4,77	۰,٤٣	0,37	0,01	فرنك الفرنسى			
۲	1,41	1,47	1,41	Y, . 7 1	1,AV 1	Y,1A :	۲	7,70	Y,1Y	فرنك السويسري			
17,01	10.00	1+,57	1.,0-	1+,07	1 - , 27	1-,57	1+,11	30,27	10,71	برةالإيطالية			

	*	اونصة	بنةادولار	عادن الثم	1 2		570.70
. ادتی سعر	اعلىسعر			1990			1
(1990/199F) "	(1440/1447)	11/17	11/18	11/10-	11/17	· 11/1Y	لعدن
۲۲۶,۱۰	£ • A , Y 0	۲۸۸,۲۰	YA0, A0	7A0, 4.	TA0, T.	743,70	هب
٣,0٦	٦,٠٧	0,51	0,44	9,77	0,77	0,70	فضية
774,70	\$04,70	£17,4.	\$15,00	£12,4.	\$10,T+	\$10,00	بلاتين

(*) سعر التثبيت للذهب في سوق لندن الساعة ؟ بعد الظهر

سعار صرف عملات متفرقة *

دولار

دولار

يزيثا

الفرنك الإفريقي

لبجيريا

غابون

استراليا كندا

قبرص

سراليون

حقوق السحب

,7000

,9727

01,.1

7777. A

177, • 1

Yo

170

777.

٧,٧٣٣

TE,10

77,17

1,8117

44,14

14,11

, YTYY

777,77

14. . 7

£AV,00

YY

£AV,00

1, "0"

1,7004

, ועדר,

11/17

\$1,40

0+

,7000

,4727

01,00

A, TYT

177, *1

Va

170

777-

37V, V

TE.10

77,17

1,2110

TY, 1A

40,17

, ٧٦٨٩

777,44

17-,47

£AV,00

YY

£AV,00

1,7011

1, 4014

,TTOY

,££%.

السعر		190	۱۰ (تسلیم	ا فوري) ﴿			3	سليم ٣ اش	J 4	
	11/17	11/13	11/10	11/14	11/17	11/17	11/11	11/10	11/18	11/17
ں (بولار)	1447,0	YV1-	Y44.	Y-Y-	T-11	7707,0	YREY	اه,۷۷۷	YY4Y,01	FYAT
يوم (دولار)	1387	144.	1777	1774	1721,0:	17/1	1777	177Y,0;	1770,0	174.
دولار)	1.77	1-17	1.11	1-14	1-17,0	1.07,0	1+24	1.17,0	1.70,0	1-04,0
(دولار)	A££4	ATT	AYES	AÉA0	AOTO	AOYO	A\$	ALYO	ATex	ATEY, O

. t . t			1440		أعلىمسة	نوی ۹۵/۹۳	ادئىمس	يتوى ٩٥/٩٣
الخام	11/17	11/11	1/12 11/10	1	السعر	التاريخ	السعر	التاريخ
ى	۱۵٫۸۰	10,7.	0,50 10,00	10	14,14	10/0/1	11,40	41/7/A
زيج برنت	13,41	17,00	1,70 17,20	17	14,00	97/7/0	17,00	11/1/14
رب تكساس	14	14,44	V, VO 17,7.	11	71,10	97/7/0	18,10	12/7/1-

اسعاره	3 47.	البزيط	لصارف	ندةبين	
الدولة	٣ أشبهر	بر ا	۳ اشو	١١ صباحاً	الساعة
سورية اليمن لنبيا	e, Yo		o,AY	٠	العرض
تونس الجزائر	(=)ليبورلندن				
المغرب موريتانيا	* इन्द्	ة الأمير	الخزيا	رة سندان	CITY.
السودان	۳۰رسنة	١٠ سنوات	ه سئوات	٣سنوات	
الصومال هونغ كونغ	1.4,04	1.6,71	100,81	1 1	السعر
إىاكستان	7,71	0,47	4,74	0,00	العائد
الفيلدين سنغافورة تابوان	، ئىرىررك ظهرا				
تايلاند	1	V. 16.1	all its		- W-
العملةالاوروبية				J	

	الظنا	الشلعا	Part IVI - Vin
تسليم شهر		40	السعر
(دار	السابق ۳٤٥	11/17	السلعة سكر (دولار)
کانون-۲	11.1.	17°V	بن (دولار)
کانون-۱ کانون-۲	144.0	171,00	کاکاو (جنیه) قمع (جنیه)
کانون-۲ کانون-۱	119,10	111, 40	شعیر (جنیه) صویا (دولار)
نیسان	47.0	771,0	بطاطآ (جنبه)

÷ قيمة العملة في مقابل الدولار.
 ● الجدائل الثانية مشعة من بنك التكويت للتحد في لندن ليبور لندن، سندات المفريئة الإمبركية، اسجار صدف العملات الدولية. اسجار الفائدة الابروبية اسعار صدف المعلات العربية والمعادن العربية والمعادن المعبة. ● جديل اسجار صدف عملات متفرقة من بنك الخليج الدولي (لندن).

مركةاسهم سوليدير	تقرير ع	تقرير عن حركة السوق ليوم الجمعة ١٩٩٥/١١/١٧						
	الاسهم المطلوبة	الاسهم المعروضة	الاسهم المتداولة	سعر التثبيت-٢				
التداول العادي	15-1	AYAA	1	111,11				
2 15 H 3 kH 11 1	_	-	_	-				
الاوامر الخاصة مجموع فئة الف	78+3	АУАА	1	171,17				
التداول العادي	05/3/	AA-Y	337	177,70				
الاوامر الخاصة	A.	-	_	-				
" مجموع فئة باء	07/31	M-Y	722	177, Vo				
المجموع العام	7.077	1704.	1788					

النشرة الثانية للسوق.

أسواق الأسهم العربية

قريح للوزع للسهم	الرئيخ المردع: / السيعر (١/)	شعر الربح	الالمادية (الا		法			ALMIE DAM		244 244 1		السعودية	
14	٤,٧	14,4	\Y#	4+1	Yea	Tet	TAT	77,770	VY	1	1**	بنك الرياض	البنواد
-	-	44,4	AÉ	NYA	144	144	199	AYY	1*	3**	1**	بنك الجزيرة	
-	-	-	TTA	-	-		-	_	-	1	1	بتك الاستثمار	
	-	~	7.4	-	-		_	-	-	1	1	البنك الهولندي	
70	7.0	11,7	YAY	117	110	117	117	. Y-1	ŧ	1	1	البتك الفرنسي	
Υœ	•	18,8	709	£9.0	173	£41	· \$4¥	Y. +#4	١٢	1	1++	البنك البريطاني	
١.	٣,٣	14.0	١٣٨		7+0	4.8	7+2	318	1	100	100	بنك القاهرة	
72	۸,۵	17, £	7.4	\$11	LIV	212	£¥1	Y0-	٤	1++	1++	البتك العربي	
-	-	-	10.1	173	_	.='	-	-	-	1++	1++	البثك الاميركي	
	-		YYY	PAS	-	_	-	_	-	1	1	البنك المتحد	
1.	ø,V	11,4	777	143	747	140	144	Y, LET	71	1	1**	الراجحي	
71	4	1.	7	ź+T	1-1	2.4	. € - ₹:	16.4-1	11.	1	1	سادك	الصناعة
-		_	AGO	YEE	-	-			-	1++	1	سافكو	
_	-	_	171		-	_			_	7.	1	الثصافى	
-	\ =		711				· -		_	1	1	الخزف	
40	٥,١	4,5	741	141	373	199	110	147	١٣	1	1	منافولا	
-	= = =	YZ4,A	PY	95	¥1	1.4	71.	YT	Y			التصنيع	
	-	-	Y1+	7.4	-	_	-	_		1	1	للدوائية	
Y	۵,۵	14,1	177	-	177	177	177	- 1A+	1	1	3	الغاز	
-		_	114	_	-	- ,	-	_	-	3++	1	الجيس	
-	- `		111	111	11-	11+	1111-	Yet	A	1	1	الغذائية	
_ `	-		144	-	-	-			-	100	100	الكابلات	
-			44	_		-		-	_	dr.	1++	المتطورة	
~ .		75.7	1+7	37	47	47	9.4	\ YFF		3++	3	صدق	
•		-	10	3.1	_	- '	_	-	-			الاسمنت للعربية	الإسمنت
40	17,1	٦,٣	١٣٤	770	YTA	YTY	TTA	₹.••●	•	1**	3	الاسمنت اليمامة	
17.84	4,7	7,4	1	14.	140	14.	1970	¥.•¥#	٨	VA	100	الاسمئت السعوبية	
۳٠.		٧,٧	14.	707	7##	444	ANY	47#		100	100	الإسمنت القصيم	
	-	_	1A+	1742			₹.			1++	1++	الاسمنتالجنوبية	
	A,1		177	187	157	117	117	V#+	Y	100	1++	اسمنتينع	
			189	74.	-					3	3++	اسمنت الشرقية	
	\$ <u>. Y</u>	74,4	111	X+X	4+4	4.4	- 715	413	10	100	1	مكة	للفيمات
		17,5		7.5	- 31	3+	- 17	1.1	Y	YV,0	ð •	طبية	
<u> </u>	· -	14,4	Aşı	-	174	ATF	144	375	7	100	5	القنادق	
			\Y*	114	-			-		111	1	العقارية	
			111	Ye	Y#	Y•	Y•	A#+	ŧ	1	1	البدري	
Y	٧,١	11,3	117	45	44	44 .	44 -	3,470	A	111	3	الجماعي	
-		_ 41,4	٦٢	73	- 31	33 .	31	171 -	<u> </u>	Yı	3**	للسيارات	
			15	AY	Α¥	AY	AY	7,+13	٤	*	1	للواشيء	
									_		**	تهامة	
		****		-	AY	AY	AY -	4	. 1	4+	۹۰	year	
-	7	,11+ <u>,</u> 4	1.4	-	47	47	44	£+TA .	3.6	3++	3++	مجرد	
-		<u>- </u>	<u>```</u>	-	-	-			-	\$++	100	العزيزية – بندة المتحدة	
v		77.1	·	<u> </u>	<u> </u>	<u> </u>	\$0	* 4717	17	**	1	الباحة	1 40
· · ·	. <u>-Y,</u> £	· -	44		41	47	48	1118	۳	5**	3	كهرباءالوسطي	الكهرباء
٠	^ -				AY	AY	AY	# >*	. 3	100		كهرباء الغربية	
	-=		1.1	-				- -		1	1	كهرباء الشرقية	
	·		4:	-	-	-	-		-	3++	3++	كهرباء الجنوبية	7-4 -4
- -	- ⁷ . Y	11 <u>,۳</u>	<u>1718</u>		117	111	117	1411	•	3++	300	نابك	الزراعة
				775		-	_	-	-	••	111	القِمسِم الرّراعية	
	_ 1,	10,0		-	A+	A+,.	A+	£TV	٣	1	1	حائل الزراعية	
			7+0		-	-	-	-	-	3	1	تبوك الزراعية	
				-			· -		-	3++	1++	الإمنفاك	
		_Y1,1			77	17	44	3:*	1	D+	0+	الشرقية الزراعية	
			31/ **	75	-			-		100	1**	للجوفالزراعية	
		_	27	-	_	-	-	-	-	#=	100	بيشة الزراعية	

البحرين

استكمار شركة اللؤلؤة الاستثمارية

بنك قخليج للتحد

بنك البحرين الدولى

ېنك انفستكورب (S)

بنګطیب (۵)

شركة البحرين

البثك البحريني السعودي

للؤسسة العربية للمنرفية (S)

بنك البحرين والشرق الاوسط

البحرين للتسهيلات التجارية

الشركة البحرينية الكويتية

شركة التامين الاهلية.

شركة اتحاد الخليج

الخيمات شركة المحرين لتصليح السقن

الشركة العربية الدولية

شركة البحرين للسيثما

الوطئية للاستيراد والتصبير

العامة للتجارة ومساعة الإغنية

البحرين للملاحة والتجارة الدولية

Your World Partner in Courier, Cargo and Travel.

ARAMEX

It's A Small World.

3.23	1 -		10/11/7	· ,V+a				البحرين للمالحة والتجارة الدولية		Samuel Control							
1,00	٧ _	•	10/11/17	+,2	_	_	-	شركة البحرين للاتصالات (بطكو)		الربع ا	-	الكسة	عدد ال	القيمة	الخفال		144
1,10,	۸ -		40/4/1	+,18	~	-		شركة المحرين غواقف المبيارات		E C E. 25 . 75	وتدار	E	مخلات	التثاولة	11/11	كويت	41
1.17	۸ -	· •	10/11/14	•,14	_	-	-	شركة البحرين غطاهن العقبق	المبناعة	السابق	لسابق	11 11 11				#3	,
.,10	١ -	•	12/1-/4	.,18			-	البحرين للصناعات الخليفة		2.550.65	39.7.10	2,4 6,5,9		r cer v			
4,710	٠.		10/11/9	-, 777		_		شركة مثون للدولجن		11/14		174	770	4740	20.	البنك الوطني	بثوك
1,61	٠ -		0/1-/77	+,TA0		-	_	لاشركة الخليجية للتحدة للتميشع		11/15	175	417	74	120-0	77.	بنك الخليج	
.,7121	, .	•	0/11/10	* . YA		_	_	شركة فنادق البحرين	الفنادق	11/15	132	777	TP	A4VAA-	TTE -	البنك التجاري	
.,104			9/11/17	*.15	- <u>-</u> -			شركة الفنادق الوطنية		33/37	171	77	- <u>11</u>	ETTA:	17.	البنك الإهلي	
7.0			0/10/74					شركة البحرين للسياحة		11/17	TYA	7	17 17	12	TYA	البنك العقاري الكويت والشرق الاوسط	
	<u> </u>									11/17	Y+A	18	71	TVf-	T-A	متوب <u>ت واسري ارو</u> د	
الربح	السعر/	القبعة	متوسط.	متوسط	1 2	Lake		4.4.4.4.4		11/18	aA.	171	a۲	5VA-0-	۰۸۰	بيت التعويل الكويثي	
للورع	الربح	الدفترية	سادر	سبعو		المقوعة		الامارات		11/17	AT+	7030	- VY	P-4170-	A3.	التسهيلات التجارية	ستلمار
-			•	~ \	3	g - g	25.			11/17	47	117	11	11707-	47	الساحل للثنمية	
(2)	السنوي	1448	11/17	3 1571A	436	7" - 3		J		11/11	**	1.0	£	SVT#+		الكويت للنامن	تامين
TIAY	71,14	144	T0	To.,	TEA	1	1	بنك ابوغلبي الوطئي	البئوك	11/A	11.	4	1	194	۲۲۰	الخليح للنامين	
_	11	172	177	130	1.7	1	100	بنك لبوظبى التجاري		1-/10	YA •	_	_		_	الإهليةللتامين	
7,50	10.44	£.V	av.,	gY+	37.	1	144	مناديي الوطني		11/1	۲٦٠	_	-	-	-	وربةللتامين	
1 11		13.3				11				11/17	377	7		1-2	IVY	عقارات الكويت	عقار
1,7,1	11,00	11,1	177.00	۳۷,۰۰	17			بنك دبي التجاري		11/14	174	YA1	YY .	W-11-	178	العقارات المتحدة	
	•	_	14.,	180,00	¥*	1	1	ببك الإتحاد الوطئي		11/17	144	**************************************	- 27	TP-ATE	14.	الوطنية العقارية	
-	-	-	-	-	7,4	4.	1.	بعك الشارقة الوطني		1-/11	444		-	•	-	الصالحية العقارية	
ALIA	۲۲, ۱۰	15,7	YA, **	TA	**	1-	1-	مِنْكَ رأس الخيمة الوطشي		11/17	47"	17	. 1	AIA•	žγ.	لؤلؤة الكويت العقارية	
7,17	11,37	117	120,	130	177	1	100	بنك الفجيرة الوطئى		11/15	A4+	740	100	TEA-#-	AA+	العبناعة الوطنية	مساعة
v	11.44	170	*1	*1	Y	1	1	بنك ام القوين الوطني	— —i	11/A	TAT	-		•		صناعة الإنابيب العسية	
1	. , .		, , , , , ,	111.,		•	-		——- j	11/11	44.	1	٣	42	oi.	اسمئت الكويت	
7.19	4,3	1/4	-	-	\$10	1**	1	بعك المشرق (عمان سابقة)		1./10	40.					مبناعة التبريد	
	4,44	101	10-,	13	15.	1	1	البنك العربي للتحد		11/11	51"4	Y	1	1,44**	45.	الخليج للكابلات	
-		115	-		344	1++	100	بنك الاستثمار للتجارة والتمويل	_ ^ _	11/11	197		-	-		الخدمات البحرية	ندمات
-	-	-	110,00	120,00	11.	100	1	مِنكَ دِمِي الإسلامي		A/11	11.					الغنادق الكويتية	
7,71	5.75	1.00	14.40	17.70	11.0	Y.#	Y.0	بيك الإمارات الدولي	`	11/11	777	A	_ 0	IA-VA-	777	المخازن العمومية	
,,	.,,.	.,-,	.,,,,	(,,,,	,,,-	,,-	-			11/11	410	70	11	1-A0	۳۱۰	مجمعات الاسواق	
1	-	-	-	-	_		_	سابك	المشاعة	11/17	40-	A4	71	Astes-	4Y•	الهواتفالمتنطة	_
	-	-	*1+,	*1	-	1	1	ابوتلبي الوطنية للمواد الغذائية		11/4_	1-1		~			الحاسيات الإلكترونية	
1,41	17,+7	PYG	A1+,++	A%+,++	VYY	1++	1	شركة ابوظبي الوطنية للتامئ	التامين	11/14	11.	37****	<u> </u>	111	TT•	الخيمات النطيبقية	
۵,۸۸	1,71	tit	1700,00	170+.++	245	1	3	شبركة قعين الاعلية للتأمين		11/17	AA*	17****	11	119964	TVO	يقل وتبجارة المواشي	لإغنية
7.78	1.00	174	V	V	714	3.4		شركة الظفرة للتأمين		11/11	3#1	1	۳_	167	7e! _	للتحدة للدواجن	
			4=-	4	1 1,0					11/4	AL.	#+++	<u> </u>	770-	AL-	الكويتيةللاغنية	
1,00	10,70	144	\$70,	170,**	4.4		_ *** _	تشركة الإمارات للتأمين	1	11/11	71				-	بنك البحرين النولي	بركات
0,45	A,¥3	793	950,	55#,**	377	1	\$ + =	شركة ابوظبي الوطنية للقنادق	الخيمات	1/11	70			•		_ المجرين والشرق الاوسط	ير
1,17	11.V	14V	40-,	40-,	ATT	100	1	الصالات		11/17	Ye	-		-	-	العربية للاستثمار	ويتية
0.74	T0.1V	*1-	170	£70.44	#£#	1	1	شركة الجرافات البحرية الوطنية		11/17	AYF	177	14	9179	SYA	اسمنت الشارقة	
	-		- ,	**	-				-	11/18	7.T	4.4140.	37	£1VTVe	T-1	اسمنت الخليح	
۰,۸۸	1-,11	YVX	٧١٠,٠٠	Y1	444	1	1	شركة طيران ابوظبي		11/17	41		-		-	استمنت ام القسوين	

56.85 -0.2



	مؤشرات اسواق الأسهم الدولية الربيسية						
1990	/1447	11/18	11/10				
لانىمستوى	اعلى بستوى		11/10	11/11	11/14	المؤشير	اليورصة
\{£&P,£\ 	1100Y,A1	144-4,01	IVWY,VE	17979,07	14101,13		<u> </u>
YAY7,7+	£974,#1 #71+,#+	£AY1,A1 TOEV.4.	1477,70	£414,971	2414,40	نيکاي داو داو جونژ	اليابان نيوپورك
141-,47	7711,7%	7147,74	*1,140T	771-,4-	¥1.4,7.	ف. ت (۱۰۰ سهم)	بريطانيا
•A,177! \$4,117;	7700,47	1474,71	AL, OYAL	14.0,12 14.0,12	141.17A 141-,67	داکس(۳۰سهما) کات (۴۰)	لئانيا ارنسا
1977,97	7-77,VE	7.77,7-	1.14,77	Y+YA,4V	T•TT,7V	س بي أي	سويسرا
37,711	7847,41	Y-TV	4871,4X 7+1,V7+7	4777,%a Y+X4,Y4	44AV,4-	هائغ سنغ	هونغ كونغ
1210	*TE+,1+	*17£,7+	Y11-,4-	*1.7.1.	Y-VV,£1	س تي اي	سنغاغورة

اسم الشركة	السعر	السعر السابق (الفرق)	اعلی سعر (سنة)	ئينى سعر (سنة)
UNITE) KII	NGD	OM	

اسم الشركة	استعر	سهرا	.	
	J –	سابق سابق	اعلی ۳ - اا	لبنى
		ندبي نفرق)	اعلی * سعر ال بعثة) (ا	سعر ا (ستة) (
UNITE	D KI	NG	DOM	<i>x</i>
			DOL	AT.
ABBEY NATIONAL	356	8	586	200
ALLIED COLLOIDS	135	-1	136.5	399
ALLIED DOMECO	500	5	595.5	111
ANGLIAN WATER	\$75	-6		480.5
ARGOS	550	3	598 550	436
ARGYLL GROUP	198	-16	364	325
ARJO WIGGINS APL.	192.5	-2.5	364 288	237
ASDA GROUP	99.5	-4	110	192.5
ASSO, BRIT, FOODS INTL	762	ì	738	63.5
ASSO,BRIT.PORTS	299	-3	319	542
BAA	499	0	535	260 410
BANK OF SCOTLAND	266	2	267	194
BARCLAYS	783	-6	789	564
BASS	680	8	688	304 490
BAT INDS	554	0	555	411
BBA GROUP	287	š	290	183
BET	133.5	1.5	144	99
BICC	276	ii	362	250
BLUE CIRCLE IND.	327	2	339	256
80C GROUP	903	5.5	903	690
BOOKER	368	÷Ī	444	351
BOOTS	572	-5	594	458.5
BOWTHORPE	433	0	435	281
BPB INDUSTRIES	320	4	340	268
BRIT-AEROSPACE	733	i	761	420
BRITPETROLEUM	491	2.5	498	394.5
BRIT,SKY BCAST,	395.5	1.5	406	243
BRITANNIC ASR.	741	-2	743	385
BRITISH AIRWAYS	472	-5	481	349
BRITISH GAS	237.5	-4	316.5	228
BRITISH LAND	394	4	434	345
BRITISH STEEL	166	3	188.5	144.5
BRITISH TELECOM.	361	-1.5	414	361
BIR	333	2	346.5	275.5
BUNZL	179.5	-8.5	217	161
m4.044444400000000000000000000000000000		-	- 1 /	101

IT.SKY BÇAST,	395.5	1.5	406	342
ITANNIC ASR.	741	-2	743	243 385
ITISH AIRWAYS	472	-5	481	
ITISH GAS	237.5	-4		349
ITISH LAND	394	4	316.5	228
TISH STEEL	166	3	434	345
ITISH TELECOM.	361		188.5	144.5
R		-1.5	414	361
NZL	333	2	346.5	275.5
RMAH CASTROL	179.5	-8.5	217	161
RTON GROUP	983	17	996	784
BLE & WIRELESS	116	0,\$	116	64.5
	417	-8	448	354
DBURY SCHWEPPES	\$45	4	5 49	385.7
P.SHOP.CENTS.	203	0	274	188
RADON	196	-3	286	177
RLTON COMMS.	974	-6	1082	838
ARTER	819	-2	947	745
UBB SECURITY	324	į.	357	278
ATS VIYELLA	188	-3	220	167
MMERCIAL UNION	628	-2	643	473.5
MPASS GROUP	448	3	448	307
OKSON GROUP	308	4	308	188
URTAULDS	393	-5	483	381
ILY MAIL'A'	1115	5	1208	978
LGETY	403	4	484	379.2
NKA BUSSYS.	555	5	595	293
LA RUE	909	3		
ONS GP.	421		1052	861
ST MIDLELTY.		3	422	175.5
STERN GROUP	906	7	948	561
	974	0	976	560
SCTROCOMP.	325	G	330	230
AP	553	-2	564	375
G.CHINA CLAYS	340	0	413	323
TERPRISE OIL	343	ì	421.5	332.5
ROTUNNEL UNITS	96	-1	321	84
RNELL ELTN.	681	-2	695	\$13
ONS	264	0	264.5	105.5
	158	1	184	131.2
RTE	262	-2	274.5	225
VERAL ACCIDENT	659	4	68 6	491
NERAL ELEC.	324	1	339.5	259.5
N'	X23	-2	827	344
AXO WELLCOME	885.5	-2.5	8368	599
NWED	338	2	377	293
ANADA GROUP	680	5	684	481
AND MET.	440	-2	457	355
ELNALLS GP.	527	4	536	403
UNVLISTORES	589	-10	637	496
ARDIAN RYLEX.	234	-10	249	161
NNESS	470	-6	532	405
MMERSON	342	-2	393	304
	192.5	-0.5	242.04	190
NSON				
RRISONS &CROS.	148	3	162	136
Y'S	400.5	X.5	400,5	185
WORTH	301	3	325	254
LSDOWN HDG.	163	-1	200	154
SC HOLDINGS	940	-11	960	\$89
C HOLDINGS (L)	921.5	-13	946_5	57R
	323	0	342	286
CHMINDS.	779	-13	844	670

HARRISONS &CROS.
HAYS
HEPWORTH
HILLSDOWN HDG.
HSBC HOLDINGS
HSBC HOLDINGS (L)
2A11
IMP,CHIMINDS,
INCHCAPE
INVESCO
JOHNSON, MATTHEY
KINGFISHER
KWIK SAVE GP.
LADBROKE GROUP
LAND SECURITIES
LAPORTE
LASMO
LEGAL & GENERAL
LLOYDS ARREY LF.
LLOYDS BANK
LONDON ELTY.
LONGINO ELTT.
LONKING

ijasan il Kasipiya Masimiya ٩

新游学 *** 8±±-8 8-2-2 آھيون طامري

GUARDIAN RYLLEX.	234	-1	249	161
GUINNESS HAMMERSON	470 342	-6 -2	532 393	405 304
HANSON	192.5	-0.5	242,04	190
HARRISONS &CROS.	148	3	162	136
IJAYS HEPWORTH	400.5 301	X.5 3	400 <u>.</u> 5 325	281
HILLSDOWN HDG.	163	-1	200	154
HSBC HOLDINGS HSBC HOLDINGS (L)	940 921.5	-13	960 946_5	589 578
MI (INDEDINGS (E)	323	0	342	356
IMP,CHMLINDS,	779	-13	844	670
INCHICAPE	297 260	2	447 260	278 162.5
INVESCO JOHNSON, MATTHEY	591	-2	612	499.15
KINGFISHER	512	-2	514	389
KWIK SAVE GP. LADBROKE GROUP	596 127	-14 0	731 186.5	520 123
LAND SECURITIES	593	š	645	545
LAPORTE	826	0	849	626
LASMO LEGAL & GENERAL	157 675	2 R	184 684	137 415
LLOYDS ABBEY LF.	441	‡	479	313
LLOYDS BANK	838	5 19	838 946	539 573
LONDON ELTY. LONRIHO	933 168	0.5	168.5	134.5
LUCAS INDUSTRIES	196	4	209	173
M&G.GROUP(HDG.)	1265 340	-5 2	1353 340	937 220
MAI MANWEB	1015	3	1020	634
MARKS & SPENCER	443	-0.5	450.5	369
MEDEVA	273 388	-1 -i	289 417	163 354
MERCURY ASSET	878	4	963	614
MALFURNITURE	165	0	165	110
MIDLANDS ELTY. MIRROR GP.	982 175	.5	986 180	582 121
MORGAN CRUCIBLE	393	5	404	300
MORRISON/W/MISPMK	146.5	45	170	132 458
NAT.WSTM.BANK NATIONAL POWER	681 501	0 -2	681 558	434
NEWS INTE, RV.	2K3	-2	335	201
NEXT	440	-2	442 IWA	232 142.5
NFC NORTH WEST WATER	155 583	-2 11	658	485
NORTHERN ELEC.	928	3	1143,41	734.91
NORTHERN FOODS	172 1017	-2.5 6	220 1195	167 613
NORWEB VTHUMB WATER GP.	1134	-1	1135	659
NYNEX CABLECOMMS UNI	128	ä	147	1165
PEARSON	496 48	6 -4	663 639	543 462
PENÆORNTL.DFD. PILKINGTON	200	7,4	205 47	136.35
POWERGEN	569	!	607	463
PROVIDENT FINE	806 4 <u>2</u> 3	3 8	814 423	518 291.5
PRUDENTIAL CORP. RACAL FLECTRONIC	261	1	292	203
RANK ORG.	386	4	461 712	363 548
RECKITT & COLMAN REDEAND	655 370	-5 11	487	326
REED INTL	988	0	1015	714
REFLAIL GROUP	470 317	.9 3	473 333.5	239 215
RENTOKIL GROUP RELITERS HOLDINGS	524	14	624	408
RENAM	372	-13	517	370
RIB MINING	530	₹ 14	530 1140.28	818 99 FKN
RMC GROUP ROLLS-ROYCE	1024	0.5	193.5	148
ROY ALINJADO	382	2	411.5	253
RT7 CORP.	909	0	942 127	72‡ 19Z
RUGBY GROUP RYLBLOF SCTE	117 556	-J 10	556	378
SAINSBURY (J)	382	-11	477	382
SALVESEN(CHRIS.)	253.5	2.5	290 1478	229 923.33
SCHRODERS SCUT & NEWCASTLE	1300	-5 4	622.5	479 09
SCOTHYDRO-ELEC.	349	8	372	304
SCOTTISH POWER	371	5	378	310
SEARS	100 950	-2 -8	1128	96.5 900
SECURICOR GP'A' SECURITY SER.	940	-8	1058	737
SLEBOARD	641	0	641	334
SEVERY TRENT	645	-1	663 787.5	481 681,5
SHELL TRANSPORT	787.5 765	-6	776	499
SLOCGHESTATES	202	0	241	189
SMITH & NEPHEW	194,75	0.75	203	147 245
SMITH (DAVIDS)	265.5	0.5	337 481	245 324
SMITHWHIGROUP SMITHKLINE BILMA	405 691	5	691	421
SALLING RUPLY	598	G	599	424
SOUTH WEST WATER	494	0	543	462 633
WETHWISELTY.	1030	-1 0	1058 973	610
SOCTHWITN ELTY, SOCTHURN FLEC.	908 971	ค	97h	582
SOUTHERN WATER	671	-1	128	518 247
STD CHARTERED	546	ó -1	546 320	208
STORLING SI	316	→	525	

`	*1.7.1.	¥114,Y+		ي احا ثير العام		عدادور <i>ه</i> عدراليا
	SUN ALL.GP.		373	2	392	284
	T&N		138	0	224	
,	TARMAC		93	-1.5	128	
•	TATE & LYLE		438	-7	477	
ŧ	TELEWEST		169.5	2.5	195	
	TESCO		283.5	-12.5	338	
į	THAMES WATER		559	-4	567	
	THORN EMI		1530	11	155	
	TI GROUP		441	-4	458	
	TOMKINS		262.5	9.5	262	
	TRANSATLANTIC	CHD	343	2	366	
	TSB GROUP		405	2	405	
	UNIGATE		421	-7	439	
	UNILEVER		1246	-6.0	130	
	UNITED BISCUIT		261	-6	365	
	UTD.NWS.& MED	A	558	-12	570	471
	VENDOME LUXU	RYU	552	6	598	426
	VICKERS		266	3	266	163.5
	VODAFONE GP.		250.5	-1.5	279	.5 181.5
	WASTE MANINT	L	314	2	526	245
	WELSH WATER		700	Į.	798	590,KK
	WHITBREAD		658	4	658	522
	WILLIAMS HDG.		334	-12	35R	304
£	WOLSELEY		445	-3	448	329
ł	WPP GROUP		159	-3	164	101
i	YORKSHIRE FLT		917	2	954	604
1	YORKSHIRE WAT	CR	604	-1	660	
	ZENECA		1296	-17	131	3 832
		ED	AN	ICE		

YORKSHIRE FLTY. YORKSHIRE WATER ZENECA	917 604	-3 2 -1	954 660	604 473
	1296 D A N	-17 ICIE	1313	832
F	RAN	CE		
ACCOR AGF-ASR.GL.DE FRN.	628 166	-12 -3	680 241.5	526 121.5
AIR LIQUIDE	919	0	834	681
ALCATEL ALSTHOM	440.5	6.7	534	387.5
ALCATEL CABLE	346.2	4.2	503	265
AXA BANCAIRE	317.1	1	317.1	206.4
BIC	.180 445.5	-10 -1.5	611 474	412.63
BNP	236.2	0.2	272.5	182.5
BON MARCHE	900	5	945	820
BOUYGUES	554	0	634	469
CANAL+	857	8	910	575
CARNAUDMETALBOX CARREFOUR	218 2710	-0.1 -18	219.1	167
CASINO GUIPCIAN.	140.4	9	3009 164.5	2041 129
CASTORAMA DUBOIS	789	0	862	589.09
CCF	245.5	-3	254.5	195.3
CETELEM	870	-9	893	573,33
CHARGEURS	1082	-\$	1166,35	907
CHRISTIAN DIOR	477	-1.2	485.9	377
COMPT. MODERNES CR.LOCAL DE FRANCE	1500 403	3 -5.9	1700 458.3	1258 359,5
DANONE (EX-BSN)	#20	-7.9	885	710
DOCKS DE FRANCE	720	ı	789	645
EAUX (GEN.DES)	514	-15	591	4ns
ECCO	747	7	8280	551
ELF AQUITAINE	348	-2	412.5	308
ERIDANIA BEGHIN	837	-2	841	676
EURO-DISNEY SCA FINAXA	13.6 270	0.7 7.8	19.4 270	8,55 181.4
HAVAS	378	5.9	445	311.6
HERMES INTIL	920	15	955	536
IMETAL	588	-2	630	451
LAFARGE	345.6	-5.4	394	296,9
LAGARDERE GROUPE R	99	-0.5	132.9	R4
LEGRAND	820 933	9	H32	627
LVMH LYONNAISE DES EAUX	502	-5 -20	975 534	787 411.1
MATRA-HACHETTE	98	-1	123.9	83.3
MICHELIN B R	205.3	-1.6	231.7	188.5
MOULINEX	89	0	128.9	R6.4
NAVIGATION MIXTE	764	1	1057	670
OREAL(L') PARIBAS A	1227 295.1	-14 -0.3	1337 391 <i>-</i> 5	234,5
PECHINEY INTL	102.2	-1.3	165	102.1
PERNOD-RICARD	285.5	-2.4	354.2	276.1
PEUGEOT S.A.	691	-5	¥01	fol
PINAULT PRINTEMPS	983	-39	1155	920
POLIET	418	б	488.9	350
PRIMAGAZ	370	4	383.5	264.13
PROMODES	1135 1563	-3.4 -3.1	1255 183,3	134.8
RENAULT REXEL	817	-3.1	891	667
RHONE POULENC A	110.7	2.6	136.8	96.5
ROUSSEL-UCLAF	733	-12	845	604
SAINT GOBAIN	607	-5	682	545
SAINT-LOUIS	1311	-19	1594	1290
SANOFI	283	-8.1	313.8	218,36
SCHNEIDER OLD SCIENCE	192.6 588	-0.4 -1	218.1 629	164
SEB SEITA	368 169	-1	187	127.4
SIDEL	1614	-36	1820	917.27
SOCIETE GENERALE	615	-3	621	469
SODEXHO	1245	-12	1268	735
SOVAC	610	0	616	327.1

SODEXHO	1245	-12	1268	735
SOVAC SUEZ (CIE.)	610 208.5	-0.9	610 275.4	327.1 173
SYNTHELABO	308.5	-2.5	327.8	201.6
THOMSON-CSF	111.1	-0.9	169.3	93
TOTAL'B'	319.2	-5.8	337	257
TRD LIMITED DATA	240	0	240	134
TV.FSE.I (TFI)	506	1	548	423.5
UAP (CIE.)	138.7	-0.8	152	110.3
UGINE SA	309 72.95	0 -0.05	413.4 90.6	308,1 70,1
USINOR SACILOR VALEO	229.4	1.9	295	219.1
TALLO		11.7		-
GE.	RM	AN	Y	•
AACH.&MUNCH.BET.REGD	875	-30	1175	#70
AEG	139.15	-0.85	155.5	121
ALLIANZ HLDG.	2718	13	2751.5	2211.3
ALLIANZ LEBENS.	1145 800	7	1523.02 894	605
ALTANA ASEA BROWN BOVERI	617	Ď	700	590
ASKO	680	-10	940	535
BADEN-WUERTT.BANK	624	0	657-4	624
BADENWERK	496	-2	525	496
BANKGESELLSCHAFT BER	367	2	418	314
BASF	316.5	1.5	337.5	277 333.1
BAYER	368 34.08	£.4 0.06	387.8 41.4	32.95
BAYER.HYPBK. BAYERISCHE VBK.	39,82	-0.03	46.28	311,34
BEIERSDORF	965	-18	1200	920
BERLINER KRAFT&LICHT	405	5	405	268.5
BHF BANK	37.4	0	40.3	35.6
BMW	784	2	837 1285,16	675 970
CKAG COLONIA KONZERN	1960 323	0.3	350.5	313.5
COMMERZBANK DAIMLER-BENZ	693.5	-1.5	780.5	607
DEGUSSA	452.2	-0.8	483	389
DEPFA-BANK	52.9	-0.05	72,21	52.9
EUTSCHE BANK	65.16	-0.74	75.95	61.95
DRESDNER BANK	38.27	-0.08	41.75	36.6 793.43
DT.HYPBK.FRANKFURT	885	-3 0	950 3900	3150
OT.LLOYD VERS.	3900 39.7	-0.4	43.5	35.5
OT.SB-KAUF ORD-WERKE	875	Ó	\$75	740
PB HOLDING	300	1	328	290
RIKRUPP-HOESCII KRU	177	-5	237.5	(77 480, f
TEHE	671.7	1.7	786 1860	950
APAG LLOYD	960 870	Ð.	1145.48	1666
IFIDELBZEMENT	519.5	0.5	599	504
ilnkel pref. Iew	37K	0	3%7	220
ILW KOCHTILF	591	-5	434	547
IOECHST	365.7	1.2	374	279.2
(OLZMANN PH.	493	-5	865	493 247
KB DT.INDUSTRIEBANK	262	-1	286.5	510
SAR AMPERWERKE	569	0	630 678	525
ARSTADT	613	-5 13	540	432
CAUFHOF	454 62.1	-13 -0.9	71.2	60
LEIFHFIT	62.1 845	-15	912	725
LINDE	8→3 189,5	0	227.5	165
LUFTIIANSA	409.5	-6.3	436	326
MAN MANNESMANN	476.8	-0.2	494.5	354.5
MANNESMANN MERCK KG&A	60.7	-0.9	63.I	56.01
METALLGESELLSCHAFT	30.45	0.03	33.49	19.01
MUNCH RUCK, REGO.	2980	22	3148	2450
VESTLE DEUTSCHLAND	395	D 2	41K	384
RAKTIKER BAU & HEIM	42	-0.2	49,5	41,3 387,5
REUSSAG	409	-0.5	471.5 1397	1000
RHEINELEKTRA	1239 517.5	-l -0.5	520	415
(WE	407.5	0	410	335.7
LWE PREF.	405	0	418	375
U.E-DI-A	237.5	1.5	266.5	90.5
TAP	232	3.3	260	81.3
iap pri.f.	97	(1	113,8	92.3
CHERING	105	0_3	105	55.1
GL CARBON	742.5	2	769	598.5
SIEMENS	30.8	Õ	34,38	28
SKW TROSTBERG SPRINGER AXEL R	888	3	890	#10
SPKINGKAACL B		0	841	730
COUDTING FR	763	4		
SUEDZUCKER TIEUEGA	480	0.7	575 305	365 245

VEW (B) VIAG	455 552	4 -5	482.75 598.5	36
VICTORIA HDG. R	1020	10	1235	10
VICTORIA VERS.	1000	0	1329	10
VOLKSWAGEN	463.5	-3	485	334
VOLKSWAGEN PREF.	217	-J.8	379	26
SWI	TZEF	RLA	ND	
AARE-TESSIN R	730	0	780	56
ADIA B	161	-K	246	16
ALUSUESSE B	935	3	935	60.
ALUSUISSE R	935	0	935	60
ARES-SERONO B	745	0	760	58
BAER HOLDING B	1360	Ð	1460	110
BALOISE R	2375	40	2640	213
BANQUE PARIBAS SA P	335	П	335	30
BK VISION B	1475	2	1478	11-
BROWN BOVERIB	1310	5	1399	10)
BROWN BOVERIR	257	2	270	200
CIBA-GEIGY B	6003	8	[0]3	710
CIBA-GEIGY R	1005	10	1019	70
CLARIANT	368	1	396	344
CS HOLDING R	115	-1.25	117.5	90,
ELEKTROWATT B	343	3	370	214
ELVIA INS B	<u>2250</u>	()	3910	20
FMS-CHEMIE B	5140	60	5360	341
HOLDERBANK B	35-3(1)	-9	1060	78.
HOLDERBANK R	173	-2	213	154
INTERDISCOUNT B	125	-5	201	100
LANDIS&GYR R	675	0	£20	62:
LLB B	347	o,	349	29: 24:
MERKUR R	264 2000	-(-10	350	
MOTOR-COLUMBUS B NESTLE R	1215	-10	2160 1268	161
PARGESA B	1425	25	1500	12
PHARMA VISION B	5580	95	5585	383
PIRELLI INTL B	141.5	-3	186	120
RICHEMONT B	1660	0	1665	113
ROCHE HOLDING B	14600	50	14650	101
ROCHE HOLDING GSH.	8495	25	8495	573
SANDOZ B	958	9	958	651
SANDOZ R	950	6	956	650
SWII B	649	÷6	830	550
SMHR	140 1160	-2 15	175 1345	12- 84:
SUEDELEKTRA B SULZER R	684	6	914	649
SURVEILLANCE B	2055	-20	2275	16.
SURVEILLANCE R	381	4	410	319
SWISS BANK CO B	481	2	481	331
SWISS BANK COR	240	ĩ	240	166
SWISS RE. B	1250	3	1260	720
SWISS RE. R	1250	3	1260	720
SWISSAIR R	780	0	658	605
UNION BANK B	1232	4	1246	100
UNION BANK R	259	-2	2100	225
WINTERTIIUR IN. B	767	6	748	623
WINTERTILIR IN, R	749	4	777	600
ZURICH IN. R	336	1	338	230

J	IAP	N/		
ACOM	3370	-30	3540	2018.18
ADVANTEST	5520	30	6300	2270
AISIN SEIKI	1320	10	1450	913
AJINOMOTO	1080	20	1280	X64
ALL NIPPON AIRWAYS	986	1	1120	902
AMWAY JAPAN	3950	120	4620	2550
ASAIH BANK	1600	30	1220	890
ASAIH BREWERIES	1150	10	1170	947
ASAHI CITEMICAL	747	0	764	551
ASAHI GLASS	1030	10	1230	928
ASIRKAGA BANK	601	3	740	571
AUTOBACS SEVEN (OK)	K160	160	12000	7950
BANK OF TOKYO	\$560	40	1610	1216
BRIDGESTONE	1470	10	1590	1230
CANON	1760	10	1870	1230
CHIBA BANK	868	H	934	717
CHUBU ELEC.POWER	2400	10	2500	2178,18
CHUGOKU BANK	1700	20	1770	1510
CHUGOKU ELEC.POWER	2390	0	2499,98	3019.59

□ تضم لوائح البورصات المدرجة هذا اهم الشركات في السوق المعنية طبقا لقيمتها السوقية وبالترتيب الابجدي. 🗀 اسعار الاستهم هي استعار اغلاق امس باستثناء نيويورك فهي اسعار اغلاق الاول من امس، وكلها بالعملة المحلية. 🗖 السعران الإعلى والادني هما السعران المسجلان خلال الاشهر الـ ١٢ الماضية. 🗆 اسعار الاسهم مقدمة من شركة بيتاستريم أنترناشونال (Datastream International) بموجب اتفاق خاص.

□ الصفحة من اعداد وتصفيم «الحياة»

COSMO OIL	48K	8	749	461
DAI NIPPON PRINTING DAI-ICIII KANGYO BK.	1700 1820	40 50	1730 1910	1270
DAIEI	1100	-10	1500	993
DAJICHI PHARM.	1380	10	1600	1220
DAINIPPON INK	453	-11-	514	356
DAIWA BANK	700	26	1010	691
DAIWA HOUSE	1510	10	1626	1280
DAIWA SECURITIES	1270	30	1450	578
DDI EAST JAPAN RAILWAYS	798000 490000	14000 5000	898000 505000	562000 412000
EBARA	1420	10	1720	997
CISAI	1770	-10	1820	1390
FAMILY MART	4270	0	5291.66	37t0
FANUC	4210	0	4800	3420
FUJI BANK	2020	70	2210	1650
FWI ELECTRIC FUJI PHOTO FILM	497 497	12 -10	549 2670	407 1900
FUJISAWA PIJARM,	955	5	04-11	873
FWITSU	1170	0	1260	748
FUKUOKA,BANK OF	751	Я	873	697
FURUKAWA ELECTRK	464	17	650	395
GENERAL SEKIYU .	924	4	914	Kan
GUNMA BANK	1050	0	1140	953
HACHUUNI BANK HANKYU	1140 530	10	1200 593	1000
HEIWA CORPORATION	2800	100	3000	49K 1860
HIROSHIMA BANK	508	3	614	191 1000
IUTACIII	1050	Ú	1130	785
HITACHI METALS	1240	-10	1300	898
HITACHI ZOSEN	514	17	5-16	339
HOKKAIDO ELEC.POWER	2380	0	2470.57	2009.7
HOKURIKU BANK HOKURIKU ELEC.POWER	604 2380	-3	732 2470.62	\$85 2039.2
HONDA MOTOR	1879	40	1870	1150
HONMA GOLF	2320	130	3250	2190
IIOYA	3050	10	3180	1980
INDUSTRIAL BKJAPAN	2880	40	3130	1940
ISETAN	1380	0	41R1	1070
ISHKAWAJIMA	423	11	466	301
ISUŻU MOTOR ITO YOKADO	418 5420	5 -60	50A 5630	298 4140
ITOCHU CORPORATION	641	8	745	469
JAPAN AIRLINES	642	1-	730	356
JAPAN ASSOLFINANCE	8900	100	15500	6350
JAPAN ENERGY	309	-1	401	265
JAPAN PULP & PAPER	575	7	608	457.15
JAPAN TELECOM JAPAN TOBACCO INC	2200000 882000	50000 3000	2933332	130000
JOYO BANK	750	(1900000 860	720000
JUSCO	2460	30	2470	1560
KAJIMA	964	4	1046	790
KANSAI ELECTRIC PWR.	2430	30	2480	2049.5
MAIT	1240	0	1260	960
KAWASAKI HEAVY IND. KAWASAKI STEEL	445 352	-2	458 424	388
KEJO TEITO ELEC.	587	7	599	275 496
KEYENCE.				
	12500	11	13100	
	12500 1720	0 20	13100 1863.62	8550
KINDEN (OK)	12500 1720 759	0 20 -27	13100 1863.62 830	8550
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY	1720 759 1080	20	1863.62	8550 1418.1
KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBL STEEL	1720 759	20 -27	1863.62 #30	8550 1418.1 713
KINDEN (OK.) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STEEL ROMIMAI DENSHIN	1720 759 1080 274 8300	20 -27 0 4 -50	1863.62 830 1130 318 [0100	8550 1418,17 713 900 196 6900
KINDEN (OK.) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOĐI, STEEL ROKUMAI DENSHIN KOKUMAI SECURITIES	1720 759 1080 274 8300 1340	20 -27 0 4 -50	1363.62 830 1130 318 10100 1690	8550 1418,1 713 900 196 6900 935
KINDEN (OK.) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STESEL ROKUMAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU	1720 759 1080 274 8300 1340 769	20 -27 0 4 -50 10	1363.62 830 1130 318 [0100 1690 924	8550 1418,1 713 900 196 6900 935 574
KINDEN (OK.) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STISEL ROKUMAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU KUNDATA	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658	20 -27 0 -4 -50 HF 19	1363.62 #30 1130 318 [0100 1690 924 723	8550 1418,17 713 900 196 6900 935 574 518
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STESEL ROKUMAI DENSIUN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU MUBOTA KURARAY	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995	20 -27 0 -3 -50 Ht 19 6	1863.62 830 1130 318 [0100 1690 924 723 1210	8550 1418,1 713 900 196 6900 935 574 518 914
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STEEL RONLIVALI DENSIUN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURARAY KURITA WATER IND.	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830	20 -27 0 4 -50 Ht 19 6 13	1363.62 830 1130 318 (0100 1690 924 723 1210 2970	8550 1408,1713 900 196 6900 935 574 518 914 1900
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KINRI MREWERY KOBE, STESEL ROBLITALI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU HUBOTA KURARAY KURARAY KURITA WATER IND.	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30	1363.62 830 1130 318 (0100 1690 924 723 1210 2970 8860	8550 1488,17713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6000
KINDEN (OK) KINKI NIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STEEL ROHLIVAH DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. RUDOKEPA KYOWA HAKKO	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30	1863.62 830 1130 318 10100 1690 924 723 1210 2970 8860 990	8550 1488,17713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6000 800
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STEEL RONIJAH DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURARAY KURITA WATER IND. RIYOCEPA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 2530	20 -27 0 -4 -50 10 19 6 13 20 -30 -5 -40	1363.62 830 1130 318 (0100 1690 924 723 1210 2970 8860 990 2564.39	8550 1418,17 713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6000 800 2039,67
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KINKI MIPPON RAILWAY KORL STISEL ROKLIZAL DENSHIN KOKUSAL SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURARAY KURITA WATER IND. RYDOCEPA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 2530 790	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30 -5 40 5	1363.62 830 1130 318 10100 1690 924 723 1210 2970 8860 990 2564.39 1100	8550 1418,17 713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6060 800 2039,67
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KINKI MEPEWERY KOBE, STESEL ROKUMAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU HUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. ETOCEPA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBENI	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 2530	20 -27 0 -4 -50 10 19 6 13 20 -30 -5 -40	1363.62 830 1130 318 (0100 1690 924 723 1210 2970 8860 990 2564.39	8550 1418,17 713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6000 800 2039,67
KINDEN (OK.) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL ROELWAI DENSIUN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURARAY KURITA WATER IND. ETOCEPA KYOWA HARKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBENI MARUBENI	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 2530 790 498	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30 -5 40 5 5	1363.62 830 1130 318 (0100 1690 924 723 1210 2970 8860 990 2564.39 1109 554	8550 1418,17 713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6060 800 2039,67 724 415
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STESEL ROFLITANI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURARAY KURITA WATER IND. ETOCEFIA KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBENI MARUJ MATSUSHITA COMMS,	1729 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 2530 790 498	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30 -5 40 5 5 -2 20	1363.62 830 1130 318 16160 1690 924 723 1210 2970 8860 990 2564.39 1100 554	8550 1418,17 713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6060 800 2039,67 724 415 4210
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KINKI MEPON RAILWAY KOBI, STISEL ROBLITALI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU HUBOTA KURARAY KURTA WATER IND. EYOCEFA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUJ MATSUSHITA COMMS, MATSUSHITA CLEC.WKS.	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 2530 700 498 1830 2340	20 -27 0 4 -50 in 19 6 13 20 -30 -5 40 5 -2 20 -40	1863.62 830 1130 318 [0100 1690 924 1210 2970 8860 990 2564.39 1100 554 2720	8550 1418,17 713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6000 800 2039,67 724 415 4210 1650
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL ROMINAL DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU HUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. ETOCEPA KYOWA HANKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBENI MARUSHITA COMMS, MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELEC.WKS.	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 2530 790 498 1320 2340 [446	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30 5 -5 40 5 -2 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20 20	1363.62 830 1130 318 [6160 1690 924 723 1210 2970 8860 990 2564.39 1100 554 1860 2720 1100	8550 1418.17 713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6060 800 2039.67 724 415 4210 1650 908 8200 8200 8200 8200 8200 8200 8200
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE STEEL ROELITAI DENSIUN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURTA WATER IND. RYOCEFA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBENI MATSUSHITA COMMS. MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA ELECTRIC	1720 759 1080 274 8306 1340 658 995 7740 964 2330 7740 964 2330 498 1830 2340 1840 1840	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30 -5 5 40 5 -2 20 40 8 -2 20 0 8 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	1363.62 830 1130 318 10100 1690 924 7723 1230 2970 2966.39 1100 554.39 1100 554.39 1100 1100 1100 1100 1100 1100 1100 11	8550 1418.17 713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6060 800 2039.67 724 415 4210 1650 908
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KINKI MIPPON RAILWAY KORL STISEL ROKLITALI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURITA WATER IND. TOCEFA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBENI MARUJ MATSUSHITA COMMS, MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 496 1830 2330 700 496 1830 2340 1046 1046 1046	20 -27 0 4 -50 He -50 He -30 -5 5 40 5 5 -2 20 HB -20 HB -	1363.62 830 1130 318 [6160 1690 924 723 1210 2970 3860 990 1100 554 120 2720 1100 1650 2670	8550 1418.17 713 900 196 6900 935 574 1900 6060 800 2039.60 724 415 4210 1650 908 1220
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STEEL ROELWAN DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTTA KURARAY KURITA WATER IND. ETICCEPA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBEN MARUBEN MATSUSHITA COMMS. MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELEC.TRIC MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA	1720 759 1080 274 8300 1340 769 658 995 2830 7740 964 1820 2330 1430 1430 1440 1450 342	20 -27 0 4 -50 Ht 19 -50 -27 30 -5 -2 20 -40 5 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	1363.62 R30 1130 318 16100 1690 924 723 1230 2970 8860 990 1564.39 1100 1659 2720 1100 1659 554 1860 2720 1100 1659 553 1860 554 1860 555 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 1860 557 557 557 557 557 557 557 55	8550 1418.11713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 2039.61 724 415 4210 1650 908 £200 1520 298
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KINKI MIPPON RAILWAY KORIS STEEL ROFLITATI DENSTIIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTA KURARAY KURTA WATER IND. RYDOCEFA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBEN MATSUSHITA COMMS, MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI BANK MITSUBISHI CHEMICAL	1720 759 1080 274 8300 1330 769 658 2830 7740 964 2530 700 1830 2340 1450 1450 1450 1450	20 -27 0 4 -50 in 19 6 13 -20 -30 -5 40 5 -2 20 III 8 -4	1363.62 x30 1130 318 (6160 924 723 1210 2970 8860 999 12564.39 1100 554 1860 2720 2670 2670 2670 2670 2670 2670	8550 1418.1°713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 800 2039.6°724 4415 1210 1650 908 £220 1520 1520 500
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KININ BREWERY KOBE, STEEL ROELWAI DENSHIN KOKUSAI SECURITIES KOMATSU RUBOTTA KURARAY KURITA WATER IND. ETOCEPA KYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBEN MARUBEN MARUSHITA COMMS. MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA ELEC.WKS. MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINEBEA MITSUBISHI BANK MITSUBISHI CHEMICAL HITSHIRDH CHEMICAL	1720 759 1080 274 8300 1330 769 658 995 2830 7740 2530 790 498 1830 2330 1046 1459 1900 342 846 2110	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30 5 -2 20 40 20 10 8 10 8 -4 -60	1363.62 830 1130 318 [6100 924 723 1210 2970 8860 990 1100 554 120 2720 1100 554 2670 564 2670 563 2470	8550 1418.11713 900 196 6900 935 574 518 914 1900 6000 800 2039.61724 415 4210 1650 908 8200 1520 208
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBE, STEEL RONLIVAL DENSIEN KOMATSU RUBOTTA KURARAY KAYOWA HAKKO KYUSHU ELEC. POWER LONG-TERM CREDIT MARUBENI MARUBENI MATSUSHITA COMMS. MATSUSHITA ELECTRIC MATSUSHITA KOTOBUKI MAZDA MOTOR MINSEBEA MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI CHEMICAL MITSUBISHI CHEMICAL	1720 759 1080 274 8300 1330 769 658 995 2830 7740 498 1830 2330 1046 1459 1900 342 1459 1900 478 1154 1154 1770	20 -27 0 4 -50 HB 19 6 13 20 -30 5 -2 20 HB 20 0 HB 20 11 11 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	1363.62 830 1130 318 [6100 924 723 1210 2970 8860 990 1554 2564.39 1100 554 2720 1100 555 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 560 2670 2670 2670 2670 2670 2670 2670 26	859 1418,17 900 196 900 196 935 574 514 1900 6000 2039,62 4210 1659 908 8200 1810 360 1810 360 550
KINDEN (OK) KINKI MIPPON RAILWAY KIRIN BREWERY KOBL STEEL	1729 759 1080 274 8300 1340 769 658 2830 7740 964 2530 770 964 12530 1450 1450 1900 1450 1900 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910 1450 1910	20 -27 0 4 -50 10 19 6 13 20 -30 40 5 -2 20 10 11 15 60 1	1363.62 x30 1130 318 (6160 569 569 569 569 569 569 569 569 569 569	8550 148.17 900 196 6900 198 574 518 1900 6000 800 800 800 800 800 800 800 800

WITSODISHI MATERIAL	470	f	240
MITSUBISHI MOTORS	779	-2	977
MITSUBISIII OIL	K45	-l	968
MITSUBISHI TST.& BKG	1500	40	1650
MITSUL& COMPANY	827	7	859
MITSUI FUDOSAN	1170	10	1280
MITSUI MARINE	639	10	7,54
MITSUITSTBANKING	919		
		20	1070
MITSUKOSHI	836	6	1060
MURATA MANUFACTURING		0	4280
NAGOYA RAILROAD	494	4	506
NANKAI ELEC.RY. (OK)	663	-1	780
NATIONAL HOUSE	1620	-30	1940
NEC	1290	-10	1500
NEW OJI PAPER	906	2	1060
NGK INSULATORS	979	39	1050
NGK SPARK PLUG	1300	-20	1460
NICHIDO FIRE&MARINE	794	9	863
NICHIEI (OK)	6310	-40	6590
NICHII	1230	-10	1410
NIKKO SECURITIES	1040	48	1130
NIKON CORPORATION	1420	Q.	1,590
NINTENDO	7610	110	8490
NIPPON CREDIT BANK	397	2	599
NIPPON ELEC.CLASS	1850	20 -	1970
NIPPON EXPRESS	863	14	1036
			694
NIPPON FIRE	553	3	
NIPPON MEAT PACKERS	1430	-10 .	1460
NIPPON OIL	546	5	685
NIPPON PAPER INDS.	662	9	749
NIPPON STEEL	350	0	384
NIPPON TELEVISION	26900	-300	27300
NIPPON YUSEN	555	-2	658
NIPPONDENSO	1870	38	2100
NISHIMATSU	1130	0	1260
NISSAN MOTOR	713	-3	835
TANDERS AND THE PARTY OF THE PA			
NISSHIN STEEL	398	8	503
	398 2290	8 -20	505 2380
NISSHIN STEEL, NISSIN FOOD PRDS,	2298	-20	2380
NISSHIN STEEL, NISSIN FOOD PRDS, NKK CORPORATION	2290 263	-20 0	2380 251
NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES	2290 263 [870	-29 0 40	2380 251 2100
NISSHIN STEEL NISSH FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION	2290 263 1870 667	-29 0 40 1	2380 281 2100 790
NISSHIN STEEL NISSIN FOOD PRDS, NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NTT	2290 263 1870 667 820000	-29 0 40 1 5000	2380 281 2100 790 930392.06
NISSHIN STEEL NISSHIN FOOD PROS. NISK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST	2296 263 1870 667 820000 2800000	-20 0 40 1 5000 50000	2380 281 2100 790 930392.06 2900000
NISSHIN STEEL NISSH FOOD PRDS, NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NTT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION	2290 263 1870 667 820000 2800000 780	-20 0 40 1 5000 50000	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865
NISSIIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS. NISK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY.	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691	-29 0 40 1 5000 50000 6 6	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750
NISSHIN STEEL NISSHIN FOOD PRDS. NISK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OSI ELECTRIC	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910	-29 9 40 1 5000 50000 6 6	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010
NISSIIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK)	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 940 2300	-29 9 40 1 5000 50000 6 6 10	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 2500
NISSHIN STEEL NISSHIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK)	2298 263 1870 667 820000 2800000 780 691 918 2300 3720	-29 9 40 1 5000 50000 6 6	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 2500 4920
NISSIIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK)	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 341	-29 9 40 1 5000 50000 6 6 10	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 2500
NISSHIN STEEL NISSHIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK)	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 3720 341 4350	-20 0 40 1 5000 50000 6 6 6 10 60 20	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 2500 4920
NISSHIN STEEL NISSHIN FOOD PRDS. NISK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT NTT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OMFON (OK) OMO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 341	-20 0 40 1 5000 50000 6 6 6 10 60 20 1	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 4010 2500 4920 404
NISSHIN STEEL NISSH FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RECOH	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 3720 341 4350 1050	-20 0 40 1 5000 6 6 6 10 60 20 1 170	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 2500 4920 404 4770 1120
NISSHIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK)	2290 263 1870 6667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 341 4350 1050 5980	-20 0 40 1 5000 6 6 6 10 60 29 1 170 2	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 2500 4926 404 4770 1120 6550
NISSIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RCOH ROIM (OK) SAKURA BANK	2290 263 1870 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 341 4350 1056 5980 1080	-20 0 40 1 55000 55000 6 6 6 10 20 1 170 0 -80 30	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 4920 4920 404 4779 1129 6550 1360
NISSHIN STEEL NISSHIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 3720 341 4350 1050 5980 1080 4640	-20 0 40 1 5000 5000 6 6 6 10 28 1 170 0 -30 -30	2380 281 2100 799 930392.06 2900000 865 750 1010 2500 4920 494 4770 1120 6550 1360 6200
NISSIIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO (15T)	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 341 4350 1050 5980 1080 4640 2200	-20 0 40 1 5000 50000 6 6 10 60 20 1 170 0 -80 30	2380 231 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 4920 494 4770 1120 6550 1360 2333
NISSIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS. NISK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PIARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICON ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (15T) SANKYO BANK	2290 263 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 341 4350 1050 1050 1080 4640 1960	-20 0 40 1 5000 5000 6 6 6 10 60 20 1 170 0 -80 30	2380 281 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 2500 4920 404 4770 1129 6550 1360 6200 2330 2060
NISSIEN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIE CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (1ST) SANKYO (1ST) SANKYO ELECTRIC	2290 263 263 1870 667 820000 2800000 780 691 910 2300 3720 341 4350 1050 5980 1050 4646 2200 1960	-20 0 40 1 5000 50000 6 6 10 60 28 1 170 2 -30 -30 -10 0	2380 231 231 230 790 930392.06 2900000 865 750 1010 4920 4920 4920 4770 1129 6550 6200 2330 2000 2330 5000 5000 5000 5000 5
NISSIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NTT NTT DATA COMMS. SYST OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISIE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (15T) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM	2290 263 1870 667 820000 780 691 910 2300 3720 3720 4350 1030 4640 2200 1960 590	-20 0 40 1 5500 5500 6 6 6 6 6 10 29 1 170 2 -30 30 30 9 9	2380 2311 2100 790 930192.06 25900000 865 750 4920 4920 4920 404 4770 6550 1360 6200 2333 2060 556 6900
NISSIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS, NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY, GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PIHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SANKVA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA BNTERPRISES	2290 263 1870 667 820000 780 691 914 2300 3720 3720 1050 1050 1050 1080 4640 1960 1960 1960 514	-20 0 1 15000 55000 6 6 6 10 60 29 1170 2 -30 -30 -10 9 80 2 -80 0	2380 2310 790 930392.06 2900000 865 750 4920 4920 4920 4920 4930 1130 6250 1360 6290 2330 2060 585 585 585 585
NISSIIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SASURA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY	2290 263 1870 667 820000 780 691 910 2300 341 4350 1050 1050 1200 1960 1960 5350 4840	-20 0 40 1 5000 5000 6 6 6 10 28 1 170 2 -30 -30 -30 -30 -30 -30 -30 -30 -30 -30	2380 2311 2100 790 930392.06 2900000 865 750 1010 2500 404 4770 1120 6550 1360 2330 2330 2300 2500 404 4770 4770 4770 4770 4770 4770 47
NISSIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS, NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY, GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PIHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SANKVA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA BNTERPRISES	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 914 4350 1059 5980 1059 1080 4640 2200 1990 514 4840 5350 1990 5350 4840 1330	-20 0 1 40 1 5000 56 6 6 10 60 20 1 170 0 -30 30 -10 0 80 2 -50 0 80 1 0 1 0 1 0 1 0 0 1 0 0 0 0 0 0 0	2380 281 2100 790 2900000 865 2900000 865 2500 404 4770 1120 6550 6200 2330 2330 2300 855 585 6900 5850
NISSIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS. NISK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASIII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (15T) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI HOUSE	2290 263 1870 667 820000 780 691 910 2300 341 4350 1050 1050 1200 1960 1960 5350 4840	-20 0 40 1 5000 5000 6 6 6 10 28 1 170 2 -30 -30 -30 -30 -30 -30 -30 -30 -30 -30	2380 2310 790 930392.06 2990000 865 1010 2500 404 4770 1120 6550 6200 2330 6900 585 6900 585 4840 1386 1386
NISSIEN STEEL NISSIEN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISIE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (15T) SANWA BANK SANKYO (15T) SANWA BANK SANKYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 914 4350 1059 5980 1059 1080 4640 2200 1990 514 4840 5350 1990 5350 4840 1330	-20 0 1 40 1 5000 56 6 6 10 60 20 1 170 0 -30 30 -10 0 80 2 -50 0 80 1 0 1 0 1 0 1 0 0 1 0 0 0 0 0 0 0	2380 281 2100 790 2900000 865 2900000 865 2500 404 4770 1120 6550 6200 2330 2330 2300 855 585 6900 5850
NISSIIN STEEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (15T) SANWA BANK SANKYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBUI RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI CHEMICAL SEKISUI CHEMICAL SEKISUI CHEMICAL SEKISUI CHEMICAL SEKISUI CHEMICAL	2290 263 1870 667 2800000 2800000 780 910 2300 341 4056 5980 4456 2200 4659 5980 5980 4659 5980 4659 5980 4840 1330 4840 1330	-20 0 40 1 5000 5000 6 6 10 60 1 170 2 3 -80 3 3 -10 0 2 -80 3 -10 0 7 0 7 0 1	2380 2310 790 930392.06 2990000 865 1010 2500 404 4770 1120 6550 6200 2330 6900 585 6900 585 4840 1386 1386
NISSIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SANKYO (IST) SANKYO (IST) SANKYO (IST) SANKYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI HOUSE SEKISUI HOUSE SEVENTI JAPAN SEVENTY SEVEN BANK	2290 263 1870 667 2800000 2800000 780 691 910 2300 341 4359 1050 5980 1080 4640 2200 1990 514 4840 5350 1200 6910 949	-20 0 1 40 1 5000 6 6 10 60 6 10 70 80 3 -80 9 10 10 9 9 10 10 9 9 9	2380 2310 2100 790 2900000 865 2900000 865 2500 404 4920 487 1120 6520 6200 2330 2330 2300 865 6900 585 6900 585 6900 585 6900 585 6900 1256 7369,11066
NISSIIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISLS SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI CORPORATION	2290 263 1870 667 1870 667 2800000 780 2300 910 2300 341 4350 1656 5980 4646 2200 4646 6590 514 6590 6691 1330 1200 6910 949	-20 0 1 40 1 5000 50000 6 6 10 60 1 170 0 -80 30 3-10 0 80 92 -80 970 70 -40 9 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	2380 2381 23100 790 930392.06 2900000 865 2500 1010 2500 404 4770 1129 6550 6200 2330 6600 2330 6600 2330 4840 1386 4840 1386 1386 1386 1386 1386 1386 1386 1386
NISSIEN STEEL NISSIEN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (1ST) SANWA BANK SANKYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI HOUSE: SEVEN ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION SHARP CORPORATION SHARP CORPORATION SHKOKU ELECTRIC POW	2290 263 1870 667 2800000 2800000 780 691 910 3720 3720 3720 3720 3720 3720 3720 372	-29 0 140 140 15000 50000 6 6 19 6 50000 8 1 170 8 1 170 8 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	2380 281 2100 790 930192.06 2990000 865 750 1616 4920 4920 4770 1129 6520 1360 2060 533 2060 5850 1360 1250 1250 1250 1250 1250 1250 1250 125
NISSIIN STEEL NISSIIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. GKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO (IST) SANWA BANK SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI (HEMICAL SEKISUI HOUSE) SEVEN ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION SHIMIZOU	2290 263 1870 667 667 2800000 2800000 780 2300 341 2300 341 1056 5980 4640 2200 4640 2200 4691 1330 1200 6910 9137 2390 980	-20 0 1 40 1 5000 6 6 10 60 170 0 170 0 170 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10	2380 2381 2100 790 2900000 865 2900000 865 2500 1010 404 4770 1120 6550 6200 2330 2330 2330 2330 1350 1350 1350 1350 1350 1350 1350 1
NISSIIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SAKURA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SENSUL CHEMICAL SEKISUL HOUSE SEKISUL HOUSE SEVEN ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION SHIKOKU ELECTRIC POW SHIMIZU SHIMIZO SHIMIZU SHIMIZO	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 910 2300 911 4350 1056 5980 11960 1514 6590 4646 62200 1960 1370 66910 949 949 949 949 980	-20 0 1 1 5000 50000 6 6 10 60 1 170 2 2 3 1 170 2 2 -80 30 0 770 770 10 -40 9 10 0 330 E0	2380 2381 2100 790 930392.06 865 25900000 865 1610 2590 404 4770 1129 6550 1360 2330 4840 1380 2330 4840 1380 1380 1380 1380 1380 1380 1380 138
NISSIEN STÉEL NISSIEN FOOD PRDS. NISK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASH CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROBIN (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (IST) SANWA BANK SANKYO (IST) SANWA BANK SANYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RALWAY SEKISUI CHEMICAL SEKISUI CHEMICAL SEVEN ELEVEN JAPAN SEVENTY SEVEN BANK SHARP CORPORATION SHIMIZU SHIMIZU SHIMIZU SHIMIZU SHIMICTSU CHEMICAL SHINONOGI	2290 263 1870 667 820000 2800000 780 691 916 33720 33720 341 1056 5980 1056 1056 1056 1056 1056 1056 1056 105	-20 0 1 40 L 5000 5000 6 6 10 660 8 1 170 0 80 2 -80 0 770 10 -40 9 10 0 30 10 10 4 4 4	2380 2381 2100 790 2100 790 930392.06 2990000 865 750 1616 4926 4926 4926 4770 1129 11360 6200 2330 2066 2330 2066 1256 1256 1256 11360 11106 11100 2180
NISSIEN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (IST) SANWA BANK SANKYO (IST) SANWA BANK SENSUI CHEMICAL SECOM SECOM SECOM SECOM SECOM SECOM SELECTRIC SHIMLED SHIML	2290 263 1870 667 667 2800000 2800000 780 910 2300 341 1056 1056 1059 1080 4646 2200 4646 514 6590 514 1200 6910 1370 2390 1370 2390 1370 2390 1370 2390 1370 2390	-20 0 1 1 5000 50000 6 6 10 60 1 170 2 20 1 1 70 2 -50 30 3-10 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	2380 2381 2100 790 2100 790 2900000 865 2900000 865 2500 1010 2500 1010 1120 1120 1350 6200 2330 6200 2330 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 6200 1350 1350 1350 1350 1350 1350 1350 13
NISSIIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OMFON (OK) ONO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) ONAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANKYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEISUI CHEMICAL SHOROW SHIMEZU SHINETSU CHEMICAL SHINONOGI SHISEIDO	2290 263 1870 667 667 280000 2800000 780 3720 341 4356 1056 1058 1080 1960 5140 1330 1200 1330 1230 1230 889 1030 1830	-20 0 1 1 5000 50000 6 6 10 60 1 170 0 20 1 1 70 70 70 70 10 10 0 10	2380 281 2100 790 2900000 790 2900000 865 750 4920 4920 4920 4770 1120 6550 1360 2060 5330 2060 5385 1250 1250 1250 1250 1250 1250 1250 125
NISSIEN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASHI CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC OMRON (OK) ONO PHARM. (OK) OSAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO SANKYO (IST) SANWA BANK SANKYO (IST) SANWA BANK SENSUI CHEMICAL SECOM SECOM SECOM SECOM SECOM SECOM SELECTRIC SHIMLED SHIML	2290 263 1870 667 667 667 910 230000 2300000 780 240000 341 2300 341 1059 5980 1059 1080 4640 2200 1330 1200 6910 949 1370 1330 1200 980 2130 889 889 889 889 1030 1230	-20 0 1 40 1 5000 5000 6 6 10 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60 60	2380 2381 2310 27100 790 2900000 865 2900000 865 2500 404 4920 4020 4770 1120 6520 6200 2330 2330 2300 585 585 1250 1380 1380 1180 1180 1180 1180 1180 118
NISSIIN STÉEL NISSIN FOOD PRDS. NKK CORPORATION NOMURA SECURITIES NSK CORPORATION NIT NIT DATA COMMS. SYST OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI ELECTRIC RY. OKI OBAYASII CORPORATION ODAKYU ELECTRIC RY. OMFON (OK) ONO PHARM. (OK) ONO PHARM. (OK) ONAKA GAS PROMISE RICOH ROHM (OK) SAKURA BANK SANKYO (1ST) SANWA BANK SANKYO ELECTRIC SECOM SEGA ENTERPRISES SEIBU RAILWAY SEKISUI CHEMICAL SEISUI CHEMICAL SHOROW SHIMEZU SHINETSU CHEMICAL SHINONOGI SHISEIDO	2290 263 1870 667 667 280000 2800000 780 3720 341 4356 1056 1058 1080 1960 5140 1330 1200 1330 1230 1230 889 1030 1830	-20 0 1 1 5000 50000 6 6 10 60 1 170 0 20 1 1 70 70 70 70 10 10 0 10	2380 281 2100 790 2900000 790 2900000 865 750 4920 4920 4920 4770 1120 6550 1360 2060 5330 2060 5385 1250 1250 1250 1250 1250 1250 1250 125

NSK CORPORATION	667	ī	790	455
NTT	820000	5000	930392.06	
NTT DATA COMMS. SYST	2800000	50000	2900000	1210000
OBAYASHI CORPORATION	790	6	865	608
ODAKYU ELECTRIC RY.	69l	6	750	602
OKI ELECTRIC	910	10	1010	446
OMRON (OK)	2300	60	2500	1450
ONO PHARM. (OK)	3730	20	4920	3590
OSAKA GAS	341	l .	404	310
PROMISE	4350	170	4770	3175
RICOH	1050	8	1120	650
ROHM (OK)	\$980	-80	6550	3060
SAKURA BANK	1080	30	1360	885
SANKYO	4610	-10	6200	2846.15
SANKYO (15T)	2200	0	2330	1872,77
SANWA BANK	1960	50	2060	1570
SANYO ELECTRIC	514	2	585	400
SECOM	6590	-80	6900	5010
SEGA ENTERPRISES	5350	G.	5850	2840
SEIBU RAILWAY	4810	70	4840	2750
SEKISUI CHEMICAL	1330	70	1380	935
SEKISUI HOUSE	1200	LO .	1250	1010
SEVEN ELEVEN JAPAN	6910	-40	7309.1	5800
SEVENTY SEVEN BANK	949	9	1060	860
SHARP CORPORATION	1370	10	1810	1050
SHIKOKU ELECTRIC POW	2390	0	2500.01	2068.64
SHIMIZU	980	30	1100	794
SHIN-ETSU CHEMICAL	2130	EO	2180	1450
SHIONOGI	889	4	940	712
SHISEIDO	1030	0	1200	950
SHIZUOKA BANK	1230	30	1400	942
SHOWA SHELL	824	4	1130,45	764
SMC	7370	140	7500	4050
SOFTBANK	22500	500	29900	5153,06
SONY	5040	46	5680	3800
SONY MUSIC ENTAIT.	4110	100	5600	3280
SUMITOMO BANK	1860	60	1950	1470
SUMITOMO CHEMICAL	488	3	573	332
SUMITOMO CORPORATION	963	3	1030	742
SUMITOMO ELECTRIC :	1190	-10	1430	944
SUMITOMO MARINE	740		860	645
SUMITOMO METAL	296	-2	335	218
SUMITOMO METAL MINES -	R26	-6	937	608
	1310 1100	-10 .	1480	830
SUZUKI MOTOR	615	0 -2	1230 724	501
TAISEI	1890		1920	1510
TAISHO PHARM.	1.510	50	1510	1070
TAKASHIMAYA				1020
TAKEDA CHEMICAL	1440	-10	1530	3478
TDK	5040	-50	5640	,400
TEUIN .	494	17 126		1520
THK	2988		3180	505
TOBU RAILWAY	592 2390	-3	630	2168.32
TOHOKU ELECTRIC PWR.		0 -40	2564.35	
TOKAI BANK TOKIO MARINE & FIRE	1100	30 30	1250	913 936
TOKYO ELECTRIC POWER	2630	20	2811.92	2485.18
TOKYO ELECTRON	4080	بط -30	4640	2336
	348	1	444	334
TOKYO GAS TOKYU	679	19	705	52I
TONEN CORPORATION	1400	26	1630	1270
FOPPAN PRINTING	1490 1268	-50	1450	1050 .
TORAY	639	10 -7		495
FOSHIBA	721	5	770	495
FOSTEM CORPORATION	3150	19	3350	2460
гото	1330	0	1740	1210
TOYO SEIKAN	2980	90	3420	2350
TOYO TRUSTABANKING	717	2	1050	6 9 1 .
TOYODA AUTO LOOM	1640	30	2050	1410
TOYOTA MOTOR	1960	10	2120	1600
NA.	1730	-10	1870	1310
YAMAGUCTU BANK	1700	-10	1840	1500
YAMAHA .	1630	29	1640	925
YAMAICHI SECURITIES	561	[8	774	446
YAMANDUCTII PITARMS.	3220	50	2310	1840
YAMATO TRANSPORT	1610	10	1140	899.99
YAMAZAKI BAKING	1750 -	-20	2010	1510
YASUDA FIRE	629	10	734	526
YASUDA TRUST	484	4	812	448
YOKOHAMA BANK OF	705	0	899	670

UPPON EXPRESS	863	14	1030	716
IPPON FIRE	553	3	694	508
IPPON MEAT PACKERS	1430	-10 .	1460	1130
IPPON OIL	546	5	685	524
IPPON PAPER INDS.	662	9	749	545
IPPON STEEL	350	0	384	276
IPPON TELEVISION	26900	-300	27300	17890
IPPON YUSEN	\$55	-2	658	468
IPPONDENSO	1870	38	2100	1470
ISHIMATSU	1130	0	1260	930
issan motor	713	-3	835	485
issiin steel	398	8	503	300
ISSIN FOOD PRDS.	2290	-20	2380	1930
KK CORPORATION	263	0	251	192
OMURA SECURITIES	1870	40	2100	1460
SK CORPORATION	667 820000	5000	790 930392.0	455
TT TT DATA COMMS, 5YST	2800000	50000	2900000	121000
BAYASHI CORPORATION	790	6	865	608
DAKYU ELECTRIC RY.	691	6	750	602
KI ELECTRIC	910	10	1010	446
MRON (OK)	2300	60	2500	1450
NO PHARM. (OK)	3720	20	4920	3590
SAKA GAS	341	l .	404	310
ROMISE	4350	170	4770	3175
ICOH	1050	8	1120	650
OHM (OK)	\$980	-80	6550	3060
AKURA BANK	1080	30	1360	885
ANKYO ANKYO (15T)	4640 2200	-10	6200 2330	2846.15
ANWA BANK	1960	0 50	2060	1578
ANYO ELECTRIC	514	3	585	400
ECOM	6590	-80	6900	5010
EGA ENTERPRISES	5350	0	5850	2840
EIBU RAILWAY	4810	70	4840	2750
EKISUI CHEMICAL	1330	70	1380	935
EKISULHOUSE	1200	l0	1250	1010
EVEN ELEVEN JAPAN	6910	-40	7309.1	5800
EVENTY SEVEN BANK	949	9	1066	860
HARP CORPORATION	1370	10	1810	1050
HIKOKU ELECTRIC POW	2390	0	2500.01	2068.64
HIMIZU	980	30	1100	794
HIN-ETSU CHEMICAL	2130	EO	2180	1450
HIONOGI	889 1030	4	940 1200	712
HISEIDO		0		950
HIZUOKA BANK HOWA SHELL	1230 824	30 4	1400 1130,45	942 764
MC	7370	140	7500	4050
OFTBANK	22500	500	29900	5153,06
ONY	5040	46	5680	3800
ONY MUSIC ENTMT.	4110	100	5600	3280
UMITOMO BANK	1860	60	1950	1470
UMITOMO CHEMICAL	488	3	573	332
UMITOMO CORPORATION	963	3	1030	742
UMITOMO ELECTRIC :	1190	-10	1430	944
UMITOMO MARINE	740		- R66	645
UMITOMO METAL	296	-2	335	218
	426	-6	937	608
UMITOMO TRUST & BAN	1310	-10 .	1480	1010
UZUKI MOTOR	1100	0	1230 724	830 501
AISEI AISIIO PHARM.	615 1890	-2 0 .		1510
AKASHIMAYA	1510	50	1920 1510	1070
AKEDA CHEMICAL	1449	-10	1530	1020
DK	5040	-50	5640	3478
EUIN .	494	17	570	400
HK .	2988	120	3180	1520
OBU RAILWAY	592	-3	630	505
OHOKU ELECTRIC PWR.	2390	0	2564.35	2168 37
OKAI BANK	1200	40	1250	913
OKIO MARINE & FIRE	1400	20	1230	936
OKYO ELECTRIC POWER	2630	20	2811.92	2485.18
OKYO ELECTRON	4080	-30	4640	2336
OKYO GAS	348	1	444	334
OKYU	679	19	705	521
ONEN CORPORATION	1490	26	1630	1270
OPPAN PRINTING	1268	-50	1450	1050 -
ORAY	639	10 ~		495
OSHIBA OSTEM CORPORATION	72t 3150	5 10	770 3350	495 2460
	1330	0	1740	1210
OTO OYO SEJKAN	2980	90	3420	2350
DVO TRUSTABANKING	717	2	1050	69I .
DYODA AUTO LOOM	1640	30	2050	1410
DYOTA MOTOR	1960	10	2120	1600
NY .	1730	-10	1876	1310
AMAGUCHI BANK	1700	-10	1840	1500
AMAHA .	1630	29	1640	925
AMAICHI SECURITIES	\$61	83	774	446
AMANOUCTH PHARMS.	3220	50	2310	1840
AMATO TRANSPORT	1610	10	1140	899,99
AMAZAKI BAKING	1750 -	-20	2010	1510
ASUDA FIRE	629	10	734	526
ASUDA TRUST	484	4	812	448
OKOIIAMA,BANK OF	705	0	899	670
	_			
77057	A T.	017		
LION	I = V	1.34	f -	

NPPON PAPËR INDS. NPPON STEEL	662 350	9	749 384	545 276
MPPON TELEVISION	26900	-300	27300	17890
IPPON YUSEN	555	-2	658	468
IPPONDENSO	1870	38	2100	1470
vishimatsu Vissan motor	1130 713	0 -3	1260 835	930 485
ussiin steel	398	8	505	300
NISSIN FOOD PRDS.	2290	-20	2380	1930
KK CORPORATION IOMURA SECURITIES	263 1870	40	251 2100	192 1460
ISK CORPORATION	667	ı	790	455
ता	820000	5000	930392.06	674509.
ITT DATA COMMS, SYST DBAYASHI CORPORATION	2800000 790	50000 6	2900000 865	1210000 608
DAKYU ELECTRIC RY.	691	6	750	602
KI ELECTRIC	910	10	1010	446
MRON (OK) DNO PHARM. (OK)	2300 3720	60 20	2500 4920	1450 3590
SAKA GAS	341	l	404	310
ROMISE	4350	170	4770	3175
RCOH ROHM (OK)	1050 5980	2 -80	1120 6550	650 3060
AKURA BANK	1080	30	1360	885
ANKYO	4640	-10	6200	2846.15
iankyo (15T) ianwa bank	2200 1960	50	2330	1872,77
ANYO ELECTRIC	514	2	585	400
ECOM	6590	-80	6900	5010
EGA ENTERPRISES	5350 4810	70	5850 4840	2840 2750
EKISUI CHEMICAL	1330	70	1380	935
EKISUI HOUSE	1200	l0	1250	1010
EVEN ELEVEN JAPAN EVENTY SEVEN BANK	6910 949	-40 9	7309.1 1060	5800 860
HARP CORPORATION	1370	10	1810	1050
HIKOKU ELECTRIC POW	2390	0	2500.01	2068.64
HIMIZU HIN-ETSU CHEMICAL	980 2130	30 E0	1100 2180	794 1450
HIONOGI	889	4	940	712
HISEIDO	1030	0	1200	950
HIZUOKA BANK HOWA SHELL	1230 824	30 4	1400 1130,45	942 764
MC	7370	140	7500	4050
OFTBANK	22500	500	29900	5153,06
ONY ONY MUSIC ENTMT.	5040 4110	46 100 '	5680 5600	3800 3280
UMITOMO BANK	1860	60	1950	1470
UMITOMO CHEMICAL	488	3	573	332
UMITOMO CORPORATION UMITOMO ELECTRIC	963 1190	3 -10	1030	742 944
UMITOMO MARINE	740		860	645
UMITOMO METAL	296	-2	335	218
UMITOMO METAL MINES - UMITOMO TRUST & BAN	#26 1310	-6' -10	937 1480	608
UZUKI MOTOR	1100	0	1230	830
AISEI	615	-2	724	501
AISHO PHARM. AKASHIMAYA	1890 1510	50	1920 1510	1510
AKEDA CHEMICAL	1440	-10	1530	1020
DK	5040	-50	5640	3470
EUIN HK	494 2988	17 120	570 3180	400 1520
OBU RAILWAY	592	-3	630	505
OHOKU ELECTRIC PWR,	2390	0	2564.35	2168,32
OKAI BANK OKIO MARINE & FIRE	1100	40 20	1250 1230	913 936
OKYO ELECTRIC POWER	2630	20	2811.92	2485.18
OKYO ELECTRON	4080	-30	4640	2336
OKYO GAS	348	19	444 705	334 521
OKYU ONEN CORPORATION -	679 1490	20	1630	1270
OPPAN PRINTING	1268	-50	1450	1050 -
ORAY OSHIBA	639 · 721	10 -		495'- 495
OSTEM CORPORATION	3150	10	3350	2460
010	1330	0	1740	1210
OYO SEIKAN OYO TRUSTABANKING	2980 717	90	3420 1050	2350 691 .
OYODA AUTO LOOM	1640	30	2050	£410
DYOTA MOTOR -	1960	10	2120	1600 .
NY .	1730	-10 -10	1876	1310 1500
AMAGUCTU BANK AMAHA	1700 1630	29	1840 1640	925
AMAICHI SECURITIES	\$61	18	774	446
AMANOUCTH PHARMS.	3220	50	2310	1840
AMATO TRANSPORT	1610	10 -20	1140 2010	899,99 1510
ASUDA FIRE	629	10	734	526
ASUDA TRUST	484	4	812	448
OKOHAMA,BANK OF	705	0	899	670
HON	G K	ON	G	

SANYO ELECTRIC	514	2	585	400
SECOM	6590	-80	6900	5010
SEGA ENTERPRISES	5350	G-	\$850	2840
SEIBU RAILWAY	4810	70	4840	2750
SEKISUI CHEMICAL	1330	79	1380	935
SEKISUI HOUSE	1200	LO	1250	1010
seven eleven Japan	6910	-40	7309.1	5800
SEVENTY SEVEN BANK	949	9	1060	860
SHARP CORPORATION	1370	10	1810	1050
SHIKOKU ELECTRIC POW	2390	0	2500.01	2068.64
SHIMIZU	980	30	1100	794
SHIN-ETSU CHEMICAL	2130	EO	2180	1450
SHIONOGI	889	4	940	712
SHISEIDO	1030	0	1260	950
SHIZUOKA BANK	1230	30	1400	942
SHOWA SHELL	824	4	1130,45	764
SMC	7370	140	7500	4050
SOFTBANK	22500	500	29900	5153,06
SONY	5040	46	5680	3800
SONY MUSIC ENTAIT.	4110	100	5600	3280
SUMITOMO BANK	1860	60	1950	1470
SUMITOMO CHEMICAL	488	3	573	332
SUMITOMO CORPORATION	963	3	1030	742
SUMITOMO ELECTRIC :	1190	-10	1430	944
SUMITOMO MARINE	740	4	- 866	645
SUMPTOMO METAL	296	-2	335	218
SUMITOMO METAL MINES	- 426	-6	937	608
SUMITOMO TRUST & BAN	1310	-10	1480	1010
SUZUKI MOTOR	1100	0	1230	830
TAISEI	615	-2	724	501
TAISHO PHARM.	1890	0	1920	1510
TAKASHIMAYA	1510	50	1510	1070
TAKEDA CHEMICAL	1449	-10	1530	1020
TDK	5040	-50	5640	3470
TEUIN	494	17	570	400
THK	2988	120	3180	1520
TOBU RAILWAY	592	-3	630	505
TOHOKU ELECTRIC PWR,	2390	0	2564.35	2168,32
TOKAI BANK	1200	40	1250	913
TOKIO MARINE & FIRE	1400	20	1230	936
TOKYO ELECTRIC POWER	2630	20	2811.92	2485.18
TOKYO ELECTRON	4080	-30	4640	2336
TOKYO GAS	348	1	444	334
TOKYU	679	19	705	521
TONEN CORPORATION	1490	26	1630	1270
TOPPAN PRINTING	1268	-50	1450	1050 -
TORAY	639 ·	10 -7	750 -	495'-
TOSHIBA	721	5	770	495
TOSTEM CORPORATION	3150	19	3350	2460
TOTO	1330	0	1740	1210
TOYO SEIKAN	2980	90	3420	2350
TOYO TRUST&BANKING	717	2	1050	6 9 1 .
TOYODA AUTO LOOM	1640	3.0	2050	1410
TOYOTA MOTOR .	1960	10	2120	1600
UNY	1730	-10	1870	1310
YAMAGUCHI BANK	1700	-10	1840	1500
YAMAHA	[630	29	1640	925
YAMAICHI SECURITIES	\$61	83	774	446
ZMANDUCTII PITARMS.	3220	50	2310	1840
YAMATO TRANSPORT	1610	10	1140	899.99
YAMAZAKI BAKING	1750 -	-20	2010	1510
YASUDA FIRE	629	10	734	526
YASUDA TRUST	484	4	812	448
YOKOITAMA, BANK OF	705	0	899	670
HON	G \mathbf{k}	$C \cap N$	G	
11014	LO Y	COL	J	
IST.PAC.CO, (HKS)	6.2	-0.05	9.15	43
AMOY PROPERTIES	7.15	0.05	9.05	635
BANK OF EAST ASIA	27	0.05	28.5	19.37
CATHAY PACIFIC	10,7		12.7	10.2
CHEUNG KONG HDG.	41.9	-0.15 -0.5	44.2	24.85
				30.4
CHINA LTÆ POWER CHINESE ESTATES (HKS	35.2	-0.4 -0.1	425	4,47
	5 23.15	-0.1 -0.25	7,75 24,6	14.8
CITIC PACIFIC DAO HENG BANK GP.	26	-0.3	29.3	16.9
		-0.4		24
GUOCO GROUP	34,4		40.8	9.5
HANG LUNG DEV.	11.R	-0.15	13.3	
HANG SENG BANK HEND,INV.	62.75	-0.75	65.75 6.95	42.6
	6.1	-0.05		3.97 31.6
HENDERSON LDJDEV. HK.& CHINA GAS	12.4	-0.4 -0.1	49.9 12.75	9.17

HONG KONG							
IST.PAC.CO, (HKS)	6.2	-0.05	9,15	43			
AMOY PROPERTIES	7.15	0.05	9.05	633			
BANK OF EAST ASIA	27	0.05	28.5	19.37			
CATHAY PACIFIC	10,7	-0.15	12.7	10.2			
CHEUNG KONG HDG.	41.9	-0.5	44.2	24.85			
CHINA LT& POWER	35.2	-0.4	42.5	30.4			
CHINESE ESTATES (IKS	5	-0.1	7,75	4,47			
CITIC PACIFIC	23.15	-0.25	24.6	14.8			
DAO HENG BANK GP.	26	-0.3	29.3	16.9			
GUOCO GROUP	34,4	-0.4	40.8	24			
HANG LUNG DEV	11.R	-0.15	13.3	9.5			
HANG SENG BANK	62.75	-0.75	65.75	42.6			
HEND.INV.	6.1	-0.05	6,95	3.97			
HENDERSON LD.DEV.	44	-0.4	49.9	31.6			
HK.& CHINA GAS	12.4	-0.1	12.75	9.17			
HK.& SHAL HOTEL	9.1	0.1	19.35	7			
HK.TELECOM	125	-0,1	16.55	12.5			
HONG KONG ELECTRIC	25.55	-0,45	28,05	18.95			
HOPEWELL HDG.	4.17	-0.03	*	4.17			
HSBC HDG. (HKS)	110.5	-1	114.5	71.25			
BUTCHISON WHAMP.	41.4	0.1	43.5	25.05			
HYSAN DEV.	12.85	-0.15	20,9	13.55			
MIRAMAR HTLINV.	15.8	-0.1	17.8	127			
NAT.MUTUAL ASIA (IIKS	6.	-0,2	6.25	4.2			
NEW WORLD DEV.	29.1	-0.3	32.4	15.25			
SHANGRI-LA ASIA	1.8	-0.1	11.55	7.5			
SINO LAND CO.	5.65	0	g	4.57			
SUN HUNG KAI PROPS.	57.25	-0.5	64.75	38.1			
SWIRE PAC,CL.B.	8.55	0	10,1	6.35			
SWIRE PACIFIC A	53.75	-1	64	38.3			
TV.BROADCASTS	28.8	-0.2	33.9	25.6			
WILL DE UDC	110	Λ1	20.3	26.16			

WHARF HDG. WHEELOCK	23.9 11.85	-0.1 -0.2	30.3 15.95	21.25 10.4				
SINGAPORE								
ASIA PACIFIC BREWS.	8,8	0.1	9,2	7.7				
CEREBOS PACIFIC	8,85	6.1	8,85	7.2				
CITY DEVELOPMENT	8.8	1.0	9,4	6.1				
CYCLE & CARRIAGE	[2.2	-6.2	14.2	9.55				
DIS LAND	4.1	0	4,9	3.2x				
DEV.BANK OF SING.	9.55	-0.05	11	9_1				
FRASER & NEAVE	16.1	-0.3	17.5	12.9				
GOODWOOD PARK HOTEL	37	Ð	38	30				
GT.EASTERN LIFE	29.3	0	30.6	24.6				
KEPPEL BANK OF SING,	3.76	0 .	4.38	3.74				
KLPPEL CORPORATION	11.4	-0.1	13.3	103				
OVERSI-AS CHINESE BKG	10.1	0	11.6	9.85				
OVERSEAS UNION BANK	6.15	-0.05	7.2	6				
SEMBAWANG CORP. LTD.	6.75	0.05	11.6	6.25				
SINGAPORE AIRLINE 20 "	7.7	Û	86 .	7.6				
SINGAPORE AIRLINES	7.75	-0.05	8,85	7.6				
SINGAPORE LAND	7.95	0	9,85	7.3				
SINGAPORE PRESS HDG.	12.3	-0.1	13.92	11.67				
SINGAPORE TECH INDL.	2.62	-0.05	2.67	1.55				
SINGAPORE TELECOM	284	-0.01	31	2 62				
SINGAPORE TELECOM 10	2.83	-0.01	3.1	2.63				
STRAITS SSHIP, LAND	4.08	-6.02	5.4	3.64				
TAT LEE BANK	3.56	0	4.28	3.56				
UNITED INDL. CORP.	1.22	0	1.5	1.1				
UNITED OVERSEAS BANK	8,4	-0.05	9.6	8.2				
MAIAVSIA								

AMMB HOLDINGS	25.75	-0.5	35.5	20,3
COMMERCE ASSET-HDG.	11.2	0	14.7	8.05
DCB HOLDINGS	8.4	0.1	R	4.72
EDARAN OTOMOBIL NASI	18.1	0,2	25.25	16
GENTING	21,9	`0	27.5	189
GOLDEN HOPE PLTN.	3.8	0	4.88	3.74
HICOM HOLDINGS	4	-6.02	6.6	4
HONG LEONG CREDIT	9.15	-0.15	14.7	8.95
HUME INDUSTRIES MAL	10.3	-6,4	14.3	9.5
KUMPULAN GUTHRIE	3.76	0	4.4	3,56
MAGNUM CORPORATION	4,0%	0.02	6	3.8
MALAYAN BANKING	18.2	-0.1	21.3	14.1
MALAYSIA INTL.SHIPPI	6.15	-0.1	7.35	5.4
MALAYSIAN AIRLINE SY	7.4	0.3	8.95	6.4
NESTLE (MALAYSIA)	17.3	-0.1	19.4	15.5

	PUBLIC BANK	3.25	-0.02	41	3.18
	RENONG	3.18	-0.12	5.05	2.38
	RESORT WORLD	11.6	-0.3	17.4	11
	ROTHMANS OF PALLMALL	18.8	-0.2	20.2	15
	SIME DARBY	6.05	-0.05	7.2	
	TECHNOLOGY RESINDS.	- 66 -	0.15	94	6
	TELEKOM MALAYSIA	17.8	-0.2	20.5	15.7
	TENAGA NASIONAL	8.8	-0.05	11.1	8.65
	UNITED ENGINEERS MAL	14.2	0	18.7	4.01
	YTL CORP	12.4	-01	14	94
	AUS	TR	ALI	<u>4</u>	
	AMCOR LTD.	4.96	0.06	10 8x	8.57
•	ANZ BANK	5.81	0.12	5.88	3 69
	BORAL	3.15	0.02	3.75	3 11
	BRAMBLES INDS.	14.7	0,1	14 92	11.4
	BROKEN HILL PTY	18.16	0.06	19 96	16 05
	BTR NYLEX	3.62	٠n.b1	3.63	2.22

AMCOR LTD.	4.96	0.06	10 88	8.57
INZ BANK	5.81	0.12	5.8K	3 69
XORAL	3.15	0.02	3.75	3 11
RAMBLES INDS.	14.7	0.1	14 92	114
ROKEN HILL PTY	18.16	0.06	19 96	16 05
STR NYLEX	3.62	۰0.01	3.63	2.22
TMWL.BK.AUST.	10.12	0,06	10.76	7.18
COCA-COLA AMATIL	10.54 .	0.4	10.54	7.52
OLES MYER	3.51	Ü	4 64	3 97
OMALCO	7	49.1	7.18	4.3
TRA	21,24	0.28	22.16	16 74
SR	4.2	70.0	47	4.1
OSTERS BREWING GP.	1,28	0	- 13	1.06
CLAUSTRALIA	9.8	01	11.3	8.7
END LEASE	18 44	0.12	18 98	15 48
LATLAUST.BANK	11.3	0.1	12.54	10.18
NEWS CORP.	6.51	0.06	8.38	47
NEWS CORP.PF.LTD.VTG	5.94	0.11	741	4 04
ACIFIC DUNLOP	3.28	0.03	3.7	2.7
PIONEER INTL	3.28	0.04	3.62	2.96
ABCORP HDG.	3.76	0.06	3.87	. 2.09
VESTERN MNG.(WMC)	8.8	+0.12	9.27	6.42
VESTPAC BANKING	5.45	0.03	5.57	4 05
VOODSIDE PTI_	6.59	0.04	6.65	4,45
VOOLWORTHS	3.2	-0.01	3.26	2.7

WESTERN MNG.(WMC) WESTPAC BANKING WOODSIDE PTIL WOOLWORTHS	3.76 8.8 5.45 6.59 3.2	-0.12 9.03 0.04 -0.01	9.27 5.57 6.65 3.26	6 42 4 05 4,45 2,7
· NE	WY	_	•	
IST.INTERSTATE BANCO	133 (3 46.63	1.13	140.25 51.63	67 20 19
ABBOTT LABS,	40.25	0.5	44.63	31,25
AETNA LF.CLTY,	74.38	0.63	75.5	43,25
AIRTOUCH COMMUNICATI	30.25	0.25	34.63	25
ALBERTSONS	33.88	0.75	34.63	27.63
ALLIED SIGNAL ALLSTATE CORP.	45 13 38.63	0.63	46,75 39,25	30 88 22.88
ALUMINUM CO.AM.	52.5	0.13	59,75	37 <u></u> 5
AMER.BRANDS	42.13	-0.13	43,5	33
AMER.ELEC.PWR.	37	<i>0</i>	39.25	31.5
AMER.EXPRESS	43.13	0.38	44.75	28.25
AMER.HOME PRDS.	86.75	-1.38	90.63	62.13
AMERINTL.GP.	85.25 54.63	0.25	87.5 54.88	59.84 39.25
AMGEN	47.75	-0.75	52	26.94
AMOCO	57.13	0.25	69,5	57
AMP	39.88	0.63	45	34.75
ANHEUSER-BUSCH	67.13	0.86	67.13	48.88
APPLIED MATS.	47.75	2	59.12	19,25
ARCHER-DAN-MIDL.	17		19.88	15
AT&T CORP.	64.75	1.88	66.25	47.25
ATLANTIC RICH.	- 109.88		117.5	101 13
AUTOMATIC DATA PROC. BANC ONE	75.25 36.38	0.13	75 <u>.7</u> 5 38	52.75 24.63
BANK OF NEW YORK	44,38	1,88	48,75	26.75
BANKAMERICA	60.5	1,13	64 13	38.63
BAXTER INTL	39.75	0,38	41,88	25.38
BAY NETWORKS	68	2.75	72.63	24.63
BELL ATLANTIC	64	0.63	64.75	48.88
BELLSOUTH	38.5	-0,25	39	25.69
BERKSHIRE HATHAWAY	- 30100	1100	30100	19587.5
BOEING	75.88	1.88	75,88	44.25
BRISTOL MYERS SQUIBB	80.5	0.75	80,5	57.13
BURLINGTON NTHN.SANT	82.63	2.75	83,88	46.63
CAMPBELL SOUP	53.13	0.13	53,13	41.25
CAPITAL CITIES ABC	119.25	0.13	121.13	78.25
CATERPILLAR	55.25	-0.75	73.66	48.38
CHASE MANHATTAN CHEMICAL BANKING	58.63 57.63	1.25	65,63 64,13	32.88 34.25
CHEVRON	49 <u>.25</u>	1	50.25	42.5
CHRYSLER	49	-0.38	57.75	38.63
CHUBB	94.38	1.13	96.88	69.25
CIGNA CISCO SYSTEMS	103.5	0.63	107,63 87,88	61.38
CITICORP CNA FINANCIAL	67.25	1.75	73.63 123	38.88 61.75
COCA COLA	74.75	0.5	74.75	49.13
COLGATE-PALM	72		77	58.63
COLUMBIA/HCA HEALTHC	48.13	0.13	52.13	34.25
COMPAQ COMPUTERS	50.25	-1.63	56.5	31.75
COMPUTER ASSOCSJNTL	54.88	ط0.13	56.75	29.08
CONAGRA	.38.38	0	40.38	30.25
CONS.EDISON NY.	29,13	-0.13	31	24.5
CPC INTL.	67,88	0.75	69.5	51.25
CSX DEAN WITTER DISCOVER DEERE	85.75 52.75 - 86.63 -	0.38	57.75 57.88	64.75 32.25
DEERE DIGITAL EQU. DISNEY (WALT)	54.75 57.75	-0.25 -0.13	58,25 61,5	61.63 31.63 42.38
DOMINION RES.	-39.88 *-	-6.25 -0.25	40.5 77.88	35.43 61.63
DU PONT E I DE NEMOU	63.38	-1.38	72.38	52.13
DUKE POWER	44.63	0.5	45.38	37.75
DUN & BRADSTREET	62.5	-0.25	63.25	49
EASTMAN KODAK	68,88	-0.13		44.5
EMERSON ELECTRIC	75.5	1.13	75.5	58.75
ENRON CORP	36.25		36.75	27
EXXON	77.88	0.75	77.88	59.38
FED.HMT.N.MGE.	74.75		74.75	47.75
PEDERAL NAT MGE.	[16	3.63	110,38	68.13
PIRST DATA	70.88	1.5	70,88	45.75
FIRST UNION FORD MOTOR	52.75 39.13 42.5	0.88 0 0.38	53 88 32.88	39.38 24.75 32.38
FPL GROUP GANNETT GEN.ELEC.	57,75 67,63	1.25	42.5 57.75 67,63	47 45.63
GENLMILLS	55.5	-0.13	63.75	50
GENLMOTORS	36.13		51.75	36.63
GEN.MOTORS'E	50.75 144,88	0_5	\$0.75 \$52.13	35.63 112.5
GEORGIA PACIFIC	72.13 51.25		95	67.5 35.37
GTE	40.63	0.13	41.88	30
HEINZ.HJ.	32.63		32.63	23.92
HEWLETT-PACKARD	93.25	0.75	96	46.31
HOME DEPOT	43.5	-0.25	49.75	36.75
INTEL INTL.BUS.MACH. INTL.PAPER	62.88 95.63	-0.25 -1.88 -0.13 -0.5 -0.25	76.44 113.63 45.37	28.91 69.5 34.06
TOHNSONSTOLINSON	121.25. 84.25.		128.5 85.88	77 52.63
RELLOGG KEYCORP KIMBERLY-CLARK	75 -	0.75 0.5	75.13 36	53.5 24
KIMBERLY-CLARK	73.63	0.13	74.38	47.25
LILLY ELI	99.63	0.13	99.63	58.63
LOCKHEED MARTIN CORP	71	3.25	71	51
LOEWS	150.25		155	86
MAY DEFT STORES MCDONALDS	43.25	0.63	45.38	33 28.13
MCDONN DOUGLAS MCI COMM.	90.63 25.88	0.75	90.63 26.88 59.88	45.79 17.5 25.75
MEDTRONIC MELLON BANK MERCK	50.88 59.88	-2.38 0.75 -0.13	52.88 - 60.38	30.63 35.75
MERRILL LYNCH	59	2.25	64.13	33.25
MICRON TECH.	55.25		94.38	19.44
MICROSOFT MINNESOTA MING & MINEG	22 92	4.13	62.76	59 50.63
MOBIL	107	2.13	107	82.88
MONSANTO	110.25		110.25	68.75
MORGAN (JP)	77 75	2.13	87.25	55.38
MOTOROLA	63.5	-0.38	81.75	52.25
NATIONSBANK NORFOLK SOUTHERN	69.13 78.63	1.38 0.75 0.25	72 63 78 63 33.88	43 75 59 75 21.13
NORWEST NYNEX ORACLE CORP.	31,88 49.63 47.5	0.13 0.63	49 63 .47 5	36.25 25 33
PACIFIC GAS & ELEC. PACIFIC TELESIS	29.38	-0.13	30.5	23,13
	30.5	0	31.25	25,88
PENNEY (J.C.) PEPSICO	46.38 54	-0 63	50	40 63 33,88
PETZER	59 88 .90 75	0 -1 1.13	61 90.75	36.25 56.38
PHILIP MORRIS PHILLIPS PTL PPG INDUSTRIES	33.38	1 13	37	30 13
	43	-0.38	46 88	33 88
PROCTER & GAMBLE PUB.SER.ENTER.GP.	87.88 29.38	1 0.3%	87 NS 30	60.88 25,38 31-12
reed intl.spn.adr.ne	42 30.5 29.5	-0.5 0 -0.38	43 94 31.13 33 75	22 75 25 88
RUR NABISCO HDG CORP	48.5	0.63	48.5	33.68
ROCKWELL INTL	31.63		31.63	24.13
SARA LEE CORP. SBC COMMUNICATIONS SCECORP	54 17.13	0 13	56.88 17.88	39 88 13 38
SCHERING PLOUGH	55 63	0.63	55 fi3	35.81
SCHLUMBERGER	63 88		69 5	50 /3
SCOTT PAPER	54.75	1 13	54.75	31 12
SEARS, ROEBUCK	39.38	0 38	39.38	22 12
SOUTHERN	23.25	0,25	24.63	19 13
SPRINT CORP.	37.75		38.5	26 5
SUNTRUST BANKS TELE COMMUNICATIONS	66.25	-0.38	68.25	46.5
	18.38	0.25	20	13.35
TENNECO-	44	0.25	ና0	37 38
TEXACO	69 88	0.25	69 ጾአ	59 88
TEXAS INSTS. TEXAS UTILITIES	62.13	-0.13	82.25	34.5
	37.88	0.25	37 88	30.5
TIME WARNER TRAVELERS GP.	38.35	0 63	45.38	32.13
	54.38	1 25	57.13	31
UNICOM COM.	32.25	0.38	33.5	22.38
UNION PACIFIC	64.75		69.3%	44.63
UNITED HEALTHCARE UNITED TECHNOLOGY	57.63°	9	58 25	34 63
	90.63	2 13	91	55,38
UPJOHN DEAD - MERGER US WEST COMMUNICATIO	52.75	0	52.75	30 13
	-31.13	0 25	31.13	20.41
VIACOM B	49.25	0.5	53 68	37.75
WACHOVIA CORP.	45.13	-0.13	48 13	32
WAL-MART STORES	23,75	0.25	27.5	20.88
WARNER LAMBERT	91,25		97.38	73.38
WELLS FARGO	209.38	0.25	229	141
WEYERHAEUSER	43.88		50	35 88
WMX TECHNOLOGIES	27.88	-0.25	3 <u>2.5</u>	24 88
XEROX	139	5.38	139	91

IL HAYAT SUNDAY 19, NOVEMBER; 1995 ISSUE NO 11959

ALHAYAT

1979 PM

11. 4

4.44.55

17549 70

715T 41

772-71

the ! Tras for rest to

**** ** 4 684 64

4 × 200 E.

41-5-69

INITED KINGDOM

اطية الوفاقية في لبنان هل هي وفاق نخبوي بدون ديموة

رغيد الصلح *

■ دعا بعض الاوساط اللبنانية الدولة، بعد تمديد رئاسة السيد الياس الهراوي ألى القيام بخطوات لتحقيق أنفراج في الوضع السيساسي العسام ولإزالة تسعور الأحياط الذي يسوُّد فريقاً مَنْ اللبنانيين، وخــاصــة للوارنة منهم. وكــان الســيــد الهراوي، هو نفسه، ولحداً من النين دعوا الى طرق هذا الباب، ونكك عن طريق الخال تعسيلات سيتورية جديدة يكون الفرض منها هنه المرة تعزين صلاحيات رئاسة الجَـم هـ وريَّة لما فيَّ نلك من اثر ايجـابي متوقع على عَلَاقة النولة بالطَّائِفةُ المَّارُونِنَّةٌ. ولم تجد هذه الدعوة صدى ابجابياً لدى شُرْكاء الرئيس الهُراوي في الحكم مما دعا الى خاجبيله المكسب حساء في بعض التَّصريحاتُ الرسفية. ولكنَّ لئنَ اجْلُ الأَخْذُ بهذه الدعوة أم صرف النظر عنها تهاثياً، فَانَ مَجِرِّدِ آثَارِتُهَا بِيلَ عَلَى أَنْ مِلْفَاتِ ٱلحَكَم والسياسة في لبنان ما تزال مفتوحة، وان الاستلة حول مستقبل النولة والنظام ما تزال مطروحة.

مَنَ أَهُمُ هُذُهُ لِنُوضِوعِاتُ هُو مُوضِوعٍ النظام السبيساسي اللبتاني أو نظام دالديموقراطية الوفاقية، كما يصفه بعض الباحثين في العلوم الاجتماعية، وأذا كان هٰذَا النَّظَام يُّقوم عَلَى الاعتراف بُوجِـود جماعات ببنية وسلالية واجتماعية تملك سيئاً من «الاستهالية والمعالية علمات شيئاً من «الاستهال الذاتي» ذاخل الدولة وذلك على غرار النظام الملي الذي كان قائماً في الإمبراطورية العثمانية، وإذا كان هذا النظام يسعى آلى تنظيم العلاقة المركبة بين كل من هذه الجماعات على عنة، هذا من جِهَٰةِ، ثم بينها وبين النولة من جهة اكْرى، هُانَهُ كَانَ وَلا يِزَالُ مُوضِع حِيدُلُ وَاسع بِينَ ﴿ اللَّهُ تَنَائِنُ بِثُوضً وَعَ النظم النَّيْموق راطية أَوْرِيا بصورة عامة، كما أنه موضوع نقاش بين أَلْعَنَّيِّينَ بِالشِّيِّ الْعَسَامُ فِي لَيِثَانَ، والمُستَّرِكُونَ فِي هذا الجِّلُ والنَّقَاشُ ينقسمون الى فريقين.

الفريق الأول يجد عادة اربعة نقائص في التعموقراطية الوفاقية. ابتداء ان هذا التوع من النظم يؤدي عسادة الى تغليب

HEN V

Elifair b

ENGLOBIE ENGLOBEE

GENTLE LIP

الفريق انه عندما تتغلب العيقائد على السياسة يصبح على القادة والمسؤولين التفتيش عن المطلوب والمرغوب مدلاً من البحث عن الممكن، ويطغي نهج التعصب والتشنج على نهج التساهل والبحث عن الحلول المعقولة. هذا يقود الى التقيصة للنانية التي ينتقدها المعنيون بمسالة الديموقراطية، وتتمثل هذه النقيصة باصابة الدولة بالجمود والمؤسسات العامة بالشلل وهذا بدوره يؤدي الى الحساق الضرر الثالث بالدولة، أذ أن عصر الدولة يجعلها تخسر مشروعيتها في اعين المواطنين. أن هذه الإعراض الشلاث لا تلبثُ ان تقود في النهاية الى التقيصة الرابعة

وريما الأهمّ الا وهي الحروب الإهلية فَضَالاً عن انتهاء الوفاق وخراب النيموقراطية. اللبنانيون النين بعبارضون نظام «الديموقراطية الوفاقية»، يتقسمون الى جماعتين جماعة تعارض البيموقراطية الوفاقية لأنها تتبنى نفس الانتقادات. الحكومة الإستقالانية الأولى كانت اولى منتقدي هذا النظام ومن اوائل المنصارين الى هذا الفريق عندما رفضت في بيانها الوزاري الطائفية. اعتبرت الحكومة الطائقية ظاهرة مرضية تستحق المعالجة وقاعدة متقيد التقدم الوطني، ومتسمم روح العلاقات بأن الجماعات الروحية المتعندة التي يتالفُ منها الشعب اللبناني، وداداة لايهان الحياة الوطنية في لبنان، ثم خلصت الى القول بان الساعة التي يمكن فيها الفاها دهي ساعة يقظة وطنية شاملة مباركة في تأريخ لبنان، ويعبر هذا الموقف عن رأي نسبيج وأسع من اللبنانيين النين يتفقون في نهاية المطاف على أنَّ النمطُ الإفضل من البيوقراطية هو ذاك الذي يقوم عَلَى المُواطِّنَةُ وَعَلَى كَفَّالَةَ ٱلصَّرِيَّةُ ٱلْقَارَبِيَةُ وايثار نظم الحكم التي تقوم على التنافس، وْعْلَى حَكُمْ الْإَكْثَرِيْةَ عَلَى تَلْكُ الْتِي تَقْوِم عَلَى

الوفاق الطائفي. جماعة اخرى تملك رأياً صريحاً في ما ترفضه في نظام الديموقراطية الوفاقية ولكن عير واضحة في ما تريده سواء في هذا النظام أم في غيرُه، فَبِينَ اطرافَ هذهُ

الصراعات العقائدية على التنافس الجماعة من يعارض هذا النظام بصيغته السياسي، وفي تقدير الْمُنتَّمِينَ الى هذا اللبنانية تحديداً ويرى انها كانت بعيدة عن الوفاق عن الديموقراطية لأنها غليث مصلحة وارادة قريق لبناني على قريق اخر. استطراداً فيانه لا يطالب بنهاب النظام بمقدار ما يطالب باعادة توزيع الحصص الطائفية فيه. وهناك من يعارضٌ هذا النظاء لأنه يعارض الديموةراطية النيابية اصلأ سواءً كَانْتُ هَذْهُ الْدِيمُوقِرُ اطيةً وْفَاقِيةَ أَم الفريق الثاني ينظر الى الديموقراطية الوفاقية نظرة أيجابية فيجذها الاكثر تعبيراً عن واقع المجتمع التعددي، والاضمن

لبقاء النظام الديموقراطي. أن هذا الفريق يِذِكُر بِأَنِ التَّجِمُعِاتُ التَّقَلِّيدِيَّةُ النِّي تَقُومُ عْلَى الْعُصِيبَاتِ الطائفيةُ اوْ القَبْلِيةَ أَوْ المُنْاطقية لعُبِّت، في بعضَّ الإحيانُ، أبواراً الجابية في حماية الجثمع من طغيان الدولة، وإن اضعاف هذه العصبيات قد يؤدي الي بقاء المواطن في العبراء امسام الْدُولَةُ بِدَلاً مِن ان يكتسبُ الْمُزيد من الحرية. هذا الفريق يرفض ايضاً اعتبار الديموقراطية الوفاقية نظاما متخلفاً عن انظمة الديموقراطية التنافسية. فلئن كانت الانظمة الأَخْيِرَة تضْم بعض أَدول الْكبرى، مثل الولايات المتحدة وبريطانيا وفرنسا وجمهورية ويمار المانيا التي سبقت الحرب للْعَالِمَةِ ٱلْثَانَيَّةِ، قَانَ النَّيْمُوقِّرَاطِيَّةَ الوَفَاقَيْةُ طبقت في عدد من اكشر الديموقراطيات تقدماً مُثل سويسرا، هولندا، بلجيكا والنم سيا. وفي هذه البلدان لم تكن النيموقراطية الوفاقية معرقلاً للتقدم صحيح ان التعسية الآجتماعية واللقافية الت في بعض البلدان مثل النمسسا عمام ١٩٣٤ آلى حسرب أهليسة، ولكن الحلُّ الديموقراطي الوفاقي انقذ نلك البلد من استمرار الصراع الأهلي واعاد اليها اسْتَقرارها، بل مكتَّها بعد الحرب العالمية الثانية من النهوض مجدداً.

وينهب بعض انصبار البيموقراطية الوقاقية الى حد الاعشقاد بأنها ليست النظام الافضل للبنان فحسب وفي الظرف الراهن على الأقل، بل انها يُمكن أن تكون صيغة الحضّل للنظم السياسية في بعض الدوّل العربية، مثل السودان والعراق

والأردن والجزائر واليمن التي تتسم بنفس صفات المجتمع اللبناني، أي بالتعسية أنَّ أَهُمَ مَا يَؤُكِدُ عَلَيْهُ هَذَا القَرِيقُ الثَّانِي

هو مُسرورة الأبتعاد عن الحكم عليّ الديموقراطية الوفاقية باسلوب تبسيطي، وبنظرات سريعة ومبتسرة. فلا ريب أن في هذا النوع من الديموقراطية عناصر إيجابية اهمها فائدتها في الحد من تعول الدولة وطفيانها. غير أن النظام الوفاقي قد لا بكون سيموقراطياً، وهناك خطورة كبيرة ان ينزلق الديموقراطية الوفاقية الي ان يصبح نظاماً اوتوقراطياً وفاقياً، بل أن هذا الانزلاق قد يكون اسهل مما نتصور اذا لخننا بعين الاعتبار بعض عناصر ومميزات البيموقراطية الوفاقية.

أن هذا النوع من الانظمة بركز عادة على بور النخبة، ونُجّاحه مرهون، الى حد بعيد بنوعية النذبة الحاكمة وبثقافتها تقوم بتوحيد المجتمعات الني يصببها الانقسام، وعندما تحقق النخبة مَّذَّه الوَّحدة وتبئى نظام البيموقراطية الوفاقية، فانه يتعينُ عليها، كما يقول هانس دادلر، تشكيل نوعاً من الكارتيل الذي يحتكر السياسة والحكم. أي كما فعلت، على سبيل المثال، النخدة النمساوية التي انشات حلقة احتكارية ثلاثية تضم ممثلي البولة ورجال الأعمال والعمال للاعتناء بالشأن العام. وفي النماذج المتقدمة من الديموقراطية الوفاقية لا يكونُ سلطان الدوَّلة وأسعاً بلُ مختصرًا بحيث بترك الجماعات الاهلية حيزاً من السنتقلال وحرية التصرف في شنؤونها الخاصة ووالدَّلخُلْيَة، ولكنَّ بِالقَالِّلِ، فَأَنْ مَنْ شروط نجاح الديموقر أطية ألوفاقية، وحتى يتُمكنُ نَظَامُ هَا مَنْ التَّعَلُّبِ عَلَى السَّلَالَ فَانْ النَّجْيةُ الحاكمةِ تِتَّجِه عَادِةً إلى ﴿لا تِسِيبِس، المِسْمَعُ، فسُعرَلهُ عِن مُناقَسَةُ الْقَصْبَايَا الحيوية والمصبربة، وتعقد الاتفاقات وراء الابواب المغلقة، اي عكس الشيفافيية التي تتسم بها انظمة البيموقراطية التنافسية عندها تبطل اهمية الأنتخابات لأنها لن تكون لحظة تنافس بين متجارين مختلفين، بل لعبة يتفق على نتائجها سلفاً بين

اللاعبين، ولا تعود ساعة خُبارات حاسمةً،

بل مناسبة للتاكيد على تفاهم اطراف الكارتل وتعاونهم. وفي مثل هذه الحالة فانه لا يطلب من الْنَاخَبُ اكثر من ان يدلي بصوته ثم يعود الى بيته فينسى السيأم ويرتاح من اعباثها حتى بحل موعد الانتخابات القائمة.

المحتابات العالمة. اذا كان هذا دور النُحُية الصاكمة في انتلمة الديموقراطية الوفاقية عموماً، قانة نسحالًا، سسويسسرا الشسرق؟ أم تسا

تبديد هذا الأطباع عن طريق ترك القوى الحية والمؤثرة بين اللبنانيين تحتل مكانها

من السبهل ان تجذح صوب الاستبداد والنخبوية والدولتية، مثلما هو من المكن ان تقلع بالبلد صوب التقدم والرضاء والنظام الديموقراطي المتطور، فالى اين يعقد الفرية المولة اللبنانية؛ هل يقودها حتى يصبح لبنان، الديموقراطية اللبنانية ولا يبقى ألا الوفاق بين اطراف الترويكا ومعها شريحة صغيرة مِنُ النَّيْنُ يَرِكَ دِّونَ قطار الحكَّمُ والنَّفُودُ ويمالون مقاعده؛ الجواب يتوقف كما اشرنا اعلاه، الى حد كبير، على نوعية الثقافة السائدة في الجماعة الحاكمة: اذا كانت المعرفة، التواضع، العلية والنَّرَاهة، فانها ستكون قادرة على قيادة لبنان نحو نظام ديموقراطي وفاقي عصري، أما اذا كانت لأ تملك مثل هذه الثقافة السياسية فان الخطر كبير ان يتحول النظام المدياسي في لبنان الى ديكتاتورية وفاقية يخسر فيها اللَّبِنَانَّيُونَ الْفَرَّادَأُ وَجِمَاعَاتُ حَرِياتُهُم، كُمَا يخسرون امالهم في الإستقرار والتقدم. ان المسؤولين يحسأولون في احسانيشهم وتصريحاتهم التاكيد على تمسكهم بالقيم الديمو قراطية، ولكنهم لا يتجمون دوماً في اعطاء أبلة ملموسة على مثل هذا الالتزام، ولا يزال هناك قطاع واسع من اللبنانيين

في نَظامُ النَّيْمُوقُرَّاطَيةُ الوِفْاقِيةَ اللَّبِنَانِيةَ؟

يجد أن الوفاق القائم هو وفاق بين الحكام ومن أجل الحكام وعلى حساب المحكومين فهل يتمكن المسؤولون من تبعيد هذ الانطباع عن طريق الالتسرام الدقسيق بالمارسة البيموقراطية؛ هل يتمكنون من

* كاتب وباحث لبناني.

🖪 لا بد من اعتبار ان تسبة ٦١.٣٤ في المئة من أصوات المقترعين، التي حصل عليها اليمين زروال في الانتخابات الرئاسية في الجزائر، تكتسب شرعية اقوى صدقية من شرعية الزعماء والجماهيريين، الذين لا يرضون عادة بأقل من ٩٩ في الله من اصوات الناخيين. (للمقارنة: في أخر «استفتاء» جرى في بلد عربي حصل صدام حسين، الذي كان للرشح الوحيد، علَّى ٩٩.٩٦ في المئة من أصوات المقتَّرعين ويلغت نسبة المساركينَّ ٩٩.٤٧ في المئة من الناخبين).

زروال. . . داخلياً واقليمياً

 يثال السؤال كيف سيستغل الرئيس اليعين زروال ما شهيئة الانتخابات الجزائرية من رغبة في الانطلاق الى المستقبل بدل اعادة البلد الى غياهب القرون الوسطى من جهة،

وكيف سنتُعكس الانتخابات الجزائرية على الرضع في منطقة شمال افريقيا من جهة

ليس سرأ ان حاجة الجزائر هي الى مشروع سياسي متكامل يتولى تنفيذه سياسيون

حقيقيون ينتمون الى جيل جديد يكرس القطيعة مع الماضي. ذلك أن تكريس هذه القطيعة هو الشرط الاساسي لقطع للطريق على دعاة العودة الى القرون الرسطى تحت شعارات

مينية لا علاقة لها بالدين. فهل يتمكن زروال من القيام بذلك عبر حكومة تجمع بين

السياسة وأهل الخبرة؟ أم يقع اسير خطيئة الاعتقاد أن التصويت الكتيف للجزائريين كان من اجل شخصه وليس من أجل التعبير عن رفض الشعب العنف ولعارسات الماضي

أن الارث الذي ترك لليمين زروال كبير وتقيل في أن وهو يتمثل في الثقل الذي خلفته سياسات عهد هواري بومدين ويارونات حزب جبهة التحرير الوطني على الصعيد الصناعي والزراعي والأجتماعي والتربوي خصوصا سياسة التعريب التي ادت الى كوارث أذ انست الجزائريين الفرنسية من دون أن يتعلموا العربية. اما عهد الشاذلي بن

جديد شهر تكفل القضاء على ما بقي من ايجابيات من أيام بومدين بعدما عجز عن تدعيم مؤسسات الدولة وقهم التحولات التي يشهدها العالم ومحاولة معالجة صعود والجبهة الاسلامية للانقاده. وألواقع أن صعود الجبهة في عهد الشائلي لم يكن تعبيراً عن أيمان الجزائريين بها بقدر ما كأن دليلاً على رفضهم ألنظام وما يمثله. وما حصل أنه بدل أن يتمسرف الشائلي بن جديد الى تحديد أسباب الرفض للشعبي للنظام، شاء الاستسلام للانقادُ التي ما لبَّث أن تبين أنها ظاهرة لا علاقة لها بالقرن العشرين ومتطابات الجزائر والطموحات الحقيقية للجزائريين. ما يمثّه اليمين زروال حالياً هو الأمل ليس للجزائر فحسب، بل لمحيطه أيضاً. فالمغرب

عتم بجزائر مستقرة وقد يكون اكتشف ذلك متأخراً. وتونس بدورها تراهن على عوية الوضع الجزائري الى طبيعته لتؤكد أن الحزم الذي أستخدمته كان في محله، بل أكثر من نلك لتقبت ان ذهابها الى حد للبالغة لحياناً على الصعيد الأمني والسياسي انعا أفاد الجزائر في معركتها مع المتطرفين، بدل ترك للرض الجزائري ينتقل اليها. وليبيا بدورها لا يد أن تستفيد من الذي حصل في الجزائر في معركتها مع متطرفيها النين ينتمون الي

أسوأ انواع الاصوليين. والجزائر القوية لا بدأن تساعد في اقتاع أوروبا بأن الحصار

الذي تتعرض له ليبيا ليس في مصلحة احد، خصوصاً الأمن الاقليمي لشمال افريقيا.

والأكيد أن التجاح الجزائري سيصب في مصلحة مصر ومصلحة الاستقرار فيها

رسيظهر للمصريين أن النموذج الذي رفضة الجزائريون عبر انتخابات رئاسية شارك فيها

أساسية على طريق طويل وشاق... لكن الجديد أن العالم سيضطّر بعد الآن الى مساعدة الجزائر بشكل افضل بعدما ساعد الجزائريون انفسهم أولاً.

نحو ضرب الأرهاب

من الباكر القول أن الجزائر خرجت من أزمتها، ألا أن الذي حصل كان خطوة أولى

اربعة مرشحين هو النعوذج تفسه الذِّي تحاريه الدولة للصرية.

ومهما كانت التحفظات عن الظروف التي أجريت فيها الانتخابات الرئاسية في الجزائر، فإن للنطق السليم يفترض التعامل مع نتائجها على اساس لنها بداية عملية نقاشة في طريق طويل نحو الخروج من الهاوية آلتي انحدرت الجزائر اليها منذ انهيار نظام «جبّهة التحزير» وابديولوجية «الليون شهيد» ثم بدء عمليات العنف التي صعدها المتطرفون الإسلاميون وأوبت بحياة عشرات الآلاف خلال السنوات الثلاث للماضية.

ولعل من المؤشرات الباعثة على الامل أن رُعيم حركة «حماس» الاسلامية محمّوظ نحناح، الذي جاء ثانياً بعد زروال وحصل على نسبة ٢٨. ٢٥ في للنة من اصوات المقترعين، بدا أكثر واقعية بعدما تراجع الى حد ما عن اعتراضاته الاولية على نتائج الانتخابات فحض لاحقاً الرئيس للتنجبّ على اجراء انتخابات عامة خلال سنة أشهر والنخول في حوار مع جماعات معارضة.

ومن الوافسح ان تتبجة الانتخابات يمكن تقويمها بانها تصويت شعبي ضد الجماعات الاسلامية المتطرفة التي حرات الجزائر جحيما اباحت فيه نبح مفكرين وكتاب وصمحافيين ررياضيين وفنانين، نسنًّا، ورجالاً، في طقرس لا يمكن وصفها إلا بننها همجية. وإذا كان الجزائريونِ عبروا عِن احباطهم باحجامهم عن للشاركة في انتخابات ١٩٩٢، الأمر الذي خَلقَ فَرَاعَاً سَيَاسَياً استغلته الجماعات الأسلامية للقطرفة، قلعل السنوات الثلاث للاضية، بما ارتكب خلالها من جرائم بشعة ضد الانسانية، لقنت الجزائريين درساً قاسياً الأمر الذي يفسر اقدام غالبيتهم على فلشاركة في الانتخابات الرئاسية وتصويتهم بطريقة

عكست املهم في الانتقال للي وضع يعتقدون انه يمهد الطريق نحو مستقبل مختلف طبعاً ليس من الواقعية انتظار أن يتغير الوضع بطريقة سحرية. فأمام الجزائريين مهمات صعبة ومنحهم الثقة للرئيس زروال يعني أنه يجب أن يتحمل الآن المسؤولية الرئيسية عن اخراج البلاد من ازمتها. ومن الواضع أن هذا هو ما تعتقده ايضا دول مثل الولايات المتحدة وفرنسا وغيرها اعربت عن ردود فعل ليجابية على نتيجة الانتخابات الجزائرية وعن استعدادها لتقديم الدعم لزروال.

وسيكشف للستقبل القريب ما أذا كان زروال قادرا على اجتياز الامتحان الذي وضعه فيه الجزائريون بانتخابه رئيسا مطالبا بالعمل على تحقيق الحد الأدنى من الشروطُ اللازمة لكي يشعر الناس في ظلها بانسانيتهم.

في اي حال وبجميع المقابيس، لا بد من أعتبار الانتخابات الجزائرية ضرية للارهاب والتطرُّف يمكن، في حال البناء على نتائجها في صورة ليجابية، أن تساهم في ضرب الارهاب والتطرف في المنطقة عموماً.

كامران قره داغي

خبرالله خبرالله



🗷 مكتب واشتعان:

أسسها كامل مروة عام ١٩٤٦

رئيس التحرير: جهاد بسنام الخازن

■ المكتب الرئيسي (النبن): KENSINGTON CENTRE, 66 HAMMERSMITH ROAD, LONDON, W14 8YT - الشعرير: الهانف: ١٨٩٨-٦- ١٧١، الغاكس: ١٢١٤/٧١ - ١٧١٠/ ١٢٢١٥ - ١٧١، المكس: ١٤١٦م - تلادارة العاماة المهاتف ١٨٨٨ - ١٧١ - التلكس: ١٩٧٥ الفاكس: ١٩٢٦ - ١٧١ - ١٧١ - التوريع: الهاتف: ٦٠٢١٣٦ - ٧١ - الفاكس: ٦٠٢٤٥١٤ - ١٧١.

AL HAYAT 1185 National Press Building, Washington DC.

20045 USA Tel: (202) 783 5544, Fax: (202) 783 5525 AL HAYAT Press Room C-321, United Nations Bldg, New York مكتب نيويورك على المحتب المح 10017, USA, Tel/Fax: (212) 486 0576, (212) 963 7619

■ مكتب بيروت: المدراء، شارع السادات، بناية شاتيلًا، الطبقة الرابعة. الهاتف/ الفاكس: ٨٨٨٥/٨ (١٠) - ٨٨٥٨٨ (١٠) - ٤/٢/٢/١٠١٨٨ (١٠) Rubleovskoe Shosse, House 26, Bldg. I, Flat 18, Moscow CIS مكتب موسكو: Tel: 415 4253 Fax 415 4254

162 Rue du Faubourg Saint Honore 75008 - PARIS -🖩 مكتب باريس: Tel: 42 25 9204 Fax: 42 25 9217

■ مكتب الرياض: العليا - شارع الامير سلطان بن عبدالعزيز (الثلاثين سابقا) صب. ٢-٩٩٠، الرياض ١١٥٢٠، الهاتف: ٢٥٢١/١٦٤،٢٥٢، الفاكس: ٤٦٣،٣٧٧

> - الادارة عسب. ١٢٦٧٦، حدة ٢١٤١٤، الملكة قعربية للسعوبية، الهاتف: ٦٦٧٥٠٤٤ لاتلكس: CENTRA ١٠٥٨٤١ الفاكس:٢٦٠٧٢١٧ - التوزيع: الفاكس: ٢٩٥٧١

🗷 مكتب القاهرة: ١ شارع أميركا قلاتينية، مجاردن سيئي، أمام السنارة البريطانية، مور ٢ - شنة ١ قلياتف: ٢٥٤٦٢٤٦، الناكس: ٢٥٨٨٥٢

🖬 مكتب البحرين: - الادارة: الطابق العاشر، مجمع الشيراتون، النامة مسب. ١٠٦٥٩ المائف. ۱۱۲۷۱ - ۲۷۴ الفاكس: ۱۲۲۹۹ - ۲۷۴

" التعرير: ٩١٠ بناية الشيخ مبارك شارع الحكومة، المنامة عسم، ٢٦٢٨ الهاتف. ٢٦٤٤٠٠ . *

- الإعلانات: تهامة للاعلان والعلاقات العامة والتسويق الْرِكَرُ الرَّيْسي؛ جِدَة ~ الجمراء، شارع الإنداس، مبنى تهامة، المُعلِكة العربية السعودية، الهاتات ١٤٤٤ عُمَّة (٣٠ حَمِلًا) - اللَّهُ كَسَ ١٥٣٠٨٦٩ تصدر عن شركة الحياة الدولية للنشر

تطبع في مطابع مؤسسة الإيام للصحافة والنشر - البحرين Published by AL HAYAT Publishing Co, Ltd. UK Printed in the UK by NEWSFAX Int. Ltd., UK Printed in Germany by Ter Druckerei GmbH. Germany Published by AL HAYAT NEWSPAPER INC, USA Printed by LINCO PRINTING INC, New York ered as a newspaper at the Post Office

القوى والإحراب الرافضة للعنف وأساسنأ جماعة العقد

وهُذَا الانقسام بِعكس التربد في الموقف الفرنسي وإن كان اعلان الرئيس جاك شيراك ربط المساعدات (٣ بلايين فرنك) بتطور الاتجاء نحو الحل السياسي. ويبدو حالياً ان باريس تنتظر نشائح الانتخابات، وتصيداً نسبة الشَّارَكَةَ فيها، لصياعَّة علاقتها مع النظام. ولا شك أن باريس تملك أوراقا كثيرة إلى جائب للساعدات المالية لدفع الأصور في اتجاه الاعتدال وخروج الجزائر من أرُمتها، وهو ما أصبح ضرورياً لها لأرتباطه بالنها الداخلي. ويمكن لباريس في هذا الاطار أن تفكك احسرب فرنساءً داخُلُ محِمُوعَةُ الْجِنْرُ الات لصالحَ زُرُوال. وبذلك لا تخسر نفونها ولا تبقى اسيرة المواقف المنطرفة لهذا الاتجاه. أما الولايات المتحدة الأميركية فكانت وقفت، حتى اتفاق وجهتي نظر الرئيس بيل كلينتون ونظيره جاك شيراك إلى جبانب الفكرة القائلة بأن وتسلم الإسلامين علين السلطة بقطع الطريق على المتطرفين والإصوليين، وما يهم واشتطن هو الحُلُّ الذي يضمن عدَّم انتقال المُسراع إلى خُارج الحدود الجزائرية، خصوصاً

ما يهم واشتطن، باختصار، عيم تعرض منابع النفط الجِرْائِرْيُ لِلْخُطرِ، خُنُصومِناً بَعد الْكلامُ الْمُتَرَائِدٌ عَنْ أَنْ اكتُشْنَافَأَتَّ صَحْمةً في الصّحراءُ خَالِل هَذَا العام، سَتُوْدي

انهــا تؤمن بعـدم قـدرة أي من الفــريقين على الحــسم

إلى تحول الجزائر إلى ثاني دولة نفطية في العالم. والتفاهم الفرنسي – الأميركي بعد فترة من الخصمام والضلاف في وجهات النظر، بعطي عملية الدفع باتجام الحل السياسي قوة اصافية لا تقاوم من مفّارقات هذه الانتشابات الرئاسية تشكل تجرية

فسريدة في شاريخ الجسرّائر، على رغم كلّ الشسوائب، أنّ الرئيس الرشح، وإن كان سينتخب، إلا أنه لن يحصل على ٩ . ٩٩ فَى الْمُنَةُ كَمَا جَرِتَ العَادة عَرِيْدِاً. وهو إِذَا فَارْ قَائِهُ سيفورْ برقم طبيعي لا يتجاورْ ٦٠ في المئة. ومن المفارقات أيضاء أن هذه الانتخابات سيتوكد سا يحاول الاستئصاليون نفيه وهو الشراكة القائمة داخل المجتمع الجزائري بين مُحَتلفُ التيارات. فالواضح أن الشبيخُ تُحَنَاحِ هُو القوي بِينَ المُرشَحِينَ الأَصْرِينَ، وصَعَنَى بُلُكُ انَّ الإسلاميين سيكونون الحاضرين الكبار على رغم معارضة

جبهة الانقاد والجماعة السلحة." هذه الانتخابات الرئاسية تضع فاصلة أمام خيارات القوى المتنازعة لا يمكن الهروب منها: إما الاعشراف الجسماعي بقشل الحل العسكري، وبالثَّالي اسقًّاط التَطرفين في المعسكرين، والإلتزام بِٱلحَلُ السيأسي القائم على أرضَّيةً واقعيةً. وعلى هذا الانجاه ان يستقيد من تجارب الاخرين، فإذا كانت أصيغة روماً ، مرَّفُوضة نُتيجَّةً للحساسية الوطنية الجرائرية، فإن حلا يجمع كل القوى المُحْتَلَفَةُ وَالْمُتَصَارِعَةُ، يَحَتَاجُ فَعَلاًّ إِلَى أَطَائِفَ، تُشْكِلُ اطارا للحوار ثمهيداً للحل. وعلى هذه القوى وعلى راسها السلطة اختيار «الطائف» التي تناسبهم.

أما تحصن القوى المتطرفة داخل السلطة والإسلامين في مواقعهم وصواقفهم فيإن ذلك يضع الحرائر امام احتمال تحدث عنه مسؤولون اميركيون اخيراً، وهو «ان هذه الحرب في الجزائر يمكن أن تستمر عشرين سنة على غرار ما حصل في انغولا، حيث استمر استثمار حقول النفط في منطقة كابندا خارج الخطرط

+ كاتب وصحافي لبناني مقيم في ماريس

وهذا الانقسام الذي يستتبعه انقسام الأخر حول نوع لَكُنْ هَٰذَا الرَّهَانُ فَشَلَ بِشَكَلَ وَاصْبَحَ، فَلَا السَّلَحَـونَ أصب عبى البسمكة التي تسبح في البحر، ولا الجماهير انتفضت على سلطة الجيش، ولعل فقدان الحرب ومداها ضد التيار الاسلامي، ومن الطبيعي أن

الطرفان أمام حتمية الاعتراف بفشل رهاناتهما العسكرية

البرنامج الواضح للإسلاميين، خصوصاً على الصعيد الأَقْتُصَادِي، نَفْعَ إِلَى حَصَرَ الْإسلامِدِينَ فَي دُوائِر مَعْلَقَةً لا يختنقون داخلها، ولكنهم لا يخرجون منها ليتمعدوا. – احْتراق الجِيش والدرك من خلال للواجهات. وقد واهن الإسلاميون على ثلك بالاستناد إلى شريحة واسعة خصوصاً لدى الإفراد والضباط الصغار (حتى رتبة نقيب) احْسَافَةَ إلى مَا يَعْرِفُ بِ اثَادِي المَفْعَيْنِ، أَيَّ الْصَبْأَطُ العروبيينُ، لا بد أن تُنتفض وتأخَّذ مكانها في مواجهة ما

يطلق عليه اسم محزب فرنساء وهذا الرهان فشَّل أيضاً، على رغم حالات عبيدة من القرار الفردي في بعض قرق الجيش. اكثر من ذلك فإن استمرار المواجهات وتصعيد العنف وسياسة العقاب التي تتجاورُ الفرد لتصل إلى عائلته، عمق العلاقة بين فَيْهُ مِنْ الْجِيشُ وقيادتها. فَهْدُهُ الفَيْهُ التي نَصْبَ بعيداً فُيَّ تطرفها الأستتُصالى تجد نفسها رهينَّة الخُوفُ مَنْ أيَّ انتصار أو مكسب لألإسلاميين حتى لو كان جزئياً

فالصورة لديها أن مصيرها، لا مواقعها، في خطر. - تتحول جبهة الإنقاد، مع نمو المعارضيَّة المسلحة، إلى عمود فقري تلتف حوله الآحرآب والقوى السياسية

والواقع أن جبيهة الانقاد اضطرت تحت ضغط المتغيرات للانضمام إلى جماعة ،عقد روما ، لتكون جزءاً مهماً واساسياً منهاً لكن القيادة ليست لها، مع كل ما يتطلبه ناك من تنازلات سيساسية للتوفيق بين مواقف الاحزاب الاشرى وعلى راسها جبهة الشحرير الوطني وجبهة القوى الاشتراكية والنيموقراطية برئاسة حسين

لعل اعتراف الطرفين بخسارة رشاناتهما يساهم في هدم الحائط المسود الذَّي تقف الْحزَّاسُ اليوم أمامه. وإذا ما توافرت عمليّة الدفع الخارجي لهذا الاتجاه مِإِنَ الحل يصبح قائماً. ولا شَّك أن فُرنِّسا والولايات المتحدة الأصركية هما الطرفان المؤهلان للعب دور بأرز، بعيدأ عن دعاوى تحصين السيادة ومنع القوى الخارجية من التمدد إلى القرار الجزائري.

الجرائر قضية داخلية فرنسية لأسباب تاريخية وجغرافية وبيموغرافية (أربعة ملايين جزائري في فرنسا بينهم ١٠٠ الف مقترع). وتبدو فرنسا مشدودة في عُلاقاتها مع الجرائر، إلَّى المُحافظة على وجوبها النَّقافي والاقتصادي من جهة، وإلى عدم نقل الصراعات المستجدة إلى أراضيها، فتتحول إلى ساحة حرب مكملة للجزائر من جُهَةً ثَانْيَةً. كَذَلِكُ تَخُشَّى فَرِنْسِا تُصُولَ الْضُوفَ لَدَى الجرائريين إلى موجات من الهجرة في اتجاهها، وهي التى تشبهد نمواً في العنصبرية مع ارتفاع حبدة الأزمـة

هذه المُحَاوف قسسمت قسمة القبرار الفرنسي إلى

ً - الاتجاه الباسكاوي نسبة إلى شارل باسكوا وزير الدلخلية السابق، الذي يعتبر أنه لا يوجد صعتدلون وستطرفون لدى الإسلاميين، ولنلك يجب دعم السلطة الجرائرية إلى أقصى حد.

- الْاتجاء المعتدل الذي عبر عنه الان جوبيه يوم كان وزيراً للخارجية، وكررد مع توليه رئاسة الوزراء، وهذا الاتجاه يدعو إلى الحل السياسي عبر الحوار بين مختلف

وإنما تتحكم به تحولات مصالح كل كنتة داخله على حدة.

وَلَذَلِكَ فَإِنْ خُلُفًاءَ الأَمس بِمِكنَ أَنْ يَصَبِحُوا اعْدَاءُ الْخَدَ،

التي فنهرت اخْسِراً على السِمين زُروال تعود إلى تُغيير

حقَيْقي دَاخَل تِيارُ الاستَنْصَالَيِينَ قُلْبِ الْمُوارْيِنُ، فَالْجِنُرِ الْ

العماري رئيس الأركان المتصالف مغه الجثرال التواثي

ومحتمَّد صَدِينَ (توفيق) مدير المضابرات العسكرية

واسماعيل مبير المُجَايِراتُ المُسَادَةُ للتَجِيسِ، تلقى ضَرِيَّة

قَاسنة عندما انقلب عليه محمد مدين (توفيق) وانضم إلى

رُروال مباشرة، في حين بقي اسماعيل في صف العماري. وبذلك فإن زروال لم يعد مكشوف الجناح، ما يكسبه قدرة

على الحركة، بمكن لنشائج الإنشفابات الرئاسية أن

من الواضع، إذن، أن مدى نجماح الرئيس اليسمير

وإذا كسان توافس هذا الشسرط شسرورياً، إلا أنه ليس

كافياً، نلكِ أنْ عوامِل أخرى منها داخلية وأخرى خارجية

تلعب دوراً اساسياً في كل ما جرى وسيجري في الجزائر.

وهذه العوامل تكتسبُ أهمية متفاوتة تبعاً للتحولات في

التحالفات من جهة، وْفي استيعاب الدروس المستفادة من

الأرض، إلى فشل رهانات الطرفين المتواجهين، أي السلطة

ومعها للؤسسة العسكرية من جهة، وجبهة الانقاد

الإستَّنْصاليون، من حُلال الثواجِّهاتُ وتُصَعيد سياسة

الثواب والعقاب والإعثقالات على كسير العمود الفقري

للإسلاميين ويفعهم إلى الاستسلام والقبول المطلق

شروطها للَّحَلِّ. وهو حُلَّ يبقي في النهاية السلطة في يد

مجموعة من الجثرالات النبن يجمعهم الولاء الجهوي،

والقاء الحزائر في دائرة هويتها المقلقة، التي تفعكس لدى

للإسلاميين لتتصول المطالبة بأستنصالهم إلى مطلب

وطني. لكنَّ ثلك فشلَّ أيضًا. ولعل تجمع الأحرَّابُ النَّعارضَة

نَّى إِظَّارِ الْعَقَدِ الوطنيُّ، التي تَمثلِ انْجِأَهَاتَ رِئْيِسِيةَ دَاخُلُ

الشعب الحرائري، اصافة إلى شعولية تعثيلها، يشكل الرد

- تحويل المعارضية عجر العمل المسلح إلى انتفاضة

شعبية تستند إلى جهات محررة تؤدي إلى قلب الطاولة

أمَّا القوى الإسلامية فإن رهائها تمحور حول:

كَذَّلَكُ راهَنْتُ السَّلطة على توسيعُ دائرة المسارضية

الجرائري العادي توعاً من الانفصام في الانتَّماء.

العلثي على فشل هذا الرهان.

راهنت السلطة الجسر اثرية، وعلى راس

والجماعة الإسلامية للسلحة من جهة أخرى.

بعد ثلاث سنوات من المواجهات، يشبير الوضع على

رُروال، في اللعب على صورَاين القُوى، واتقائه الإدارَة المعركة، تفتح البياب لتحقيق نجاح يساهم في اخراج

الجِرَائر من بحول المواجهات السلحة الدامية.

الوضع من جهة أخرى.

واستناداً إلى معلومات جزائرية فإن مظاهر القوة

فالسباق على السلطة لا يرحم أحداً.

وجود الإسلامين، في حين أنّ التيار الآخر الَّذي يطلُّقُ ■ ماذا يمكن للأنتخابات الرئاسية أن تقدم أو تؤخر عُلْيَهُ اسمُ محرُبُ قُرنسًاء هُو التَّبَارُ الْمُنَادِي بِاستَشْصَالُ الإسلاميين في حرب شاملة لا هوادة فيها. الانتخابات الرئاسية في الجزَّائر لم تعد هي ومن تُضَلَالُ مَرَاْجِعَة الحسبَاسَعِبَاتُ داخل المؤسسة العسكرية، فإن تيار الاستثماليين هو الأقوى، لأنه يهيمن منذ الاستقلال على مراكرُ القوىُّ الأساسية، وبالتالي فإن سلطة القرار داخل المؤسسة العسكرية هي له. لكن هذا التيار ليس كتلة ولحدة متجانسة ومتضامنة،

وصولاً إلى النتائج. تتوقع السلطة الجزائرية، وهي في اقصى حد للتفاؤل، نسبة الشاركين بصود ٢٠ في اللثة.

خوفاً على مستقبل الجزائر، فإن الأخرين - وإن كانوا لا

انتصاراً في معركة وليس في الحرب كلها، فالانتصار النهائي: هو في مضول الجرائر حالة السلام الأهالي، الحديث عِن رَقَم ثَابِتُ وإنما عن تقديرات تَصلُ إلى أربعين

كَثْيرُون، ومنهم الرئيس الأسبق أحمد بن يله، يرون في رُرُوال أنه زمن ضبياط الثورة، لم يشارك في صفقات تجاريه أو فساد، وهو رجل رزين، هذه الصفات تبدو كافية للاعتماد على رُرُوال، لكن موارين القوى داخل المؤسسة العسكرية الجزائرية تتجاوز هذه الصفات فالكلمة الأخيرة لها، ومن هذا فإن دور رُروال هو في صياغة موقفه على لعبة الكراسي للمؤسسة العسكرية

بالواسطة منذ انقلاب هواري بومدين على أحمد بن بله، حتى أن ترشيح زروال نفسه للانتخابات، بعد تريد علني جرى خلال لجتماع لكبار الضياط صوتت خلاله الغالبية المطلقة إلى جانبه. وهذه المؤسسة، تتنازعها حساسيات سَيَاسِيَّةً وَجُهُونِةً، إِلَى جَانَبِ انْقَسَامِهَا حَوْلَ الْقَضَيَّة الركزية منذ الاستقلال، وهي قضية بالهوية: عربية إسلامية؛ عربية - إسلامية؛ عربية - بريرية؛ واخيرا العلاقة مع فرنسنا: أين تتقاطع مع سيادة الجزائر وأين

وِحْروجِهَا مِنْ حَرِّبِ بِلا أَرقامٍ. فَالخَسائر محدودة رسمياً أو هي ملغومة برغبات هاملي السيلاح، واذلك لا يمكن الف قَـتَـيلٌ وِثُلِاثُهُ بِالْآبِينِ بولار منَّ الشَّسَائِرِ المَانِيةِ، وتضخم النيونُ الخارجيةُ إلى حدود ٧٧،٥ بليونُ دولار. كل التوقعات تشير إلى فورُ الرئيس الرشح اليمين رُروالَ وَهُوْ يُجُورُ بِهُذَا الْقِوْرُ عَلَى السَّرَعِيَّةُ السَّعِبِيَّةِ. النِّي تَوْهَلَهُ لِلْحَكُمُ أَسْتَنَاداً إِلَى إِرَادَةَ الشَّعْبِ الجِرْاثُرِيَّ؛ وليس إلى تزار المؤسسة العسكرية.

التي خرج منها.

في مسدرة الجزائر على حافة الحرب الإهلية؛ فالسلطة الجَزائرية ربحت رهانها باجراء الانتخابات في موعدها المُقرَّر على رغم المعارضة السُّياسية لاحزاب العقد الوطني من جهة، والاعتراضات المسلحة الإسلامية من جهة أخّرى.

يعارضِونَ ذلك - يضيفون الأسباب الأمنية الذاتية سواء دَّاخَلَّ الْجَنَّرُائِنَ أَوْ فَيُ الخَّارِجِ، حَيْثُ أَصَبِحَتَ اللهِ وَيَةَ الإسلامية خطراً مكلفاً. في أَبْتِطَارِ النتائج النهائية، يشكل أجراء الانتخابات

اللازم لصياعة الحل الذي يعيد إلى الجِرَائر سلامها

في دين تشورع توقعات المعارضة بين ٣٠ و٤٠ في المئة. وتُراهُنَ السَّلْطَةُ الْجِرْائرية، بِعند الْأَقْبِالِ الكِبِيتَر على الاقتراع في الخارج وتحديداً فرنسا، على امكان تجاوز كل التُوقّعاتُ، اخْطَلَاقًا مَنَ أنَّ الخُوفَ هو المُقْتَرِعِ الكبيرِ في هذه الإنتخابات. وإذا كانت هذه السلطة ترى في الاقبال على للشاركة

ُهُنَّهُ الشَّرَعْيَةَ، هِلْ تَسْتَطْيِعْ قَعْلاً أعطاء زُرُوالْ النَّفَعْ

۰۰۰ - ۱۰۰۰ أسعد حيدن * التيارين العربي والإسلامي، بريدان حَالاً ياحَدْ في الإعتبار

... الحدث هو في نسبة المساركة في الانتخابات، وعدد المقترعين ورقة بيضاء، واخيراً وهو المهم نسبة المقاطعين

, ليس شافياً أن الجيش حكم الجيرائر مياشرة أو

القواعد الاميركية العسكرية في اليابان تكلف الخزينة ٥ بلايين دولار

 أدى الخلاف بين قادة الحزب الجمهوري والرئيس الاميركي النيموقراطي
 على تخفيض العجز عي الموازنة الى تأجيل زيارة الرئيس بيل كلينتور إلى اليابان وتجميد المشاركة غي القعَّة الاقتصادية لدول حنوب شرق أسياً, وعلى رغم أن بعض الخبراء يعتبر أن المشكلة بين الطرفين سياسية وليست مالية ولها علاقة بالمعركة الانتخابية في السنة المقبلة أكثر مما هي معركة تهدف الى السيطرة على الوضع الاقتصادي الَّا أنْ بعض وجهات النظر يذَّهب الى القول ان الأزمة كبيرة وأخطر منَّ أن تكون روتينية. عالمازق الذي تعانيه الولايات المتحدة لم يقتصر على اختلاف الآراء في حل الأزمة بل أخذ يشكلُ الاطار العام الذي يتحكم بالمسار المتدعور للاقتصاد

بيرسى. الى المشكلة الداخلية هناك الازمة الخعية التي أخذت بالنمو بين الولايات المتحدة واليابان وتحتل أيضا عناوين كثيرة نتراوح طولأ وعرضا ببئ السياسة والاقتصاد من جهة والأمن والأخلاق من جهة أخرى. وربما تكون العوامل الخارجية لا تقل أهمية عن العوامل الداخلية وراء تنجيل زيارة كلينتون لأسيا وربما ايرلندا.

وعد مويوراما الاوكانيين بدمج بعضر

القواعد الاميركية مع بعض تخفيفاً

لأعدائها عليهم، ولم تلق هذه الوعود

أذائاً صناعَتِيةً بِل زَانتِ حَسْسُود

الاوكسيناويين ومطالبسهم برحسيل

كشفت استطلاعات للراي ألعام جرت

اكتشر من ٤٠ في المئلة من منجم

السكان تعارض الاتفاقية الاميركية

اليابانية الامنية وتطالبُ بالغاثها. في

١٩ كَانُون الثَّانِي (يِنَايِرُ) ١٩٦٠ وقعتُ

كل من الولايات ألمتسحدة واليسابان

معاهدة جنعدة للأمن بين البلدين

نصت المعاهدة على: القرام الولايات

المتحدة بالدفاع عن اليابان. كما انها

داخل اراضيبها. ويعتبرف كل من

الطرفين بأن أي هجيوم مسيلح على الطرف الخصر داخل الحسدود التي تضضع للادارة اليابانية يمثل خطرا

يهدد الأمن والسالام الداخلي وهو سا

يستلزم التصدي للخطر الشترك طبقأ

للنصوص والآجراءات النستورية

اللازم اتخانهاء. وسبق المعاهدة

الأمنية الدستور السلمي الذي وضعه

الاميسركيون لليابان عام ١٩٤٧ في

تطبيق شروط الاستسلام وبداية عهد

جستيد في اليسابان. ونصت المادة

التاسعة للنستور السلمي على ان:

والشبعب الياباني المتطلع بصنق الى

سلام عالمي يقوم على العدالة والنَّظام،

ويتخلى الَّى الأبد عن الحرب كحق من

حقوق سيادة الأمة، كما يُتخلى عن

التهديد باستخدام القوة كوسيلة لحل

النزاعات الدوليــة، ولكي توضع هذه

الفكرة سوضع التنفيذ، تُلغى القوات

البرية والبحرية والجوية الى الأبدِ،

وتلغَّى أية وسيلة للحرب، وتجرد

الإتفاقية الأمنية عام ١٩٦٠ مظاهر

احتجاج صاخبة. ولعل اصول وجنور

معاهدة ١٩٥١ وتكريسها في المعاهدة

الجنيدة، التي لم تكن في حقيقتها

تحمل طابعا واضحا للأمن المتبادل،

فالولايات المتحدة أرابت الحفاظ على

قواعدها في الجزر اليابانية وحولها.

وخولت قوأتها ليس فقطحق الحقاظ

على السلام والأمن الدولي في المنطقة

وشهدت البابان في اعقاب توقيع

الدولة من حق الدولة المحاربة.

حددت مسؤوليات الدفاع اليابانية

في تشرين الأول (اكتوبر) الماضي ان

وعلى صحيد الشعب الياباني

□لندن من احمد ابراهيم:

🖪 ليس جديداً على السابانيين

نغمة الغضب المعادية للأمسركسين، فهى لم تخب منذ الصرب العمالمية النَّانِيَّة وَنَكُرِي القِنَائِلُ النَّووِيةُ فَي هيروشيما وناغازاكي واحتلال الجن اليابانية بالقواعد العسكرية الاميركية البرية والبحرية والجوية الى البوم. منْذ أيلول (سبتَعبَر) الماضي وجِرْيرةُ اوكيناوا اليابانية تشهد تظاهرات احتجاج صاحبة أثر قيام ثلاثة جنود اسيركين باختطاف فثاة بابانية عمرها ١٢ سنة وما انفك الاوكيناويون يحتشدون يوميا امام المجلس الوطني للجزيرة بهتفون وابها البانكي عد الي بيتك ويطالبون بغلق القواعمد العسكرية الاستركيية في الجريرة (أوكيثاو)، تقع جسزيرة اوكسيناوا على بعسد

١٥٠٠ كَيْلُومتر جِنُوبِ طَوْكِيوِ احْتَلْتُهَا الولايات المتحدة عام ١٩٤٥ ثم عادت الى السيادة اليابانية عام ١٩٧٢ مع احتفاظ الاميركيين بالقواعد العسكرية في الجيزيرة. تزنحم أوكيناوا بـ ١٢ قَأَعَدةُ عَسْكُرِيةً تَشْيَعُلُ ٢٠ فَي الْمُنَّةُ مِنْ مساحة أراضيها. وتضع هذه القواعد ۲۸ الف جندي اميرکي. الى جانب الشعور القومي المتزايد يشكو أهالي أوكيناوا من

• مزاحمة القواعد الع لحياتهم اليومية اذتجاوة الثكنات العسكرية ومدارج الطائرات مدارس ه مساكن الجزيرة. • ارتفاع تسبة الجرائع جول

القواعد العسكرية الاميركية، ومنذ عودة الجزيرة الى السيادة اليابانية قبل ٢٣ عاماً وقع اكثر من ٦٧٥\$ جريمة حول القواعد العسكرية. • يشكو الاوكسيناويون من

معاملتهم كمواطنين من الدرجة الثانية من قبل اليابانيين والاميركيين. ويقول الناطق بأسم المجلس الوطنى فَى نَاهَا – عَاصِمَةَ اوْكِينَاوَا – تَشْبِكِينَّ كأكازو وان تظاهرات الجزيرة بمثابة هذا الاحتجاج تعود الى نصوص رسالة موجهة الى طوكيـو تقول: انَّ الاوكيناويين بلغوا حدهم، هل بلغت الرسالة طوكيو؛ طالبت الحكومية الأئتسلافسيسة برئاسسة الانستسراكي تومسيتشي متويورامنا الحكومية الأميركية بمحاكمة الجنود الاميركيين المنتبين في اليابان هذا أولاً وثانياً

🗖 لندن – من محمد وردة:

الرئيس الاميركي بيل كلنتون

بل وحق قمع حركات المقاومة والتمرد المسلح داخل العاعان. وظل الاحتجاج ضد الاتفاقية الأمنية قائماً حتى نشط تياره في السنوات الاخسيرة راضعنا شسعبار الاصلاح السياسي بما فيه اصلاح البستسور: وفي غضون العسامين الماضيين شهدت المجالس التشريعية البابانية معارك حامية الوطيس حول اصلاح المستور وفك قيود التبعية

ادُ يِنْصِ ثَالِثُ سَقَوْمَاتِهَا - السياسة الذَّارجية اليابانية - على «الحفاظ على التحالف مع الولايات المتحدة،. تزايد الشبعور القومي ضند التبحالف

• يسبود اليبابانيين شبعبور ان الولايات المتحدة تريد تحصيلهم اسباب وتكاليف عجزها الاقتصادي

توازن بين العرض والطلب في السوق

أو بين نسبة التضخم ومنوشرات

البطالة، من خيلال ضبخ نصف مليون

وظيفة سنويأ لاستيحاب القوى

العبامئة التي تنخل سبوق العمل كل

عام (تعداد سكان بولُّنْدا وفـقـأ

لاحصباءات عام ١٩٩٢ ببلغ ٣٧ ملبون

نسمية) فضيلاً عن تامين فرص عمل

لجحش العناطلين الذين خسسروا

وظائفهم منذ بداية الخصخصة ويقدر

عددهم بنصو مليون ونصف مليون

عامل (وفقاً لتقبيرات حكوسة حنا

سوهاتسكي السابقة). وهذا ما عجرت

عنه ادارة الرئيس ليخ فاوينسا. لذلك

يرى التحالف ضرورة اعادة النظر في

أسلوب العبلاج بالصنصة، لأن النبةَ

افت صاد السوق لا تعدى الأنفلات

والمصاربة الجشعة بقوت الناس كما

أنها تفقد قسمتها اذا قادت المحتمع

ويعتقد الخبراء الاقتصاديون ان

طروحات تحالف البسار الديموقراطي

الإقتصادية سليمة ولا تشويها شائبة

الا انهم لا يرون في برنامجهم حلولاً

واضحة تغالج الإزمة الني شخصوها

بوضوح، لذلك يتساطون عن طبيعة

«المعجرة» التي ببشر بها التحالف اذا

لم يلجأ الى اعادة احياء الدعم لبعض

للانقحاره

وقيفت عيوامل عيبيدة الى جيائب الأمني والاميركي - الياباني، ومن هذه

● نجحت الحكومة اليابانية في

يهددون بفرض حظر اقتصادي على البابان ما لم تفتح الاخبرة أسواقها أمام السلع والبضائع الامبركية. ويذكر ان العجز التجاري الاميركي مع البابان بلغ ١٠ بليون دولار، في حين يبلغ الفَّائضُ التَّجِّارِي اليَّابَانِيِّ ١٢٥ بليون دولار سنوياً.

خطوات فعلية واستعة نحو تطوير

السلع ويعض قطاعات الإعمال،

واللوُّكد أن الإنغطاف السَّ

والاقتصادي المصتعل في التجرية

الليجرالية البولندية الفتية سينعكس

سلبأ على محيطها الاقليمي نظرأ

لكونها أكبر بلدان وسط أوروبا سكانأ

ومساحة ولكون موقعها الجغراف

الاوروبية وغربها.

على مفترق طرق بين شوق القارة

ويبدو أن فرصة الرئيس فاوينسا

بالاستغاظ بمنصبه لولاية جديدة

بانت ضنيلة ليس لتخلي الغرب عن دعم التحولات الاقتصادية التي قادها

خلال عبهده وليس بنسبي أسلوب

والعبلاج بالصيدمية، الذي التسعية في

عملية النحول الذي أحدث فحوة

هَائِلَةٌ بِينَ الْأَعْنَيَاءَ وَالْفَقْرَاءَ فِي بُولِنُدًا

كذلك بسبب أسلوبه السياسي الذي اتسم بالنطرف والجنوح الى الفردية

حتى صد أقرب المقربين اليه من رفاقه

الذين ساهموا الى جانبة في تاسيس

حركة ،التضامن، العمالية وقيارتها

منذ اضرابات سيناء غرانسك عام

١٩٨٠، مثل الدريه غفياردا الذي بعنقد

معظم المؤركين لصركة الشغساس ان

دوره في تَنْظيمُها وقيانتها كان يبرّ

دور فأوينسا نفسه، وهو اليوم

مهمش ويقيم في شقته المتواضعة في

عدد ١٠٠ الْفُ جِنْدِي الْمِيرِّكِي يَجْبِ ان يبقى في المنطقة لمدة ٢٠ عاماً.

على مسؤازرة الاوكسيناويين ألا وهو هريمة الحرب النيموقراطي الحرعام ١٩٩٣، بعد أربعة عقود في الحكم.

والعبروف عزهذا الحبرب الحبافظ

الترامه الشديد بالتحالف الامنى

والامبركي - اليابانيء ويقول رئيس

مبازاوا واذا فشلنا في تنبير مشكلة

اوكيناوا مسوف يضعف التحالف الامنى وتتبنى مكانت عند الشعب

وتعتقد اجيال اليابانيين المحافظين

نصراء كبيتشي ميازاواً: ان مصير البابان يتوقف على التحالف الامنى

فيما يقول أخرون (اشتراكيون وشيوعيورٌ وقوميون) أن التحالف الامني بتضمن تبعية اليابان للولايات

المتحدة، وانها مجرد خطوة متواضعة متقدمة قليلاً عن حال الاحتلال

والاستعمار. ويقول رئيس وزراء

سابق: أن الشعب الباباني من وجهة

نظر الشياعي القيومينية برغب في

التخلص من اتفاقية الأمن خصوصا

وان احتكاك القوات الاميركية اليومي

بالبابانيين كان يؤدي بصفة مستعرأ

الى استرجاع السابانيين نكريات

الهَّرْيمة والأحتَّلَّالِ. وأخيراً فقد كانت

نهاية الحرب الباردة وتفكك الاتصاد

السوفياتي علامة استفهام كبيرة وراء

القواعد العسكرية الإمدركية في الجرر

اليابانية. وراح اليابانيون يتساطون

لم كل هذه القوات العسكرية الامدركية

التي تزيجم بهسا اراضسينا؟ وعلى

الجأنب الاميركي نجد واششطن أهمية

كنبرة في قوأعيها العسكرية في

أوكيناوا وألجزر اليابانية الاخرى، أذَّ

يستقر فيها ٧٣ الف جندي، وإذا ما

أضفنا البها القيواعد الاميركية

في كوريا الجَــنوبية التي يستقر

فيها ٧٧ الف جندي، يكون مجموع

القوات الإميركية في المنطقة ١١٠ ألاف

جندي، مهمنهم الرئيسية النفاع

عُن حَلَفًاء الولايات المتحدة في

وكانت القواعد الاميركية هذه لا

سيئسا في اوكنيناوا افحادت الجهد

الحربي الأُمبركي في الحرب الكورية ثم الحرب الفيتنامية ثم في حرب

الخُليج الْأَحْسِرة. وفي تَقْرِيرُ صبير مطلع ألعام الجاري كتب مساعد وزير

النفاع الاميركي جوزيف ذاي أن

القبوآعيد العيسكرية توفس الأمن

والحمَّاية للدول الحليَّفة في المُنطقة.

ويضــــيف ناي اذا مــا صحّ نهــاية

الصرب البارية فإن هناك تهديدات

كبيرة تحسيط بالمنطقة تأثي من

الصِّينَ في النرجِـةُ الأولى ثم كوريا

الشيماليَّة. وحبول بقياء القواعبد

العسكرية الاميركية في المنطقة يرى

العرب يمتلون ثلث سكان السودان!

🗆 اسمرا - من احمد هسن بحلي:

الافريقي، والتجمع السياسي لجنوب

• ما هي الخطوط العريضة لبرنامجكم

– توصنت هذه الأحراب السودانية

الجنوبية الى رؤى مشتركة حول

طويلة ومثمرة. وتتمثل هذه الأفكار في

الأعراق، والأجناس، ومُختَلَف العادات

والتقاليد، ومتباين الثقافات

والبيانات واللغات. وهُذَه حقيقة

أدارت لها الأحراب الشمالية ظهرها

كلياً، وسعت بشتى الطرق الى الحاق

السودان بمنطقة الشبرق الأوسط

واحداثها، وتصرفت وكأن السودان

مَنْ الْبِلَدَانَ الْعَرِبِيَّةَ. عَلَمَا أَنْ ٣١ فَـي

الْمُنَّةُ مِنْ سَكَانَ الْسَوْدَانِ هُمْ مِنْ أَصِلَّ

عربي، فَي حينَ ان ٦٩ فَي المُثَلَة هُم مَنْ

السياسية على الغالبية الإفريقية.

يقبل بدولة اسلامية، ولا المسلم يقبل

بدولة مسيحية، ولا الوثنى يقبل بدولة

الى ذلك لا يد من سيادة العدالة

ياسية والاجتماعية، والاقتصادية، التي في تقديري لا يمكن ان تترجم

أ وتكفل مستقبلياً من دون

مساواة الجميع في انتَّذَاذُ القرارات

وتنفينها، بايجاز شنيد لخشى على

مستقبل السودان ووحدته، ما لم يتم

قحل فبوات الأوان استقباط حكومية

«الجبهة الإسلامية القومية» وارساء

دعساثم المسودان الجديد القبائم على

وخمسوصا حزب الأمة والحزب الاتحادي

تحول نوعي في البرنامج السياسي للاحزاب التسمىالية. مع نلك يلاحظ

المراقب السياسي، وجود بوادر مواقف

جديدة. فالأيام وحدها ستكثيف ما اذا

كُانْتُ هَذه الْأَحَزَّابِ تَغْيِرتُ أم ما زالت

● وهل لديكم ضعانات على التزام كل

- لا توجد ضمانات غير قيرتنا

• ما هي طبيعة علاقتكم به والحركة

على الصمود، وعلى مواصلة القاومة

- . و الخلاف الوحيد بوجد في الوسيلة.

فْالحركة الشَّعبيَّة تقاتل بيدً، وتخوص

معركة سياسية بيد أخرى بينما

وانصاد الأصراب الجنوبية، يقاوم

ويزراء السودان السابق الصادق الهدي،

وفي غيرها من الحكومات، هل كانت لكم ثمة

· باعتباركم شاركتم في حكومة رئيس

ميبلوماسيا وسياسيا فقط

النيموقراطي، حدثت فيها تحولات كبيرة؟

• عل تعتقد أن الأصراب الشمالية،

- من الصعوبة الحرّم بحدوث

العلمانية والديموةر اطية.

أسيرة سياستها القسمة.

الأحراب بالاتفاقات المبرمة

الشعبية لتحرير السودان

اسلامية أو مسيحية.

• ماذا تريدون الآن تحديداً؟

ونرى أنَّ جِنور الأزمة السودانية

قضَّنايًّا مصوَّريَّةً عنة بعد تقاش

لسودان

السياسي؟

🔳 يشهد السودان اليوم هجمات عسكرية متبادلة في مناطقه الجنوبية المتاخمة لأوغندا في وقت تهدد اليوبيا بفتح حدودها أمام المتمرديين الأمر الذي يريد من احتمال اشتعال الجبهات في أكثر من مكان في جنوب البلاد وشمالها وريما في

وبسبب تطورات الشبهور الأخيرة التي تمثثت بانعقاد مؤتمر اسمرا وقطع علاقات اريتريا بالسودان ثم حصول جون قرنق على مساعدات وأسلحة ونخيرة وإمكان حدوث خلل في الموازين العسكرية في الجنوب لمصلحة المتمردين فتحت والحياة؛ ملف السودانَّ وحاورت قادة المعارضَّة في محاولة منها المعرفة مستقبل البلاد في ضوء الظروف الجديدة. فالتقت رئيس «الحَّركة الشَّعبية لتحرير السودان، جون قرنق، الأمين العام لحزب الأمة عمر نور الدايم، الأمين العام لمؤتمر البجا محمد طاهر بابكر، قائد والقيادة الشرعية، الفريق عبدالرحمن سعيد، رئيس وقوات التحالف الوطنية، العميد عبدالعزيز خالد، ورئيس واتحاد الأحزاب الجنوبية، اليابا

وهنا نص حديث رئيس «اتحاد الاحزاب الجنوبية» اليابا جيمس سرور.

علاقة بـ والجبهة الاسلامية القرمية ٥٠ ● نود ان تحدد لنا الأحسزاب التي - طبعاً كنا معاً داخل الجمعية يتالف منها داتحاد الأحزاب الجنوبية-؟ الوطنية السودانية، لكن لم يحنث أي - «اتصاد الأحسراب الجنوبية» لا بعيدو ان يكون بمثابة مظلة نستة تلاق أو تعاون بيننا. राउध 🍎 احزاب سياسية جنوبية وهي: الحزب الفيديرالي السوداني، حرب الشعب – لسبب أساسى وهو ان • الجبهة التقدمي، المؤتمر الإفريقي السودائي، حزب سانو، مؤتمر الشعب السودائي الإسلامية القومية، كانت ومنذ

السداية تسمعي لأقيامية دولة عبربيية الأ واسلامية، في حين ان التحاد الأحراب الجنوبية، رفع منذ أمد بعيد شعار وها ننجن البسوم نرى سا النظام بمرت السودان جنوبأ وشمالأ

> فإنه يحصد أرواح كل السودانيين من والأمس المصرن والمؤلم صقبأ ان جنوب السودان تصول الى مقسرة حَمَّاعُيةَ للشَّبَابُ النَينَ تَمَتَّ تَعَبِئْتُهُمْ تُحت شُعار الْجِهَاد، ورُجِتُ بِهِدُ حكومة الفريق عمر البشير في حرب

Figure 2 man 2 miles

- - - حمد في شهر

AND SHOWN IN THE

8 8 ELA! --.

集5.3 --- --

grafe , 30 mm "

NYA- - -

age waynes a sign of

, --

-

> 100

1 24 2 -

977 4 .

ح سيد ينظير

my one -

AND HAM.

مهي بد پير

سنيد دي وسيد

my g =

شرقاً وغرباً. وان الجهاد لم يعد سيفاً مسلطاً على رقاب الجنوبيين بالعكس

وتأمل أن تساهم سياسة «الجبهة الاسلامية القومية، المدمرة في فتح عيون وعقول الاخوة في الشمال على اخطائهم السابقة، والمُخَاطر العديدة المحدقية بالسودان، وذلك لأنقاذ هذا الوطن المنكوب قبل وقوع الواقعة.

• ما تقويمك لبرنامج والتجمع الوطمي وابعسادها تكمن في مستساولة بسط ألأقلية العربية هيمنتها الاقتصابية، وقبضتها العسكرية، وشياراتها التاريضية للسودان في تجاوز كل ارمساته المزمسنة أذا مسا نجح في - لا بد من قيمام وحدة السودان الأطاحة بحكومة البشير - الترابي، على أساس لحترام تنوع البلاد، ولا يد من فسصل الدين عن الدولة، وتكون والتزم حرفيا بالبرنامع السياسي المُواطِنَة هي القَاعَدة. فَفَي بَلد مُتَعِيدً المتفق علييه من قبل كل اعضائه، النيانات مثل السودان فلا السيحي

واذا مسا فسشل، فسنك يعنى فسلل سنسروع بنسآء السودان ألجسيد والموحد بكل ما يترتب عليه من عواقب الا تخشى من النتائج السلبية التي

قد تنجم من جراء ممارسة الجميع لبدا حق تقرير المصير في السودان؟ - الانفساق بين قبوى المسارضية الوطنية والنيموقراطية ينص على ممارسة مبدأ حق تقرير المسير ليس مساشرة بعد سقوط النظام الصالي، وانما قبل نهاية الرحلة الانتقالية والهسنف من وراء ننك هو تنقيه

الْأجواء، وتصفية النفوس من مُعائن الماضي وآلام الحاضر ومكاوف ولا أعسقد أن أحدا يرغب في تكوين دويلة صسغيسرة هنآ وهناك بالعُكْسَ فَإِن كل السودانيين يتطلعون لبناء سودان جعيد قوي بوحسته القائمة على أسس احترام حقوق كل

القوميات التي يتالف منها شعب

ولا أفهم أسبباب مختاوف بعض الأطراف السبودانيية العبارضية في الاقرار بصدر رحب وعقل مفتوح بحق تقرير المصير، فأذا كان الشوف على وحدة السودان، فإن دنه الوحدة لن تكون بالقود، ولن تدوم في ظلَّ سيادة شكوك متبادلة. لذا عليناً أن مثق في

وسيتقيله. ♦ كيف تنظر إلى مستقبل السودان؟ - لا أريد إن اكون متشائماً، ولإ أرغب أيضماً في إن أكون منفائلاً بصورة محانعة لا ترتكز على معطيات واقعية.

شعبنا حبتى يثق بدوره بقيادته

كلُّ منا في الأمير التي أرى بصيص ضوء خافت في اعماق نفق السودان المظلم، وهذا في حد ذاته مؤشر يحمل في طيات غير دُلالة.

غدانسك الا انه بؤكيد على الملأ ان دفاوينسا باع القضية مرات ومرات ويقول الباحث البريطاني روجر ونبسر في كتساب والرجل العباريء

الصادر في لندن حبيثاً ويتناول سيرة لرئيس فأوينسا منذ طفولته الشدية الى أن وصل الى البيت الأبيض (مقر الرئاسة البولندية) أن الرئيس ولا بعتبر من الرجال الاستراتيجيين. فهو نظم جبيد، لكنه لا ينجح الأعنيميا يتقيد اللاعبون بشروطه (...) فهو لا يستطيع ان يحتمل الجلوس في قصر وارسو ويتعامل مع اشخاص واسعى العلم ينشطون تحتّ قبة البرغان. (...) وتبدو أمور كثيرة يشتهر بها الآن غُرْيبِة عن حياته السابقة، من تلك محادلاته العلنية مع زملائه السابقين في التضامن وتوبيثاته للبرلمان

عن خيلاء فأوينسا ومزاجه المتقلب ودأطواره الغريبة وضعفه الشخصى تحاه الشخصيات ذات النفوذ القويّ اذ يضبعنهم بمنزلة الأب حستى ولو كانوا بيكتاتوريين من قادة الحرب الشيوعيء.

وأخر ممارسات الرئيس فاوينسا في هذا الاطار كسان مسوقسف الذي تعدى يه كل من ترشح للرئاسة ضده من أحراب اليمين والوسط حين قبال عن حباكيمية المصرف المركيري الكاثولىكيدة المصافظة هائآ غرونكي فيتش فالتروهي المراة الوحسدة الني خاضت السباق الرئاسي في الجـــولة الاولى من الانتخابات ويجب ان تستقيل من منصبها كي تتفرغ للعمل بالسياسة بعد هريمتها المنكرة في الانتخابات، واكد ان ما قاله بخصوص فالتر وينطبق ايضك على الناثب العكم

تابیوش ریانسکی، واعتبر الراقبون ان تصریحاته هذه هی بعثصابهٔ انذار او دعسوة للاستقالة من تلقاء نفسها لأنه سفعل ثلك في حسالة فوزه بالانتحمابات، وكائت فالتر قد حصلت على نسبة ٣ في المُثَّة من الإصنوات وزيلتسكي على ٥,٦ في المشة ويفترض ان هذه الاصوأت ستنتهى اليه بعد انسحابها لو أتقن اسرار اللُّعبة الديموقراطية. الا أن المراقبين لا يعتقدون أن هذه الاصوات ستكون لصائحه بمجملها بعد تصريحاته شده.

السابقة، المؤكد ان صنابيق الاستسراع أ**بع**د تقدير.

لجهة تعاملها مع الدول الشيوعية

وتغير تحالفاته المستديم. ويفسح يوشير حيثرأ ليس بقليل

ولا ريب ان عودة الشيبوعيين الي السلطة في بولندا ستطرح سوالأ مدوياً حولَ اهمية رغيف الخَبِرْ مقابل التتموقراطية فهل تكون القحرية السولننية بمشابة الدرس الأول للدول الغربية

ستجيب عن ذلك غدا أو بعد غد على

ستراتيجية، وانها تفيد في تجنب النطقة سباق التسلح فضلاً عَن أنها استطلاعات للرآي العام ان اكثر من ٨٠ في المئة من الساباذيين تؤمد تفتح الباب امام الاستقرار والازدهار استثندام قوات الدفاع الذاتي الى وأخيراً يكتب ناي في تقريره ان جانب الاساليب الديبلوساسية في مواجهة العدوانُ الخارجي.

الامدركيون انها تربط دول المنطقة قوات العفاع الذاتي التي تم انشاؤها عام ١٩٥٤ من اسلحة منقصلة للقوات والولايات المتسحدة بأهداف امنسة العسكرية والسياسية واستعادة بعدما رفعت تكاليف الاتضاق الامني «الإصيركي - الياباني، من ٥٠ الى ٥٠ أ اليسابان دورها الأسسيسوي. وبدات البرية والبحرية والجوية. وتشير المعارك البرلانية بمناقشة ألمادة في المُنَّةُ اذَّ تقرر أنْ تعفُّع الْبِابِانِ نَهاية العام الجاري حوالي ٥ بالايين دولار التناسيعية في الدستيور الذي تحظر نفقات ٤٥ الفّ جندي في ١٢ قاعدة فيّ استعمال القوة العسكرية حظرا كاملأ في تسوية النزاعات الدولية. وطالت اليابان معارك الاصلاح السياسة الخارجية ـ على مدى السنوات العشير (١٩٨٥ وتحديداً علاقاتها مع الولايات المتحدة وثمة عامل أخر يشجع اليابانيين - ١٩٩٥) الماضية ما فتئ الاميركيون

ات البولندية الاختبار الاول لعلاقة الغرب بالدول الشيوعية السابقة

بولندا تُحانِّناً جاداً بين مختلف القوي السياسية في اطأر الاستعدادات للجولة الثانية من الانتخابات الرُّئاسِية المقرر تنفينها يوم الأحد. وكان الرئيس ليخ فاوينسا حصل ي الجولة الاولى على ٣٠ في المئة من صوات الناخبين مقابل ٣٨ في المئة لمنافسية الرئيسي مرشح اليسيار الديموقراطي الكسندر كفاستيفسكي.

وضَّاعَـفْتَ هَذه النتَّـبِجِـة من حالًا التنافس على المستوى الداخلي وفي الوقت ذاته اقلقت الدوائر السياسية في الغرب، وجعلتها تترقب نتائج الحولة الثانية بكثير من الآهتمام. نلك لأنَّ الْانتَدَابَاتَ الرئَّاسِيةَ الصاليَّة في بولندا ليست عانية. كما أن حُسارةً الرئيس فاوينسا لصالح كفاستيفسكي ان تقتصر على تعديلات طفيفة في برامج التسقسيمات الصسحسي والاجتماعية أو في الاساليب التنموية لتحسين اداء الاقتصاد الوطني وضغ السوق بالمزيد من فرص العملِّ. لكنها تنطوي على قدر كبير من التحولات. لا بل يمكن القول انها ستتحاوز بتباثيراتها السباسية الساحة البولندية الى الجوار الأقليمي. كما انها سنرشي بظلالها الثقيلة على توجبهات واشنطن والدوائر الغربية عمومأ لجهة رسم مستقيل القارة الاوروبية السياسي في مرحلة ما بعد الحرب الباردة. ومع أن تحسالك الد

الديموةراطي الذي يضم بشكل رئيسي الشيوعيين السابقين وحزب الفلاحين الشَّرِيَّاءُ فِي السَّلْطَةُ طَوَّالُ الصهِـوَّدُ الشحيوعيمة في بولندا منذ المحرب العالمية الشائية حرص في برامجه الانتخبابية على تطمين الجدوار الاقليمي بضرورة الصفاط على الدبحوقراطية واحترام الحريات وعدم الصودة الى النظام التسمولي، كذلك سعى لتطمين رؤوس الاموال الاحتبية من خلال تشديده على ضرورة الإنقاء على سياسة اقتصاد السوق في برامحه التنموية المقبلة الاانه يتميز بجصلة من المواقف السحصاسية والاقتصادية المعارضة للنهج الذي أرساه فاوينسا منذ وصوله الى

فعلى المستوى السياسي لا يرى التحالف أية مبررات لاتفاق وألشراكة من أجل السَّلام، الذي وقعه الرئيس فاوينسا الى جانب رؤساء تشيخيا وسلوفاكيا ورومانيا وهنغاريا مع الرئيس الأميركي بيل كلينتور في العام الماضي، كما أن مسألة الإنضمام للحلف الاطلسي ليسست واردة في برامجه واذا لم يستق بلك الأنضماء الى الجموعة الاوروبية بعضوية كامَّلة وغير منقوصة ، لا بل أن بعضً قيانتُ النُّحالفَ يرى الانضمام الى اتفاقية الشراكة من أجل السلام

والتقسيم مرات عدة باسم الكنيسة حبن كانت حدود مملكتها لغابة القرن

الخامس عشر تعتد من جبل الكريات

حثى بدر البلطيق اذ كانت جمهورية

أما في الاطار الاقتصادي فيؤكد

التحالف في برنامجه الانتخابي على

التحسك بالله أقتصاد السوق آلا انه

يعتبر ان العلاج بالصدمة كأنّ مكلفأ

للغاية بحيث دفع بشرائح واسعة من

المجتمع الى دوامة الفقر والجوع تزيد

نسبتها عن ٧٠ في المئة في المدن و٩٠٠

في المُئية في الريف، مقابل تراء حفية

قلُبلة من بطانة الحكم، كيمها أن

مؤشيرات البطالة صا زالت تشعياظم

يوميناً وأسحار السلع تسجل أرقاماً

فُلْكَيَّةً، والنَّقَد الوطنيَّ في سهب الربيح

مقابل العملات الإجتبية. أذ يساوي

النولار الواحد ١٧ الف «زلطي» بينما

المعطل الوسطى للاجور يتراوح بين

مليون وطيون ونصف مليون ، رَاطَي،

الاستقرار الاجتماعي لا بد من احداث

ويؤكد التحالف انه لضحابة

لاتفيا ضمن السيادة البولنبية.

ويرى قادة التحالف بهذا عودة

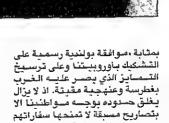
بمثابة ، صوافقة بولندية رسمية على التشكيك باوروبيتنا وعلى ترسيخ التسمسايل الذي بحسر عليسه الخسرب بعطرسة وعنهجمة مقدتة. اذ لا درال يغلق حسوده بوجسه مسواطئينا الا بتصاريح مسبقة لاتمندها سفاراتهم

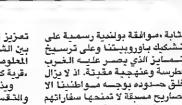
من دون صمانات مالية كبيرة. كما بأخذون على الغرب تنصله لبوم سوى فينات من اندهدر. أمنا سقف الداا بليون دولارم ونصيب وارسو منها بحدود ٢٠ في المنة علم



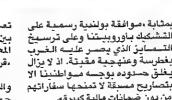
من الوعود التي أغدقها اعلينا ابان مرحلة التغييرات ولم يصل منها لغاية الاصوال الغربية المستثمرة في بلدان شرق أوروبا بمجملها لم تتجاوز رغم انهسا الدولة الاولى ألتى اثارت زوبعة التغييرات بوجه النظم الشمولية، كتلك يعترض التحالف على نهج والكتلة، الذِّي يُستعي الرئيس فاوينسا لترسيحه داخليا مز خلال اعادة انتاج النور السياسي للكئيسة،

وخارجياً من خيلال تبني طروحيات الفاتيكان ومن خلال اللحاق بمجموعة افتشغراده.





الى سياسات العصور الوسطى الذي نفعت أوروبا اثماناً بأهظة لهاً. هذا في الوقتُ الَّذِي يشجه فيه العالم الي



وهم العلاقة مع العالم

الكتاب: دداخل الفأر – العمل واللعب في عالم بيزني، (بالاتكليزية) الكاتب: مجموعة من الباحثين الناشر: مطبعة جامعة ديوك الأميركية،

رلجعته: أن سولومو

■ من الواضح أن تحليلًا ثقافياً متعدد الأوجبة لعالم والت بيرثى يجاول أن يرصيد الثبقاقية الشبعيد الأميركية الراهنة والصضارة الرأسمالية الاستهلاكية عُموماً، مهمة تصعب على باحث وأحد. ونجاح هذا الكتابُ في تغطية موضوعة يعود الى تعاون ارتعة من البيادين همدين أكوينتيز وشلتيون والدرب وسيوزان

طشعبا كبايلاناني للت

التسميات استأسى وهوائل والجيهة

الوهفيية السودانية كإلايتك

الكمسلامست العنوسية كالدويظ

كالجندافية فسنبغى لاصابة بوية عربية

والعملامية، في هايران، تعاد الأمرا

أوها محن البنوديري بيما

المعطاء دهرت السودار هوبأ وتناآ

بشبرقا وغربا واراحتياد لديدج

فرقه بمصد رو - كل السودهيراد

والامسر المصرر والمؤادهة ال

هموپ السنودان مصول الى ^{مقترا}

جمه عبية للشبيات البين نمت تعنقه

محت شبيعيار الصيباد وزدده

حكومة الفريق عمر النسير في 90

ويامل أن تساغد سياسة المؤ

الاستلاصية القوصية المنمرة فيالا

عيون وعقول الاخوة في التعالم ا

الخطائهم المسابقة. والمقاطر ثفيا

اللحدقية بالسبودان، وبلك لاتفعالا الوملن المنكوب قنن وقوع الواقعة

الديموفراضي. - المستشد ان المشجمع الوطنم

التبعوق راطيء يشمل حقا الفرما النساريضية للسودان في تجاوزه ازمساته المزمسنة اداسا نجاله الإطاحة بحكومة البشير - الترام والترد حرفيا بالبريامج السباء

المشفق علسيه مر قبز كراعضة واذا مسا فسشل فسئلك بعني فخ

مشروع بناء السودار أبدج

والموحد مكل ما يترتب عليه مز عية

قد شجم من حراء معارسة الحدي لداه

الوطنية والتيدوقراطية بنعريم

معارسة مبدأ حق تقرير المسرسد

مصاشيرة بعد سقوط النظام المالي

وانعا قبل نهاية المرحنة الانتقلبة

والعدف مز وراء ذلا مو سا

الأجواء، ونصفية النعوس من ضعار

الماضي والام الصاضر ومشالة

تكوير دويلة صحبيرة هنا وهنة

مقعكس فأن كل السودانيين بضعود

كيف شطر إلى مستقبل السوائل

لا أريد ال أكور منشالها

النظم، وهذا في حد ذاته مؤشر يديا

في منياته غير دلالة.

ومستقبله.

لبداه سيودان جيديد قنوي بومنا

ولا أعسقد أن احدا برعبالي

يتقرين التصبير في السود ن

• الا تحشر من المثالع المشياهم

- الانعساق بين قسوى المعارض

ما تقویف تعربامج التجافام

مور ايمي تمسن

المكاور او شعاول سد

﴿ ويليس وكارين كلوغمان. بحسمل الكتساب الذي يقع في فصلًا تنوعاً في المواضيع. ومن بينها: العلاقة بين التكنولوجيا والمتعة، وحضيارة الاستبهلاته وسياسات الهوية، والتخريب الذي يحدثه موقف «الحقيقي»ُ و«المصطنع»ُ. الاران اكثر ماً يثير الاهتمام المنظور العام للحضارة الاسيركية من خلال براسة ظاهرة اعالم بدرتي، وكيف أن هذه الحضارة هى نتاج ودافع للعلاقة التي يتوهمها الأسيركيون العابيون مع وإقعهم

يعالج واحد من القصول الميكرة وضوع المتعة والتكنولوجيا. وتقدم سُورُانَ ويليس مقارناتِ بِين عَالم بيرني، ووكوني ايلانده مدينة الملاهي الْكِيْرِي ٱلْتِي انْشَنْت في اوائل القرن، عندما ابت التحولوجيات الحنيثة الى

تغيير عميق في انماط العمل والحياة. ومكنت مستينة الملاهي الزوار من أتحدي بني واليات الصناعة في مطلع القرنُّ الْعشرينُ، هذه الفكرةُ في ان التكنولوجيا، الماسخة انسانية الانسان والدافعة إلى تغريبه، يمكن أن تكون في الوقت نفسه واسطة للمتعة، وهي أيضًا الرسالة التي توجهها مديقة مسالم بيزنيء حسيث يمكن للتجربة الإنسانية، من خلال اللعب والإستمتاع، استيعاب التكنولوجيات الْكُثر لا أنَّسانيةً. وأَعْتَير هَنَّاءُ كُمَا تلاحظ سيوران وبليس، أن وعيالم

انتاجها البه في شكل وواقع وهميء

ستبقى للخاتمة الماسومة التى

اختبارها دولوزكي يضبع حدأ لحياته

مدخلأ لتساؤلات عدة تهم وبالاساس

مسالتي الارادة والاشتيان من قبل

فيلسوف وضع مشباغله وشواغله

الفلسقية تحت سهم اقوة المعرفة

الكيب أن الرجل كان واهناً جسمانياً بسبب خلل في جمهاره

التنفسي، لكن معارفه وأصدقاءه لم

يتصوروا انه سيقدم على ما قام به

سقراط هين تجرع السم او على ما قام

به امبيدوقليس حين رمي بنفسه في

منساه الاثناء بعب أرادة القبول، ارادة

القوة، أرادة المعرفة، وجب الصديث

الأن عن ارادة الموت والشي هيي قي

صميم السؤال القلسلى، بصفته ارادة

الكلمية على أقيلام الذين عكفوا على

نتاج بولورُ. وثعني الفيلسوف القارئ

الذي بواكب بتآن بالغ تعينات الاسئلة

ثم تصولاتها، وتبعناً لهذا الشنغل

الشاغل قيمت الأنسقة الفلسفية التي

اشتفل عليها دولور اسرارها

ويواطئها فنصدوصه عن ميوم،

سبيئوزا، هيغل، نيتشه أصبحت

وممرات احسارية، لكل النين تساريوا

هؤلاء الفلاسيفة او رغيبوا في

مقاربتهم. تخليص الفكر من مركزيته

نفيه عبر ممارسة ترحالية الى عاية

استنفاده، لاجل ابتكاره على قوام

خطابي ومفاهيمي جديد: تلك هي

الاستراتيجية التي اتبعها دولور في

الحاثه. وقد ألخلتُ هذه الاستراتيجياً

الْحَيْرَةُ فَي بَالُ اكْثَارَ مِنْ قَيْلِسُ وَفَ

ناهيك عن البلبلة التي احدثتها في

صفوف الطلبة والإسائذة الذبن كانوأ

يتحلقون كل يوم ثلثاء من حوله في

حامعة فانسان السابقة. فقيمًا كان

والشغيل حكثيراً مسا ترددت شذه

القول والعرفة معا.

التي كان نينشه أحد دعائها البارزين،

سرني يستعمل التكنولوجيات نفسها الَّتِي ٱستعملت في حرب الخليج، يرى كثير من ناقدي الحضارة ان التَّهُدُّمُ التَّكَثُولُوجِي الْلِثَّهَلِ بِسِاهُمُغِيُّ الأَرْمَةُ التِّي تَطْبِهِدُهَا غَالْبِيةً الْجَثَمَعَاتُ في عصر الراسمالية التاخي، جيث يفُقد الفرد أحشاسه بحقيقته أو وجبوده المادي. ويطلق البعض على هذه المرحلة اسمءمنا يعند الحنداثة ويتمثل الوضع ايضا في ما يمكن تسميته والاغراق الاعلاميء الذي يعانى منه الكثيرون، والسيل الهائر البيومي من الانتاج النسخي للصبور والاعمال الفنية والتصاميم وغيرها. هُكذا نحد أن زيارة الي وعالم بيزني، تكشف «اخترال التماير بين الحقية والمصطنع الى بيئة من صنع الانسان كل شيء قيها يثير النفشة. أو أن هناك وأزالة ما بعد حداثية للفرق بين خشبة السرح والواقعه وهو ناتج عـرضي غـريب لمحـتـمع راه

تُستحوَّدُ فيهُ أطرُ الثقافةُ الشعبياً ووسناثل الأعبلام على العبلاقية بأن عالمية ويصبيح والتبضع فعالية الشنخص ووضبعه الحقيقى وتعيد

وكما لاحظ الناقد الحضاري الفرنسي جان برودريار فإن «الراسمالية تحدد بنى كل اساليبنا للمعرفة، حتى اللغة». وُهذّا هُو السُّيساقِ الذي يمكننا من استيعاب مسخرة مثل عقد مئة الف رُبِجِـةً في امقصورة الإعراس، في «عالم بيزَّني» الواقعة تحت ظلال «قلعة

تغرض والحضارة التكاملية، التي تنبع منها فكرة «عالم بيزنى، على ذاتُ الفرد عدداً من الذوات أو الهويات كعفرد ومستهلك ومواطن وفرد في عسائلة ، وهذه الذات الاخسسرة هم المسيطرة تُسويقيا، اذ يجريُ تُصويرُ معالم بيزني، بوماً وكانه المكأن المثالم الرحلة عائلية في بيلة ممتعة ونظيفة وأمنة، مع ذلك لا يمكن المدد الامن على علانه، كما اكتشفت احدى السيدات. فقد اضَّاعَت السيدة ابدَّها البالَّعُ من العسمسر اربع سنوات واخستما السؤولون عن الأمن الى غرفة الراقبة، حيث رأت على احدى الشاشات ولدها يحمله خاطفه، الذي تمكن من تخديره وتغيير ملابسه وقص شعره قبل محاولة الهرب به الى خارج الحبيقة! هذا الصابث المقلِّق يربِّل الغَشَّاء البِّراق عن والحلم الأسيركي، ويشبير الى يقع المغرب؟،،

الواقع الاميركي على خَفَيقَتُه. في مكان اخس من الكتساب تبسرز ظاهرة عالم بيرني، على انها ألصورة الشائية للحضارة الاسيركية ادعائها بانها جنة الستهلكين. فهناك «شبكة من مناطق التسوق تنتشر في ارجاء الحديقة لتجعلها بمثابة سوق واحدة كبيرقه ويبرز هذا ءالعالم الذي لا تحدده حدود أن الراسمالية سوق

مقبولة اثناء قضَّاء العطلة م أن عمالم

الصراع الطبقي، الأمبريالية، كان هو

بلتزم وقفات تحليلية لتمييز الفلسة

عِنَ الاينبولوجي، وفي هذه الطلبسة

يشبير الفيلسوف الفرنسي بول فابن

محين كان دولوز بأخذ الكلمة، بمنز

الحاضرون لأول مرة طيران الذبأبُّ

تميكرت الفستسرة أثذاك بفسوره

ايديولوچية يسارية. غير ان شعار

دولوز كان دائماً هو ،فكر أكثر وخطامة

على سخريته ومساطته الرابيكالية

عن ماهيات السياسة. اكتسبت فلسفّة

دولور هيستها من «المسداقيات

الْفُلْسُفْسِةُ، التي عَقَدَمًا مَعَ كُلُ مَنْ

المطل النَّفسانيُّ فيليكس حَاثاريُّ والقيلسوف ميشيل فوكو، مع الأول

وقع أكثر مع كتاب، ومع الثاني مارس

نوعاً من الإحستفياء تبالنكياء. هذه

الصداقة الفلسفية هي بمثابة تكامل

سعرفي، أضاف فيأتكس جناتاري

مكونة الُطبِ النفسي لساءلات دولورْ،

وكأنت الحصيلة ثورة معرفية هاثلة

توجت في نصسوص مثل ،اوبيب

المُصَادِم، وألف منصبة م كافكا: من أجل

أنب قاصر» مما هي القلسفة؛ و التخ...

اما صداقته بغوكو فقد توجتها

نصوص تعاقدت عند مفترقاتها استلة

كل والحد منهما، نصوص لا حير فيها

الشابين من حق، دولور لكن، فسيما

التحق فوكو بركب البنبويين مجادلا

في فروع روافدها من لسائبات، تحليل

يشتقل ضمن المادة الخنام للقلسفة.

والمدورة التي ترافق مشغل دولور

هى صدورة قييًلسوف يعمل بالباع

والذراع. انها أمبيريقية أو تجريبية

تتعاينٌ فيها المُفَاهُيمُ قبل تعينها، أي

قعل أكتسابها لمعان جديدة، ولريما

كان نيشته هو الجسر الذي يتخاطب

عبره دولوز وفوكو وعلاقتهما بهذه

الفيلسوف لم تكن عالقة البهار أو

سى، انشروبولوجيا... بقى دولوز

وحين توفي فوكسو كانت كلفة

أقَلَّهُ. كَانْتَ اسْئِلَةُ الْمِادِلُينَ تَنْكُسُ

ديرني، ينفع حضارة الاستهلاك الى مستوى لم تبلغه من قبل. من اكثر القصول اثارة للاهتمام نلك الذي يتناول «مسعسرض ابكوت للعالم، في «عالم ديرني» الذي يفترضُ ان يقدم نمونجا عن كلُّ بلد في العالم

مستمدا من صفاته الحضارية المميرة. على سبيل المثال يقدم المعرض فرنسا على انها بلد والعطور والماكسياج والنبيذ والكعك واللوهات الانطباعية وراقسمسات تولوز لوتربكه. وتكفى تضُع خَطُو اتِ لَنْقُلُ زَائِنَ وَأَنِكُونَ، مِنْ المفرب الى المكسدك، ويمكنه التحول في أرْجاء العالم من دون مغادرة منينة اورلاندو، وهو مثال جيد على الطربقة التي يستحوذ بها العالم الصناعي ي معرفياً على البلاد والشعوب الاخرى، أي معرفتها حسب الطريقة الغربية في المعرفة. ويقدم الكتاب شاباً مغربياً يدرس الطب في اميركا ترك الدراسية مدة سنة وعيمل في

الجناح المغسربي من «ابكوت». وكسانً الإعلانُ عن العملُ وصفه بأنه ، فرصة لتعريف الزائرين على تاريخ وتقاليد، السؤال الوَحيد من الرُوار كان: «أين

ً يقدم كتباب «داخل الفار» فحصباً شباميلاً وصبريضاً لإحبدي اشتهر مؤسسات الثقافة الشعيبة الامبركية، ويمكن اعتباره اطروحة عن الاستهلاك والسلع والرغبات وواقع ما بعد الحداثة في الثقافة الشعبية الاميركية. وتخلص الأبحاث الى القول بأن ءعلى مشروع ديرتي أن يستمر في الأضافة الى نُفْسُهُ الَّيُّ مِا لَا نَهَائِهُ، فَيَ الْحَاوِلَةَ الدائصة لتقبيم أكثر وأكثر من الشيء

الرجات التي تحدثها استلته فدناء ثم

كيف نمرر هُذه الخَصَات في كتابة غير

في تذويب المقاربات الكليانية التي

اخْتَرَلْتُهُ أما الى مُفيلسوفَ القَومُ، أَق

مداعدة الإنسان المتعالىء. للكتسابة عن نيستشسه، لا بد من

احتسار أطوار هي بمثابة امشحانات

فكرية لا يخرج منها المتأمل بالضرورة

سَــاَكُا. أَمَّم مَـّا فَيْ نصوص نيتشّه اللامغُول وليس أَكْفُولُ بقـــول لنا

دولورٌ. كما ان نيتشه على النقيض من

افسلاطون، ديكارت، هيسجل، يوفسر

امكانية الاقلات من المصاكاة، التصادل

والوحدة، الى ما هو تغيري، اختلافي

وتعددي. ويقضل نيتشبه ركب دولورً

انسقة تعددية تتقاطع اسئلتها

باستمرار مع اسئلة اخرى: الرواية

تَثْرِاكِبٌ مُعَ القَطعية القلسفية، مع

اللوحية القُنبية... ميؤلفة في ممالك

مع دولورُ فعقدت فكرة الميسرات

دلالتمهماً. لم يكن هممه ترك تلامسة

واتباع يعقدون له بعد عبابه

الاربعينات او المثوية بقدر ما كان

يامل في انبشاق مشحاورين عجر

القارات الضمس لهم قصرة احداث

نقلات ترحالية لفكره. ولن يؤثر رحيله

بالكاد على الشبكة التي كانت موجودة

من قبل والتي أصاءت مساهمتها من

اليابان، أميركا الجنوبية والشمالية،

أوروباً، مع غصيات واضم للعبالم

العربي، المسارب العديدة لهذا الفكر،

المركزية وتحتفي بالترهال والبراري

بصفتها نماذج فكرية، تهمذا لأنها

تلتقى وماهية الحضارة العربية التو

هي تحصلة البر والصحراء والتيه

الم ينقل الشعراء الجاهليون عبر قول

مرتحل فضاء الصحراء والبرية

بصفته تعينأ للسراب والحقيقة معأء

ان فلسفة يولوز التي تنهض ضيد

الكلمات سيمفونية ابداعية راقية.

فجحت براسات دولوز عند نيئشه

ابتالوكالفينو

🔳 كان جيوفانينو وسيرينيلا يتمشيان معا على طول السكة الصديد. في الاسفل كان بحر محرشف من الازرق الداكن الصباقي، في الاعلى سماء مخططة قليلاً بقيوم بيضاء. كأنت

خطوط السكة الصبيد تومض وتشتعل حرارة. كان التنزه طوال السكة الحديد مسلياً، وثمة الكثير من الالعاب للتسلية. يتوازن على أحد غطي السكة متمسكا بيدها فيما تتقدم هي ماشية فوق الخط الآخر، أو لريما يقفران سوية من عارضة خشبية الى التالية من غير ان يدعا قصيهما يلمسان المجارة ما بينهما، كان جيوفانينو وسيرينيلا خرجا للبحث عن السلطعمونات والآن كانا قسروا

استكشاف خطوط السكة الحديد وصولاً حتى النفق. كان يحب اللعب مع سيرينيلا، اذ أنها لم تكن تتصرف كما كانت تفعل كل الفتيات الصغيرات اللواتي يمتلكهن دومأ الخوف وينفجرن بالبكاء عند كل دعابة كلما كان جيوفانينو يقول «هيا ندّمب الى هناك»، أو ولنفحل هذاء، كانت سيرينيلا تنبعه على الدوم من دون

مبينغه!! اجفل كالاهما ونظرا الى الأعلى. انقصف علك للهاتف من على ذروة العمود. كان الصوت أشيه بلقالاق حديدي أقفل فصأة منقاريه. وقفا بأنفيهما المنتصبين في ألهواء وراقبا . مؤسف انهما لم يريا ذلك! الآن، سوف أن يحدث البنة من جديد.

قال جيوفانينو، وثمة قطار مقبل، لم تتحرك سيرينيلا من على السكة الحديد. سألت

استدار جيوفانينو متطلعاً بطريقة استيضاحية. أشبار باتجاه ثقب النفق الاسبود الذي بدا واضبحا للحظة، ثم معشيًّا في اللحظة التالية خلَّل سديم القيظ اللامرئي المنبثق من خُط السكة الحديد الدجري. انبرى قائلاً «من نلك الصوب»، بدأ كننهما سمعا

فعلياً صهيلاً من عتمة النفق، وابصرا القطار يظهر فجأة قانفاً ناراً ودخاناً، والعجلات تلتهم من دون رحمة السكة الحديد فيما يندفع بعنف. «الى أين سنترجه يا جيرفانينو؟». كان هناك نبتات ضخمة قاتمة من صنف الالرة في

الاسفل ناحية البحر، ومحوطة بنبتات قرّاص كثيفة لأ يمكن اختراقها، بينما عند أعلى جانب التلة امتد وشيع متعرش بأوراقه التخينة ولكن من غير رهور. لم يكن هناك أي اشارة بعد للقطار، لريما كان يتقدم مطفئاً المحرك، وقد ينقض عليهما على حين غرة. لكن جيوفانيتر كان عثر آلان على فتحة في الوشيع، صاح

السياج تحت الوشيع كان عبارة عن قضيب سكة للحديد قديم ومنحن. عند موضع ما التوى بعنف كلياً على الارض كمثل زاوية صفحة من الورق. كان جيوفانينو انسل داخل الفجوة وعلى وشك ان يترارى الأن كلياً ..

«ساعيتي يا جيوفانيتر». رجدا نفسيهما عند زارية حديقة، يحبوان على الاربع داخل سرير من الازهار، وشعرهما ملي، بِالأوراق اليابسة والطحلب. كان كل شي سأكنأً، لم تكن أي ورقة تضطرب.

هيا " انبري جيرفانينو قائلاً، وهزت سيرينيلا رأسها بالجواب موافقة. كانت هناك شجرات كبيرة عتيقة الاوكاليبتوس اللحمي اللون تتخللها ممرات مفروشة بالحصى، مشى جيوفانيتو وسيرينيلا على رؤوس اصابعهما عبر المرات منتبهين الى عدم سحق الحصني بجلبة، افترض لو

ظهر المالكون الأن؟ كَانَ كُلُّ شَيءٌ جِميلاً جِداً. منعطفات ضيقة وفي الاعلى أوراق اوكالبتوس متجعدة وقطع من سماءً. غير انها كانت جاثمة على الدوام تلك الفكرة المتلقة بكونها لم تكن حديقتهما. وأنه كان في الوسع ان

«طريق الشبح» الفائزة بجائزة بوكر ١٩٩٥

الرشاش كان سيصدر صخباً عالياً، لكن من على حافة الحوض. غطس عميقاً عميقاً وعيناه مفتوحتان على وسعهما، مبصراً فقط أزرق الآجر، ويداد الزهريتان مثل شملتين ذهبيتين، لم يكن الامر شبيهاً بما هو في جوف البحر الملي، بظلال سوداء مخضرة معدمة الاشكال ظهر شكل زهري فوقه سيرينيلا! أمسك يدها وسبحا صعوداً الى سطح المياه قلقين الى حد ما. لا لم يكن احد براقبهما البئة، غير أن الأمر لم يكن رائعاً كما راودهما أنه سيكون، وخالجهما باستمرار ذلك الشعور غير المريح بأنه لا يحق لهما القيام بأي من هذه الامور، وانه من المكن أن بتعرضا للطرد في أي لحظة. خرجا من الماء متسلقين بعجلة، وهناك ازاه

حوض السياحة وجدا طاولة «يينغ بونغ» تناول جيوفائينو المضرب على الفور وضرب الطابة، وسيرينيلا عند الجانب الأخر سرعان ما ربت الضربة, وهكذا واصل اللعب الا أنهما كان يدفعان الطابة بنقرات خفيفة فقط، مخافة ان يسمعهما أحد ما داخل الفيلا، ولكن بعدند، فيما جيوفانينو يحاول تفادي ضربة، أرسل الكرة طائرة عبر الهواء لتَصفع بعنفَ جرساً قرصياً معلقاً في تعريشة. تربد طنين مديد كنيب. جثم الولدان خانفين خلف لجمة من نبئة الحوذان، وظهر على الفور خادمان فى سترتين بيضاوين، حاملين صينيتين كبيرتين. وضبعا الصينتين على طاولة مستديرة تحت مظلة مقلمة باللوئين البرتقالي والاصغر ونحاسرا

انسل جيوفانينو وسيرينيلا متسلقين حشي الطاولة. كان هناك شاي وحليب وكعك استفنجي لم يكن عليهما سوى أنّ يجلسا ويتفضلا. سكبًا كوبين من الشاي وقطعا قطعتين من الكعك، غير انهما على نحو مًّا لم يشعرا بالطمانينة، وجلسا جاثمين، كُل على حافة كرسية مؤرجمين ركبتيهما. ولم يستطيعا التمتع فعلياً بالشاي وبالكعك، اذ بدأ كُلِّ مَا هِنَالُكُ فَاقدِ الطَّعمِ. كُلِّ شَيِّ في الحديقة كَان كَمْثَلُ نَلك: جِمِيلاً ولكن مِن المستحيل التمتع به كما ينبغى، بمعيّة نلك الشعور القلق في الداخل، بأنهما كان هناك نتيجة ضربة حظ غريبة، والخشية من انهما سوف يتوجب عليهما عاجلاً تبرير وجودهما. بهدوء شديد تقدما بحذر صعوداً الى الفيلا. من بين شقوق ستارة مضلعة شاهدا غرفة جميلة غامضة، علقت على جدرانها مجموعات من الفراشات. وفي الفرفة كان هناك ولد صغير شاحب. ولد محظوظ لا بد انه مالك هذه الفسلا والحديقة. كان يستلقى متعددا على كرسى طويل، مقلباً صفحات كتاب كبير ملي، بالصور. كأنت يداه بيضاوين كبيرتين وارتدى بيجامة مزررة حتى العنق، على الرغم من أن القصل كان صيفاً فيما كان الوادان يتابعان اختالاس النظر من

خلال الشقوق همد تدريجاً خفقان قلبيهما. ما السبب؟ الفتى الصغير الثري بدأ جالساً هناك ومقلباً الصفحات وملقياً نظرات عجلى حوله بقلق وريبة تفوقان قلقهما وريبتهما، ثم نهض ومشى في الارجاء بحدر كما لو أنه كان خائفاً من أن أحداً سوف يأتي في أي لحظة ويطرده. وكأنه كان يشعر بأن نلك الكنساب، نلك الكرسي الطويل، وتلك القراشات المؤطرة على الجدار، المنبقة، والالعاب، وصوانى الشاي، حوض السباحة والمرات، منحت اليه نتيجة خطأ ما جسيم، كما لو أنه كان غير قادر على التمتع بها، وأحس بمرارة الخطأ وكأنه ننبه هو. كان الفتي الشاحب يطوف في ارجاء غرفته الظليلة مختلساً الخطى متلعساً بأصابعه البيضاء حواً في للعلب المرمسعة بالفرائسات، ثم توقف لينصت طرق قلبا جيوفانينو وسيرينيلا، لربما كان خوف لعنة محلقة فوق هذه الفيلا، والحديقة، وفوق كل هذه الاشياء البنيعة والمريحة، كمثل ظالم ما غابر ارتک منذ زمن بعید،

غيوم اعتمت الشمس، بصمت شديد انسل كل من جيوفانينو وسيرينيلا مبتعدين. عادا عبر المرات نفسها التي كان قدما منها، معجلين الخطى ولكن لم يركضًا البتة. ومراً من خلالًا الوشيع مرة جديدة دابِّين ما بين نبتات الالوَّة، عثراً على مُمَّر يَـوَّنـي نـزولاً الـي الشاطىء الحجري الصغير حيث كومات من الطحلب البصري على الضفاف. ثم اخترعا لعبة جبيدة رائعة. معركة بطحالب البحر. كان كل منهما يرمى بوجه الآخر مل عبضة ضخعة حتى وقت متأخر من ما بعد الظهيرة. ولم تبك سيرينيلا مرة واحدة.

> (ترجمة شارل شهوان) * كاتب ايطالي.

جيل دولوز ترك متحاورين عبر القارات الخمس:

فرنسبوا لبوتان حيان ليك نائسي

لاكــــان الـخ... وبقي يُدرس في هذه الجامعة الى ان حصَّل على التَّقاعد

□ باريس - من المعطى قبال:

رابين. وكنان من المشوقع، لأعتبارات تتعلق بمكانة الرجلين وبطبيحة من منعبارف واصندقنائه منثل جنالًا جِيورَجِيو أغَامَينَ، اكْتَفْتُ بِقَيةَ الجِرائْد كانتا تحدثا فكرياً -سياسياً واعلامياً.

القائمة على اسس احترام حقول ال القوميسات التى بشائف تنتهاشه ولاافهد اسباب سضاوف يلله الاطراف السمودانية المعمارضة أب الالرار بصدر رحب وعقل مفتوع بن تقرير المصير، فإذا كأن الفؤد ال وحدة السودان، فإن هذه الوهدة أز مَكُورَ مِالْقُومَ، وَلَرْ تَدُومُ فِي ظُلَّ مِبِلَةً شكوك مشبادلة لذا علينا الانتقام شعيبنا حسى بثق بدورد بقيله ارفعه النصافي ال الكول مستعللاً معدد النصافي ال الكول مشغلة مصورة مجامعة لا ترتكز على معطلة ماقة .. د كل ما في الأصر ابي أرى بصبهد ضوع خالفت في أعماق نفق السواد منوع خالفت في أعماق نفق السواد

بولورْ (٧٠ سُنة) في اليوم الذي أغتيل المعالجة الاعلامية، أن يطعَى الحدث الثانى على الأول في الحيث الإعلامي الغيرنسي، فيساست شناء جسريدة لومونده) للتي خُصَصت وليومين ستة البين تغطية شاملة تضمنت تحليلات وشهادآت لفلاسفة فرنسيين بيريدا، أَلَنْ بِالنَّبِوِ، جِانْ بِيارِ قَايِ، جِانْ باشارات شحيحة لاختفائه. في الشهد الإعلامي تغين بالكاد شيء ما ً. ولريما جان بول سارتر بل حتى وفاة فوكو

فيه رئيس الوزراء الإسرائيلي اسحق اليبيراسيون، (وقي ما بعد جريدة تَغَيِّرتَ مُكَانَةً وَمُسَاحَةً القَّاسِفَةِ، قُوفًاهُ ولد جيل تولور في الثامن عشير

باريس، بعد دراستُه الثانوية، التحوُّ سنة ١٩٤٤ بجامعة السوربون وتعرف فيها على لفيف من الأصدقاء أبررُهم الفيلسوف فرنسوا شاتليه والروائيين مشيل بوتور وميشيل تورنييه، وكان أثر اساتدة مثل فيردينان الكيي جورج كانغسلام (الذي كان استاذاً لغوكو كذلك)، جان هيبوليت، موريس لوكانتياك بليطأعلى توجلها الغلسفي. وتعرفُ في أحدى الحلقات الشقافية على جاك لاكان وبيار كلوسنوفسكي. بعد أن درس الفلسفة بمدينة اسبيان ثم في ثانوية لوي وغران في باريس، التحق مساعداً لمَّادَةُ تَارِيخٌ الْفَلْسَـفَـةَ في جَـامِـعـة السوربون وتلك ما بين عَامي ١٩٥٧ و١٩٦٠، سنة ١٩٦٢ تعرف على ميشيل فوكو وفيليكس جاتاري في سنة ١٩٦٨ سنة ١٩٦٩ أصنيح دولون استلاذأ للفلسفة فني جامعة سأن دوني

. 🗷 ائتحر الفيلسوف الفرنسي جيل ان كانون الشاني (يتاير) 1970 في

تمييز الفلسفة عن الايديولوجيا واطلاق الفكر في البراري (فانستان سابقاً) حيث التقى بعضاً من تساؤل ثم كتابة. مجرى الإفكار الرائحة، مثل الالثرام، أصدقائه مثل فرنسوا شاتليه وجاك

كيف نقرأ نيتشه، وكيف نستقبل

🗷 مسرة اخسرى وغسخت جسائزة بوكسر الانبيسة البريطانيَّة، المعَّادِلَةُ لجِائزتي غونكور الفرنسية تُولِّيَّتُرْرِ ٱلإمبركية، النُتَاجِ ٱلروائي ٱلانكليزي في منظّار النقد الصريح والقاسي. ومع أن كالمه وقع كالصاعقة فإن رئيس اللجنة التحكيمية لهذا العام جورج وولدن لم يجانب الواقع حين وصف الراهن في تلك الرواية بأنه كارثة بليدة... وطغيبان العادي... وستُناخُانُوفِيةَ التَّغَامَّةِ، مستَعدراً أسم العامل الروسى ستأخانوف الذي اشتهر بتحويل نفسه الى ألة انتاجية، وما يعنّيه وولدن هذا هُو الكثرة بلا فِائدة ولا نوعية: «أذا وضعت رواية جيدة

تتلقى صكأ متواضعاً ووجبة مجانبة وربَّما خطابا

عشوائياً من احد نواب الصف الخلفي، واذا كتبت رواية سيشة بما فيه الكفاية تربح الملايين ويطالعك رَّئِيسُ الحَكومُة وتَصل الى مَجلُسُ اللورِدَّاتِّهُ. وركرْ جبورج وولدنْ في خُطابِه التَّقريعي على فياب الحاضر عن المعالجات الروائية الصنادرة في انكلترا حديثاً. وتساءل: أهل يريد كتَّابنا، بصمتهم (عن الحاضر) أن يسجلوا نقطة أو موقفاً؟ هل هذاك ما هو شائن في انكلترا المساصرة؛ ولماذا بيقون بعينين عنا اللِّي هذا الحد؛ النا رَّائحَة منْفَرةٌ أُهُ وانتَهِى وولدن الى القول اذا كان المَّاضَي، كما يشَّاع، وطناً أَحْر ﴿فَإِنْنَا أَنْنَ نُواجِهِ هَجِرَةً كَثَّيِفَةً، صَادَّةً

الحنين فيها صناعة تقيلة،.

واضح ان وولدن يعكس وجهة نظر دالمؤسسة الثَّفَاقِية أَوَ النَّيَّارِ العَامِ فِي جَنَاهِهِ التَّفَلِيدِيِّ، ولعله ايضاً يشدير من طرف شغي الى الرواية الفائزة طَريق الشبَح، للكاتبة الانكليزية بات باركر كون روايتمها - الاشبيرة في ثلاثية - تدور في مناخ الحرب العالمية الاولى، غير أنه يستخلص خطَّابه من حصيلة الاطلاع على ١٤١ رواية ترشحت هذا العام للجائزة ولم يبقّ منها في التصفية النهائية سوى خمس بينها آخر رواية لسلمان رشدي وزفرة العربي

وجاء في مطالعة اللجنة ان اختيارها وقع على ·طريق الشسبح، لأن اسلوبهــا الصلّب مـــّــــ ومتجانس: «اعجبنا بجمعها قوة الفكر وحدة الخيالُ والقدرة على الجسارة، كتلك حساسيتها ومهارتها في التنقل بين الغنائية والهول، بين رصد المُفارقات والتعاطف بين الحس الضاحك الذكي والتنقيق الصسارم في اقتصى حبالات النفس والجسسد

وتعالج «طريق الشبح» الاثار الناسية



الحرب العالمية الاولى في ثلاثية محتشدة بالكوابيس

لحظة، ولكن لم يكن يسمع اي صوت. اسراب من

الدواري المزقزقة اندفعت من اجمة اشجار من القطلب

عند منعطف في المعر، ثم عاد الصمحة واحتوى كل

لَّكُنْ ظَّلَ الشَّجِرات الكبيرة انتهى أخيراً، ووجدا

نفسيهما تحت سماء مكشوفة في مراجعة أسرة من

الازمار ملبئة بصغوف متقنة منَّ البطونية واللبلاب،

وممرأت وبرابزونات وصفوف من شجيرات البقس.

وعالياً عند انتهاء الحديقة ارتفعت فيلا بالواح نوافذ

رُجاجِية مترهجة، وستائر صفراء ويرتقالية. وكان المكان برمته مقفراً كلياً. تسلق الولدان

متقدمين بخطى حريصة فوق الحصى، قد تندفع لريما

النوافذ فجأة منفتحة، وتظهر سيدات واسياد غاضبون

على الشرفات ويطلقون العنان لكلاب ضخمة داخل

المرات، عشرا الآن على عنجلة يد قرب قناة للري.

رفعها جيوقانيتو بالمقبضين، وبدأ يدفعها في الارجآء

أمامه. جعلت تصر كصفارة لدى كل انعطاقة. رتبت

سيرينيلا مقدمتها في داخلها وتحركا ببطه متقدمين،

جيوفانيتو يدفع العجَّلة وهي في داخلها عبر اسرة

بين الفينة والفينة كانت سيرينيلا تشير الى زهرة

وتقول بصوت خفيض اتلك وكان جيوفانينو يضع

ارضاً العجلة، يقطفها ويناولها اباها. سرعان ما كانت

مكشوقة معبئة بالآجر والملاط وفي وسط الساحة

كان ثمة مستطيل كبير فارغ حوض سباحة. تسلقا

وصولاً الى حافته، كان مخططاً بأجر ازرق ومعتلناً

حتى الحافة بمياه صافية. كم سيكون رائعاً

سأل جيوفائينو سيرينيلا، «ماذا لو نقوم بغطسة؟،

كانت الفكرة ستصبح خطيرة الى حد ما، لو وجه اليها

السؤال عوض مجرد أن يقول «هيا بنا نقفز!» لكن

المناه كنائت صنافسة جدأ

19

وزرقاء، وسيرينيلا لم

تكن البتة خائفة.

قصفرتسن

ووضعت باقة

السباحة، بما

انهما كانا

السلطعونا

ت تمامياً

قـبل نلك.

جيوفانينو

على لوح الغطس، اذ ان

على العجلة

في أخر الامر انتبهي الجمسي وابركا مساحة

في حوزتها باقة فائنة من الازهار.

الزهور والنافورات،

الاستحمام فيه.

شيء اربما كانت حديقة مهجورة؟

بائباركر. والفيزيكية للحرب بينما ترسم صورة ساطعة

لَمَحِتُمُعُ الَّذِي احتَّوى تلك الحرب وصنَّعَهَا. وتعتمد عاركر أني حبكتها شخصيات تاريخية حقيقية ببنها عالم التَّقُس الْجِربِ فِ، هـ، ر. ريغُررُ الذِي كان ايضاً التروبولوجياً بارعاً، ومن خلال تجربتُه المزبوجة رسمت الشهدين الداخلي والخارجي لبريطانيا وانسانها حُدِّل ٱلحرب العَلْقِية الإولَى عَاكسَة حال حَضَارةً تُعاني مِنْ تَنَشُور عَاصَفٍ. وَفَي مِقَطَع تَنَلَفُ أحيه الكاتبة أأى اللاوعي التوسعي لدى بريطانيا الكولونيالية تُصفُ هلوسات ريفُررْ حين أصبيب بالانفلوثرا الإسبانية وتداعى رجوعا الى تجربته في الجرّر الميلانيزية حيث كان المجتمع الأصلي في حال تفكك واندحار بطيئيّ، بعدما حظرّ مستعمّروهً الاوروبيون تقاليد صيد الرؤوس التي كانت لقرون طويلة مركزية في اسلوب عيش ذلك المجتمع. وفي اطار الضراؤة والوحشية الموصوفتين بدقة عبر الرواية مشا وقع فعالاً في الحرب العالمية الاولى، يبعو واضحأ أن المؤلفة تقيم المقارنة بين وحشية التمنذين ووحشية المتوحشين لاغية في المحصلة

الاحُيرةُ القوارقِ الشَّكلية بينهماً. تدور احسدات الجسرة الاول من النسلاليسة في مستشفّى عسكري قرب ادنبره حيث جرى تجميع الضباط المصابين بردات فعل نفسية وصدمات

خطوط المواجهة، ولم يصب أكثرهم اصابات جسنية بل نفسية وعصيية جعلتهم عرضة للكواييس. وللفوييات الرهيبة؛ قائد فقد سمعه بسبب سقوط. قَنْيَفَةً قَرْبِهُ ﴿طُرِثْتُ، فِمِهُ بِلَحِمْ جِنْدِي تَهِرا في الخندق نفسه، وجراح عسكري بتر عشرة اطراف في بوم وأهد فاصبيح مرتعباً لمرأى الدم ولو مِن جرح، يشَغُرة الحلاقة، أنَّ تَجِعله قطرة الدم مرتعداً مصطك الاستان. وبين اولئك الضباط بيلي بريور الذي فقد، صوته بسبُّ ما شبهده وشبأهده من أهوال في الخنادق. ويتحول بريور الى شخصية مركزية مع ريفرز الذي ينجح في شفائه من البكم وتنهي بات

باركر ثلاثيتها في مطريق النسبح، بصداقتهما. والواقع ان كل جيز، من الشلائية مستقل في معالجيته عنصراً من عنامسر الصيراع القردي. والجماعي، داخل الجنبية وخارجها، في ساحة الوغى وعليَّ اسرَّة المشافى، ففي «اعادة الشَّاهيل» أو الجزء الأول من الثلاثية تدور الأحداث في مستشغى وثكنة غريكلوتهارت في اسكوتلندا عام ١٩١٧ حيث. يجري تدريب الضباط وتلقينهم مسادئ والرجولة، كونها القدرة على حبس العبواطف وتفحص لخُصَات العصبية وتعلم الوسائل الكفيلة بالتنفيس، مساشيرة عن الصياصات العنييضة. وفي «العين في إ الباب، تنتقل بات باركر الى تصوير معاناة البكم. الذِّي اصبابِ بريور، وكنا عرفنا في أعادة التاهيل، انه بَّاتَ احُرس بعدما اصابت فُذَيفة أحد رفاقه ، فتشظى وسقطت عينه في راحة يد بريور المرتجفة. ، وتلك هي العين في الداب تتربص كوابيسه وتعود الى يقظّته محملة بالهول والرعدة. عَام ١٩١٨ كانت بريطانيا في حال مؤثرة من ،

الفقر والنقص في المواد الأولية، منْهِكة، ومرتعبة من . خسارة الحرب، وفي ١٣ نيسان (ابريل) صدر الإمر · النهائي للجبِّهة الغُربية: ألم يعد امامنا سوى حل م واحد: ٱلقتال حتى أخر رجل بفاعاً عن كل موقعه. أ وحيال الذعر والبلبلة والارتباك مما اصباب المدنيين والعسكريين تطرقت باركر الى فريق من الهامشيين ا المفرطين في الحساسية والرافضين مبدأ الجرب. ، وفي أب (اغسطس) منَّ العنام بقسبه يبيدا الصرَّم) الثألث «طريق الشبح» وهو رثائي، فاجع، شعولي، ي يتعدد ادانة الحرب عن طريق تصوير واقعها واثرها وتفاعلاتها... فاقدو اعزائهم في المعارك يلتشمون: حول موائد تحضير الارواح، تختلط في نَمْنَ ريفرنَ كوانيس مالينيزيا ومشاهد اوروبا المرقة، والجنود المُعَانَّرُونَ الى الْجَبِهَةَ الغَرِبِيَّةُ بَدَاوًا بِرُونُ الْفَسَهُمِ اشْبَاحًا قَبِلَ بِلُوغَ مُواقعَ القَتَالَ.

المكعب رقم ٢٦

- أ مرفأ في البمن على مضيق باب المندب، دفع المتوجبات عليه من فواتير وأموال.
 - 2 أكبر موسيقيي الأندلس. 3 - عمر، يقترب من.
 - 4 عكسها بلدة في الجزائر مركز دائرة.
 - 5 طاف يحرس بألليل، عاصمة أوروبية، ثرى. 6 - أميرال إنكليزي انتصر على الأسطول الفرنسي.
 - 7 جواب، الإسم الثاني لمخرج مصري.
 - أ الله موسيقية، من مؤلفات بيأر كورناى. ب - موسيقي الماني، حرف نصب.
 - ج قليل بالأجنبية، إياب.
 - د تعب. هـ - إله، الإسم الأول لممثل سوري.
 - و لفظة هجاء، اغنية لأم كلتوم. رْ - فاتنات وجميلات، نحاس.
 - ١ انغمس في الخير، كسب.
 - ٢ مدينة في الجزائر.
 - ٣ صندوق من معدن صلب لحفظ الأموال.
 - \$ لا يباح به، من أسماء الهر، أولاد الأسد. ٥ - مقلةً، حلقت في الفضاء، حرف عطف.
 - ٦ للمنادى، ضمير متصل.
 ٧ إمارة عربية، يقفن، غاب نجمه، مماثلان.
- 17730171 رعقيدة وجهاد

اعثرعلي الكرة

استخدم الكومبيوتر في ازالة الكرة من بين اللاعبين في هذه اللقطة، والمطلوب تحديد مكانها الاصلي. والصورة الاصلية ستنشر الاسبوع المقبل وفيها الحل.

	ف	ı	1	1	Li		زيـ	_	ج	,			_	ı		ن	1	1		م	ف
	ł	J	ł				••••			- 1	ε	J	ي			ţ	ح	J	ں	U	ت
	ы	â	ل					ع		•			ij			j	١	م	ں	ك 6	ض
	_	غ	د					ن					٦			J	4	غ	ı	ي	i
الحياة	٦.	ف	ن٠	۲	ㅂ	1	ي	ō	단	د	ن	ع	د	د	7	ı	څ	ف	٥	ك	ي
	8	ل	ي	۵	ح .	ı	۲	ن	1	ل	ع	ز	ث	J	i	٩	د	ل	ٺ	ت ا	ق
د و ع ن	실	غ	1	ك	ن	ش	ي	ف	1	J	ي	ت	ك	ي	ف	1	۾	ي	٤	1	س
ي ي	1	ي	ع	د	ی	ق	ب	ل	ټ	ن	1	و	ة	-	益	ل	٦	ن	Ü	ب ب	1
ل عقيدة م	ن	J	ن	Δ	غ	ي	J	ك	ي	ل	1	۵	ي	ف	7	난	م	i	i	ع ,	ع
ه د ه ۱	í	ب	ر	1	ھ	ي	۾	ل	1	ق	و	ي	9	ق	ظ	ف	1	٦	f	ض	ة

وجهاد

15

الكلمة الضائعة

الكلمة الضائعة مؤلفة من ١٥ حرفاً

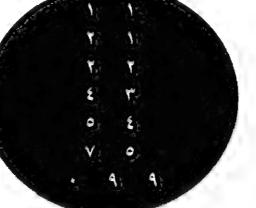
حل كلمة السر: جورج موستاكي.

ئيش و يَط اصعال ؟

ابراهي	<u>من</u>
يتحدد عن	ركتاب. الضاحكون
المحدد	- 2011 2 2 <u>011</u> 5
المغفا فتضاد	علي إليك
أحدث	بعض
وقال له:	﴾ هذه ٠٠٠ يعن
بقى ئك	ا أحد إكان م
_	·

نازل يم ث. كلام عن المغقل <u>ئلین</u> ایق L۵ فيش عثيك حكاية غير دي؟ فتضايق

الله لازم تراويه بسرعة!



الكلمة الخفية

۱ - يمن، حمام. ۲ – إحسان، سيد ٣ - سبم أأأأ. ٤ - يد، مدعل.

انقلُّ جميع الكلمات في افقياً وعمودياً كما هي تماماً الى داخل المِربعات الصحيحة لها في هذه الشَّبكة، بحيث تتطابق الأحرف مع بعضُها البعض في أفقياً وعمودياً، عند الإنتهاء تبقّى مربعات فارغة، إملاها كلها بالقلم فتَّظهر لك الكلمة الخفية (فقداً:

نها باللهم فتطهر نت النبعة التحقية	3 04)0
عمودياً:	
۱ – ياسين، مضغ.	
۲ – محمد عوض، مض.	عل.
٣ – نس، هب.	
۽ – ر <i>ي.</i>	
ه – نزل السرور.	
ة − ألماث	

ه – نع، با، ة ة. $r - \gamma$. الوان. ۷ – حسام، يتص ٧ – ضهر سليمان. ٨ - ميادة، ئن. ۸ - بیروت. ۹ – أسامة، وا. ۹ – ضم، واصلون. ١٠ - ملال، نَقْنَف. ١٠ - غَضْنَفُر نَقْنَاقَ.

دائرةوارقام

لكل سؤال من هذه الأسئلة جوابه الصحيح ولكن الرقم جاء مبعثراً 3 - A0 × P = ? داخل الدائرة، فما عليك سوى الإجابة على كل



طريقة الحل:

الأسئلة بجمع الأرقام

الصحيحة لكل سؤال

١ - في أية سنة احتل الأتراك ٢ - في أية سنة هزم العرب في الأندلس ١٠ ٣ - في أية سنة توفي جمال عبد الناصر؟

حل دائرة وأرقام: ١ ١٨٩٤







فأحابه

دحافظه:

وأنت

زعلان

قوي

کده

جويا

فيها

غيرك

الدنيا

ا - طمیلیای، دیلون: ۲ - لاهور: ۳ - ری، اجلس: ٤ - المیزان: ٥ - حس، نینشه، یم: ۱ - مطاوع: ۷ - شل، مدرستی.
 ا - ریابه، سوهاج: ب - بوغوتا، ل ل: ج - طیر، مسجد: د - رد: هـ - حر، زمیل: و - بو، ارمینیا: ز - هند طاهر، من.
 ۱ - شر، حبه: ۲ - سهل بن هارون: ۳ - بلیخ: ٤ - لا، ند، ببغاء: ٥ - بهز، وهم، أأ: ١ - او، هر: ۷ - یرا، شعر، ورد، مر.

الميزان

(1-/74-9/74)

الأسبوع. أموال قديمة تحصل عليها

وتعود إلَّيك بعد طول انتظار. كلام كثير

يقال لكن لا تصدق شيئاً منه. مفاحاة

عاطفية حيث سيغمر الحب وجوبك

اللون المسقيضل الأزرق، يوم السيعيد

العقرب

الأربعاء ورقم الحظ ٢٠.

نشاطك في العمل يحمل لك الإستقرار والإرتياح النفسي، غائب يعود هذا

حل الكلمة الخفية: مكان.



الدلو

 $(\Upsilon/1\Lambda-1/\Upsilon \cdot)$

نجاح في العمل فاجتهد واحسرص، لديك سواهب لنتال درجسة عظيمسة

سابقها. لا تعتمد كثيراً على الوعود.

إستسفد من عنصس الزمن واترك الأمور

تسين في مجراها الطبيعي، إحترس من

بعض الأصدقاء لانهم قد ينقلبون طيك.

اللون المقضل الليضوني، يوم السعد

وأحسوالك تعسود الى

الحمل

حاول ان تجد اعمالاً تستوعب حاول ان تجد اعمالا تستوعب حيويتك الجاسحة. تتطور الأسور بينك وبين الرؤساء لنواحى مالية. الإنجيدان قبوي لكن دع العاصفة تمر وستجد أنك الاقوى وأن الشخص الذي يجذبك غير جدير بعاطفتك اللون المفضل الأسود، يوم السعد الجمعة

(17/4-4/41)

ويستمر العناد وعدم التوفيق في العمل. إتفاقات صالحة للأهل او

الثور (0/Y=-E/Y1)

🖡 كن على مستوى المتصاعب المنهنعة التي تعتارهك وكث بحجمها. إحتكاك سيئ في العمل وخنسائر مالية بخنصبوص المستلكات في نهاية الأسبوع، ولكنك قد تحصل على بعض الأموال. صحبتك جيدة ولكن انتبه لنوعية طعامك حب بنكل حياتك فجاة فيجعلك سعيداً. اللون المفضّل ألابيض، يوم السعد الأحد ورقم الحظ ٧٣.

السرطان (Y/YY-7/YY)

الجوزاء

(7/11-0/11)

في الأيام القريبة القسادمة المستبدل الأصور وتنتهي

الازمه الصابعة ...ي لها. يتحقق لك ما كنت تتمناه الها. يتحقق لك ما كنت المائلة.

سينشبغل بالك قليلأ لأنك ستواجه بعض

المتّاعب في المستلّكات. تحقق تقارباً غير

عادي مع الصبيب. اللون المقضل البني،

يوم السعد الحميس ورقم الحظ ٣١.

الأزمة السالية التي تتعرض

وتفرح كثيراً بسبب العائلة.

انت تنسورط في بعض المشاكل المشاكل المشاكل الحرص الشبيد. نُجِاح تَام في النواحي العصلية. إنسجام مع العائلة. السفر مؤجل بسبب الضائقة المالية. عاطفياً أنت بحاجة دائماً للإرادة للتغلب على أهوائك اللون المنفضل الرمادي يوم

السعد الثلثاء ورقم الحظ ٥٧.

العذراء (9/YY-A/YY)

🕶 فِوأَنْد كثيرة تَجِصِل عِليها

الاسد

 $(\Lambda/\Upsilon\Upsilon-\Upsilon/\Upsilon\Upsilon)$

وتوفيق بْفَصْل مجهودات شياقسة وتزداد الموالك.

بعض الاصدقاء أول الأسبوع. مشادة

كلامية تنتهي اصالحك. لقاء جديد مع

الحبيب يدفع بالسعيادة إليك. اللون

المفضَلُ الْفَصْدِيُّ، يُومِ السعد الأربعاء ورقَّم

محبتك للمشاريع قد تنظم

أعمالك وتزيد إنتاجك. رضي

مشروع يتحقق بواسطة

وتَصْطر الَّيْ الإسَّــُواڤُ في الالتزامات. تنتقل من مكان الى أخْر، صفاء تُمنك وسرعة ربود فعلك سفاجئان خصومك صداقة قد تمثمك الفرصة لتحديد مسالة كائت تشغلك. إحّدُر التعرضُيٰ للغير من دون سبب. عليك بالوفاء لندل مّا تشاء من حَبِيبُك اللون المُقْضِل اللَّيلِكي، يوم السعد الإثنين ورقم الحظ ٥٩.

(11/1-11/11)

🧨 سعادة ونجاح في العمل. الاسبوع مليء بالأخبار والاحداث والمضاجات السارة. بقليل من الإرادة تمضى وقتأ طيباً. عيون حاسدة تلاحقك فَّكنَّ حنراً. كذ وقتاً وافراً للتفكير ولكن إعمل على ان تتفهم الوضع اللون المفضل الأخضر، يوم السبعد الأحد ورقم الحظ ٧.

خُدُ فُلافات بُسيطة مع الشريك في العمل ينتهي على خير. إِيْقَ عَلْد عَنَّ القَلَقُ النَّفِسي. مصالح مشتركة ناجحة مع صيديق. إنفاق على امور عدة عن مشاعرك تجاه حبيبك اللون المفضل

الجدي (1/19-17/71)

القوس

تَعْوَيْضَ وَيُخِاحَ لَكُلَ مِنْ تَشْتَهِي لا

أأبوقت للقيام بأعمال ومشاريع

على الصُّغِيد الْمُهِنِي. عَلَاقَةَ عَاطِفِية تَعُودُ الى سابقُ عُهِدها، اللَّوْنِ المَفْضَلِ الأصفر،

يوم السعد الأربعاء ورقم الحظ ٢٠٠٠

سيما في السفر تتكرر زيارة سيد في الأصدقاء وتستفيد منه أحد الأصدقاء وتستفيد منه والمترار المترار المترار

(14/1-11/44)

فَيْ نهاية الاستبوع. ستعرف الإستفادة من الطَّروف لنصل ألَّى أهدافك. حاول التعبير الزهري، يوم السعد الإثنين ورقم الحظ

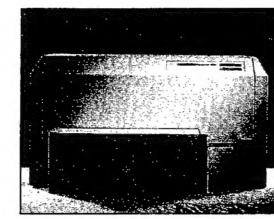
الحوت (7/7-7/19)

الجُمْعة ورقم الْحظ ٨.

تعود الى العمل بنشاط ظاهر بعد الوعكة الصحبة التي المت بك. خسلانسات قىيمة مع زملائك تنشهى بسلام، أعسال جديدة ولق بسيطة، صحتك على ما يرام. إبعد الضحل عنك لأنه غيس مغيث اللون المفضل الأحمر، يوم السعد النَّلِثاء ورقم

for... HES tere

Spectraset 3000



HYPHEN SPECTRASET 3000 63.5cm w x 36.8 cm D x 36 cm H

What advertising agencies are waiting for...

It is a tough job to produce accurate, repeatable colour separations without drum recorder, and you can't afford a drum recorder... you can now!

Hyphen Spectraset 3000 brings virtual drum recording technology into the same price bracket as high-end mono. The Spectraset 3000, can image two A4 pages or an A3 page, onto a single output page with registration and crop marks.

You can select resolutions from 800 to 3000dpi,

with variable spot sizes. At 2400 dpi it will image an area of 12.5 inch x 18 inch in six minutes.

The film is held stationary on the drum so that there is a constant distance between it and the scanning diode. This ensures the precision required to produce outstanding quality reproduction everytime.

When combined with Hyphen Ripware, the Spectraset 3000 delivers high quality results at a price that won't break the bank.

IMPORTANT

From 1/5/95 LIFE Computers Ltd. will be the only authorised Hyphen distributor in the Middle East.

All enquiries can be sent directly to LIFE Computers or any one of its appointed distributors in the Area.

More distributors are required for Lebanon, Syria, Jordan and United Arab Emirates. Interested parties please contact LIFE Computers Ltd. Hyphen Middle East Division on the address below.

Please send me more information on other Hyphen products.	Name:	
	Title:	
Please ask your nearest dealer to contact us.	Company Name:	
Please include our company on your mailing list, and	Activity:	-
provide us with information on other LIFE Computers Products.	Address:	
		_
	Tel No: Fax No:	



Life Computers Ltd.

Kensington Centre, 66 Hammersmith Road, London W14 8YT. UK. Tel: 44 171 602 9988, Fax: 44 171 602 6385

The grey shaded area is the imaging area of the Spectraset 3000 - The White space containing this ad is A3 size

ةوارقام

الدلو (۲/۱۸-۱/۲۰)

> واحسرطان انتال درج واحسوالا القها. لا تعتمد كثير متغد من عنصر الزمر ميرزقي مجراها الطبيع من الإصدقاء لانهم قد وي المفضل الليدون

الحوت (۲/۲۰-۲/۱۹)

نتائج الدورة السادسة تعلن بعد أيام في اندونيسيا

جائزة الآغا خان للعمارة الاسلامية تدخل مرحلة جديدة في رؤاها الهندسية

₩ جاكرتا (اندونيـسـبـا) -الحياة شعلن في الخامس والعشرين من التسهر الحالي في مدينة سولو باندونيسيا اسماء الفائزين الاثني عشر بجائزة الآغا خان للعمارة لدورة ألعمام ١٩٩٥ من اصل ٢٤٤ مشروعاً رتقدمت لنيل هذه الجائزة التي تعتبر الاشم على المستسوى العسالي في العمارة. وكان الشيعار العام الذي والمحته لجنة التحكيم في تعاطيها مع الطنسات المرشحة بقوم على وان الشاكل المعمارية والاجتماعية التي تواحه المحتمعات الإسلامعة تتطلب نقدأ اكتر وضوحاً مما عرفته في

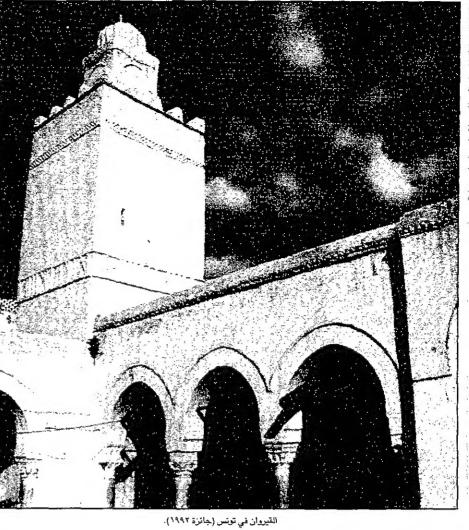
ومن خالال مناقشة المشاريع ــة في هذه الدورة، تبين أن الخطاب النقدي العماري بنقسم في توجيها الى ثلاثة أصنافً: الخطابً النقدي الاحتماعي، والخطاب النقدي سمالمعسساري والعسمسراني، والخطام إَنَّ إِلَّا عَلَى بِالْمُعَاصِّعِ الإبداعية. وانتهت الجنة التحكيم بعد مناقشات مطولة أل اعتمادها كأصناف للحاثة التي أسيعلن عنها في اندونيسيا بعد أيام. أنشئت جائزة الأغا خان للعمارة · العام ١٩٧٧ بهدف النهوض باستيعاب ألثقافة الإسلامية من خلال العمارة بُخُوسيئة تعبير عنها، وتقوم الجائزة ت بهذا الصيد بالاعتبراف بنصادح ٢٠ ألامت باز المعماري لمشاريع تغطي - محالات م<u>تميدة مثل التصم</u> . المعناصير، والاسكان الأجنت مناعي وتنمية المجتمعات المطيبة، وأعمالًا، - التربيم، واعادة الاستخدام، والحفاظ أعلى المناطق، وهندسسة المواقع، رِّيِّ وَالقَصَابِ الْبِينَيةِ، وتسمى الجَائزة من خسلال جهودها الى تجديد ودعم أُعَلَّمُ البِنَاء التي تلبي بنجاح الإصلياجات وتطلعات المجتمعات

وتركز عملية الاشتيار على العمارة التي لا تقتصر على تلبية الاحتياجات ﴿ إِلَّا لَّيْهِ وَالْحِيثُ مَا عَنِيهُ وَالْاقْتَصَّانِيةً صِّ لِلْنَاسُ، بِلَ تَتَعِداها الى الاستجابَة يُتَوِّلي اهتَصاماً خاصاً لمشاريع البناء البتى تصمت خصدم الموارد المحليسة والتقنيات الملائمة استخداما مبيعا، وللمشاريع التي يمكنها أن تلهم جهوداً مماثلة في أماكن اخرى.

وتنظم الجائزة على بورات يمتد كِل منها ثلاث سنوات، تديّرها لجنة لتُوجيلُهية يراسها الأغا خُان. وهي إُكبِر جائزة للعمارة في العالم، تصلُّ فِي مجموعها الى حُمسَميَّة الفُّ بولار عسركي، وتمنح كل ثلاث سنوات َّأَشَارَبِعَ تَخْتَارُهَا هَيِئَةً تَحَكِيمَ مَسَتَقَلَةً. وعينت العام ١٩٩٢ هيثة تحكيم بانْتَرَةَ بورة ١٩٩٣ - ١٩٩٥ من قسيلًا أأنجنة التوجيهية للجائزة التى تضم في عضويتها لهذه الدورة كلا من سير فِرِنَارِدِ فَسِلْدِنْ، وَدُوغَانَ تَكْلَى، وَرِنَاتًا هولود، وعارف حسن، وعلي الشعيبي،

والأغاخان رئيسأ ونظمت أحتفالات توزيع الجوائز لتكريم المشاريع الفائزة في خشام كل تاريخية مهمة: حدائق شاليمار في باكستان.

وَقُرانِكَ أَ. غَيهري، ونور خَالَص مجيدً،



لاهور (۱۹۸۰)، وقسمسر توبكابي في اسطنبول (١٩٨٣)، وقصس البادية في مراكش (١٩٨٦)، وقلعــة صبلاح النينَّ في القاهرة (١٩٨٩)، وساحة ريفستان فيُّ سعرقند (١٩٩٢)، وتختتم الدورة لسادسة للجائزة بحفل لتوزيعها باندونيسيا في قصر السلطان كراتون سوراتارتا بمدينة سولو في جاوة الجادرجي.

> ومنذ تأسيس الجائزة أدى اهتعام الأغاخان بالبعد الثقافي للانماء ألى انشاء مؤسسة للثقافة اصبحت جائزة العمارة جزءاً منها. فهذه المؤسسة تشمل أيضاً برنامج الآغا خان للعمارة الاسلامية بجامعة هارفارد ويمعهد ماسوشوستس للتكنولوجيا ومراكزه الموازية في كليسة داوود للهندس والتُكنُّولوجِّيا بُكراتشي وفي الجامعة الأردنية بعمان. كما اتخنت المؤسسة مسيسادرات عسبسر برنامج دعم المدن التاريخية، تهدف الى احياء التقاليد الإسلامية في مشاريع متعددة مثل الاسكان الصصري وترميم المباني وتصنصيم الأمناكن العناصة والي

المساعدة في تخطيط المدن كسا هو

دولية واقليمية خلال كل دورة بغية الوصيول الى أوسع جمهور ممكن فتبحث الندوات الدراسية الدولية اتجناهات التنحبولات المعتمارية في العُسالم الاسسلامي وأثارها، في حين تبحث الندوات النراسية الإقليمية العمارة في الثقافات الاسلامية بمنطقة محددة. وهي تجمع مسؤولين حكوميين ومهندسين متعسماريين واكاسيسين ومخططين واخصائيين في

العلوم الأجتماعية ومصممين. وعقدت منذ تأسيس الجائزة خمس عشرة تدوة براسية عبر ارجاء العالم باريس واسطنبول وفاس وجاكرتا وعسسان وبكين وداكسار وصنعساء وكوالالمبور والقاهرة وداكا وغرناطة تورة من ثلاث سنوات، في مسواقع الشان في القاهرة وزنجبار وشمال ومالطا وزنجبار وغوج جاكرتا.

 ان تكون المساريع استكملت كما انشئت جائزة الرئيس لتكريم وبدئ باستخدامها منذ سنتين على الانجسازات التي تقع خسارج نطاق الاقل قبل اول كانون الثاني (يناير) صلاحيات هبئة التحكيم اعترافأ 1995 وان تكون وفي جميع الأحوال لمعماريين بتميزهم في أعمالهم طوال سُيعت بعد اول كانون الثاني ١٩٧٠ حمياتهم. وقنمت هذه الجائزة في مناسبتين سُنابقتين العام ١٩٨٠ اليّ ولصَّمان تقويم صوصَوعي، تقبل حسن فتحي، والعام ١٩٨٧ الى رفعت المساريع قيد الانجاز أو المساريع طويلة الأمد أن كانت استكملت جرئياً ويجري استخدامها منذ سنتين على وتنظم الجائزة ندوات براسية

 وان تكون المشاريع انجـزت أ مجتمع أسلامي في اغلبيته، أو انَّ تكون مصممة لجالية اسلامية أو تخدمة من قبلها أن كانت أنجرت في مجتمع غير أسلامي في اغلبيته، أو ان تكون مستوحاة اساساً من التراث الأسلامي ومراعية له.

أرشيف الحائزة تعثل المواد المقسدمسة لكل دورة الجسرَّء الإكتبس من المكتبة ومن المجموعات المرئية لمؤسسة الآغا خان للثقافة، فقد كان الحفاظ على وثائق مشاريع البناء المرشحة لكل دورة احدى الغَـايات الرئيـسنيـة للجائزة. وبذلك حظي الى اليوم ما يزيد عن بوسعيد، مدينة تونس، تونس، منزل

من قبل الجائزة. وأدت المصابيس العساليسة التي تعتمدها الجائزة في محاولات البحث والمعرفة والطريقة النقيقة ألتي تتبعها في حفظ أرشيفها الفريد، اليّ حصولها على تبرعات بمجموعات أَرْسُنِفُ خَاصِةٌ كَثُيرَة مِنْهَا مُجِمُوعات المعماريين الراحلين حسن فتحي وميشال ايكوشار.

ونضم المجموعة المرئية ما يزيد على ١٤٠ الف شسريحية وصبورة مطبوعة وسلبية، اضافة الى الملفات الضاصة بالمشروعات. كما تحتوي المكتبة على كتب ونشرات عن مكاتب معمارية وتقارير وبراسات لحالات خاصية واشتيراكات في دوريات معمارية الى جانب الرسائل الاخبارية والنشسرات والمستحف والمجسلات والتقارير غير المنشورة.

الفائزون بجوائز ١٩٨٠ مركز التدريب الزراعي، نياننج، السفغال. المركز الطبي، موبِّتي، مالي. مشروع البيوت ذات الأفنية، أغاسر، المفرب. المصافطة على قرية سيسدى ١٢٠٠ مشروع بناء بالتوثيق الكامل حلاوة، العجمي، مصر. خان رستم

شاه ركن علم، مولتان، باكستان، باشا، أدرنة، تركيا. بيت أرته كون، بويروم، تركياً، مقر الجمعي الفائزون بجوائز ١٩٨٦ التَّارِيُّخْية التركية، انقرَّة، تركيا. فنْدق الانتركونتننتال ومركن المؤتمرات، مكة، المُملَّكة العاربيَّة السنعاودية.

قابو وجهل ستون وهشت بهشد

بْابيلان، جاوة الْوسطَّى، اندونْيسُيا.

الفائزون بجوائز ١٩٨٢

تونس. برب قرمير، القناهرة، مصر

مسجد شرف الدينَ الأبيض، فيسوكو،

تونس. محطة الحجيج بمطار الملك

عبدالعزين، جدة، المُمَلَّكُةُ العربسة

السَّعودية. مركز رمسيس ويص

واصف للفنون، الجيزة، مصس. فندق

شاطئ تانجونغ جارا ومركز استراحة

رائتا ابانغ، كوالا ترنفاناو، صاليريا.

جامع نيويو الكبير، نيويو، مالم

مسكن جاقرخان، قرية أكياكا، تركيا.

البوسنة. اقامة الانتلس، سوس

حي الصفصية، مدينة تونس

مدينة موستار القديمة في البوسنة (جائزة ١٩٨٦).

مجمع الضمان الاجتماء اسطنبول، تركيا. حي دار الأمان، الدأر البيضاء، المغرب، المصافظة على مدينة المتحف الوطني، النوحة، قطر. أبرأج موستار القبيمة، موستار، البوسنة. الميساد، مسمينة الكويت، الكويت. على المسجد الأقصى والحرم الشريف القدس. مسجد ياما، تاهوا، النيجر. اصفهان، ايران، فندق مغل شيراتون، اكرا، الهند. برنامج تحسين كأمبونغ، جاكارتا، اندونيسيا، بننك ببزنترن سجد بونك، رحيم يار خان،

تقديرات الشرف ١٩٨٦ مدينة شوشتر الجديدة، شوشتي ايران، تحسين كامبونغ كيسال، سُورابايا، انتونيسيا، مشاريع تطوير مدينة الإسساعيلية، الإسماعيلية، مصر، مسجد سعيد نعوم، جاكارتا، اندونيسيا. تطوير المواقع التاريخية. اسطنبول، تركيا.

الفائزون بجوائز ١٩٨٩ ترصيم الجامع العمري الكبير صيندا، لبنان. تطوير مدينة أصيلة، أصيلة، المغرب. برنامج اسكان بنك قصير العظم بمشق، سورية. ضريح بنغلانش. مشروع التطوير العمراني

لسبيترا شاغنا، سنسرندا، شرق كالمانتان، انونيسيا. اقامة كورال الصيفية، حناق قلعة، تركيا. عشروع تنسيق المواقع وساحة الكندي بحي السفارات، الرياض، الملكة العربية

السعودية. مدرسة سنندي العلوي الاستندائية، سنينة تونس، تونس. منسجة الكورنيش، جدة، المطكة العربية المتعونية مبنى الجمعية العمومية، شير - اي - بنفلا نغار. بكاء بنفلايش، معهد العالم العربي، الفائزون بجوائز ١٩٩٢

برنامج صيانة مدينة القيروان. القيسروان، تونس. برنامج حداد القصور، اسطنبول، تركياً، حديقة الأطفال التشقيفية، القَّافِرة، سَمِّير، برنامج النهوض بالوحدات الشرقية. عمان، الأردن، كامبونغ كالى تتسو دي، غوج جاكارتا، اندونيسيا، نظام بِنَاء حَجِرِي، مَصَافظة دَرِعًا، سُورِية. قبرية ديميل السنياحية، بوبروم، تركَّحاً. المعسهد الافسريقي للإنماء. واغادوغو، بوركينا فاسو، مقر المعهد الهندي لنطوير المنادرات، أحمد آباد،

X ME CONT.

- A--

fich was the same

grand to your

and the second

to fine to the

and the supplied - -

· ·

دراسات عن التاريخ الفلسطيني عبر العصور

🗖 القاهرة - من خالد عزب

ومن أبرر شروط الترشيح:

■ عقد مركز البحوث والدراسات التاريخية في جامعة القاهرة قبل أيام مؤتمرا تحت عنوان: وفلسطين عبر العصورة شبارك فيه عدد كبير من الباحثين العرب، وافتتحه الدكنتور مقيد شهاب رئيس جاسعة القاهرة، بكلمة اوجر فيها تاريخ القضية

قدم الدكتور فتحي فياض من جامعة الكويت براسة إلى المؤتمر بعنوان: ﴿فلسطين الموقع والموضع - دراسة جي وبوليتكية، تعرض فيها لمفردات عدة لصيغة الصلة بعنصرين من أهم العناصر الجغرافية على الأطلاق همسا الموقع والموضع. فسالموقع الجعدرافي هو الذي يرسم بمنتهي الدقية الصورة الواقعية التي يعيشها مجموعة من السكان داخل إطار بيئتهم الطبيعية، متفاعلين معها بما يحقق لهم الاستخاء الذاتي والاستخدام الاصثل لمواردها وثرواتها بمأ أوتوا من طور حضاري مكنهم من ذلك كما توعز اليهم هذه البيئة بما يحتاجون إليه فيسلكون كل السبل والطرق بحاسة السلوك التي طوعتهم عليها ثلك البيثة للتعامل مع جيرانهم، مما يترتب عليه مزيد من الاحتكاك الحضاري الذي ترشده العلاقات الدولية ذات

المستوى الرقيع. ولئن كان الموقع الجغرافي لقلسطين، كما بذكر الباحث، من حيث خطوط الطول لا يزودها إلا بالفواصل الزمنية بينها وبين جاراتها، فإن الموقع الجغرافي من حيث دوائر العرض يحدد ملاسحها المناّخية، وليس من شك في أن تساين الإقباليم المناخبية داخل النطاق المساحي لفلسطين يعني تنوع الانتاج وتوفير المزيد مما يحتاجه السكان من انماطه المختلفة التي تحقق لهم الاكتفاء والاستقلال في أن ولحد.

وتمثلك فلسطين عددا من الموائئ العربقة لاسيما الواقعة منها على البحر المتوسط مثل موانئ عكا وحيفا، ويافا، وغرة. وعلى الصعيد الجيبوبوليتكي عملت هذه الموانئ على فتح واجهة بحرية آمام تجارة اوروبا واساطيلها سلما او حربا خصوصاً بعد الاستفادة من وقوع مساء حسفا على خليج عكا العميق لإقامة قاعدة بحرية مهمة لفلسطين. وحذب الموقع الجنغرافي لفلسطين أنظار الطامعين والطفَّاة عبر التاريخ.

أما الموضع فيمثل الرقعة الارضية التي تقوم عليها فلسطين، وبذلك فإن الموضع بمثل

وصناحب الدعوة لذلك الحنملة هو البنايا

وهذه الحملة، ذات طابع غريب، فبعد أن كما يتضح من صفحات البحث.

كوكية من زهرة شباب فرنسا، وعدد من صغار

جـزءا محـدودا من الموقع الذي يبرز شبكة العلاقات الخارجية للنولة. ويُلاحظ أن خصائص الموضع شنيدة المحلية، وهي لذلك لا تتكرر، وإن جاز للباحث هنا القول انها تماثل البصمة التي تنفرد بها كل وحدة سياسية، فلكل دولة جوانبها الموضعية الخاصة بها والتي تؤثر في نسوها وتطورها. وكثيرا سا تكونَّ عِنَاصِّرَ المُوضِعِ هِي الَّتِي أَنتَ بِالْإِنَّسِانِ الى احْتيار البقِعة التي يقيم عليها من بين المواضع المُحْتَلَقة التي تقع في الموقع الواحد. ومن ثم نجد أن خصائص اللوقع تتعلق عموما بالعلاقات بين النولة وما يجاورها من الدول الأخرى اما الموضع فمرتبط بجوانب محلية

دعا إليها البابا بحماس شبيد، فتر حماسه. كما أن فريريك الثاني بعد أن وعد بتقديم العون والمساعدة لها عاد واعتذر، وكان للصيراع بين البابا والاصبراطور نور في هذا، وصل قائد الحملة نيبو الرابع ويصحبته

الاقطاعيين وأفراد من عامة الشعب الفرئسي الى عكا في ٢٣٧ هـ/١٣٣٩م، وعقد احتماعاً حضره صليبيو الشرق وقيادات فرق الفرسان الرهبان، للنظر فيما سيفعله الصليبيون. وانتهى الاجتماع بقرار وهو الاتجاه أولا إلى عسقلان لتقوية تحصيناتهم ثم الاتجاه نحو بمشق بعد نلك لمهاجمتها. وكأن يتولى أمر دمشق في ذلك الحين الملك الصيالح استماعيل، اما مصر فكان على رأسها السلطان العادل الثانى الذي خلف أباه الملك الكامل بعد وفاة الأخسر العام ١٢٢٨م. وكان قرار الصليبيين بعنى معاداة الملكين مما دفع الأول لتحصين دمشق، والشاني لارسال فرقة الى غرة لمنع تقوية تحصينات عسقلان.

وكسب الكثير من الغنائم. وأصبت الصليبون

وقدمت الدكتورة ليلى عبدالجواد الاستاذة في كلية الأداب في جامعة القاهرة براسة عن حملة صليبية فرنسية صغيرة تعرف بصليبية نافار. وكنلك عن استرداد السلمين مدينة بيت

جريجوري التاسع (١٢٢٧-١٢٤١م) وقد دعا إليها قبل أن ينتهي أمد الهدنة التي وقعها السُلطان الكامل الأيوبي مع فربريك الثَّاني في العام ١٢٢٩م، والتي بمقتضاها تسلم فربريك مدينة بيت المقدس على أن تظل خربة الاسوار ومدينة مفتوحة غير محصنة، ومدتها عشرة

وعلم فريق من الصليبيين وهم في طريقهم الى عسقلان بوجود قافلة اسلامية محملة بالمؤن والضروريات في طريقها الى دمشق، فانقضوا عليها، ونهبوا كل ما تحمله من غنائم، وعادوا الى المعسكر الصليبي، مما أثار غيرة جماعة أخرى من صليبيي نافارا، فعرموا على الخروج الى غزة لتحقيق انتصار مماثل

بهريمة نكراء عند غزة، وقتل عدد كبير منهم واسر عند أخر، وعجر تيبو الرابع قائد الحملة عن تخليص الأسرى وأضطر للعودة الى عسقلان ومنها الى يافا وعكا. اما محاولة استرداد المسلمين مدينة بيت المقدس، فقد قائمًا الملك الناصير داود صباحب الأربن والكرك ونجح في مصاولته. وانتسهت الحملة بعقد صلح مع المسالح اسماعيل، حاكم

بمشق، وصلح أخر مع العادل الثاني سلطان مصر، أسفر كلاهما عن حصول الصليبيين على عدد من القلاع في بالد الشام منها صفد والشقيف وغيرهمآ. وقدم الدكتور محمد عبدالرحمن برج، الاستاذ في جامعة المنوفية، تراسة تدت

عنوان استصرفية القدس في ظل الدولة العشمانية. ففي العام ١٨٨٧ انشات الدولة العثمانية متصرفية القدس الشريف فبعد ان كانت أحيانا تتسبع باشسا الشام وأحيانا أخرى باشـوية قائـــه بذاتها، جعلت منذ ذلك السعام متصرفية خاصة تتبع الباب العالي رأساً. وينكر كرد على أن متصرفية القنس هي الإساس الذي قنام علينه بناء فلسطين. ويرى بعض المؤرخين أن السبب وراء رفع الوضع الاداري لبيت المقدس وجعلها منصرفية مستقلة تابعة راسا للباب العالي هو احكام مسراقية الدوائر العليباً في حكومية استنبول لحركة الهجرة اليهودية الى

وأصدر السلطان عبدالحميد الثاني فرمانا بتعيين محمد شريف باشا متصرفا على بيت المقدس وكنان حنازمنا نزيها يستارع الي طرد الحجاج اليهود من فلسطين بمجرد انقضاء الاشهر الثلاثة المسموح بها لهم، كما كان يمنع قدر استطاعته بيع الأراضي لليهود، وظل في منصبه حتى العام ٨٨٩. ثم ضعفت رقابة الدولة على وقف شجرة اليبهود الى فلسطين، وأرسل اعيان بيت المقدس عام ١٨٩١ شكوى يطالبون فيها بأتخاذ اجراءات فعالة وفورية لمنع بخول اليهود الإجانب وشرائهم الاراضى. ونكر الدكتور برج أن التنافس الاوروبي حول حصاية الإماكل المقدسة في بيت المقدس

كان من الإسحاب المهملة التي دعت الدولة العثمانية إلى الاهتمام بانشاء تلك المتصرفية، وهو ما اتفق فيه مع الدكتور برج المناقشون

وقسال ايضسأ أنه مع تجني السلطان عبدالحميد الثاني لفكرة الجامعة الإسلامية كنان من الطبيعيّ أن يزداد اهتمامه ببيت المقبس وان بجعلها متصرفية خاصة شأنها شبأن متصرفية لينان التي اقيمت بعد الفتنة الكبرى التي شهدتها سورية في الستينات من القرنُ التاسُّع عشر. عن كانت متصرفية القنس في سنوات الحكم

العشماني الاخيرة متصرفية مستقلة تضم أربعة اقتضية: بشر السبع والخليل وغزة بالاضافة الى بيت لحم واريحا اللتين كانتا ناحيتين، أما شعال فلسطين فكان يتبع لواعين: لواءٌ تأبلس ومن أعسمساله طولكرم وجنين وطوياس وبيسان، ولواء عكا ومن أعماله صفد وطبرية والناصرية وحنفاء وعند جلاء الاتراك عن سورية العام ١٩١٨

كانت سورية مقسمة الى ثلاث ولايات وهي: دمسشق وحلب وبيسروت، والى ثلاثة الويَّة مستقلة أي ولايات صغيرة تتصل بالبآب العالي رأسا وهي: القنس ولبنان ودير الزور. أمَّا فلسطينُ الحالية فقد تالفت من متصرفية القدس وأضيف إليها الجزء الملاصق من ولابية بيسروت السابقية وهي التي صيار لبريطانيا امن الانتداب عليها بعد الحرب

العالمية الاولى. ودار بحث الدكتور محمد عيسى صالحية من جامعة البرموك حول ملكية الأراضي في فلسطين في تقاتر الطابو العثماني، والبّحث بعنى أسسأسا بملكية أراضي فلسطين منذ أواخر العصر المطوكي وحتى صدور قانون الاراضي العام ١٨٥٨ وملحقاته، حيث يبين نوعية النفاتر المحفوظة في ارشيف رئاسة الوزراء في استنبول التي اطلع عليسها

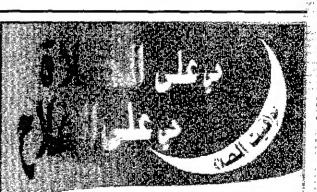
والقى البحث نظرة على ملكية الإراضي في فلسطين، بعد الضاء الظاهر بيبرس مبيد التوريث للاقطاع العسكري، وأثره في نشوء ما يسمى ملك الميري، الذي أصبح مبدأنا واسعا في تكوين ملكيات جسديدة لم تكن في الإصل مُوْجِودُةَ طُوالَ العصور السابقة، ثم كُنِفُ وقع التلاعب في طكيات أراضي فلسطين حلم نشبات الاقطاعييات الراسيسألية فيشبا بعد وعسرض البساحث شذا لقسوانين الولابات العنمانية: قانون ولاية نابلس وقانون ولاية صفد، على سبيل المثال، وكل منهما جاء ليتفق

أو ليحتلف عن الإنظمة المتبعة سابقا خُصُوصًا في العبد المطوكي، وانتقل البحث ليؤرخ لوقائع تسجيل الاراضي في فلسطين

نَذُ مُنْتَصَف الْقَرِنِ السَّاسِ عَشْرٌ وحَّتَى مطلَّع القون الشامن عشير، سواء ما كان منها في استغبول أو في دائرة الأراضي في انقرة معً صحاولة مقاربة ذلك بما هو في دار الوثائق الوطنية في ديشيق، ودائرة الإراضي في عمان. اذ تحتفظ الاخيرتان بعدد من تلك الدفاتر. ثم عقد الباحث براسة تحليلية للدفر زقم ٢/٢ الذي يعنى بالوية نابلس: صَّفد وغزةٌ وَّالْرَمِكُ، والتحليل يشمل: براسة احصائية لنوعية الأرض التَّيُّ كان يمتلَّكها كل من اهالي فلسطين ببياناتهم الشالات: الاسسادم، المس اليهودية. واشار الى اعداد اليهود الذين كأنوا في فلسطين من مسلاك الأرض بدقسة. وكسدًا جُوانب استغلال تلك الاراضي في المدر والقرى ونوعية الرسوم التي كأنت مفروضة ووسائل ري تلك الاراضي، وزود البحث بخرائط عن الأنهار والعيون والأبار والطواحين والمزارع التي انتشرت في تلك الألوية. وختم حسيث بكيفية تكريس الدولة العتصانية لهذه السياسة المتنصلة بالإراضي بصا ستي قنانون الاراضي العشماني ١٨٣٩م تم القانون الإساسي ١٨٥٨ وتعديلاته ١٨٥٩ حتى ١٨٧٦م وهو القانون الذي أوجد تغرة نفنت منها الحرك الصبَّه يونية في ما بعد لاقامة أول مستوطنة في فلسطين، مستوطنة بنتر.

وعن الأسجلة العشمانية في القيس، أعد الدكشور صحمد حمرة دراسة عن الأسبلة السليمانية التي أمر بإنشائها الطأن العثماني سليمان القانوني ويبلغ عددها نحو ستة وهي: سبيل بركة السلطان. سبيل طريق الواد. سبيل بأب السلسك. سبيل سليمان. سبيل بأب الناظر وسبيل السيدة مريم

والملاحظ أن هذه الأسطة السنة الشنت في العام ٩٤٣هـ. وخلال تلك الفترة شهدت القيس فتساطا عصرانيا صهصا بعد نصف قرن هن النشساط العصراني المهد الذيّ قيام به قبل ذك السلطان قايتباي. وكان تعمير هذه الأسبلة جزءا متمعا للنشاط الذي قام به السلطان سليمان في عد القدس بالمياد ومن ذلك تعميره لبرك سليمان ولقناة السبعل وبركة السلطان فبعد أن تم إعمار هذه المنشأت جميعا ووصلت المياه الى الحرم عمرت الأسبطة أيضا ومنت البها قنوات تحت الأرض مشفرعة عن القناة الرئيسية ربعا عند باب السلسلة.. وكان في فلك خدمة كيمبرة لسكان القيس اذ أصبحت المياد في مثناول الجميع.



قال رسول الله صلى الله طيه وسلم: خمسُ صلوات كتبهُنُ الله على العباد، من اتى بهن بتمامهنُ كان له عند الله عهدُ أن يحظُهُ الجنة ، ومِنْ لم يات بِمِنْ فليسَ له عند الله عمدُ انْ يدخلهُ الجنة ، إنْ شاءَ عذَّبهُ ۚ وإن شَاءَ ادخلَهُ الجنة .

العشاء	اللغرب	العصر ا	الظهر	الشروق	الفجر	المدينة
15.10	14.5	10.17	17.17	7.70	0 12	مكة اللكرنية
19.15	17.7E	10.15	17 4	7.75	- 17	المينة النورة
14	13.51	11.74	11.77	77	\$.27	القبس المحتلة
1A. £4	17.77	10.15	17.4	7.70	P. 1V	ابوظبي
1A &	17.54	14.74	31.75	0.57	£ . 40	المناهة
14 7	NY.YA	10.14	17.70	V. Y3	9.0Y	الجزائر
IA TY	17.1A	15.07	11.70	9,14	2.40	الخرطوم
14.14	17.07	12.70	11.17	3.15	10.2	الكويت
IA.Ea	IV. YO	10.49	17:17	1.01	0,77	الربائذ
MA.TY	14.14	11.20	11.74	7. AA .	8 54	الرياش
34. **	17.57	12.75	11.7+	0.84	£ 4.	الدومة
14.47	1V	15.74	11:61	7 14	8 84	انقادرة
1V.07	17.77	12.10	11.78	7.1.	1 11	ببروت
14.11	14	11.74	11.54	7.77	a, 1)	بغداد
14.72	14.11	18.01	17.00	Ye.F	47 0	
14.01	14.21	10 15	11.01	7.11	£ . £A	جيبوتي
14.00	17.17	14 11	11.47	7 0	1.1-	سئق
14.50	IV.TY	10.04	17.0	7,72	0.10	دبي
14 £1	17.77	10.00	11.0.	7.17	£ 19	صنعاء
IA.TT	1VV	11.11	11.05	7 77	# 14	طرابلس الغرب
TO VI	13.77	11.17	11.77	7 1	1.11	عبان -
IA TE	17.11	15.04	11,04	7.14	0 11	و مسقط
14.07	1V. 50	10.00	11.50	0.5.	£ YA	ومقديشو
14.44	14.74	17 .1	17.00	V. • A	70.0	فواكسوط
14.44	13.77	14.11	11.70	1.17	0.11	انقرة
14.14	17.07	11.70	11.54	7.74	01.	و طهران
IA TA	14.15	15 07	11.11	V .0	0.75	البينا
IV or	17.11	17.54	11.07	V. T.	0 15	ا برلين
IA.TE	17.00	14.71	17.74	A	7.15	بروكسيل
AZ AZ	1V.1.	14.17	17.77	A. • 1	7 10	ۇ بارىس
14.1.	1VT	15.51	17.77	v m	0.00	ومنيف
14.15	17.19	14. YA	11.07	Y	27.0	روما
1V.05	17.71	17.01	11.11	7.51	0 .1	المارابيقو
1V A	10 7.	17.0A	11.40	V.10	0 19	ستوكهولم
14.40	71.11	17.79	11.07	Y. \$7	70.0	كوبنهاغن
14 41	17.1.	וד בז	11.17	V.19	77.0	لنبز
19.77	1V. 5V	10.17	171	A: •1	7.77	ا سرید
1A. T	13.61	15.7.	11.77	7.7.	£ 05	ونيقوسدا
1A.TT	17 00	11.17	11.05	7 0.	0.14	د و اشیطن
14.14	וזידר	11.31	11.0.	V.+1	0.19	اوتاوا
						و روب أو * تقويم المركز الاب

💂 اضاف الهلال الى خرانته لقباً رابعاً لمسابقة كاس الاتصاد السعودي لكرة القدم، بقوره على الاتفاق (٢/٤) في المباراة النهائية التي اقيمت مساء اول من امس الجمعة على ملعب رعاية الشباب في الملز (الرياض) امام نحو ٢٥ ألف متفرج, وأفتتح الهلال الدقيقة الـ ٣٦ بعد تمريرة من الجناح الايسسر فيبصل بوسنين انفرد على اثرها بالصارس خالد المقهوي وسند

و وائل

وبعد مرور ١٠دقائق من الشوط الثاني، لعب خالد الرشيد كرة طويلة من الجهة اليسرى فلم يتمكن زميله فهد الغشيان من الوصول اليها برأسه، ولكنها وجدت زميله خالد التيماوي الذي سندها بيمناه زاحفة

الى مسحف راهداف، ولعب كبرة عرضية قوية امام مرمى الاتفاق من مركز الجناح الايمن فخطفها يوسف التنبان داخل الشباك ومن ظِن أن المباراة انشهت كان خطفأ اذ استفاق الإتفاق ولم يستسلم للخسبارة الثقيلة. وقد استعاد توازنه في النقيقة الـ 13 عندما سجل له العاجي مجشال باسولي هدفساً على يمين الحسارس

انبرى لها عصر باخشوين بنجاح وسجل الهدف الثاني بيسراه. وراح الإتفاقيون يبحثون عن هدف التعادل وجر الخصم الى وقت اضافي لكن الثنيان كان له رأي آخر اذ اجتاح ببراعة المعسكر الاتفاقي ورفع كرة بيسراه من مسركن الجنّاح الآيسب فحولها فهد المغيربي بنجاح مختتما

«الحياة» تطبع في العالم الجديد

لتكون في متناول العرب جميعا،

مقيمين ومهاجرين ومسافرين،

صباح کل یوم.

صالح السلومي اثر تعريرة قصيرة من حمد الديدخي، وحصل الإتفاق على ركلة صرة في الدقييقة الـ ٧٥

مضرب: تشانغ في نهائي «الماسترز»

والماست رزَّ للرجال في كبرة المضرَّب التي تقام في فرانكفورت بعد فوزه على مواطنه بيت سامبراس (١٨٤٠، ٤/٦) في الدور نصف النهائي أمس السبت. ينكر ان تشانعُ هو المُصنف الرابع وسناميسراس المصنف اول في العسائم واحسرر لقب البطولة العساء

وقدم تشانغ عرضا رائعا وهو الذي كان يلعب في نصف نهاثي هذه البطولة للمرة الاولى، اذ لم يبخل في نقطة عرق واحدة من اجل الوصول الى الكرات التي وجهها سامبراس نحو زوايا الملعب.

وتقام الدورة على ملاعب تناسب اسلوب سامبراس الذي يعتمد على الارسال القوي والتقدم الى الشبكة لحسم الكرات، في حين يفضل تشانغ اللعب من طرف الملعب.

كأس ابطال آسيا

القطري الدور ربع النهائي من كأس ابطال الاندية الاسيوية الخاصسة

عشرة لكرة القدم (منطقة غرب اسيا)

على حسباب الزوراء العراقي، بهدف

نشبي سبحله المهاجم النولي مبارك مصطفى من ركلة حرة «بلاتينية، في

الدقيقة الخامسة من الوقت الاضافي

وفي الوقت الاصلي من مباراة

اياب الدور الشائي اول من امس

☐ لندن - «الحياة»:

🔳 تأهل الاميركي مايكل تشانغ

اليب الكور المنطقية والما منو ٨ الأف منفرج، فاز العبربي على الزوراء بهدفين سبجة هما صلاح الملاقي النقيقتين الـ ٢٤ والـ ٧٢ مقابل هدف واحد سجله عصام احمد في الدقيقة الـ ٣٢ مع العلم بان الزوراء لعب منذ الدقيقة الـ٦٩ بعشرة افراد لطرد لإعبه ياسر عبد اللطيف بعد حصوله على

مسرسي (۱۰۰۰ - ۱۰۰۰ مراسیت داخل قساعــــ في الســـــت داخل قساعــــ في الســـــــ في الماء من مسابقة طوكيو في اليوم الاول من مسابقةً كياس العيالم في الكرة السطائرة ولان الروراء تقدم (١/٢) نشاباً في بغداد، خاص الفريقان وقتاً اضافياً دقائق فقط بهدف ذهبي. ونجع العربي بالتالي في تضميد فضية اولبياد برشلونة عام ١٩٩٢ ايضاً (١٥/١١)، ١٥/٤، ١٥/١). وتغلبت جراحية الظليجية وهو الذي حل سادساً اخيراً الاسبوع الماضي في البرازيل صاملة نهبية اولمبياد كأس ابطال الدية مجلس التعاون في المنامة، وربما يُستَضيَّف الدور ربعً النهائي من المسابقة الاسيوية في ٢٢

و٢٤ و٢٦ تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري بعشاركة ثلاثة فرق اخرى عبرف مذهبا رسيمسينا كبوبتنداغ التركمانستائي. وفرصة العربي قوية في بلوغ الدور نصف النهائي في حال حلوله اول او ثانياً في ربع النهائي، بفعل عامل الارض والجمهور وعودة مهاجمه النيجيري الخطير الموقوف

ريکي اووبوکيري.

برشلونة على الولايات المتحدة (١٩/١٥) .(1/10.17/10 وفى مباراة رابعة فازت الارجنتين وفي مبارات راب المدار المدارة والمائة المائة المائ مباراة ماراتونية استغرقت ساعتين

سقوطالصريين

والتونسيين في افتتاح بطولة العالم للطائرة

■ طوكسو - أف ب - خسسرت سعسر اسام ابطساليا بطلة العالم

ـــرتـين (٥/١٥، ٢/١٥، ٨/١٥) امس

وسقطت تونس امام هواندا حاملة

وفي المباراتين الاخبرتين من ألبوم الاول فازت اليابان على كندا (١٦/١٤) ١٣/١٥، ١٣/١، ١/٧)، وكسوبا على كوريا الجنوبية (١١/١٥، ١١/١٥، ٢/١٥).

النهاية الإحرف المكونة للكلمة أو الجملة الضائعة، مع الاستباه الى أن الأحرف المناورة لا مرح مغوار مناهدة

الكرة في الزاوية اليسرى.

فيّ الزَّاوِيَّة اليِّمني لمرمى الاتفاق. وتحول التيماوي بعد ست بقائق

كعب - سراب ٩- شاة - علب. عموبياً: ١- لحمد باي ٢- نبراسكا ٢- ضمت - بارعة ١-ريقماً – حب - وَرِيِّ – طَوْلًا – ما – عوانس - سَنعم - هرع - حل – كمال - الفتور – ب ب.

اكلمات التقاطعة ٧- مُسد غلظة - ليّن الأخلاق ۸ – متشابهان – حاد – ضا

الاحرف المنثورة في الشبكة، افقيا أو عمونيا أو وترياً، يعْيِنَا ۚ أَوْ يِسَارِاً، صَعُودا أَوْ هَبُوطاً، الَّى انْ تَبِكِّي لَدَيْكَ فَي

ك و م ك س ز ۱ ر ة ك ش و ث

ر م ي ي ي ك م غ و ا ر ا ك

ز و ر س س ن ر ك د ۱ ن ة ن

ي م ا ح ت ا ا ر د ا هـ س ا

م س هـ ي ل ا ء ي م ي ع ز ر

ق ن و د ج ء ر زف و د ة ي

هع قدس م و ای ن ل ی ر ة

6 4 4 6 6 6 6 1 3 6 6 1

ज व क ए दि श न ए व न न ए ए न

e (1 a c e b 2 2 2 1 a 2 2 b a a c a c b b 1 1 1 a 2 5 c b

239636609

س ال و ف ي ء ة ل ي ن و س ز

حل العدد السابق: مروان نجار.

ه- رُفْرِات تُوجِّع ١- عمه - من أوجِه القمر

ە-رىقىمىز ئىتجىل-

١-بلكراسهم

الفقياً: ١- ارض روم - ما ٢- مدراس ٢- منتهى - نقف ٤- دب - عدلت ٥- بريادوس ٦- ١١١ - لا - كر ٧- يسرحونهم ٨ -

هَ1، 10 مَتُوعِينَا فِي عَدَائِينَة، - ١٦/١ السَّلَسَلُ العَسَرِينِي والبديل، و ١٧٪ مُنْ حِنْ الأحبار. ٧٪ ١٧٪ عالم الصحافة، ٧٠, ٢٠ ابتكارات واختراعات، ١٧,٤٥ منوعات غنائية، و: ١٨ تشرة الأحيار، ٥٠ ، ١٨ الفيلم العربي مجذور في الهواءة من ٢٠ موجن الاصبار: ٢٠٠٥ تُبَمَّه الفيلم العربي، ١٠ / ٢٠ مُسْرَة الأحيار، ٢٠ / ٢١ فيلم السهرة،

الأجنبيِّ، ١٦٠ - ٢٦ نشرة الأخيار، ٢٠ ، ٢٢ المناسل للعبلج (اعادة)، ٢٤,١٥ القرآن الكريم، ٢٤,١٠ الختام.

حمع ، ۲.۶۰ فیلم عربی ، ۱۶ ف سلاماً راغیام طله . قصوال الضنیدف ، ۲۰۰۰ کنارتون ، ۱۸ وجی ۱۳۰۱ ، ۲ اغانی اطفال وکارتون . ۱۸ «

اللكية (الهافعة) ﴿ ١٣. مُوجِرُ الْأَخْبَارِ، ٥٠ . ١٣. فروست الإخبار . من الإعمال العالمية . ٠٠ . 75 الأخبار ، من الاعتمال في الهند ، ١٠ الأخبار ، ١٠ ١٠ الأخبار ، ١٠٢٥ عَلَيْنَ الْأَعِمَالَ الْعَالَمِةِ، ١٠, ٢ الْأَصْبَانِ، ٢,٢٥ تَقْرِير الإعمال في الهند (إعادة). ٢٠٠٠ الأخبار، ٢٠ تقرير الإعمال العالمة ... ٤ الأحبار، ٢٥ . ٤ تايم اوت، (اعادة)، ه (المنطقية والرام (المائدة).

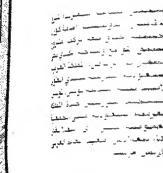
ال منورة لينية. ٢٠٢٠ Journal ٢٠٢٠,

۱۹،۲ قابل البحد ۱۷،۲ برامج استخابیه ۱۹،۰۰ ۱۳ م Back to Bonanza ۲۱۰ م

* توقيتُ القاهرة

Millie ۲,۲۰ حبيب الريح، ۲۰، به Millie.

(للتوزيع في الاميركتين) بعد الطباعة في العالم القديم، اوروبا وآسيا وافريقيا،



الأن في الاسواق تصدركل يوم اثنين



الاحد ١٩ تشرين الثاني (نوفمبر) ١٩٩٥ الموافق ٢٦ جمادي الآخرة ١٤١٦هـ/ العند ١١٩٥٩





الاخبار السارة في عالم السياسة العربية نادرة الى درجة أن تكون معدومة، ولكن انتخابات الرئاسة الجزائرية كانت سارة الى

درجة يصعب تصديقها، وكان فوز الرئيس اليمين زروال بنسبة

٢١, ٣٤ في المنة اكثر صدقية بكتير من فور رعماء العالم الثالث

وانتصر زروال بفكرة الانتخابات التي أقنع الجيش بها،

وانتصر مرة تأنية بطريقة اجرائها مع شهادة حشد من المراقبين

العرب والأجانب والمسحافيين بنزاهتها، وانتصر مرة ثالثة

باشتراك ٧٠ في المئة من الجزائريين فيها على رغم دعوات

لماذا سقطت المقاطعة الارهابية، ولا نقول المقاطعة الاسلامية كما تدعى؟ بين فوزها المرجح سنة آ٩٩٦ (هناك من يصر حتى الآن انه

لو صبرت الحكومة الجزائرية في حينه حتى الدورة الثانية لما فازت جبهة الانقاذ) والشهر الجاري، مرت على الجرّائر اربع سنوات

عَجَّاف سقط فيها حوالي ٤٠ ألف قتيل، بينهم الرئيس محمد بو

صَمياف، ومعهم خسائر ببلايين الدولارات في بلد يعاني من ضائقة

ودفعت جبهة الانقاد ثمن هذا المركب الوعر الذي ركبته حتى

أخر لحظة، وفيما هددت الجماعة المسلحة بتحويل صنائيق

الاقتراع الى نعوش، فقد رد عليها الشعب الجزائري الرد الوحيد

القاطع، واقبل على الانتخابات بنسبة كبيرة لا بد أنَّ تكون فأجأت

وفي هذا المجال فالخاسرون في انتخابات الرئاسة رابحون

لأنهم شاركوا، والمقاطعون خاسرون لأن الشعب صوت ضدهم.

وهكذا تربع بين الرابدين مرشح محماس محفوظ نحناح الذي

آحتل الركز الثاني بعد الرئيس زروال وفار بنسبة ٢٨, ٢٥ في المنة

من الأصوات حتى وهو يشكو من التزوير، وسعيد سعدي عن التَّجمع من اجل التقافة والديموقراطية، ونقابات العمال التي القت

الرابح الأكبر كان الشعب الجزائري نفسه الذي اثبت انه ينبذ العنف ويدين ممارسيه. وهو ينتظر الآن من الرئيس المنتخب ان

يثبت انه أهل الثقة التي وضعها الشعب فيه، ولا بد أن الرئيس

وهي في الواقع مهمات، ندرجها عشوائياً، لا حسب تسلسل

- حسم ازدواجية السلطة بين المؤسستين العسكرية والمدنية،

- تنفيذ ما وعد به الرئيس زروال نفسه قبل الانتخابات، اى

- اطلاق اوسع حملة حوار وطنى داخلى، واليوم تبدو المعارضة

- توظيف «الوكالة الشعبية» التي حصل عليها الرئيس لاصلاح

- اقالة الاقتصاد من عثاره، فلعل الأزمة الاقتصادية هي التي

اطلقت جنون الشر من عقاله في بلد يصدر النفط والغاز، ويجد

حتى لم يعد البلد يستطيع دفع فوائدها. (رئيس الوزراء السابق

عبدالحميد الابراهيمي تحدث غير مرة على التلفزيون الأسبوع

الماضي عن الفساد والهدر، مع انه كان مسؤولاً في سنوات هبوط

اسعار النفط التي الت الى الأستدانة غير المسؤولة في اواسط

الثمانينات وما تبع ذلك من تدهور الاقتصاد الجزائري، وانتشار

اكثر اضطراراً الى الحوار، بعد ان كان زروال اكثر حاجة الى هذا

جراء انتخابات نيابية وبلدية، حتى لا تبقى انتخابات ١٩٩١ التي

علقت نتائج دورتها الأولى «قميص عثمان» داخلياً وخارجياً

الادارة وشن حملة على الفساد، ووقّف الهدر.

نفسه يرزح تحد ديون اجنبية زادد يوم

واعطاء مـا لقيـصر لقيصر، فالرئيس يحكم، والجيش يحه

المؤسسات بعدما شارك في الحكم خلال التوترات السياسية

زروال قادر على النهوض بالمهمة الصعبة.

الأهمية، لأنَّها كلها مهمة.

. .

ويدرك صاط البراليا

نسية ٩٩ , ٩٩ العهودة.

القاطعة، وانتصر مرة رابعة بنتيجتها.



AL HAYAT SUNDAY 19, NOVEMBER, 1995 ISSUE NO 11959



₫ أول الكلام: ● للشباعير السيعيودي مقبل العيسى: - لم يسبق الا أن شكون في ركضها... تجد النَّهي

مغسولا تجتر فكرأ للحداثة زائفأ د منه ان نکون

* يفشل كل من يعتقد: ان العواطف السفيهة تشد مشاعر

فكيف يطلب منى السقيه: أن أحبه، وأن أحترمه، وهو لم يقدر أن يتــخلص من العــواطف السفيهة، ولا من الأفكار العدوانية؟!

انها مشكلة الانسان الذي سقط في خندق ذاتيته!! 000

كينيث كاوندا اول رئيس لزامبيا منذ الاستقلال عام المحالية الحكومة الحالية بأن فترة حكمه لم تكن شرعية لأنه لم يكن مواطناً زامبياً، ولذلك وجب طرده من بلده! ما هذا... هل هو جحود، أم

رمادية في النفس، أم قفز على اهل هو سخصاسحة بمحجة

«السلطة لي حستي لو كسان الاميراطور اماميء؟! وأي تاريخ هذا الذي وتعكف، شعوب العالم الثالث على كنابته «بأمانة»، وبلا تزوير، وبلا تشويه

... • و... نادينا على شفاهنا،

قلم تحدها! قالوا لنا رحلت منعنا الى حيث لا تدري اصواتنا! ومن بداية المساء... كمانت النجوم تتشكّل على صفحة السماء: حروف كلمة واحدة.. ولم تزل النسمة عطشي يا زمان!

● حساولت أن أتوقف عن تذكّره، وحتى عن قراءة شعره... لكثرة الذين كتبوا عنه، وألصقوا أحزانهم بأحزانه!

صحيح ان بدر شاكس السياب كان يمثل معاناة ورؤية جيل، تعب من المتناقف ات، وأتعبته الاهتزازات الداخلية في أعماقه. وكان جيله هو وصلة الجسر ما بين جيل مضى وجيل أت، ولكن «السياب» كنان وحده النكرى والحنينا

-

• من قراءاتي الأسبوعية.. هذه الفقرة في احدى افتتاحيات صحيفة «الرياض» السعودية:

- «أن ســورية وهي صعـادل ليلي علوي ومحمد فؤاد اخراج خيري بشارة وديا بنيايا مسهم ومسرتكز لا غنى عنه في غرآمي، بطولة الهام شاهين وشالة صنَّقي واخراج مجدي عملية السلام، ليست قطاعاً احمد علي، وفيلما مسابقة نجيب محفوظهما وعفاريت الاسفات، بطولة محمود حميدة واخراج اسامة فوزي تسيطر عليه استرائيل مثل الأراضى الفلسطينية المصررة الآن، حتى تفرض عليها شرطة للأمن خاضعة للتفتيش من قبل سلطتها، لأن مثل هذا المعنى تجرؤ على الحقيقة وعلى طبيعة السلوك الذي يجب ان تتخذد بشكل موضوعي ومقبول في اطار سملام واضح لا يقمل التجزئة... وهي نظرة تمتد ايضاً على القدس التي جددت المملكة تأكيداتها بأنها تشكل جوهر النزاع الحربي - الاسسرائيلي ومحور اهتمامات العالمين العربى والاسلاميء!!

🛭 كمانوا يشكون شمتات نفسي ... ويمعنون التربص بطيفك في خيالي؛ وعام من الاشتجان... مر على قلبي العشبي.

عام من الاشتحار التي اغـرسـها في بربك... انتظر رفافك الى اللقيا!

عيدالله الجفرى

الاسكندريةتحتفل بالشاعراليوناني قسطنطين كفافى وتمنح ٣ جوائز

■ الاسكندرية - رويتر - احتفلت

مدينة الاسكندرية بشاعرها اليوناني

قسطنطين كفافي ضمن للهرجان

السنوي الذي نظمة القسم الثقافي في سفارة اليونان في مصر لمدة أربعةً أيام في القاهرة والإسكندرية. ويقّام سهرجان كفافي سنوياً في جوائر سنوية في الشعر والترجمة. وقال كوستيس موسكوف الملحق الشقافي في السفارة السونانية وللشبعر اليبوثاني للشباعر يأتيس أيف انتسبس. كحسا منحت جائزة البراسات والترجمة للنكتور محمد

الاسكندري وتأثيره في الشعر العالمي

مصر إحياء لذكرى الشاعر الاسكندري اليوناني المولود في المدينة عام ١٨٦٣ مام خ وأمضى عمره فيها حتى توفي ودفن فيها عمام ١٩٢٢. ويقدم المهرجان وسكرتير عام لجنة كفافي إن جائزة كَفَافَي لَلشَّعِر أَلْصُرِي مِنْحَتُّ هُذَا العَامِ للشَّاعَر حسن طلب وللشَّعر العربي للشناعير العيراقي سيعيدي يوسف

وتاثره بأجواء مدينة الاسكندرية.

حمدي إبراهيم عميد كلية أدأب جامعة القاهرة. وللمرة الثانية على التوالي تكون جائزة كفافي للشعر العربي من صبب العراق، إذ حصلت عليهاً في العام الماضي الشاعرة العراقية نازك وفي الاحتمال الذي اقميم في الإسكنترية صاحبت مقطوعات موسيقية مختارات من شعر كفافي 🗆 في مؤتمر جنوب شرق أسيا الاقتصادي والتقنى يابانيتان كانتا تقدمان الشاي والقهوة للمشاركين لكنهما اولتا اهتماماً خاصاً لشبكة انترنيت وتركتا والقيت عدة ابحاث عن مكانة الشاعر الضيوف بلا شاي أو قهوة لفترة غير وجيزة. (أ ف ب)

eternet Servic



ضباط القوات المسلحة الملكية المغربية وعدد

السعودية في المغرب والملحقية العسكرية والملحق العسكرية والملحق العسكري السعودي العقيد سعود

من المسؤولين المدنيين وموظفو السفارة

• الدكتور حامد الغامد الأمين العام

لنظمة المؤتمر الاسلامي غابر تونس

الى باريس بعد زيارة عمل يومي الثلثاء _ والاربعاء الماضيين حضر خلالها افتتاح

🗀 القاهرة - من جابر القرموطي:

■ قررت ادارة مهرچان القاهرة السينمائي اشراك

خمسة افلام مصرية من انتاج العام الحالي في فعاليات

النورة الـ ١٩ للمهرجان التي تُعقد يُوم ٢٧ تَسُرِين الثاني

(نوفُّمبر) الجاري في مركز المؤتمرات في ضاحية مدينةً

افلام ستشارك في المسابقة العامة وفيلمين في مسابقة

نجيبُ محقوظ علَّى اعتبار ان المهرجانَ يضَّم مسابقتَين

وهشام سليم اخراج رافت الميهي وءاشارة صروره بطولة

وقال السيد سعد الدين وهية رئيس المهرجان ان ثلاثة

و الدُّلام السابقة العامة هي ،مية فل ، بطولة شيريهان

العراق، الاسبوع الفائد في لندن. (تصوير سالم خوري)

اعمال الجمعية العمومية للاتحاد

حفلة عشاء تكريماً للفريق اول الركن محمد بنصالح الحماد رئيس هيئة الاركان العامة السعوبية

والوفد المرافق له في مناسبة انتهاء زيارته الرسمية الحفلة كبار

مهرجان القاهرة السينمائي

١٠ افلام عربية و١٣ دولة مشاركة

□ المطربة اللبنانية سعمر وعازف العود الفلسطيني محمد حجازي في الامسية الخيرية لجمعية «اغاثة اطفال

الادارة المعاصرة» وذلك في فندق الفاو **موليداي إن في جدة.**

الاسلامي لمالكي البواخر.

• تقديم مؤسسسة الفرقان للتراث الاسلامي معرضها لهذآ العام حول فن الخط

 احتفلت دار منشورات لارماتان الفرنسية بصدور ديوان جديد للشاعر اللبناني

• عبدالرحمن المطيوعي المدير العام لغرفة التجارة والصناعة في نبي يفتتح اليوم فعاليات معرض الحرمين الشريفين والتراث الاسلامي ٩٥ في دبي ويشارك فيه ٢٥ شخصاً ويستمر اربعة ايام.

■ تعقد امسيتان ثقافيتان في اطار فعاليات المؤتمر الدولي لصناعة النقل الجوي الذي تنظمه الخطوط العربية السعوبية في جدد تحديث الستقبلة خلال المتقبلة معار مواجهة تحديات الستقبلة خلال المتقبلة معار معارد معادة المتقبلة المتقبلة المتقبلة المتقبلة المتقبلة المتقبلة المتقبلة المتقبلة المتعلقات المتقبلة المتعلقات الفترة من ٢١ - ٢٢ تشرين الثاني (نوفمبر) الجاري، يحاضر فيهما كل من حمرة الدباغ في موضّوع «خصخصة الخطوط السعودية

نظّرة واقعية "، والدكتور عادل صادق استشارى الامراض العصبية والنفسية في موضوع وعلاج الضغوط النفسية في ظل

التقليدي. ويركز المعرض على اعمال الفنان

ودالتحويلة، بطولة ضاروق الغيشاوي واخراج اسالي

الحدث بلغت ١٠ افلام شي الحسر الري اساشاهو اخراج

بلقاسم حجاج والسوري أصعود المطره اخراج عبداللطيف

بكار في مسابقة تُجيب محفوظ، فيما يشارك فيلمان حارج

المُسْابِقَة وهما اللبنائي وكان يا ماكان بيروت، والفلسطيني والجواهر الثلاث، اضافة الى الإقلام المصرية.

واوضح وهبة أن هناك ١٣ دولة تشارك في المهرجان للمرة الاولى وهي استرائيا والبوسنة والبرازيل وكرواتيا

واستونيا وهونغ كونغ وايرلندا ومقدونيا ومالي والفيليبين

وسنغافورة وسلوفينيا وسريلانكا، لاقتأ الى انَّ عدد الأَفْلَامُ

الشاركة في المهرجان وصل الى ٢٠٠ فيلم لم ٥٥٠ في المهرجان

بينها ١٨ فيلما لـ ١٧ دولة في المسابقة العامة و١٠ افلام لـ

عبدالحميد ويشاركان في المسابقة العامة.

٩ دول في مسابقة نجيب محفوظ

وأشار وهبة الى ان الافلام العربية المشاركة في فعاليات

ويشارك الفيلم التونسي ورقصة النار، اخراج سلمي

بالفرنسية ميشال قصير وعنوانه مهويتي

 ♦ اقام النقيب سعير ابي اللمع رئيس
 الجمعية اللبنائية للتحكيم حفلة عشاء على شرف وفود المحكمين العرب الشاركة في ملتقى المحكمين الذي دعت اليه الجمعية اللبنانية للتحكيم. حضر الحفلة وزيرالخارجية

 دافید غوربوث سفیر بریطانیا لدی السعودية قام بزيارة مبنى الادارة العامة للبنك الأهلي التجاري في جدة وكان في استقباله الشيخ محمد سالم بن محفوظ رئيس لجنة الأدارة العامة في البنك.

 المهندس عبدالعزيز حنفي رجل الأعمال السعودي تم انتخابه نائباً لرئيس اتحاد مقاولي ألدول الاسلامية تقديراً لجهوده السابقة كأمين عام للغرفة الاسلامية.

 يقدم مسرح المدينة في اطار «مقامات الاثنين، سهرات غنائية مع قصائد أبي نواس من تلحين نداء أبو مراد وصوت توفيق غريب وسمر كموج وتبدأ السهرة الاولى غدا الاثناين ٢٠ تشرين الثاني (نوفمبر) ويتمحور البرنامج على أبي نواس. ويغنى المطرب توفيق عُريب دور أبي نواس، ودور

الأنشى المطرية سمر كموج. ويؤدي نداء أبو مراد الأدوار العزفية الاحتفالية بكمانه، برفقة تخته الشرقي، الكون من جورج أبيض على القانون، وأنطوان كساب العود، وعلي وهبي عَلَى الرَّقِّ.

 وصل الى لندن السفير حسين بن علي بن عيداللطيف لاستلام مهام عمله كسفير سلطنة عمان في بلاط سان جيمس، وكان قبل ذلك سفيراً للسلطنة لدى جمهورية كوريا

 تدعو لجنة المرأة لجمعية الجالية المصرية لحضور غداء لصالح صندوق رعاية الرضو المصرين بالملكة المتحدة في منزل السيدة صفاء الصاوي من الساعة الثانية عشرة ظهراً وحتى الساعة الرابعة بعد الظهر. وسيلقي الخبير البريطاني تيري رافن محاضرة عن السجاد الشرقي في تمام

ssociation Brondesbury Park

14 Manor House Drive London W6 7DF

الساعة الواحدة ظهرا. رسم الدخول للفرد عشرة جنيهات، وتقبل

"Egyptian Community

لص يسرق حقيبة نائبة ويختبئ تحت المقعد في بيته

مصدر قضائي أن النائبة الأوروبية الالمانية الفيك كيبلهوف تعرضت لعملية سرقة استغرقت بضع ثوان بينماً كانت تقود سيارتها في واعتلق السارق بعد قليل

على الحدود الغرنسية - الإلاانية أذ شناهدت رجيلاً يفتح باب سيارتها ويفر منها حاملاً حقيبة يدها

ولُحسن حَظ النَّائِيةَ إِنْ السَّارِقُ يُسكِن في مكان قريب من الجسر وانها راته يدخل احد المبائي، وبعد اقل من محتبثاً تحت المقعد في بيته.

والحسد. ولا ننسى الججر اليمني

وقرن وحيد القرن والمسرحة وقفل باب

حيدر تقوي يتصدر جناحه المنظم

ممعمف شريف قاحباري مخطوط

ومنهب بعمر ١٣٠ سنة، وهو يلفتنا

الى سكينة صفوية جوهر بالعاج

والميناء والى صحن فضاري تحت

الارض ملكي مصور بجواري الملك

عمره ٧٠٠ سنة ومطبقانية ليموني

الحديد المشغول باليد.

البطالة، ونمو شعبية الجماعات المتطرفة). والمهم الآن ان ثمة رئيساً يملك انتداباً شعيباً قوياً للحكم ويستطيع اتخاذ القرارات الاقتصادية المؤلمة، ولكن الضّرورية، لأصلاح أمر الاقتصاد الجزائري بشكل جذري. وهناك برنامج

اصلاح قدمه صندوق النقد الدولي، وضمانات قروض ببليوني دولار من بنك التصدير والاستيراد اللميركي كمجرد بداية. وكنا تعتقد أن أصلاح هذا الاقتصاد مهمة صعبة الى مستحيلة، ولكن بعد نجاح انتخابات الرئاسة أصبحنا اكثر ميلاً

الى التفاؤل، فلعل اصلاح الاقتصاد يكون الخبر السار الجديد من

جهاد الحارن

ساعتين اعتقلته الشرطة ببنما كان راعينت اليها مسروقاتها. وحصلت السرقة عندما توقفت النائبة على and the state of t بعد خمسة اسابيع في الغيبوبة

شرطة المرور الايطالية تغرم صبياني الخامسة من عمره ■ البندقية - رويتر - نكرت وكالة الأنباء الإيطالية ان طفلاً فني الصامسة من عصره اقاق بعد ثلاثة اسابيع من غيبوبة تسبب فيها حادث مرور ليواجه غراسة مرور لعلم

> ووصفت الوكالة الحدث بأنه قضية يتضع منها أن البيروقراطية ليست فقط ،عمياء ولكنها ايضاً تَفتقر الى

> وكان الطفل لوكا ريزو في سيارة تقويها والدته في

استخدامه المكان المخصص لبعبور المشاة عندما صدمته

بعبوره الطريق من المكان غير المخصص للمشاة. يتورط فيها سائق السيارة التي صنعت الصبي.

ونقلت الوكالة عن الشرطة قولها انه لم يكن امامها خيار سوى طلب الغرامة غواجهة أي تعقيدات قانونية قد

كريستال بوهيميا ملكية عمره ١٣٠

القصر الجمهوري وغيرها من القصور والبيوت الفخمة.

وموقعة وشمعدانات من القرن الثامن والتاسع عشر وسرفيس كامل من الكريستال الالمائي النقي، ولوحات زيتية ابطالية وفرنسية وآرمنية وهي تحف جمعها ابراهيم احمراني في حناحه (اللفايز) في المعرض.

سنة، كما يطالعنا الابريق مع جاط نحاس قاجاري مؤرخ من ٢٠٠ سنة

وتدهشك ساعة من عصر نابليون التَّالَثُ وتماثيل من البرونزُ اصلية

ويشكل معرض السجاد والثحف اغواء لمن يريد أن يمتع ناظريه. ولكن الذي يريد أن يلمس الأشياء ويقتنيها فعليه أن يملز جيوبه مالاً قبل أن يطأ

هيشة الأغذية والأدوية الاسيركية موافقتها على استخدام أجهزة «الآكزيسر ليزر» في اغراض تصحيح قصر وطول النظر وازالة السحابات من سطح القرنية وبعدما اجتازت ثلك الاجهزة الحديثة المرحلة النهائية من مراحل احتباراتها على المرضى في الولايات المتحدة وقال المكشور عاكف المغربي -

واسعة لانطلاق جراحة قصر النظر بالاكريمر ليزر في الولايات المتحدة في صفة خاصة والعالم، تأكيداً لنجاحها الذي بداته منذ ست سنوات وانتشرت في دول العالم، واجسريت خسلالها عقليات لاكثر من مليوني شخص معن يعانون الإخطاء الإنكسارية في النظر، كما أنها تفتح الباب لافادة المصابين بقصر النظر في الولايات المتحدة الاميركية وهم يعدون باكثر من ٧٠ مليون شخص في مختلف الاعمار وينتظرون اجراء العملية بالليزر

ولفت الدكثور المغربي في تصريح لـ ، الحياة، أن أول جهاز اكرَّيمر ليرُر بالعالم وجد في مركز لويزيانا للعيون بالولايات المتحدة سئما ادخل الجهاز الشائي من هذا النوع في العبالم الي مستشفى المغربي العبون في حدة مئذ ست سنوات وقال ان هذه الموافقة على أجهزة الاكزيفر ليزر تحسم الأراء التي كانت تعارض استخدام التقنية الحنيثة، بما لا بدع أي مجال للشاد في تفوق هذا الإسلوب لتصحيح قصر النظر وطول النظر والاستغماتيرم



فرئسية قديمة والى جانبها سجاد عجمي وقوقاري عمره ٢٠٠ سنة، ويتربع صالون خشبي عاجي مع بنهية عربية (٤٠٠ سنة). وتظهر المرأة السمنسة ترتدي الزي العسربي

والمعرض الذي تظمته شركة لابن

وتترين بالقلائد والحلى وعقود العنبر والرجان لتزيدها جمالاً.

غروب بالشعاون مع شركة فلبنديان للسجاد، يضم في اجنعته اروع وانبر ما انتج من سجاد من بلاد قارس

لمح والده على الجانب الآخر من الطريق، فقفر من السيارة وأثناء عبوره الشارع نحو والده صدمته سيارة من الاتجاه المعاكس. وبخل الصبي في غيبوبة لم يقف منها الا بعد

وبعد عودته الى منزله ارسلت اليه شرطة المرور رسالة تطالبُ فيها والدته بغرامة قدرها ١٤ الف ليرة (٢٥ دولارا

سجادات غاية في الجمال متدلية على الحائط او تفترش معظم احتجة المعرض، ذات تقوش كشيرة والوان جميلة. والبعض منها زين ريمات

عتبة المعرض.

استخدام الاكزيمرليزر في تصحيحالنظر

أ على ٢٦ بليون دولار

🖬 ائلائشا – والصياة و – (علثت

رئيس المجلس العربي لطب العسون الشيارك حالياً في المؤتمر السنوي للاكاديدية الاميركية نطب العيون في اللانتما ان هذه الخطوة تعتمر نقاة